



St. Inw. 2094
14.

Ręko
Aleksandra Zaimisa
od dnia 49 Maja 1917r
aż do. 27 Czerwca 1918r.

Z. Minęty



1871

Stylo n. sp. - 1881. 11. 1881.

Search through the papers

1898

1891

Spent the afternoon at the office

1873

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page, including the word "Handwritten" and some illegible characters.

3. 10. 1902. 2. 10. 1902. 10. 1902.

1892

Myrica aspera, Willd.

1. *Thymus* L.

50567-107

...stop with water ... 45.3

100

[Faint handwritten text at the bottom of the page]

77. August 1880. 1880. 1880.

4^{go} Maja.

Nowe Ministerjum. które objęło
zarząd Atenskiego Państwa, daisi
przed południem, w zamian ustępu-
jącego z urzędowania Minister-
stwa p. Liambro, składa się z
następujących osób:

1. Aleksander Zaimis, Prezes Rady
Ministrów i Minister Spraw Zewnętrz-
nych. -
2. A. Charatambis, Minister Wojny.
3. K. Demerdžys, Minister Nawigacji
4. Jerzy Rallis, Minister Finansów.
5. F. Negrys, Minister Spraw Wewnętrz-
nych. -
6. K. Sidorykis, Minister Sprawiedliwości
7. P. Argiropulos Minister Komunikacji.

8. P.

18

9. P.

10. P.

11. P.

12. P.

13. P.

14. P.

15. P.

16. P.

17. P.

18. P.

19. P.

20. P.

21. P.

22. P.

23. P.

24. P.

3.

8. P. Kalligas, Minister Narodowej
Ekonomii.

9. D. Eginitis minister Wychowania

10. J. Drosopoulos Minister Zoopatoz-
nia w Żywność kraju.

Wiadomość o sformowaniu się
nowego Ministerjum została niezwłocz-
nie zakomunikowana oficjalnie
wewnętrznym władzom kraju,
jako też Zagranicznym Ministe-
rjum.

Ludność miast Aten i Piraeusu
zaczęła swobodniej oddychać.

Choćdzi pogłoska że Gunarys i
Sztrejt gwałcą się do podróży;
pierwszy dla zajęcia pozycji am-
basadora a drugi w Berlinie a
drugi w Wiedniu. — Toż samo mają

1890

Dear Mr. T. H. Morgan,
I have the pleasure to acknowledge
the receipt of your letter of the 10th
inst. in relation to the
proposed change in the
constitution of the
Society.

W.

T. H. Morgan
1890

Wynneis na bron pnea Ziorgi wouou me wpi Chalandyt haryeta w Zigor wouou ach dia epistralow
 la na byta qouwini w ptochly sedobio w ptochly kereha

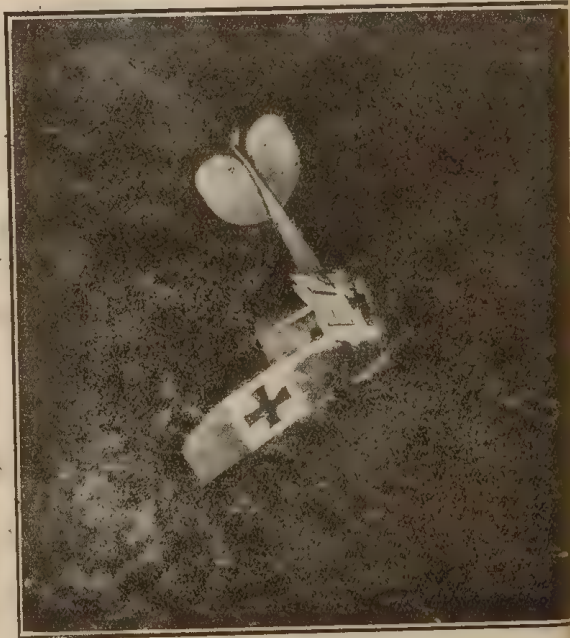
32



Τὰ εἰς τὸ χωρίον Χαλάνδρι, παρὰ τὰς Ἀθήνας, ἀνακαλυφθέντα ὑπὸ τῶν Συμμάχων ὅπλα τὰ ὁποῖα εἶχαν κρύψει ἐκεῖ διὰ
 κακοῦς σκοποὺς οἱ μπράβοι τῆς ἀπαισίας κλίμας. Τὰ ὅπλα ἦσαν τυλιγμένα μέσα σὲ σουβέρτες ἢ ὁποῖες ἔφεραν τὸ βασιλι-
 κὸν Στέμμα.

Κράτος, ὑποτάξαν ἅπαξ ἔτι ἐν δικαίωμα αὐτοῦ ὑπὸ τὰ συμφέροντα τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς, εἶχε τοῦλάχιστον τὴν ὑποχρέωσιν νὰ ζητήσῃ ἀνταλλάγματα σοβαρὰ ἀπὸ μέρους αὐτῆς, ἐπ' ὠφελείᾳ καὶ τῆς Δημοσίας καὶ τῆς Κοινωνικῆς οἰκονομίας. Καὶ ὅμως ὄχι μόνον δὲν ἔπραξε τοῦτο, ἀλλὰ καὶ μέχρι τοῦ 1914 οὐδὲν ἀπολύτως ἀπελάμβανεν ἐκ τῆς χορηγίας τοιοῦτου προνομίου καὶ μόνον κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο ἡ Κυβέρνησις Βενιζέλου, βαρέως φέρουσα τὸ ζήτημα, ἐπέμεινεν εἰς συμμετοχὴν τινα ἐπὶ τῶν Κερδῶν, ἣν καὶ ἔλαβε, δίκην ἐλεημοσύνης, παρὰ τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς, ἀφοῦ ἡ ἑτησία ἀπολαυὴ τοῦ Κράτους ἐν ἔτει 1916 (ἔτους κυκλοφορίας 350 καὶ πλέον ἑκατομμυρίων) ἀνῆλθεν εἰς δρχ. 4.432.588 καὶ 05) 00.

Δεχόμεθα ὅτι τὸ Κράτος ἠδύνατο νὰ χορηγήσῃ καὶ χάριν τοῦ ἐνιαίου τῆς κυκλοφορίας τοῦ χαρτονομίσματος καὶ δι' ἄλλους ἴσως λόγους ἐνισχύσεως τῆς ἐν τῷ Ἐξωτερικῷ πίστεως τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς, τὸ δικαίωμα τῆς νέας ἐκδόσεως ταύτης εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν, ἀλλ' ὑπὸ ὅλως διαφόρους ἔρους. Διότι καὶ ὁλόκληρον τὸ ἐκ τῶν ἐν τῷ Ἐξωτερικῷ καταθέσεων κέρδος, πλὴν προμηθείας τινός, ἔδει νὰ ἀνήκῃ εἰς τὸ Κράτος, ὅπερ τοιοιτοτρόπως θὰ ἠδύνατο νὰ ἔχῃ ἐξ αὐτοῦ ἔσοδον σημαντικόν, δυνάμενον νὰ διατεθῇ εἰς μυρίας ἄλλας Κοινωνικὰς ἀνάγκας, ἀλλὰ καὶ πέραν τούτου, ὡς ἀντιπῆχμα τοῦ χολοσσιαίου ἠθικοῦ κέρδους ὅπερ ἔδιδε, διὰ τοῦ προνομίου τούτου, εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν, ἔδει νὰ ζητησῇ τὴν ἀναθεώρησιν τοῦ ὁργανισμοῦ αὐτῆς, τοῦ τῶσάν πεπαλαιωμένου, καὶ τὴν ἀνακαίνισιν αὐτοῦ συμφώνως πρὸς τὰς νεωτέρας οἰκονομικὰς ἀνάγκας καὶ τὰς υποχρεώσεις αἱ ἐγένωναν αὐταὶ διὰ τὴν ἐν λόγῳ Τράπεζαν. Καὶ ἐπὶ τούτου προσήκει ἴσως νὰ γείνῃ εὐρύτερος λόγος, ὡς κατακλείς τῶν ὅσων περὶ Ἐθνικῆς Τραπεζῆς ἀνεπτύχθη.



Τὸ παρελθὸν Σάββατον οἱ Γερμανοὶ ἔκαμαν τὴν μεγαλὴν καὶ φονικωτέραν μέχρι τοῦδε ἐπιδρομὴν δι' ἀεροπλάνων τῶν ἀνατολικῶν τῆς Ἀγγλίας ἐπαρχιῶν, ὅπου ἐφόγευσαν καὶ ἐπλήγωσαν 170 ὅλους ἀθώους πολίτας ἀνοχυρώτων πλοίων κατὰ τὸ πλεῖστον δὲ παιδιά καὶ γυναῖκας. Ἡ ἐπιδρομὴ ἐν καιρῷ ἡμέρας διὰ τῶν ἀεροπλάνων, ἐκ τῶν ὁποίων κατεστράφησαν ὑπὸ τῶν πρὸς καταδιώξιν των ἀποστα-

4.

2 Synem

drapnąć z tego Merkuryś, ażeby
ukryć się do jakiegoś nory na czas
pewny. — Prawdopodobnie Król
Konstanty potrafił uzyskać dla
liernych Tetrów rodzaj indulgen-
cji. —

W ciągu nocy, za czasu rządów
jeszcze profesora historyi p. Lambro,
kontrola francuska zarządzała
recoizję we wsi Kalandry, z naj-
dłuższej się o kilka kilometrów
po za miastem Aten, szekając
ukrytej tam broni. —

Znaleziono 450 karabinów
Manlicher i 110000 naboj. —

Materiał ten miał służyć do
użytku rezerwistom powyższych
okolic, niby to rozwiązanych. —

Kontrola wojskowa rozkazała

5.

do Peloponezu

także wczoraj odebrano 2000 karabinów nieprawie ukrywanych w Szkole Wojskowej. —

Zmniejsza też nieprawie nawerbowana żandarmerja z wycofanych Tatroń o 240 indywidualiów, przesładować ich z Aten do Peloponezu. ~~także~~ —

5^o Maja. —

Z dokonaniem użyciu broni i amunicji we wsi Kalandry, oficerowie francuskiej Kontroli zostali zawiadomieni że się znajdują ukrywane karabiny w kilku innych domach tejże wsi.

Pozostawiono zajęcie się operacją własnego ciężkiego porzucenia, po użyciu wpród odprawy.

My dear friend,
I have just received your letter of the 14th inst.
and am very glad to hear from you.
I am well and hope these few lines will find you the same.
I have not much news to write at present.
I am still in the same place, but my work is not so
heavy as it was some time back.
I have been thinking of writing you for some time,
but have not had time to do so.
I am sure you are all well and happy.
I have not much news to write at present.
I am still in the same place, but my work is not so
heavy as it was some time back.
I have been thinking of writing you for some time,
but have not had time to do so.
I am sure you are all well and happy.
I have not much news to write at present.
I am still in the same place, but my work is not so
heavy as it was some time back.
I have been thinking of writing you for some time,
but have not had time to do so.
I am sure you are all well and happy.

6.
i posilenia się w Atenach, do kąd
odjechało przed południem. —

Interesowani o ocalenie po-
szukiwanej broni skorzystali z
tej krótko trwającej przerwy, aże-
by ją ulotnić na samochodach. —

Dalszy ciąg poszukiwań przed-
sięwzięty po powrocie oficerów
kontroli do Kalandry. porządek
her rezultatu. —

Podówczas zrozumieć oni
że kontrabanda została prze-
myconą na samochodach opa-
trzonech znakami czerwonego
krzyża z którymi spotkali się
na drodze. —

Operacja ta ciąży jeszcze
na odpowiedzialności Kręgo

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is illegible due to fading and blurring.

7.-

Lambra.- Pan Zaimis, na które-
go spada obowiązek oczyszcze-
nia kraj z ukrywanej broni dla
band terrorystycznych, nie omiesz-
kał wydać niezwłocznie rozkazu
władzom wojskowym i policyj-
nym do rozebrojenia tych kry-
jomych organizacji, udzielając
24 godzinowy termin czasu do
złożenia broni ukrywanej, po-
uptywie którego wszystkie oso-
by i korporacje mają być ściśle
kontrolowane.-

Nie ma wątpliwości że p.
Zaimis posiada szczerą chęć
do zaprowadzenia porządku.

Ale zachodzi pytanie czy właś-
nie Ministrowie ~~wchodzący~~ będą
posiadali dostateczną ilość ~~broni~~ ~~artyku-
łów~~

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a textured appearance with numerous small dark spots, possibly foxing or dirt, scattered across its surface. There are also faint, illegible markings and smudges, particularly towards the bottom and right edges, which may be remnants of text or ink from another page. The overall tone is a warm, off-white or light beige.

8.

Kiedy w liorbie ich znajduję ser-
dusaj wojstowi, przywykli wyjechać
z przed osobę Króla. —

Wolę mojego zdania pośredniki
zastosowywane nadal nie zaleca-
ją uregulować greckiej sprawy,
dopóki będkie pozostawiać u wła-
dzy barwań oslej natury, do pop-
chwiecia którego na przed trzeba
cierpnąć w tyt ^{2a}ogon, Kłórcu jed-
nozes nie posiada byere zalety
uporczywości w powziętych zapakry-
wan ^{inon}zola zmuszenia postępowego
rozwoju których należy kłueć w
~~oddolną część jego ciała w rytmie~~
^{go 2 tytu}opatorotrozonym kijem. —

Nie może. Nie ^{Na nie nie posturę} ~~pa~~ pomocy

Zmiany Ministrów, ~~sta~~ a nawet

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint, illegible handwritten text on the right margin of page 9.]

sprowadzenie na powrót do wta-
dru samego p. Wenizolesa dopa-
będzie się gniewało to obryd-
liwe monstrum w Atenach. —

Powinno by być Państwa Opie-
kunie poręczyć wykuczyć gnie-
do okrytej Hydry nie tracąc nie
potrzebnie czasu na nowe próby.

— Kiedyż pospieję p. Zaimis pro-
prowadzić Towar w drwiniowym
Chaoie kierowanym przez ~~teżelnic~~
^{głównie} ustalonych w Adre Złotych 2.

wybranych Polaków na wszyst-
kich wydziałach służby cywil-
nej i wojskowej Kraju?

Zdaje się że to za nadto trudne
jest to zadanie do spełnienia
dla p. Zaimisa. —

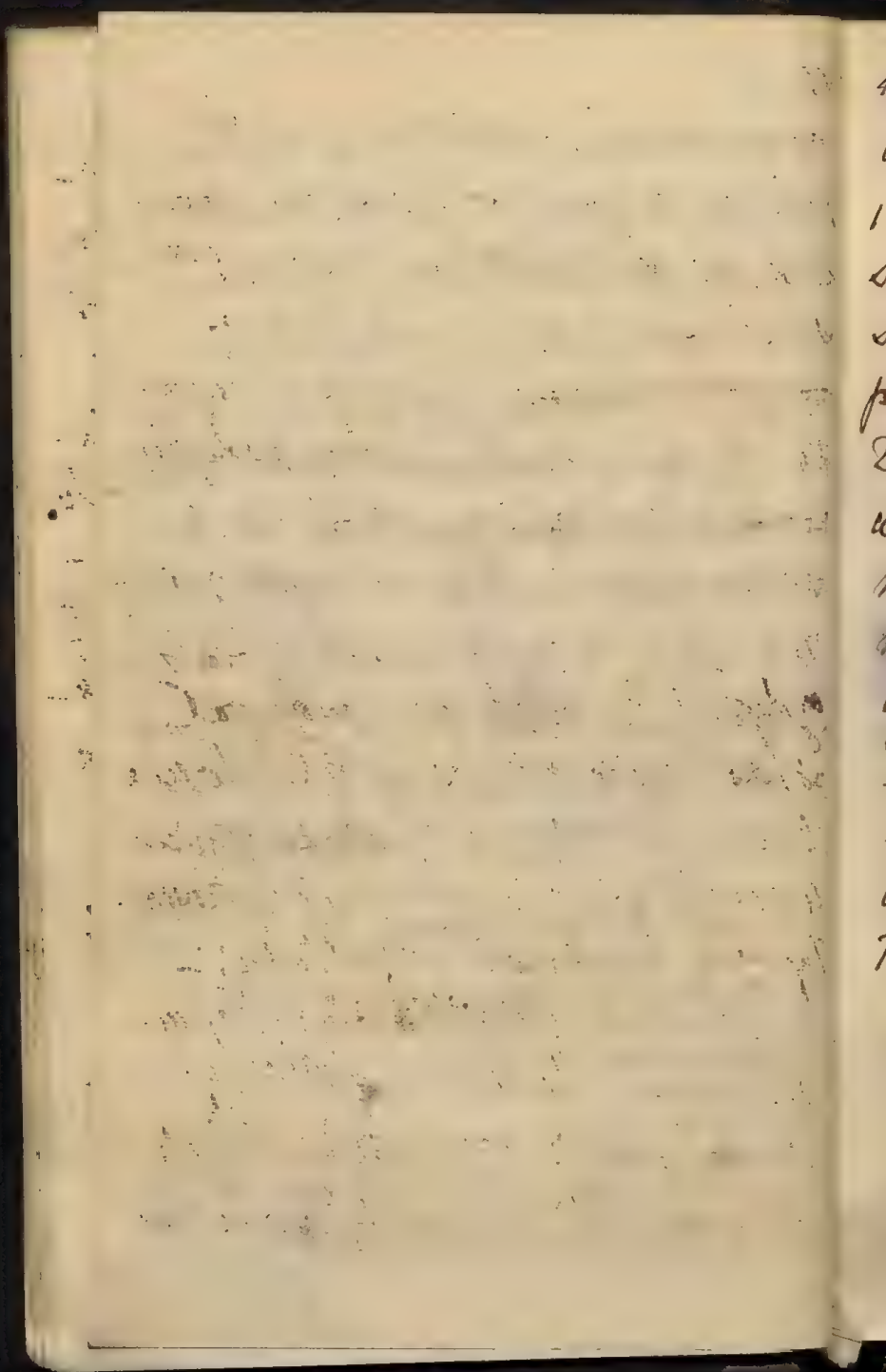
Wydał on rozporządzenie

[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side.]

10.

Naczelnikowi Służby dla zabezpie-
czenia Tade w kraju po'tkownik
wi Michałopalsowi i po'tkowni-
kowi od Landarmerji Karli'sowi
osięły w ciągu 24 godzin zosta-
ta ujęta ukrywana broń kraju.
- Rzekar ten postwży do bez-
pieczeństwa jej ukrycia, gdyż
pierwszy z tych funkcjonarj-
sów jest Kreaturą Lambrota
2 dni grudniowych a drugi
jeszcze ze starszej daty Totr
którego przepędzenie ze Służby
było parę razy żądane przez
Związkowców do tej pory nie
wykonane. —

Pan Zajmias, znający dobre
naczelników szelmowskiej



organizacji, powinien powołać ich do odpowiedzialności, zmuszając do wskazywania kryjówek składów amunicji i broni.

~~przez naczelną~~ Inaczej narażi się na fiasko, będąc podejmowanym przez Zwierzkowców o niecierpiłość udzielonych obietnic do zaprowadzenia Tadeu, gdyż i P. Lambros wydawał siarceyste rozkazy składania broni, strasząc zastosowaniem cięższej kary, która pozostała bez żadnego rezultatu. —

Do tego członkowie tajnego zgromadzenia i naczelniki organizacji rezerwistycznych spacerują pompatycznie po

Handwritten text, likely a list or ledger, with approximately 20 lines of entries. The text is extremely faded and illegible. The entries appear to be organized in columns, possibly representing dates, descriptions, and amounts. Some faint words like "Jan", "Feb", "Mar", "Apr", "May", "Jun", "Jul", "Aug", "Sep", "Oct", "Nov", "Dec" are visible, suggesting a monthly record. The right margin contains some faint, possibly numbered, entries.

ulicach, a prasa stronnicza,
Zjednoczona z propagandystor-
niz niemiecką, kontynują ich
dawną metodę kraniawę i demo-
ralizacyjną dowolnie.

Chociaż liczba wolnomysłnych
dzienników powiększyła się o
kilka nowych, gdzie z coraz więk-
szą odwagą występują z wyswie-
coniem prawdy i wykazywaniem
obowiązków politycznych
obywatela, nie dotąd jednak
o nie wpłynęło dostatecznie na
opinię publiczną, ażeby tutejsi
mieszkańcy odważyli się wyra-
zić publicznie ich zapatywa-
nie. — Usta wszystkich pozos-
tają nadal hermetycznie zapa-
te z obawy dostania się w ręce

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

13.

wojskowych Elbirów. —

Uważam za odpowiednie przytoczyć
zapatrzywanie się organów Tajemni-
czego Rządu na misję spełnioną
przez ustępującego z urzędowa-
nia p. Lambro. Oto w jaki sposób
ocenia je pismo „Skrypi”:

Pod warunkami nadzwyczaj trud-
nemi i pod groźbą armat floty, Europ-
kowej umiał p. Lambro ~~odpuścić~~^{odpuścić}
w sposób kategoryczny notę Admi-
rała Fournet odnosząc do oddania
broni. Energiczne zachowanie się
całego składu Ministerjum poparło
to postanowienie, — tworząc dla
narodu dzień historyczny 19^{go} grudnia,
uratawania honoru. —

Naród został oswobodzonym,
nie dając się rozbroić, mógł
zynieć bezwstydny bandę zdrajców.

1840-1841

14.

W następstwie tego Czego Rząd,
korzystając z momenta psychologicz-
nego i chęci ~~zadowolenia~~ ~~podniesienia~~
~~przeciwu~~ ~~zadowolenia~~ uerynie
przeciwu ludu, zrywa ohydny cis-
zar zaprowadzonych kontroli żwi-
kowych z bark swoich.

Jednocześnie agenci ohydne
Zdrajcy (Wenizelisa) i promotorowie
ruchu rewolucyjnego zostali ujęci i
uwięzieni. — Powieś swobody
dać się oderwać w kraju a serce
narodu rozradowało się z powodu
ustalenia ~~się~~ władz legalnych i
zaprowadzenia na powrót zach-
owanego kultu i obowiązków poswo-
cenia się do osoby Króla. —

W ten sposób zachowuje Totry
Cesie de p. Lambra, którego niez-
wodnie historia obdarzy mianem
bezczelnego Ministra. —

[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page]

1/2
v
c
c
f
1
n
o
p
l
e
u
d

n
h
n

W dzienniku zaś „Akropolis” p. Lambros
 w następujący sposób odrywa o
 o sobie: „Opuszczam wśladz sery-
 ege sis że potrafię, w dniach
 teroru i grozby, zbawić Ojczyznę
 i Króla; jestem także pyśnym że
 nie pozostałem pogroźonym w nę-
 okę naród grecki. Ale w tem do-
 poża nam znów nasze Kró-
 lowa, która nie tylko potrafiła uła-
 godzić ^{narodu} naród materialnie ale
 umieła podnieść kobiety greckie
 do dostojności pociągkiej.”

„Różnej mężczyźni nie ~~pod~~ na
 sposób suffrażety, ale odpowiednio
 do wymagań socjalnych.”

„Dlatego widzimy dzisiaj liczne
 kobiety zajęte robotami, które do-
 tego należały do udziału mężczyzn.”

„Jeżeli Król, mierzem swoim, zdu-
 bellował Grecję, Królowa powiększyła

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is extremely faint and illegible due to the quality of the scan and the age of the document. It appears to be organized into several paragraphs or sections, but the specific words and sentences cannot be discerned.



✱ Η πριγκίπισσα Σοφία
Kioyowa 9pεcka Zofia.

Μεγαλόσχημη καὶ καλόγραμμη ἁμαζόν
ατέβηκε ἀπὸ τὰ βορεινὰ ψηλώματα τῆς
ίας. Ὀλόθερμη ἐβγῆκεν ἡ βασιλοπούλα
ἀπὸ τὰ χιόνια τῆς πατρίδος Της. Τὰ μά
χουν τὸ χρῶμα ἑλληνικοῦ κρασιοῦ σὰν
μοῖρα νὰ Τῆς φανερώσῃ ἀπ' τὸ χρ
ίκνο, πὼς μιὰ μέρα θὰ κατέβαινε στὸ
αὶ ἱερὸ βασίλειο «τῆς δάφνης, τῆς ἐλ
ῆς ἁμπέλου».

Εἶνε τὸ αἰκίνητο πουλὶ ποῦ ἄλα
ύρω στὰ βυθισμένα κι' ἄρρωστα κεφα
αλληκαριῶν ἀπὸ τῆς μάχης τὴν ἀντάρα
ας τὴν παρηγοριὰ τῆς ζωῆς. Ἔτσι μα
ὰ παιδιὰ ποὺ κατεβαίνουν ἀπὸ ἐκεῖ
τάζουν τὰ λόγια Της στὶς ψυχές σὰν χρ
ὰ πέταλα μεστωμένου ἀνθοῦ.

Τὰ κρῦα τὰ θεσσαλικά κυλᾶν καὶ
ψυχα στὰ πόδια Της. Γιατὶ εἶνε μεγάλ
αμὶς τῆς βασιλοπούλας σὰν ἀποφασίση
άση τὸν ἑαυτὸ Της γιὰ τὸν λαό. Ὅλα τ
εἶ, —καὶ εἶδε θαύματα ὁ ἄνθρωπος νὰ γ
ἀπὸ βασίλισσες ποὺ εἶχαν τὸ μυστήρι
ουν νὰ γλυκομιλοῦνε στοὺς ἀνθρώπου

Στὶς ὥρες τὶς εἰρηνικὲς ἐργατικῇ, κι
ικώτερη στὶς ὥρες τοῦ πολέμου. Οἱ δυὸ
ῆς ἐνεργείας Της, συνεχίζοντας ἡ μιὰ τὴ

16.

dóm grecki rzekę swoją. —

Bezcelny ten kamień staje się
ohydniejszym, choć ^{wyspęski} ~~brzydki~~
kie oceniasz na wartość podnosić
do wartości zalet greckich. —

Kobieta grecka tak dawniej jak
też i obecnie zaszczytnie brata
udział w jej filantropijnych
próbach, z regularnej zaś pod-
czas ubiegłych wojen porzuciła
od 21 roku i Komituniję takową
aż do dzisiaj. —

Królowa zaś grecka Sparysa
obecnie misję kobiety, gar-
nęce w swoje szpony wykry-
kie dobroczynne organizacje,
aż do ~~zawładnięcia~~ ~~we swoje ręce~~
znaczącego części kapitału.

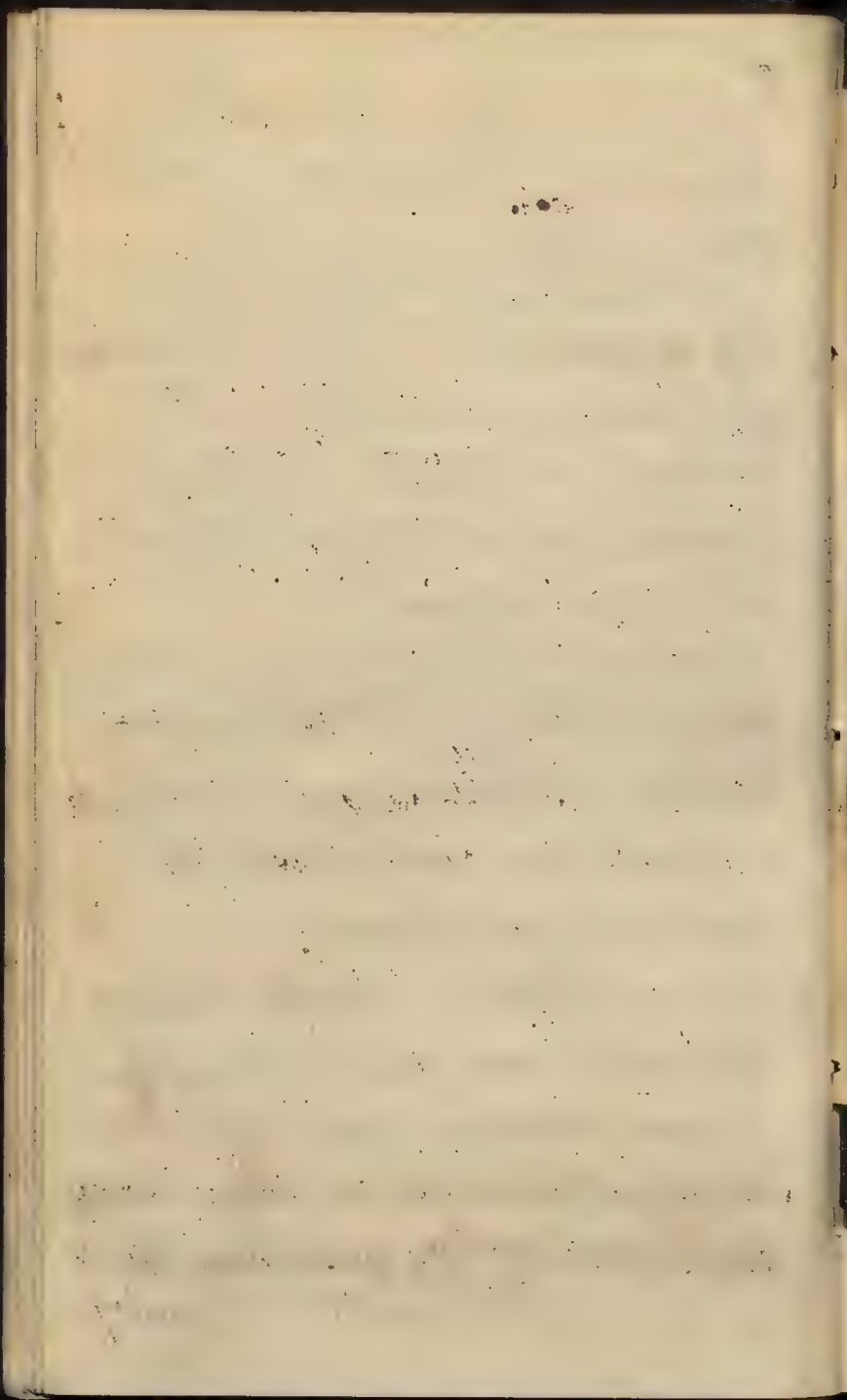
1870
The first of the year
was a very cold one
and the snow was
very deep. The
frost was very
early and the
wind was very
strong. The
temperature was
very low and
the weather was
very bad. The
people were
very cold and
the children were
very sad. The
old people were
very weak and
the young people
were very
tired. The
animals were
very cold and
the birds were
very sad. The
flowers were
very cold and
the trees were
very sad. The
grass was very
cold and the
leaves were very
sad. The
water was very
cold and the
ice was very
thick. The
frost was very
early and the
wind was very
strong. The
temperature was
very low and
the weather was
very bad. The
people were
very cold and
the children were
very sad. The
old people were
very weak and
the young people
were very
tired. The
animals were
very cold and
the birds were
very sad. The
flowers were
very cold and
the trees were
very sad. The
grass was very
cold and the
leaves were very
sad. The
water was very
cold and the
ice was very
thick.

17. obracając takowe na pożytek
faworytów Królewskich i rodzin
rezewistów.

Nie udało się jej tylko zagar-
nąć ~~do swego~~ pod swoją administra-
cję Stowarzyszenia „Matki Boskiej”,
Kropek mleka, dla ^{wyżywienia} ~~niemowląt~~
biednych rodzin, którego prezydentką
jest moja żona.

Dla odemśzerzenia się ^{ta pobyła} ~~prawdzi-~~
~~wiej właściwie~~ ta Niemka wydała
rozkaz zabraniający zbierać
składki po kościołach na
tenże mabył drzeć. —

Nie udało się jednak Królowej
spuralizować przez te czynności
Stowarzyszenia, gdyż społeczeń-
stwo, które podnosiło w dubelt
ofiarności swojej, powstrzymało





Φορηγόν αυτοκίνητον εἰς τὴν Θεσσαλονίκην διὰ τοῦ ὁποίου μετοφέρονται τὰ βαρέα τηλεβόλα τῶν Συμμάχων.

Αὐτομὸβιλ καὶ κώρυμ πνευστὲς εἰσὶν ἐκ τῆς Αὐτοκίνητου Συναγωγῆς
 ἡ Saloniki.—

εἶνε ἡ ἀνωτέρα δικαιοσύνη, καὶ ἀπ' οὗ μόνον διὰ τοῦ πολέμου εἶνε δυνατόν νὰ καθορισθῇ τὸ δίκαιον. Ἄνευ δισταγμοῦ καὶ ἐναντίον ὅλων τῶν διεπόντων τὸν πεπολιτισμένον κόσμον νόμων ἐνθρονίζει ὁ συγγραφεὺς τὴν ἀρχὴν τοῦ δικαίου τοῦ ἰσχυροτέρου καὶ θεωρεῖ τὴν ιδέαν τῆς εἰρήνης ὡς ἐναντίαν αὐτῇ ταύτῃ τῇ φύσει τῶν πραγμάτων καὶ αὐτῇ τῇ ζωῇ ἢ ὅποια ἐξεταζομένη ἐν τῷ μικροκόσμῳ, τῷ μεγαλοκόσμῳ καὶ αὐτῇ τῇ καινῶνιᾳ δὲν παρουσιάζεται εἰμὴ ὡς ἀκατάπαυστος καὶ διηνεκής μάχη, σιγαλὴ, ἀδυσώπητος καὶ φοβερά τραγωδία καθ' ἣν ὁ ἰσχυρότερος ὑπερσχύει, καὶ ὁ ἀδύνατος ἄνευ οἴκτου κατασυντρίβεται. Ἀκολουθῶν τὸν Τρέιτσκε εἰς τὰς περὶ κράτους ἀρχάς του παρατηρεῖ ὅτι σκοπὸς τοῦ Κράτους εἶνε ἡ ἀνάπτυξις τῶν διανοητικῶν καὶ ἡθικῶν δυνάμεων τῶν ἀποτελούντων αὐτὸ, καὶ ὅτι τοιαύτη ἀνάπτυξις εἶνε δυνατὴ μόνον ἐὰν ἰσχυροποιηθῇ τὸ Κράτος καὶ εὐρυνθῇ ἡ πολιτικὴ του δύναμις. «Ἐάν, λέγει, τὸ Κράτος ἐγκαταλείψῃ πᾶσαν ιδέαν αὐξήσεως τῆς δυνάμεώς του καὶ παραβλέψῃ τὴν πολικὴν ἰσχύν, οἱ πολῖται μεταβάλλονται εἰς ὄντα περιωρισμένα καὶ ἀνίκαια. Παράδειγμα τούτου ἔστω ἡ οἰκτρὰ κατὰστασις τῶν μικρῶν Κρατῶν.» Δὲν πρέπει νὰ λησμονῇ ὁ ἀναγνώστης ὅτι τὸ Κράτος ἐνταῦθα δὲν εἶνε πᾶν Ἔθνος· καὶ ὅτι ἐννοεῖ ὁ συγγραφεὺς μόνον τὴν Γερμανίαν, ἥς πρέπει ἡ πολιτικὴ ἰσχὺς ἐν Εὐρώπῃ καὶ ἐν τῷ Κόσμῳ νὰ εὐρυνθῇ, νὰ ἔλθῃ εἰς τὴν πρώτην σειρὰν διὰ τὴν πρόδον τῶν τέκνων τῆς καὶ τῆς ὅλης ἀνθρωπότητος. Ὁ πόλεμος εἶνε οὐ μόνον βιολογικὸς νόμος καὶ ἀνάγκη πηγάζουσα ἐξ αὐτῆς τῆς υπάρξεως τοῦ Κράτους, ἀλλὰ καὶ ἡ μόνη περίστασις καθ' ἣν τὸ ἄτομον, θυσιαζόμενον ἐπὶ τοῦ βωμοῦ τῆς πατριδος, ἀναδεικνύει τὰς εὐγενεστέρας τῶν ἀρετῶν καὶ ἐξυψοῦται εἰς ἀπροσπέλαστον ἡθικὸν ὕψος. Καὶ ἐξακολουθεῖ ὁ συγγραφεὺς ἐξυμνῶν τ' ἀγαθὰ τοῦ πολέμου, παροτρύνων τοὺς ἰθύνοντας ν' ἀναμνησθῶσι τοῦ ἡρωικοῦ παρελθόντος καὶ νὰ μὴ ἀνεχθῶσιν ὥπως ἡ Γερμανία κατέχη θέσιν ὑπὸ τὴν ἥλιον οὐδόλως ἀνταπο-

τὸ ὑπὸ τοῦ Μεγάλου Φρειδερίκου ῥηθὲν ὅτι «διαπραγματῶν ἄνευ ὅπλων ὁμοιάζουν μὲ μουσικὰ βιβλία ἄνευ ὀργάνων».

Διέρχεται τὴν ἱστορίκην ἐξέλιξιν τῆς Ταυτονικῆς ὑποδεικνύων τοὺς διαφόρους πολέμους οὓς αὕτη ἔφερεν εἰς τὰς καλὸν ἢ ὀλέθριον, καὶ διὰ τῶν ὁποίων ἐσώθη ἡ ἀνθρωπότης ὁ πολιτισμὸς, τὸν ὁποῖον θεωρεῖ ὡς δένδρον ποτισθὲν ὑπὸ χειμᾶ Γερμανικοῦ αἱματος. Ἐξάγει τὴν εἰς τὸν Λούθηρον καὶ Κάντιον ὀφειλομένην πρόδον τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος, τούτων ὁ μὲν Λούθηρος διὰ τῆς Μεταρρυθμίσεως ἀπῆλθεν ἀνθρώπινον πνεῦμα δεσμῶν ἀρρήκτων, ὁ δὲ Κάντιος ὑπέδειξε δριὰ τῆς δυνάτῃς γνώσεως καὶ τὸν τρόπον δι' οὗ αὕτη δύναξ ἐπιτευχθή.

Ὡς ἄλλος Ἡρακλῆς, ἐπιλέγει ὁ συγγραφεὺς, ἡ Γερμανία ἵσταται πρὸ δύο ὁδῶν, τῆς ὁδοῦ τοῦ πολέμου καὶ τῆς ὁδοῦ τῆς εἰρήνης· ἐὰν ἀκολουθήσῃ τὴν δευτέραν, θὰ καταπέσῃ καὶ θ' νισθῇ· ἐὰν τὴν πρώτην..... θὰ γίνῃ κοσμοκράτειρα.

Ἄς ἀκολουθήσωμεν νῦν τὸν συγγραφέα περαιτέρω καὶ μὲν ὑπὸ ποίας περιστάσεις κατ' αὐτὸν θὰ λάβῃ χώραν ὁ πόλεμος, ὅς ἀκολουθήσωμεν αὐτὸν ἀπὸ κοινοῦ εἰς τὰ δύο ἔργα ταῦτα ἐνταῦθα ἐξεταζόμενον καὶ «τὸ Μέλλον μας», καθ' ὅτι τὸ ταῖον τοῦτο γράφει μετὰ τὴν πρώτην κρίσιν τοῦ Βαλκανικοῦ πολέμου συνεπλήρωσε τὰς ιδέας του.

Συγκρίνων τὰς δυνάμεις τῆς Τριπλῆς Συνεννοήσεως ἐνὸς καὶ τῆς Τριπλῆς Συμμαχίας ἀπ' ἑτέρου, παρατηρεῖ ὑπεροχὴν τῆς πρώτης εἰς ἀριθμὸν στρατιωτῶν δὲν εἶνε ταῦ ἐπικίνδυνος· τοῦτο δὲ διότι ἡ Γερμανία ἔχουσα στρατὸν γώνιστον, θὰ ἔχῃ πρωτοβουλίαν δράσεως καὶ θὰ δαμάσῃ ἕνα ἀντίπαλον καθ' ὃν χρόνον ὁ ἄλλος θὰ συγκεντρῶνῃ τὰς δυνάμεις του.

Κρίνων τὸν Γαλλικὸν στρατὸν ἀναγνωρίζει αὐτὸν ἰσὺς τῷ Γερμανικῷ, καὶ θαυμάζων τὸ αἰσθημα αὐταπαρνήσεως

18.

Łaski Towarzystwa „Matki Boskiej” Wojna Macedońska.

Dosyć silna akcja artylerji miała miejsce w ciągu dnia wczorajszego prawie na wszystkich punktach czoła. — Wypadano w powietrze skład amunicji nieprzyjacielskiej na jednym punkcie.

7^{te} Kwietnia. —

Generał Koba w udzielonej notatce zgłosił wymierzenia kary czterem naczelnikom wyższych Zarządów, na których spada odpowiedzialność ukrywania składów broni w Kalandrie. —

Dowiedziano więc że Król Konstanty w towarzystwie swojej żony przedsięwziął po zaochaceniu spacer w automobili do wsi Kalandry,

gdzie się zatrzymał przez chwilę
kilka na znajdującym się tam
placu. —

Wizyta ta królewska — zachowywa-
na z kąd inąd w sekrecie — Ho-
macrony jest przeznaczoną częścią
tutejszej publiczności jako za-
prędkę przetrwającą w celu dodania
otuchy rezerwistom, zaproszo-
nym dalszym ciągłym rozbrow-
nia. — Powiadają że obecność
swoją Król chciał dodać im ani-
mizmu, zapewniając im swoją
obecność że nie mają potrzeby
obawiać się ^{zostania} ~~zostali~~ przez
niego opuszczeni. —

Pan Leimis zakomunikował że
programatorem jego Rzędów będzie

My dear friend,
I have just received your letter of the 10th inst.
and am glad to hear from you.

I am well and hope these few lines will find you the same.
I have been thinking much lately of the old days
and the friends we have left behind.

I hope you are all well and happy.
I have been thinking much lately of the old days
and the friends we have left behind.

I hope you are all well and happy.
I have been thinking much lately of the old days
and the friends we have left behind.

I hope you are all well and happy.
I have been thinking much lately of the old days
and the friends we have left behind.

I hope you are all well and happy.
I have been thinking much lately of the old days
and the friends we have left behind.

się opierał na staraniu utrwalenia
przyjaznych stosunków z Państwa-
mi Porozumienia.

Z powyższego objawienia wynika
że Rząd poprzedni p. Lambrosa poro-
zywał takowe, pomimo nieślan-
nych jego twierdzeń spełnienia wszyst-
kich warunków uprzedzającej ne-
utralności, dopóki on zostawał
steru Rządu. —

Zresztą zachowywanoj Obłudzie
od początku objęcia Rządu aż
do ostatniej chwili jego upadku,
nie umiał ukryć w sekrecie p. Lam-
bros, gdyż zaraz po swoim upad-
ku, czego się należy dokonanemu
wielkich czynów historycznych,
ogłosił publicznie dokonany
spełnienie pogromu na francuzach

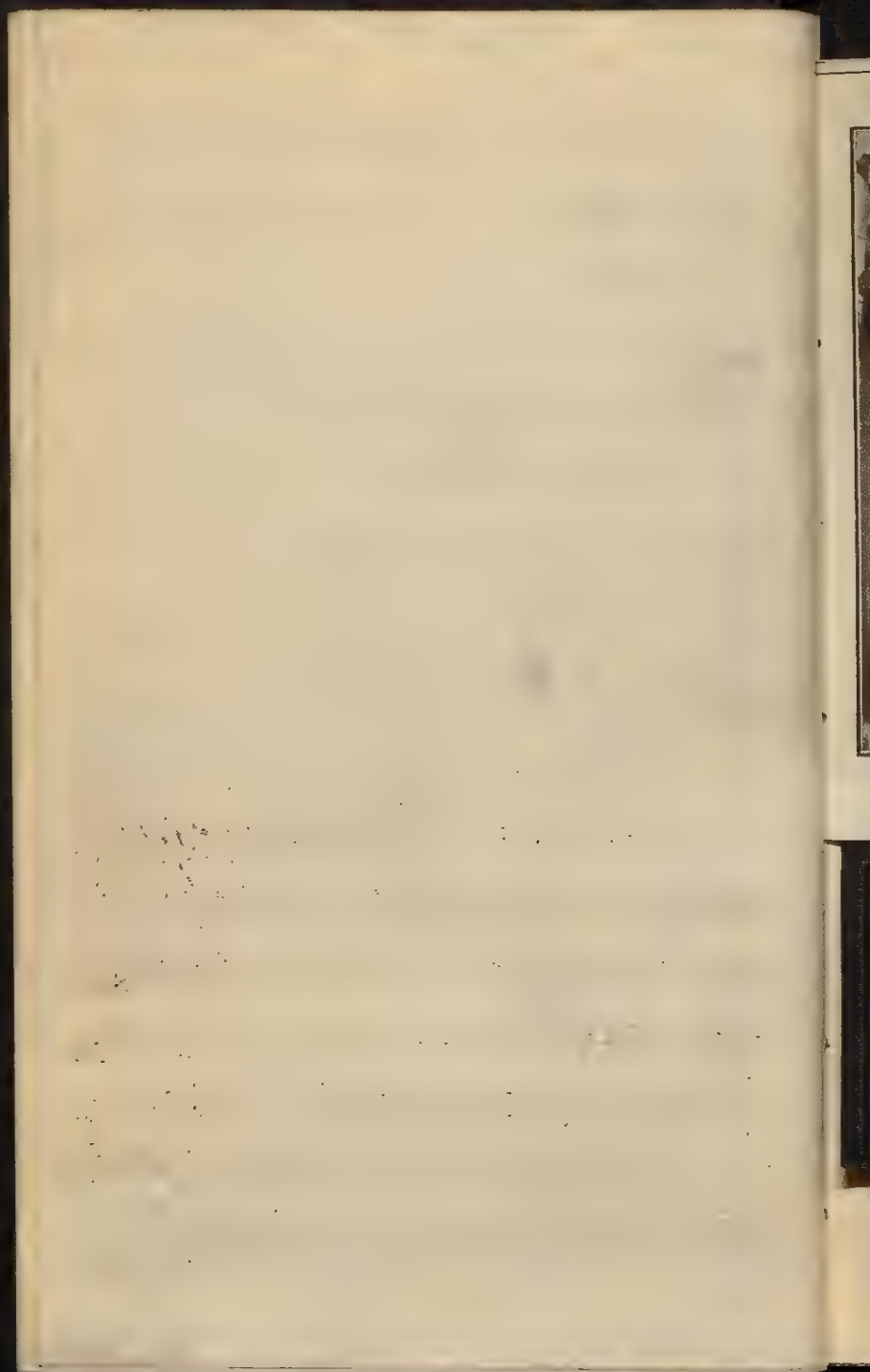


21.

i anglikach w dzień 1^o Grudnia,
dla ocalenia honora Ojczyzny
i Króla. —

Przez co udowodnił, ten profesor
historji, że rządzą Grecję w spo-
sób nie odpowiedzialny, wiedział
co czyni i zachowywał porucze
dokonywanych szelmostw, —
które spowodowały sytuację obec-
ną Grecji do prepa'iei, z której
ma zadanie p. Zaimis do wydr-
wignięcia, jeżeli potrafi zmódr-
opór przeciwności Tokrowskich
nagromadzonych przez swojego
poprzednika. —

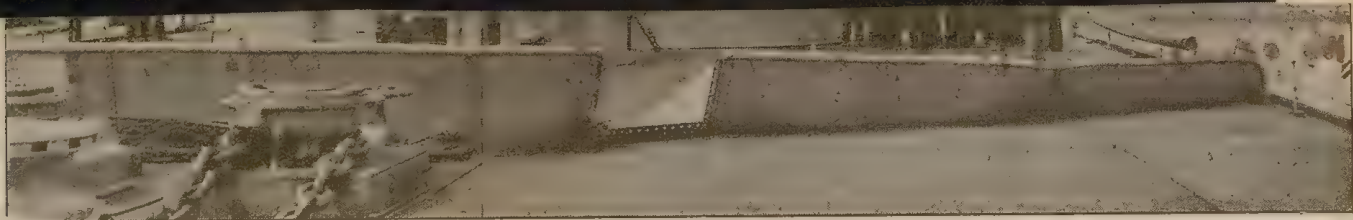
Pod zastawę dwóch antitor-
pilowców wegraszył dzisiaj statek
Cyprus" z Piraeusu do Saloniki, unosząc
800 ochotników greckich; kilkunasta



Wylądowanie wojsk greckich ze statku Temistokles w Salonice. 21a



Τὸ ὑπερωκεάνειον «Θεμιστοκλῆς» ἀποβιβάζον Ἑλληνικὸν στρατὸν εἰς τὴν Θεσσαλονίκην.



Τὰ ν'α Ἀγγλικά πλοῖα «Μονίτορες» τὰ ὁποῖα ὠπλισμένα μετὰ πολὺ μεγάλα τηλεβόλα καὶ βυθιζόμενα πολὺ ὀλίγον εἰς τὸ ὕδωρ χρησιμεύουν διὰ τὸν βομβαρδισμόν ὑψωμένων παραλίων μὴ φοβούμενα τὰς ὑποβρυχίους τορπίλλας.

τοταμοῦ Ὑζέρ ἀποσυρθεῖς στρατὸς συνεποσοῦτο εἰς 80.000, μετὰ 350 πεδινῶν πυροβόλων, διαμετρήματος 75 χλμ. καὶ 24 ἰσρέων τῶν 150 χλμ. Τότε ὁ ἡρωϊκὸς Βασιλεὺς ἐξέδωκε θαυμάσιον διάγγελμα πρὸς τὸν στρατὸν του, τὸ ὁποῖον ἔλεγε μεταξὺ τῶν ἄλλων : « Ἀπὸ τῶν θέσεων τὰς ὁποίας τώρα κατέχετε, στρέψατε τὰ πρόσωπά σας πρὸς τὰ ἔμπροσ καὶ θεωρήσατε προδότην τῆς πατρίδος ἐκεῖνον ὁ ὁποῖος θὰ προφέρῃ τὴν λέξιν «ὕποχώρησις» πρὸς τὴν ρητὴν διαταγὴν πρὸς ὑποχώρησιν δοθῇ ἐκ μέρους τοῦ Γενικοῦ Στρατηγεῖου». Ἡ διαταγὴ τοῦ Βασιλέως ἦτο ρητὴ καὶ ἀκαμπτος, ἦτο διαταγὴ πάλης μέχρις ἐσχάτων.

«Ἡ ἐκ μέρους τοῦ στρατοῦ ἀπάντησις ὑπῆρξε θαυμασιὰ. Ὡς ἐκ θαύματος ἐπανεῦρεν αὗτος τὴν ἐνεργητικότητά του καὶ τὸ θάρρος του. Μετὰ σριγμένους ὀδόντας ἀπεφάσισεν ὅπως ἀντὶ πάσης θυσίας ἀποκρούσῃ τὸν ἐχθρὸν καὶ φράξῃ τὸν δρόμον του πρὸς τὸ Καλαί.

Τὰ ἀντίπαλα Γερμανικὰ στρατεύματα ἀνῆρχοντο εἰς 150.000 μὴ κακουχηθέντα, πλήρη ἡθικοῦ, καὶ ὑποστηριζόμενα ὑπὸ 500 τηλεβόλων παντὸς διαμετρήματος, συμπεριλαμβανομένου τοῦ βαρέως

γνωστὸν ὅτι ἐχθρικοὶ δυνάμεις κατηυθύνοντο πρὸς τὸ μέτωπον Νιουπόρ-Διζμουδ, τὸ ὁποῖον ἔπρεπε διὰ παντὸς μέσου νὰ ἐμίσχῃ Ἡ 5ῃ Μεραρχία ἀπεσπάρθη καὶ ἀπεστάλη πρὸς ἐνίσχυσιν. Τὴν 18ην ἡ Γερμανικὴ ἐπίθεσις ἤρχισε μετ' ἀκαταβλήτου πείσματος εἰς τὸ Νιουπόρ καὶ Σκουρμπάκ. Αἱ ἐπιθέσεις τοῦ ἐχθροῦ εἰς Λομπαρτζὺδ ἀπεκρούσθησαν τῇ βοηθείᾳ μικρᾶς Γαλλο-ἀγγλικῆς μοίρας. Ὁ ἐχθρὸς ἔγινε κύριος τοῦ Μαννεκενσεῦν, μολοντί ὁ ἐπαρατεταγμένος στρατὸς μας ἀντεπετέθη. Πρὸς δυσμὰς τῆς θέσεως ταύτης τὸ χωρίον Σλκὸορ περιῆλθε εἰς χεῖρας τοῦ ἐχθροῦ, μετὰ πεισματώδη μάχην, καθὼς ἐπίσης τὸ Κεϋλέμ, καίτοι τὸ χωρίον Μπέρροτ ἀντεῖχεν ἀκόμῃ.»

ΤΟ ΒΕΛΓΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ ΕΝ ΚΙΝΔΥΝΩ.

«Κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην ἔγινε κατάδηλον ὅτι τὸ Βελγικὸν μέτωπον ἦτο ἐν κινδύνῳ· αἱ ἐπιχειρήσεις τοῦ Γαλλο-Βρετανικοῦ ἱππικοῦ πλησίον τοῦ Ρουζέρς ἐπέφερον μικρὰν τινα ἀνακούφισιν. Οἱ Γερμανοὶ ἐπεξέτειναν τὴν ἐπίθεσιν μετὰ πολλὰς ἐπιτυχίας :

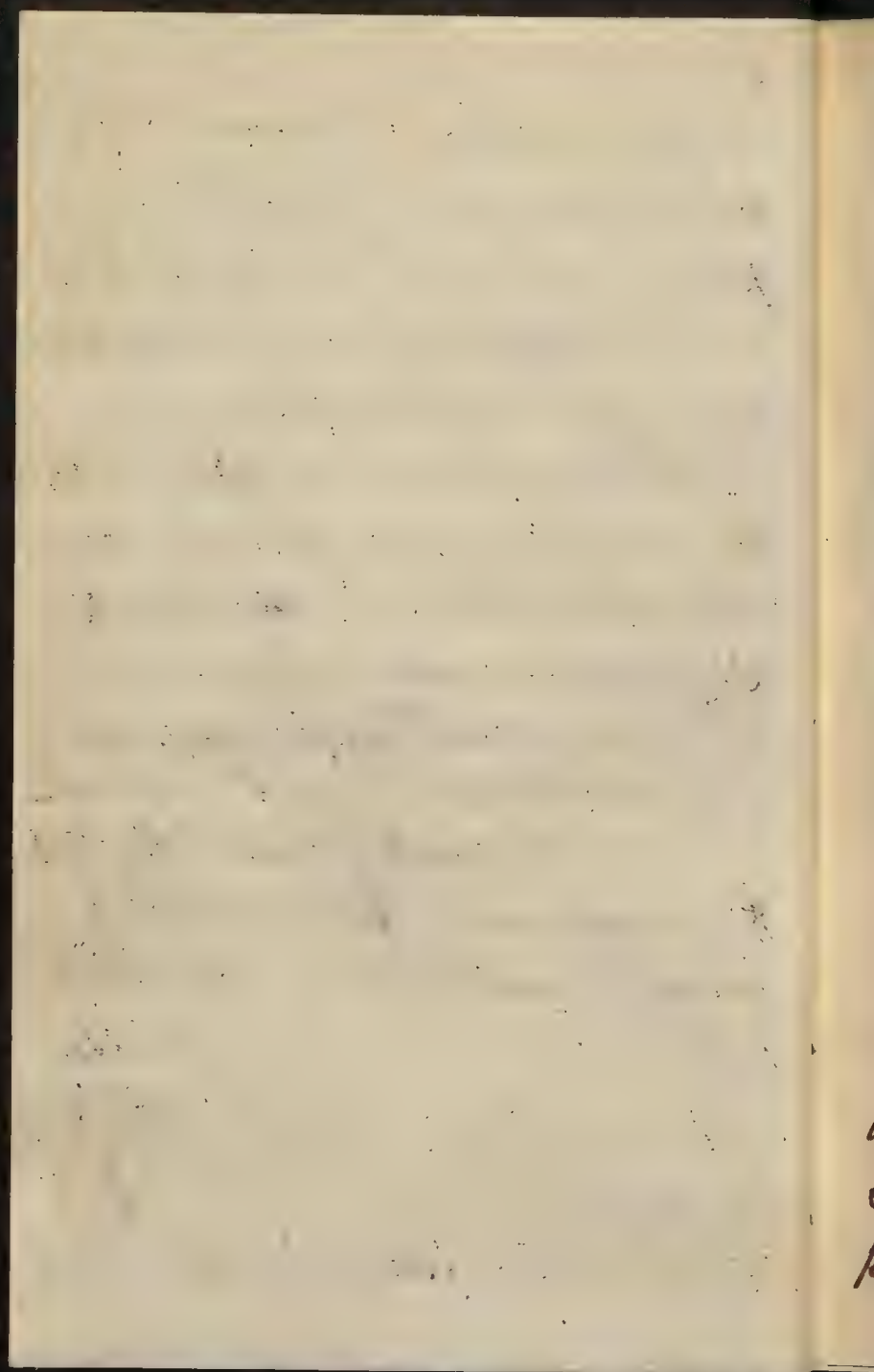
Oficerów, udejęcych się dla wzięcia udziału w obronie Krajowej. —

Władze Królewskie nie odważają się czynić przeszkody. —

Wyprawy tego rodzaju i dawniej się powtarzały, ale obecnie zaczęły się wzmagać w liczbę ochotników, do którego mającej się rozpocząć na wielką skalę walki, dla prepedzenia Bołgarów i Niemców z zaimowanych przez nich połysy. —

8 Maja.

Podówczas gdy Rząd Tajemny wysłał się nad wprowadzeniem w życie środków do obalenia Rządów p. Zaimisa, postanowionych na przedwczorajszym ich posiedzeniu, nastąpił fakt niespodziewany, costraszający



w jego posadach organizację
 niemiecko-partyjną Totrio,
 przez wywołanie rozkazu Ministerjalnego do przymuszenia
 niezadowolonego do Peloponezu
 siedmiu oficerów wyższej ran-
 gi zajmujących posady w
 Atenach, — którzy odznaczali
 się energicznem poparciem
 wszelkich możliwych wypraw
 i przedsięwzięć na szkodzenie
 państwowym urobie i dążności
 narodowym, dopomagając
 robotę podziemną Niemców
 i katowaniu wyznawców idei
 wolnomyślnych, znajdujących
 się w więzieniach ^{Stawbowski} przez nich
 kierowanych. Jurgzdykeji. —

o
A

K

Imiona powyższych oficerów
są następujące:

P. Konstantynopulos, Połtkownik In-
żynierji

Spirydon Hurewelis, Połtkownik Piechoty.

J. Manos, Podpołtkownik Kawalerji

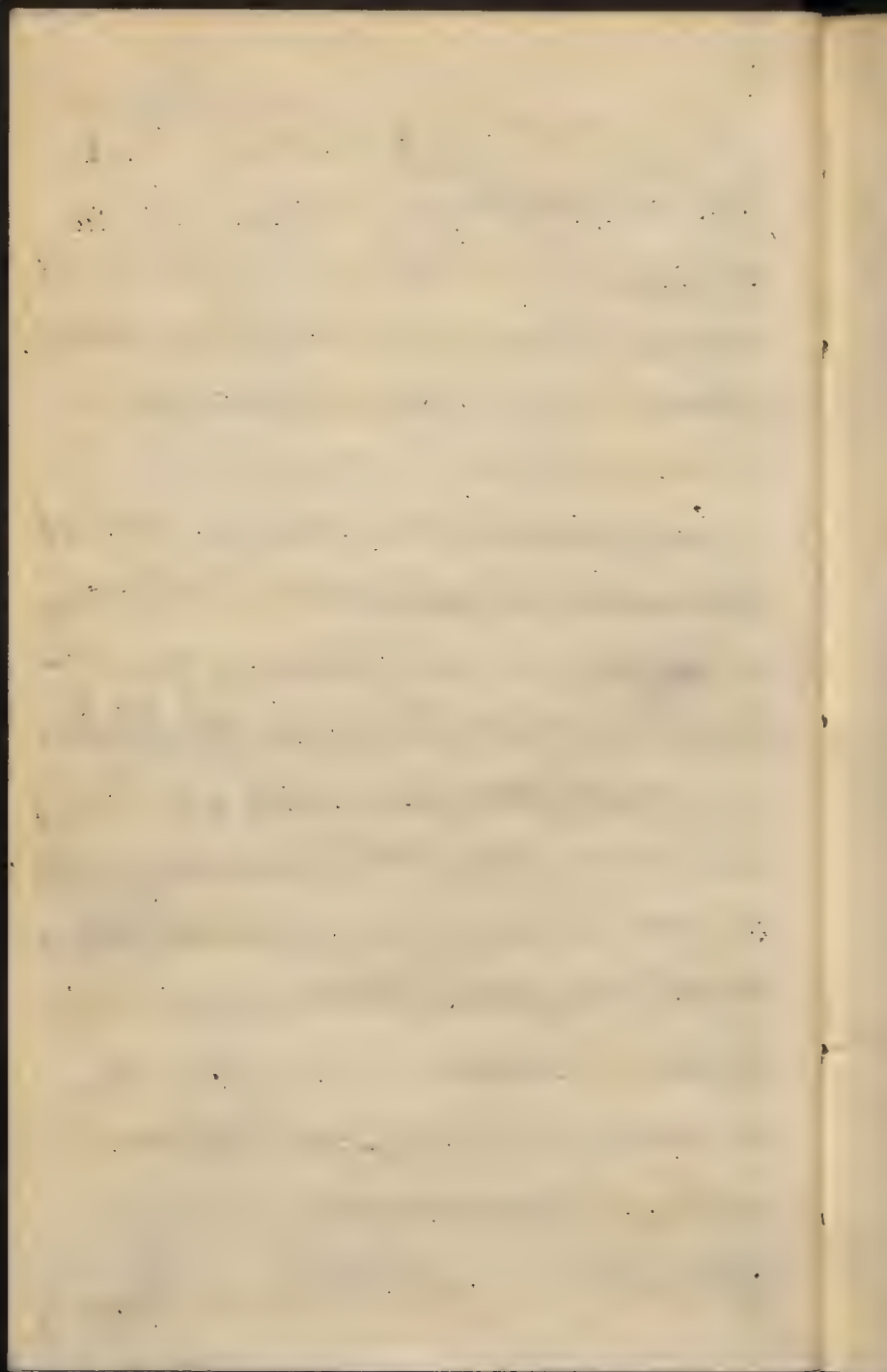
G. Tsontos, Podpołtkownik od Artylerji.

K. Eksadaktilos, Podpołtkownik od Artylerji.

Wernardos, Podpołtkownik Piechoty. -

K. Tipaldos, Kapitan Morskiej Służby. -

Pierwszy ten akt energicznego
wystąpienia Rządu p. Zaimisa
starał się Rząd Tajemniczy wy-
rządzić w zamiarze obalenia jego
władzy w zarodku samym i wy-
wołania chaosu wywołującego
do szerepu dalszą możliwość
dalszego ustalenia przyjaźnych
stosunków z Państwami Związkowemi.



Nie omieszkało podburzać i tak
już rozjętronych ^{już} Oficerów za
wypędrony obrzę na ich wroch
mocny - do tej pory - niebezpieczeństwo
doradając odmówienia postu-
szenia. -

Zaczęło też wywierać na ogólne
zebranie wszystkich oficerów nie-
długoż się w tutejszym garni-
zonie na posiedzenie w ~~ich~~ klubie.

Oczem, dowiedziawszy się Kozary
Andrzej, naczelnik Kawalerji, udał
się do Króla z zawiadomieniem
głównego się pronuncjamentu
i, otrzymawszy polecenie od
niego, zwrócił niezwłocznie
wszystkie Kozary, wywołując
oficerów do przestrzegania dyscypliny

1
k
p
o
i

26.

i porostawiania wiernym rozkazom
Królewskim, które spowodowały
potrzebę przemieszczenia niektórych
oficerów, podyktowane niezgod-
ną potrzebą. —

Król wezwał oficerów ażeby
odrzucili czynione wezwanie
do zebrania się na naradę w
klubie. —

Rozkaz ten został usłuchany;
kontentowano się tylko przeprowa-
dzeniem porozumiewaniami oż w
ograniczonych krótkach, które
~~nie mogły zapewnić więcej~~, a
czas, mitygując zapas, spowodo-
wał ochłodzenie umysłów. —

Dzień cały drwiciory upłynął
na debatach, na podburzających

1845

...

...

...

...

...

...

...

...

...

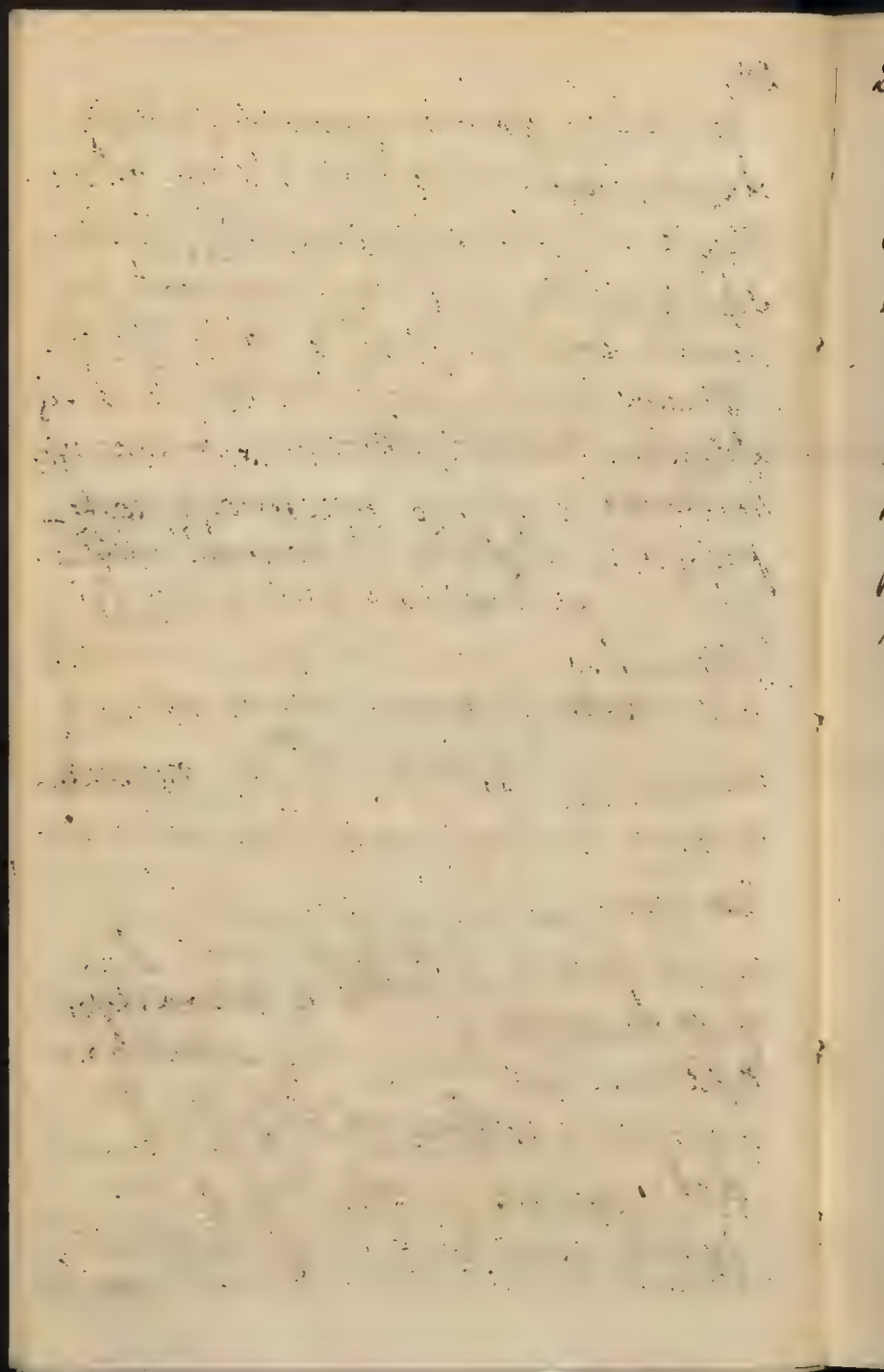
...

akcjach stronnictwa niemieckich i reakcyjach z strony Księstwa Pa-
Taru i spokojnych obywateli
miasta, którzy potrafili przeko-
nać oficerów do potrzeby ustę-
pania woli Królewskiej. —

Dziś wiceprezydent publiczności
Miejska był już świadomy
że wyjazd 7ⁱⁿ oficerów zostanie
~~dotychczas~~ wyegzekwowanym; —

wszyscy ^{mieszkańcy miasta} udali się spokojnie do
Jm. —

Nie ostatnią rolę odegrała
także prasa w podburzaniu opinii
publicznej do stawienia oporu
p. Zaimitowi, ostrzegając go do
powstrzymania się w przekracza-
niu granic możliwości.
I tak „Nea Tmera” czuła uwagę



że należy powstrzymać się z wypę-
dzeniem tych wszystkich, którzy odka-
cają się posiadaniem rzeczy hellen-
skich, ażeby uniknąć nowych po-
waro ogarniających całą Grecję.

Następnie dziennik ten odgrząztł
samemu królowi, któremu nieustannie
hotłował, czyniąc przestrożę nastę-
pującą: „Sądzimy że korona oddala-
jąca się od narodu, któremu jest jej
poparciem i naturalnym zwierzcho-
wem, ażeby Tonczyć się w jedno z
Saloniką, naraziła się na nieunik-
nione niebezpieczeństwo detroni-
zacji. —

Dziennik zaś „Esperini” dora-
dza do wystąpienia z ostatecznym
oporem i potrzebę wypowiedzenia
walki, dla uratowania się od
dalejszego ciągu opresji, na
jakie osmielony Rząd Zaimita,

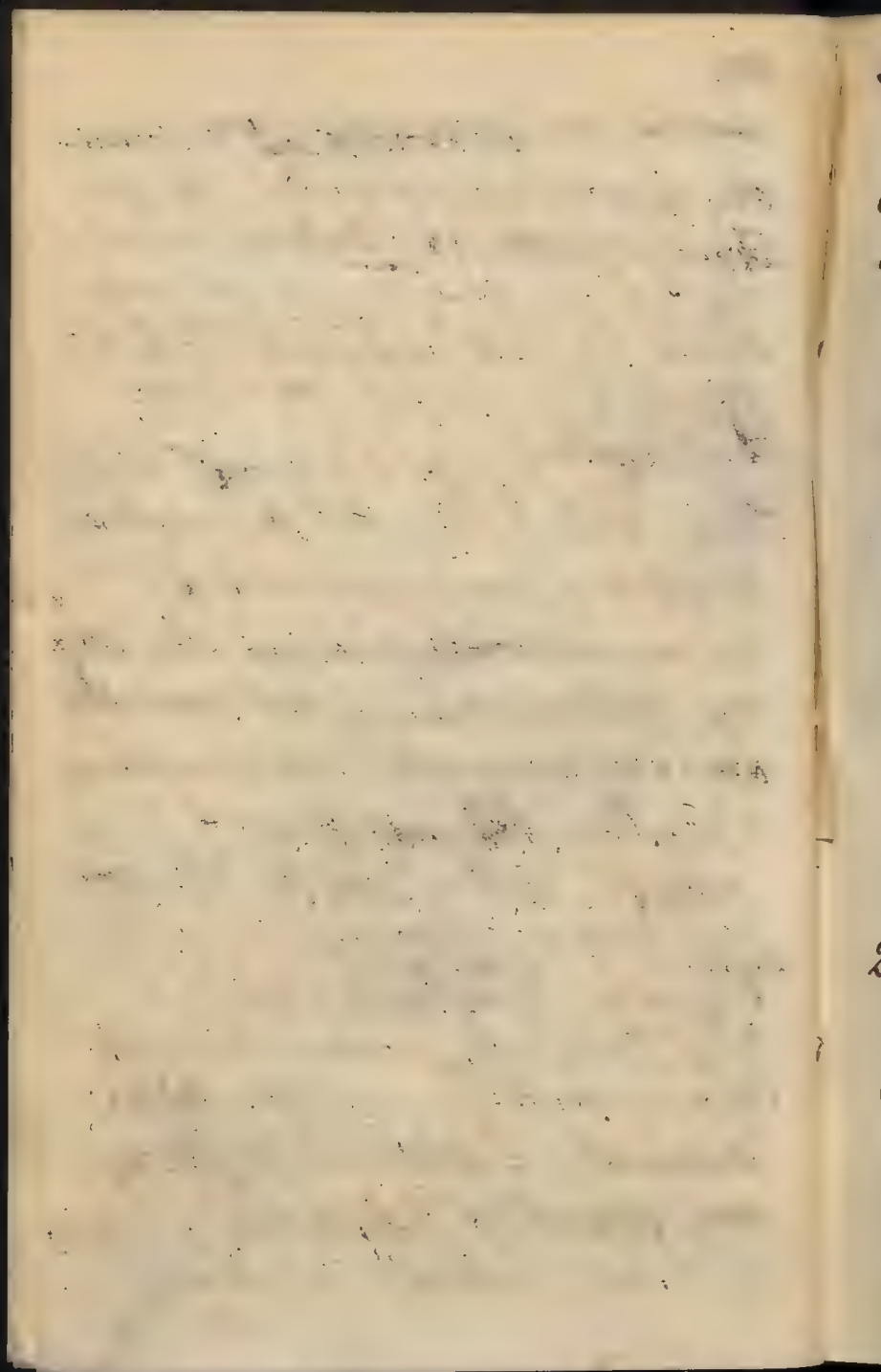
The first of these is the fact that the
the second is the fact that the
the third is the fact that the
the fourth is the fact that the
the fifth is the fact that the
the sixth is the fact that the
the seventh is the fact that the
the eighth is the fact that the
the ninth is the fact that the
the tenth is the fact that the
the eleventh is the fact that the
the twelfth is the fact that the
the thirteenth is the fact that the
the fourteenth is the fact that the
the fifteenth is the fact that the
the sixteenth is the fact that the
the seventeenth is the fact that the
the eighteenth is the fact that the
the nineteenth is the fact that the
the twentieth is the fact that the
the twenty-first is the fact that the
the twenty-second is the fact that the
the twenty-third is the fact that the
the twenty-fourth is the fact that the
the twenty-fifth is the fact that the
the twenty-sixth is the fact that the
the twenty-seventh is the fact that the
the twenty-eighth is the fact that the
the twenty-ninth is the fact that the
the thirtieth is the fact that the
the thirty-first is the fact that the
the thirty-second is the fact that the
the thirty-third is the fact that the
the thirty-fourth is the fact that the
the thirty-fifth is the fact that the
the thirty-sixth is the fact that the
the thirty-seventh is the fact that the
the thirty-eighth is the fact that the
the thirty-ninth is the fact that the
the fortieth is the fact that the
the forty-first is the fact that the
the forty-second is the fact that the
the forty-third is the fact that the
the forty-fourth is the fact that the
the forty-fifth is the fact that the
the forty-sixth is the fact that the
the forty-seventh is the fact that the
the forty-eighth is the fact that the
the forty-ninth is the fact that the
the fiftieth is the fact that the
the fifty-first is the fact that the
the fifty-second is the fact that the
the fifty-third is the fact that the
the fifty-fourth is the fact that the
the fifty-fifth is the fact that the
the fifty-sixth is the fact that the
the fifty-seventh is the fact that the
the fifty-eighth is the fact that the
the fifty-ninth is the fact that the
the sixtieth is the fact that the
the sixty-first is the fact that the
the sixty-second is the fact that the
the sixty-third is the fact that the
the sixty-fourth is the fact that the
the sixty-fifth is the fact that the
the sixty-sixth is the fact that the
the sixty-seventh is the fact that the
the sixty-eighth is the fact that the
the sixty-ninth is the fact that the
the seventieth is the fact that the
the seventy-first is the fact that the
the seventy-second is the fact that the
the seventy-third is the fact that the
the seventy-fourth is the fact that the
the seventy-fifth is the fact that the
the seventy-sixth is the fact that the
the seventy-seventh is the fact that the
the seventy-eighth is the fact that the
the seventy-ninth is the fact that the
the eightieth is the fact that the
the eighty-first is the fact that the
the eighty-second is the fact that the
the eighty-third is the fact that the
the eighty-fourth is the fact that the
the eighty-fifth is the fact that the
the eighty-sixth is the fact that the
the eighty-seventh is the fact that the
the eighty-eighth is the fact that the
the eighty-ninth is the fact that the
the ninetieth is the fact that the
the ninety-first is the fact that the
the ninety-second is the fact that the
the ninety-third is the fact that the
the ninety-fourth is the fact that the
the ninety-fifth is the fact that the
the ninety-sixth is the fact that the
the ninety-seventh is the fact that the
the ninety-eighth is the fact that the
the ninety-ninth is the fact that the
the hundredth is the fact that the

29.

pooodromu pierwszego zamachu,
nie omyłka ewyknuwac' na pos-
tę ^{na} liernych urzędników cywil-
nych i wojskowych, dla przypodo-
bania się cudzoziemcom i zdraj-
com kraju. —

Rząd Tajemniczy czynił wszel-
kiego rodzaju wysiłki dla obalenia
Rządu p. Zaimita, widząc
że wynalezienie nowego stałoby-
się nie możliwem, co spowodowa-
łoby zerwanie możliwych
układów do zawieszenia przy-
jaznych stosunków z Państwa-
mi Związkowemi, które emi-
gracye znajdowała się w
nieustannych awanturniczych
rozrachach, zerwałby dalsze
stosunki z tem niepopraw-
nem Ateniskim Państwem.

O tego rodzaju rezultach



wypiliat si^ę własnie, nad tajemni-
czy, a szerególniej p. Daszmanis,
Mercury i Streit. —

Król Konstanty, popierany przez
wszystkich księży, jego braci,
był zgodnym też także z p. Zaim-
sem, gdyż będzie przekonany o
przegraniu wojny obcej przez
Niemców, uwiertyl w potrzebę zmia-
ny zachowywanej dotąd polityki;
dla ocenienia — jeżeli da się tronu
i panującej dynastji. —

Chodzą też pogłoski że si^ę
zgodził on na przeprowadzenie
układu z p. Wenizolisem, wy-
syłając do Saloniki swego ad-
iutanta p. Skombardisa, chce
mu powierzyć także nadzór greję



Εθελος



Ολοκληρώσει η Μεταφέρουσα ημερομηνία να Σαλονίε

Εθελονταί ἐκ τῆς παλαιᾶς Ἑλλάδος ἀποβιβαζόμενοι εἰς τὴν Θεσσαλονικὴν ὅπως καταταχθῶν εἰς τὸν στρατὸν τῆς Ἐθνικῆς Ἀμύνης



Admiral Fleet, η οποία έφθασε να Σαλονίκη μερικές μέρες πριν από την
 Η εις την πλατείαν της 'Ελευθερίας αποβίβασίς του Ναυάρχου του εν Θεσσαλονίκη όρμουντος Συμμαχικού στόλου πε-
 έπίσκεψιν του κ. Βενιζέλου κατά την άφιξιν αυτού εις Θεσσαλονίκη.

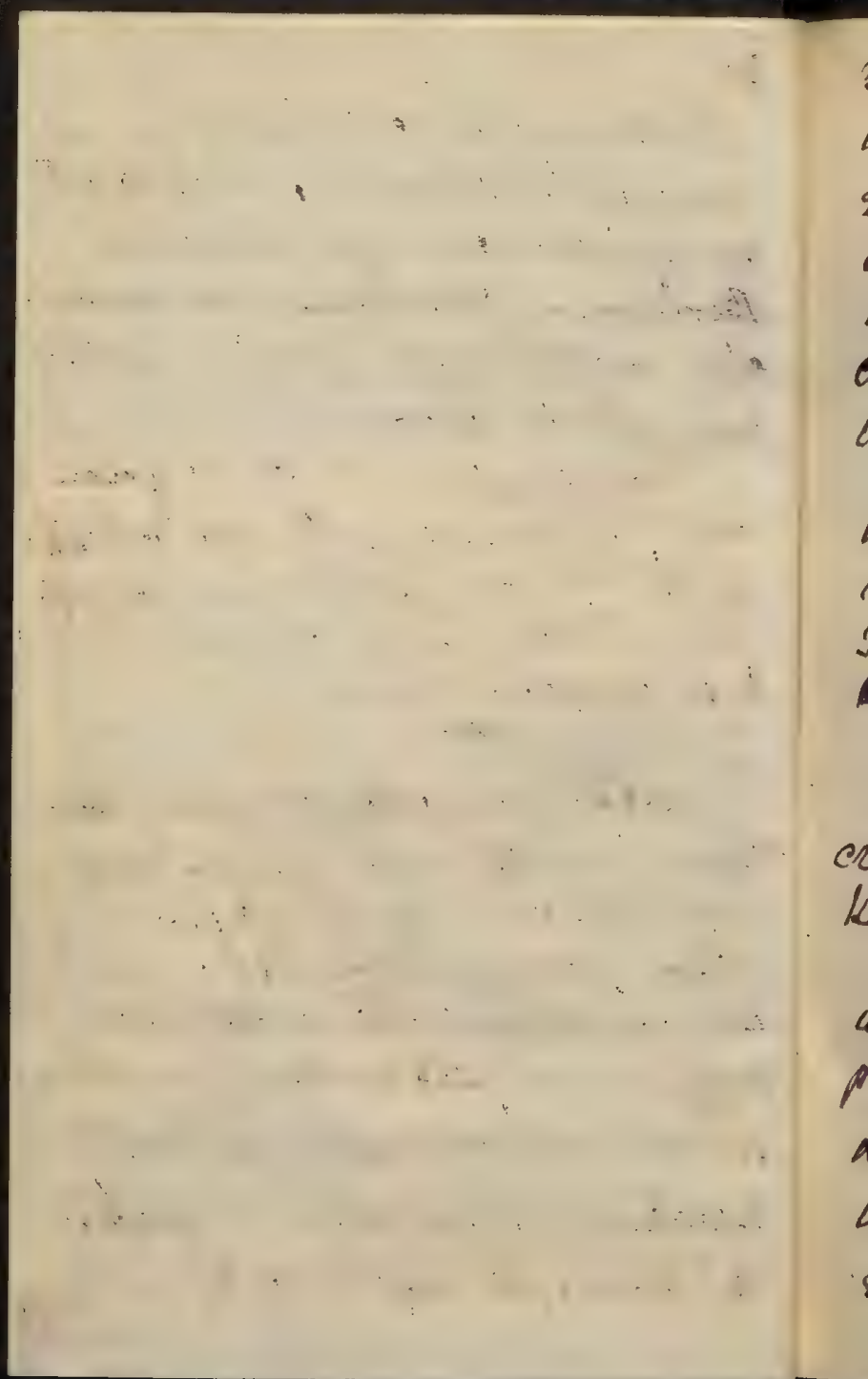
31.

Nie dziwne jest niezgoda Król Kon-
stanty, jeżeli nie z lokalnych wy-
padków to z tonu dzienników eu-
ropejskich, a szczególnie Angiel-
skich, mógł się przekonać o potrze-
bie nieuchybnej zmiany - jeżeli nie
uczucie^{to} - polityki. -

Pewnem jest że odczytano Królowi
Konstantemu wyjętki z Daily Mail
następujące:

Prawdopodobnem jest że naród
grecki byłby uradowany jeżeliby
Związkowcy zdecydowali się do ory-
nu. Przebaczone już ze sto razy
Królowi Konstantemu.

Przez cały ciężki lat ubiegły rok 1915
i 1916 nie przestał on przeprowadzać
kompletów przeciwko Związkow-
cy. Jest dzisiaj dowiedzionem
że uchybił on danemu słowu



udzielonemu w roku bieżącym na
zawartych układach. Porostawał
on zawsze wiernym strażnikiem
Berlina. — Przeistoczył on monar-
chję konstytucyjną Grecji w ko-
lony despotyzm. —

Dopuki porostanie on w gło-
wości do zaopieki, ale nie odważy-
ny do rozpoczęcia ataku, poręczył
Generał Sarrailla nie przesłanie
tych zagrożone. —

Oskarżono się w decyzji prenu-
cienia 7^{mie} Oficerów, w które żądają
korekty udzielić nie wzięty. —

Pan Zaimis, cheąc sobie utat-
wić działanie dla usłalenia
przyjaznych stosunków z wsta-
drami cudzoziemskiej kontroli,
uważał za potrzebne przeprosić
z Aten tych wojskowych, zajmujących

2





Posiedzenie Rządu tymczasowego. —

Η ΕΣΠΕΡΙΑ

ΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΟ

Γραφεῖα — Offices : 62, Oxford Street, London, W., England.

Τηλέφωνον — Telephone : MUSEUM 2661.

Πτησία Συνδρομή, 20 φράγκα, (16 σελλίνια)· ἐν Ἀμερικῇ, 4 δολλάρια. Τιμὴ τοῦ Φύλλου, 30 λεπτά, (3 πένναι)· ἐν Ἀμερικῇ, 7 σ

ΕΤΟΣ Α'. — ΑΡΙΘ. 45

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 28)10 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ, 1916.

ΛΕΠΤΑ

ΦΟΒΕΡΑΙ ΑΠΟΚΑΛΥΨΕΙΣ

Αἱ ἐξ Ἑλλάδος εἰδήσεις διαδέχονται ἀλλήλας κατ' αὐτάς, πλή-
εις φοβερῶν αὐθεντικωτάτων ἀποκαλύψεων περὶ τῆς κακοπίστου
καὶ ἐγκληματικῆς πολιτικῆς ἐκείνων οἱ ὅποιοι διηύθυνον τὴν ἀτυχῇ
Ἑλλάδα κατὰ τοὺς τελευταίους εἴκοσι μῆνας. Ὁ ἄσπιλος καὶ ἀκα-
ώτατος τῶν ἀνθρώπων Ναύαρχος Κουντουριώτης μᾶς λέγει πλέον

τὸ Ἑλληνικόν. Καὶ ἐν τούτοις τοιαῦτα ἀποτρόπαια τέρατα ἀ-
βανον τῆς εὐνοίας καὶ ἐπροστατεύοντο ὑπ' αὐτῶν τῶν Κυβερν

Αἱ σημαντικώταται ἀποκαλύψεις τῶν τελευταίων τούτω
ρῶν πρέπει νὰ πείσουν πλέον πάντα Ἕλληνα καλῆς πίστεω
πάντα ξένον, φίλον τῆς Ἑλλάδος, ὅτι ἡ πολιτικὴ τῶν ἀντι-
τοῦ Βενιζέλου ὑπῆρξε τόσο ἐγκληματικὴ καὶ τόσο ἐπιζήμ-
την Ἑλλάδα καὶ τοὺς Συμμάχους, ὥστε ὄχι μόνον τὸ ἔθνος
νημα δικαιολογεῖται πληρέστατα καὶ εἶνε ἄξιον τῆς ὑποστη-

Siz politykuz. —

Odrzucono wczoraj dristaj skład
40 karabinów przechowywanych w
mieszkaniu kapitana od piechoty
juho. Wz 12000 natoi. —

Inny skład 60 karabinów został
odwołany w Pirusie. —

Owzysk k'm tem Rząd p. Lam-
bro zaprzysięgiwał że nie posia-
da wiadomości. —

Sej Zoandarmmerji Rarelis zas-
tał zastępczyni pzez pótkeowni-
ka od Zoandarmmerji p. Damiatida.

Na froncie Macedonickim.

Dziesza Radio zawiadamia że Jenerał
Sarrait odwiedził wczoraj Prezesa
temerasowego Rządu p. Wenizolisa,
dla zobowiązania mu powinien znowu
z powodu okazywanej waleczności
wojsk Narodowej Obrony Grecji.

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10

DoT



Ротк гречки гарас : оброну оборуицеу rarem ze Zwigkowem Wojstkim na linji Mecedon'skij'
 Ένα σύνταγμα του Έθνικού μας στρατού στρατοπεδευμένον εις τὸ Συμμαχικὸν μέτωπον ἐν Μακεδονίᾳ.



Η ΕΣΠΕΡΙΑ



ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩ.

Γραφεῖα — Offices : 62, Oxford Street, London, W., England.

Τηλέφωνον — Telephone : Museum 2661.

Ἑτησία Συνδρομή, 20 φράγκα, (16 σελλίνια) · ἐν Ἀμερικῇ, 4 δολάρια. Τιμὴ Φύλλου, 30 λεπτά (3 πένναι) · ἐν Ἀμερικῇ, 7 σέντς.

ΕΤΟΣ Β'. — ΑΡΙΘ. 57.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 2 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ, 1917.

ΛΕΠΤΑ 30.

ΤΟ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΝ ΔΡΑΜΑ ΚΑΙ ΤΟ ΚΡΑΤΟΣ ΤΩΝ ΑΘΗΝΩΝ.

Ἡ ἐξέλιξις τῶν γεγονότων κατὰ τὰς τελευταίας ἑβδομάδας ἀποδεικνύει ἐναργῶς ὅτι τὸ φοβερὸν παγκόσμιον δράμα βαίνει μὲ γοργὸν πλέον βῆμα πρὸς τὴν λύσιν του. Ἀμφότεραι

λάς της οἱ Σύμμαχοι ἀπαντοῦν διὰ τῆς λήψεως, ἐν πλήρει ψυχραιμίᾳ, ὅλων τῶν μέτρων ἐκείνων, τὰ ὅποια θὰ καταστήσουν τὰς ἀπάνθρωπους καὶ ἀγρίας πράξεις τοῦ ἐχθροῦ ὅσον τὸ δυνατὸν ὀλιγώτερον ἐπιζήμιους, ἐνῶ θὰ καταφέρεται

Przy czem zakomunikował on
raport Generała dowodzącego dy-
wizję francuską odnośnie do opera-
cji wojennych wykonanych w dniach
5go Maja, - w których odznaczają-
się oddziały ~~ty~~ greckie kierowa-
ne z wielką odwagą i porząd-
kiem przez Kapitanów Kondilisa
i Palidisa, - Oficerowie rywali-
zowali z żołnierzem w brawurze.

Wszystko na nieprzyjaciela zostało
wykonane bez wystrachu, przy
wzięciu tylko bez ryzyka i ba-
gatelu. —

W konsekwencji, ^{wyroka J. S. Generała} ich odwaga
wojska hellenickie udeiliły mi
zupełną satysfakcję i dowody
• ich wartości wojennej; skut-
kiem czego domagam się o nomi-
nację dwóch powyższych Kapitanów
do stopnia majorów. —

R



"Ev

n

Rani Narodowej obrony walczni żołnierzy



342
 "Ενδοξοί τραυματίαι τοῦ Ἐθνικοῦ στρατοῦ εἰς τὸ Νοσοκομεῖον
 τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ ἐν Θεσσαλονίκῃ.

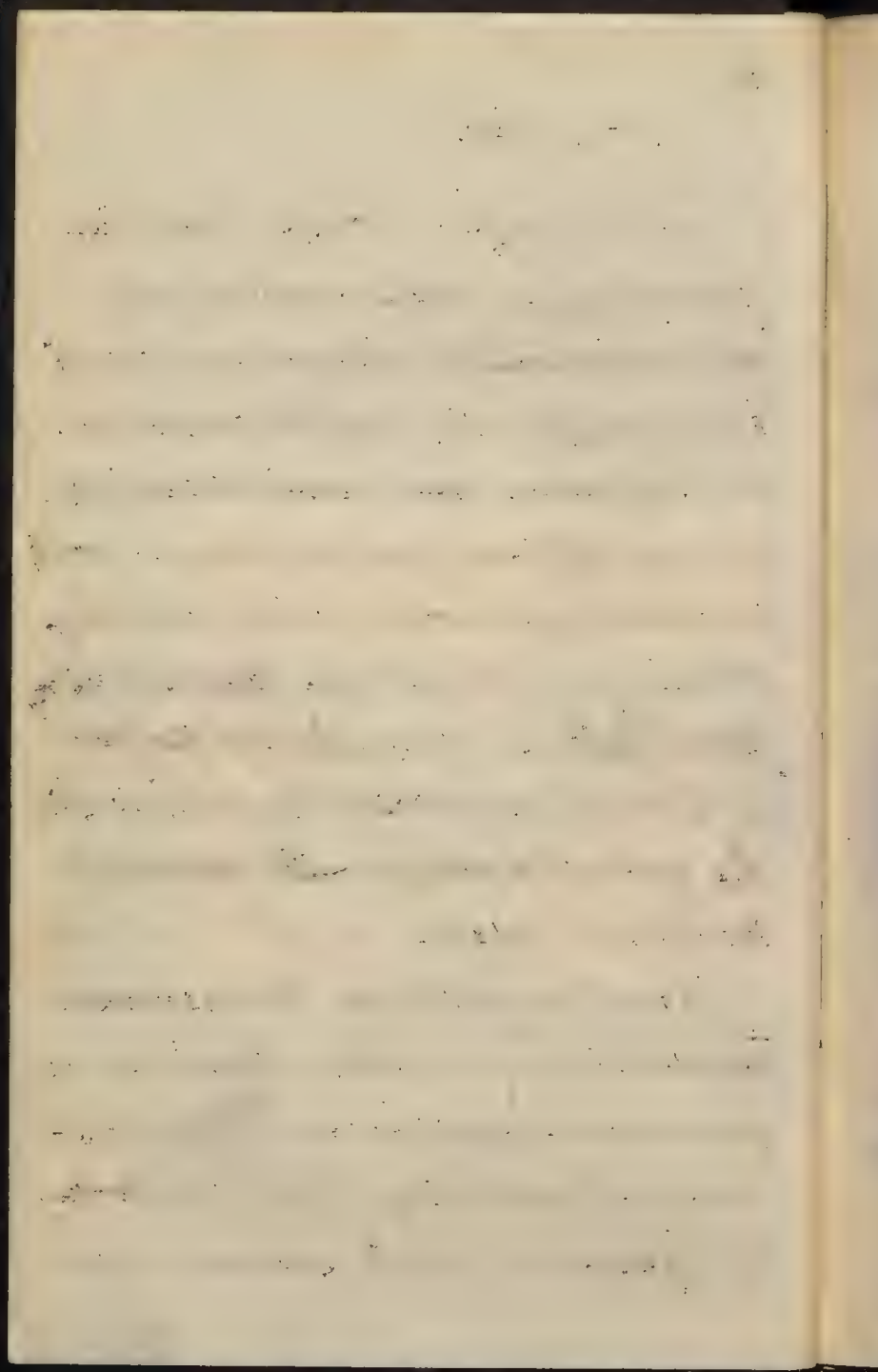
ne i oficerowie w szpitalu Czerw. Krzyża.

περὶ ἀποβιβάσεως Γαλλικοῦ στρατοῦ καὶ γενικὴ ἡσυχία ἐβασίλευεν εἰς τὰς Ἀθήνας. Ὀλίγον μετὰ τὴν θῆν μ. μ. ὁ ἔκπτωτος Βασιλεὺς, φέρων πολιτικὴν ἐνδυμασίαν, ἐγκατέλειπε τὰ Ἀνάκτορα, ἐξελθὼν μετὰ τῆς ἀκολουθείας τοῦ διὰ μικρᾶς θύρας τοῦ Βασιλικοῦ κήπου καὶ ἐπιβάς αὐτοκινήτου κατηνύθη πρὸς τὰ Ἀνάκτορα τοῦ Τατοῖου. Ὄταν ἔφθασεν εἰς Τατόιον, τοῦ ἐδηλώθη ὅτι Γαλλικὸν ἀντιτορπιλικὸν τὸν ἀνέμενε μετὰ τῆς ἀκολουθείας τοῦ εἰς τὸν μικρὸν λιμένα τοῦ Ὀρωποῦ. Τότε ὁμοῦς ὁ ἔκπτωτος Βασιλεὺς ἐξέφρασε τὴν ἐπιθυμίαν νὰ ταξειδεύσῃ μὲ τὴν «Ἀμφιτρίτην» καὶ ὠρίσθη ὡς ὥρα ἀναχωρήσεως ἡ 2 μετὰ τὸ μεσονύκτιον. Ἐν τούτοις ἡ ὥρα τῆς ἀναχωρήσεως ἀνεβλήθη τετράκις καὶ τέλος τὴν πρωΐαν τῆς Τετάρτης ἡ «Ἀμφιτρίτη» — ἢ, κατ' ἄλλους, ἡ «Σφακτηρία» — ἐξέπλευσεν ἀπὸ τὸν Ὀρωπὸν, φέρουσα τὸν Κωνσταντῖνον, τὴν Σοφίαν καὶ τὸν πρωτότοκον υἱὸν των μετὰ τῆς ἀκολουθείας των καὶ συνοδευομένη ὑπὸ Γαλλικῶν ἀντιτορπιλικῶν. Εἰς τὴν μικρὰν ἀποβάθραν τοῦ Ὀρωποῦ, ἐκτὸς ὀλίγων χωρικῶν, παρίσταντο καὶ τινες ἀνώτεροι Ἑλληγες ἀξιωματικοί.

Nastąpiła zmiana dekoracji:
 Dawniczo zdrada odstąpienia
 fortecy Ruppel i odania 8000 woj-
 ska greckiego do niewoli Bołgar-
 sko-niemieckiej zastąpiła res-
 tatką aktem ofiary krwi greckiej,
 dla odkupienia grechoń popeł-
 nionej zdrady ojczyzny. —

Początek ofiar, uświęconych
 bohaterskim wystąpieniem falang
 narodowej obrony, postawy przyk-
 Tadtem do dalszych walk - zapow-
 na — niezbędny do odzyskania
 Grecji z upadku w jaki została
 utraconą przez Króla i jego or-
 downików stworzonych. —

Wobec przytoczenia się do narodo-
 wego ruchu zmechanizowanego podnoszący
 Stwórcy, udaję się do Saloniki. —



22. Maja.

Wzrost poleżiny dotąd Rząd Tajemnicy, po przeprowadzonych poszukiwaniach ukrywanej broni i targonieja, się na premicorzenie żagentów wojskowej organizacji, znalazł się zagrożonym w swych posiadach, przewidując że wkrótce osmielony pierwszym powodzeniem, pan Zaimis, posiadając poparcie Króla, nie omiesze rzucić się do potarbowania iść niekrykalności ich osób.

Nie trąca czasu, ministrowie Tajemniczego Rządu zebrałi się na posiedzenie wielokrotne w mierkaniu p. Gunarysa, gdzie postanowiono puscic w ruch stowaryszenie

fabrycznych cechów pod pręty
 cja Preresa-Preresów gólsbroda
 Angielskiego, powołując ich na zebra-
 nie w gmachu Muniyepalnym, gdzie
 się zgromadzili jednocześnie na-
 celniki kukuś rezerwistycznych
 pod kierunkiem znanych wyzyski-
 waczy partyjnych i indywidualów
 chegeych wypływać na wiecach
 w czasie rozruchów. —

Dla nadania odpowiedniego na-
 moserowania temu Totrowskiemu zebra-
 niu, było wzywano na posiedze-
 nie 3^{ch} biskupów, poręczonych
 z ich posad 2^{ch} wsłeczne i nie-
 patryotyczne ich zachowania się
 przez 2^{ch} takich patryotyczny. —

Na posiedzeniu tem postano-
 wiono zwołaniem 260 osób parlamentarnych

The first thing I noticed when I stepped
out of the car was the cool breeze
against my face. The sun was just
beginning to set, painting the sky in
shades of orange and pink. I took a
deep breath, savoring the fresh air.
The road ahead was winding, leading
me into the heart of the forest. The
trees were tall and majestic, their
leaves rustling in the gentle wind.
I felt a sense of peace and tranquility
as I walked along the path. The
sound of the water flowing in the
stream nearby was soothing. I
looked up at the stars beginning to
appear in the darkening sky. It was
a beautiful sight, reminding me of
the vastness of the universe. I
continued my journey, feeling grateful
for this moment of solitude and
natural beauty.

wystać deputacji do p. Zaimisa z
 Zapytaniem czy Rząd jego ma
 zamiar kontynuować nadal rozpo-
 częty ekstracyam? Przytem
 ma być wyrażone niezadowolenie
 z rozporządzeń czynności Rządu,
 zawiadomienie że w przyszłą niedzi-
 łą, dnia 13 Maja ma się odbyć wiel-
 ka demonstracja zbrojna w Aten-
 nach. —

Deis jeczoro wieczorem dziennik
 Esperynti, odgrażał się wespółwzię-
 niem wojny i wywołaniem rzezi.

Głosił on że rzezawieści będzie
 walerye do ostateczności prze-
 ciwko ^{wobec} rozporządzeniu Króla.

Czynisz to wszystko w zamiar-
 ze wystrawienia p. Zaimisa, któremu

1870

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

pozostaje nie wystraszonym, gdyż
 zrozumiał że już przebrała się
 miarka dokonywanych berkmie
 zbrodni, awantur i nadużyć i
 że ludność Ateńskiego Państwa
 zdolełaby się na odwagę wespół
 jego postanowienie do zaprowadze-
 nia Tadu, występując nawet
 bezbronna do zagniecenia zbroj-
 nych falang Totrowskich, jeżeli
 takowe wypętną na ulice miasta
 w przyszłą niedzielę. —

W rozmowie mojej drsiej
 zrozumiałem o tego rodzaju uspo-
 sobieniu liczących obywateli, cheg-
 cych uwolnić się od przewagi
 zaprowadzonego teroru. —

Nia. Świadomość że Król popiera
 Zaimisa, czyni to powęższe usposobienie.

The first thing I noticed when I stepped
out of the car was the cold. It was a
sharp, biting cold that seemed to seep
into my bones. I pulled my coat tighter
around me and walked towards the building.
The air was thick with the scent of
burning coal, a smell that was as
familiar as my own breath. I had heard
that the place was old, that it had
seen many winters like this one. But
it felt like I had stepped back in time.
The building was a grand old structure,
its walls made of dark stone that had
been weathered by centuries. The windows
were tall and narrow, some of them
broken, but they still let in a sliver of
the pale light from the sky. I walked
up the steps and into the doorway, where
the cold air was replaced by a warm,
familiar smell. It was the smell of
home, the smell of a place where I
had once lived. I had been away for
so long, but it felt like I had never
left. I had found my way back.

i pożądaną smiałość; rachunek
 zaś ze wszystko porządkiem postępowania
 Królowi, powstrzyma też Rząd
 Tajemniczy do zapewnienia, do wystę-
 pienia zbrojnego z ich rezerwis-
 mi i zgrupów opuszczających na koszt
 partyjny wytresowanych zbirów. —

W każdym razie p. Zaimiński za-
 wiadomil że niedopuszczi osobom
 prywatnym i nieodpowiedzialnym
 występować w imieniu nietylko
 ludu, wtenczas gdy on jako na-
 czelnik odpowiedzialny Rządowi,
 uczyni wszystko co jest niezgod-
 nie potrzebnego dla dobra Kraju. —

Poszukiwania ukrytych broni nie
 zostały uwieńczone dalszym powo-
 dkiem, gdyż naczelniki klubów rezerwistycznych

utargi potrafili ją przelokować! —

W każdym razie kontrola Związkowa jest zadowolona, widząc że władze greckie udzielone przez p. Zaimisa spełniają zetelnie ich obowiązki. —

^{II}
Kontrola Związkowa zobowiązała Rząd Ateński usunąć ze strażnic znajdujących się na północnym brzegu Kanalu Istmijskiego ustaloną tam załogę grecką, zastępując takową przez francuską. —

Stako się to z potrzeby zabezpieczenia się od możliwego wypadnięcia w powietrze uszkodzenia kanału przez załogę tam miny i wypadnięcia w powietrze żelaznego mostu, zabezpieczającego komunikację peloponesu z Atk. —

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side]

48. —

Dzisiaj i wczoraj ludność Aleniska musi się kontentować porcją chleba 40 gramów na osobę, gdyż składki męki zostały zupełnie wyczerpane. —

Wina sporywa na Niemcach, którzy pomimo udzielonej gwarancji Alenickim Państwu że będą szanować ich statki z Tadunkian Zbora, wysadzili do wody trzy ławki. — Człowiek z nich „Nesko”, posiadający 6000 tonów pszenicy został zatopionym niedawno na wodach greckich, co spowodowało obecny niedostatek i przyczyniło się do powiększenia głodu i drożyzny. —

Pomimoż Rząd p. Zaimisa okazuje wyrazny chęć zaprowadzenia w czyn przychyłnej polityki dla Eurolowców, jest nadzieja że zechcą oni

Pro



Συματοπλέγματα τῶν Συμμάχων εἰς τὸ μέτωπον αὐτῶν ἐν Μακεδονίᾳ.

παράγοντες οὗτοι σιδηρὸς εἶνε πρῶτος ἐν ὅσῳ καὶ τῷ πᾶσι
ἐξ ὀλοκλήρου ἐν Ἑλλάδι; Διηρονέτι αἱ ἀνάγκαι εἰς σιδηρον
τοῦ Ἑθνους εἶνε ἀκριβῶς τόσαι ὥστε νὰ ἐξασφαλίσωσι τὴν πώ-
λησιν τοῦ οὗτω παραχθέντος μετάλλου;

2ον) Ἐὰν ἡ ἐν τῷ Ἑσωτερικῷ πώλησις σιδήρου, οὕσα
οικονομικῇ, δὲν ἐπιτρέπη ὀλοκληρωτικὴν κατανάλωσιν τοῦ
σιδήρου, αἱ γεινιάζουσαι Χῶραι ἔχουσιν εἰς σιδηρον ζήτησιν
τοιαύτην ὥστε νὰ ἐξασφαλισθῇ ἡ πώλησις τοῦ ἐναπομείναντος
ἐν τῇ Ἑλληνικῇ ἀγορᾷ διαθεσίμου σιδήρου;

3ον) Ἡ γεωγραφικὴ θέσις τῆς Ἑλλάδος εἶνε πρόσφορος
ἐπὶ τῷ σκοπῷ τοιαύτης ἐν τοῖς πέραξ ἐξαγωγῆς σιδήρου; Ἐπὶ
τοῦ σημείου τούτου ἡ θέσις τοῦ Βελγίου εἶνε θαυμασία, διότι πρὸς
δυσμάς μὲν ἔχει τὴν Ἀμβέρσαν, πρὸς ἀνατολὰς τὴν Γερμανίαν,
καὶ πρὸς νότον τὴν Γαλλίαν.

4ον) Ἡ συγκέντρωσις μεταλλείων σιδήρου εἶνε ἄραγε τοιαύτη
ἐν Ἑλλάδι ὥστε νὰ ἐξασφαλίσῃ ἐγγὺς σοβαρὰς βιομηχανίας σιδήρου
ἄφθονον μετάλλευμα πρὸς τροφοδότησιν τοῦ κλιβάνου; Ἡ ἀπο-
φῆς αὕτη εἶνε μία τῶν σοβαρωτέρων διότι, ἐν περιπτώσει μεγάλης
ἐγκατασπορᾶς πηγῶν μεταλλεύματος, ἡ ἐπιχειρήσις θέλει εὐρεθῇ
ἀντιμέτωπος τῶν σοβαρῶν ἐξόδων τὰ ὅποια θ' ἀπαιτήσῃ ἡ συγ-
κέντρωσις τοῦ μεταλλεύματος διὰ μετοφορᾶς. Εὐτυχῶς ἀπὸ
τῆς ἀπόψεως ταύτης ἡ θέσις τῆς Ἑλλάδος δὲν ὑστερεῖ· καὶ τοῦτο
λόγῳ τῆς γεωγραφικῆς αὐτῆς διαπλάσεως, ἥτις ὑπόσχεται μετα-
φορὰν, κατὰ τὸ πλεῖστον, διὰ θαλάσσης· εἶνε δὲ γνωστὸν ὅτι
αἱ διὰ τῶν θαλασσίων ὁδῶν μεταφοραὶ εἶνε ἀσυγκρίτως οἰκονομι-
κώτεραι τῶν διὰ σιδηροδρόμου, ὅστις — εἰρήσθω ἐν παρόδῳ — δὲν
ἔχει ἐν Ἑλλάδι λίαν ἐκτεταμένον τὸ δίκτυον.

5ον) Ποία δαπάνη εἶνε ἀνωτέρα: ἡ διὰ τὴν μεταφορὰν
εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ὀλοκλήρου τῆς ποσότητος μεταλλεύματος
ἀπαιτουμένη ἢ ἡ διὰ τὴν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ εἰσαγωγὴν ὅλου τοῦ
ἀπαιτούμενου πρὸς ἐκκαμίνευσιν ἄνθρακος;

6ον) Κατὰ μέσον δρον ἐξεταζόμενα τὰ σιδηροῦχα Ἑλληνικὰ
αμεταλλεύματα εἶνε πτωχὰ ἢ πλούσια; Ποῖα τὰ σύνδρομα στοι-

7ον) Εἶνε αἱ ὀλικαὶ δαπάναι τῆς μελετωμένης σιδη-
ρίας τοιαύται ὥστε, κατὰ μονάδα, ὁ σιδηρὸς νὰ δύναται
κέρδους νὰ πωληθῇ εἰς ἀρκετὰ χαμηλὴν τιμὴν, δυνά-
μει ἀνταγωνισθῇ μὲ τὰς τιμὰς κατὰ μονάδα τοῦ προσφε-
ρὸς ὑπὸ ἄλλων σιδήρου;

Τοιαύτη ἐν γενικαῖς γραμμαῖς ἡ συνολικὴ ἀποφῆς τοῦ
πλόκου ζητήματος εἰδικῆς ἐν Ἑλλάδι βιομηχανικῆς ἐγκα-
σεως· ἡ λύσις τοῦ προβλήματός τούτου ἐναπόκειται εἰς
ἀριθμούς, καὶ τούτους μόνους, οὓς ὁ ἐνδιαφερόμενος δέον νὰ
πορισθῇ ἐξ ἐπισήμων στατιστικῶν, ὅχι μόνον σχετικῶν μὲ
Ἑλλάδι μεταλλευτικὴν κίνησιν, ἀλλὰ καὶ μὲ τὴν ἐν τῷ Ἑξῷ
τοιαύτην· καὶ τοῦτο διὰ τὸν λόγον ὅτι ἡ μελετωμένη πα-
ρά ἔχῃ νὰ παλαίσῃ ἐναντίον σοβαρωτάτου ἀνταγωνισ-
μοῦ τῶν ὑπαρχουσῶν καὶ ἐδραιωμένων ἀπὸ πολλοῦ μὲ
βιομηχανικῶν τοιούτου εἶδους ἐγκαταστάσεων.

Οὕτως εἰς ὅλα τὰ σχετικὰ μὲ τὰ μεταλλεῖα ζητήματα
ὅποια ἡ ἐπιτυχία ἐξαρτᾶται ἐκ τῆς ψυχραΐμου περιπέφ-
ει ἐκ τῆς λεπτομεροῦς ἐξετάσεως τῶν περὶ τὰ περίξ κυμαιν-
ομένων ἢ σύνεσις καὶ ὁ ὑπολογισμὸς, ἀποτινασσομένης μακρ-
αἰσιοδοξίας, ἥτις εἶνε τὸ κυριώτερον αἷτιον οἰκονομικῶν ν-
καὶ καταστροφῶν, ὁποίας πολλὰς μέχρις ὥρας ἔχει, δυνά-
μει ἀπαριθμῆσθαι ἡ μεταλλεολογικὴ ἱστορία τῆς πατρίδος ἡμῶν.
B.

Διευθυντής, Δρ. Κ. ΠΟΥΠΤΗΣ.

Editor: Dr. C. Pouptis, 62, Oxford Street, London, W.

Printed by Palmer Newbould & Co.,

The Ferrestone Press, Ltd., West Norwood, S.E.

udzielić pomoc z egzystujących a nie z
zapasów zboża. —

Tymczasem jutro ma być udzieleny
galeta, w ilości 40 gramów na osobę. —

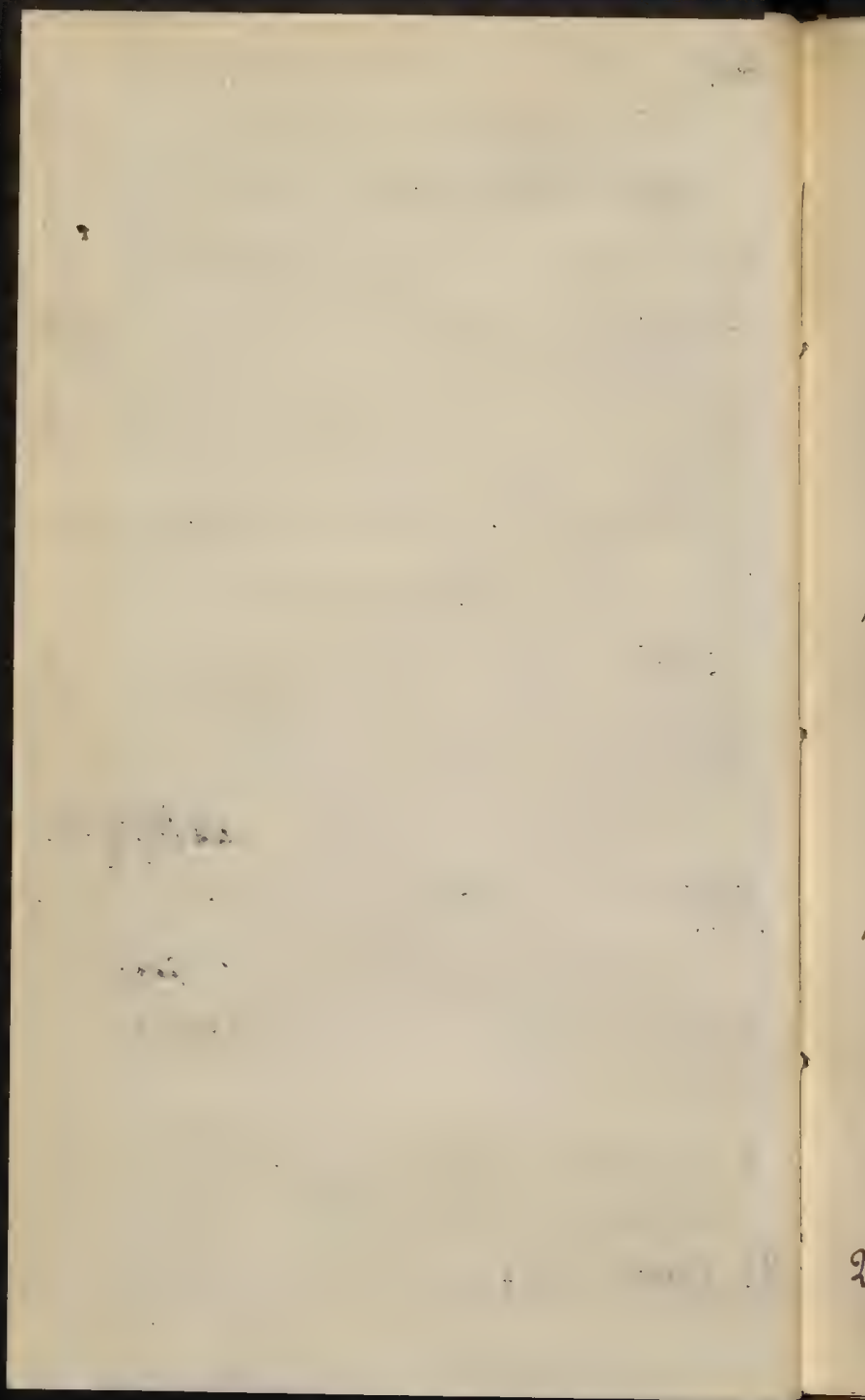
Szczególnej klasa robotnika cierpi
z głodu, i nie jest w stanie prac-
wać. — Deguminy podrozady, stojące
się niedostępne nawet dla możnych. —

Wojna Boj Macedoniska.

Wielka czynność artylerji w promieniu
Dojranu - Werdaru - Czerny. — Wiele skła-
dów amunicji nicporyjaeidskiej zostało
wypadzone, strażnicy zostali zmiesia-
ne; wojsku nicporyjaeidskie opuściły
ich stanowiska. —

Wzlot angielski bombardował z powo-
dzeniem składy amunicji w Dedeli i Po-
liorec. —

Skutkiem bombardowania Monasteru
przez nicporyjaeela liczni mieszkań-
cy miasta zostali zabici i ranni. —



119. Maja.

Reprezentanci nieegzystujących ro-
boczych^{ch} i factowych Stowarzyszeń,
po większej części liverantów pańszo-
wych, przesyłając samych siebie pod
kierunkiem Totra z Totrow golibrody,
reprezentanci egzystujących pota-
jemnie klubów rezerwistycznych i
Zaprzeczeni Judasz partyjni mano-
nie nie miekiej wystąpił z liścizny
60 członków, zebranych w lokalu
muniępalnym na następujące
posiedzenie, deputację do Procesa
Ministrów p. Zaimisa w misji do
przedłożenia mu następujących
zapytań:

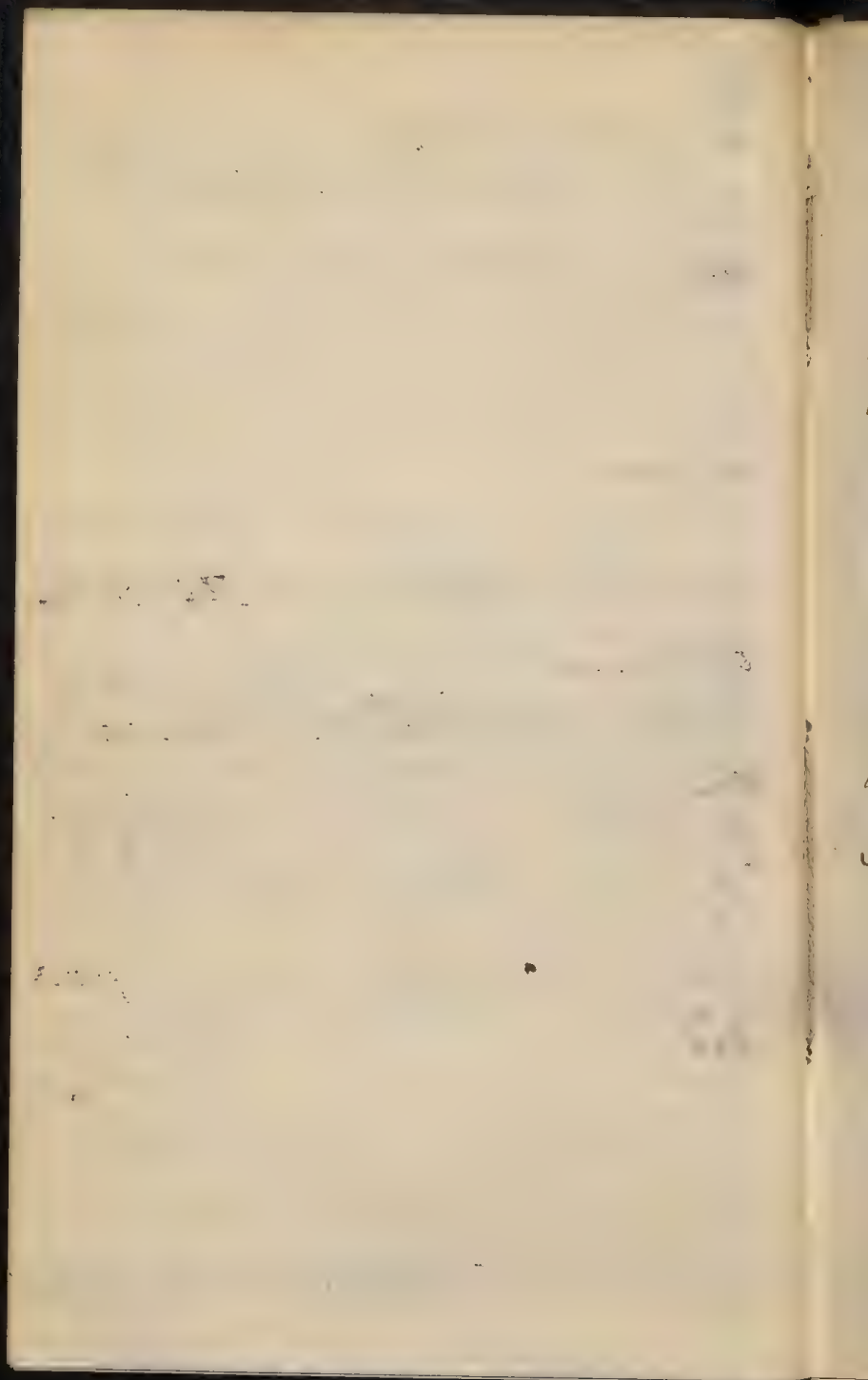
1. Jak się zapatrujemy Arząd na
obecną sytuację?
2. Jakie zobowiązanie przyjęł na

Się Rząd obceony?

3. Czy zostanie przedsięwzięta ek-
stradycja greckich obywateli?
4. Czy Rząd ma zamiar zastoso-
wać pościs i na innych jeszcze
oficerów? —

Wiele osób sądziło że p. Zaimis
przeprowadzi deputację, nie posiadającą
nie mającej żadnej roli eg-
zystencji, jako ~~reprez.~~ jako wystąpię-
nie przez szkodliwe dla kraju elemen-
ta, stało się jednak inaczej, z
powodów do tego dobre jeszcze
niedobadanych...

Sądzę niektórzy że Król Kon-
stanty krępuje go, nie dozwalaając
zastawiać do nich porówna-
nej energii, jako do swoich
własnych i niepróbowanych przebiegów.



46.

W każdym razie dobrze uszytni p. Zaimis że nie chciał wdawać się w debaty z deputowanymi, udziela im odpowiedź na piśmie, aby uniknąć melwerskiej i przekreślenia ~~na fakt~~ nieuniknionych, które fabrykę gotowić byłoby im przysięga potwierdzać za wiarygodne. —

Odpowiedź udzielona przez p. Zaimisa na piśmie jest następująca: Na trzy artykuły odpowiedzi na, że: Zatrzymanie na sytyację robotników przed do usunięcia przeszkod które-stosownie do jego ocenienia-pochodzą po większej części z uprzedzeń. —

Na drugie Zapytanie p. Zaimis odpowiedział że obecny Reguł w następstwie

47.

poprawki p. 4. i 5.

regulów ~~po zmianach~~ odróżnionych
przyjęty przez niego obowiązkiem
zadosyć uczynienia warunkom ukty-
matum. Nowych żądań Państwa
Związkowe nie domagały się od
obecnego Rządu. —

Na 3^{ie} Zapytanie odpowiadał p. La-
imis, że przeprowadzenie z granic kra-
ju jest nie możebnem z powodu praw
konstytucyjnych które niedozwa-
lają tego; tem bardziej że czegoś
podobnego nikt nie domagał się
się. — Oddalenie niektórych ofiarów
było czynem władz wykonawczych,
które Rząd uważał za niezbędnie
konieczne. —

Na 4 Zapytanie odpowiadał p.
Lamis, że i w przyszłości władze
wykonawcze nie omieszkają

zastosowywać kar odpowiednich za
przestępstwa oficerów. —

Powyższą odpowiedź p. Prezesa
Ministrów zakomunikował, spra-
wozdawca deputacji, były prokurator
Królewski, p. Liwderatos nieuste-
jącego Zebrań Węptosów, któ-
re przez niektórych była uważa-
ną za zadowalającą, a inni po-
stawili naradzać się nadal, o su-
wójce ażeby władza Korony i
~~zaprowadzenia stosunków z~~
nie uległa najmniejszemu uszeroko-
ku i ażeby stosunki do Saloniki
nie dały się zaprowadzić. —

Zagrożono p. Zaimisowi zalicze-
niem go do liczby zdrajców Kra-
ju jeżeli by się odważył pomyśleć

29

40

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

o creams' podobnem.—

Dla odroczenia winy poparcia-
nej przez p. Zaimisa prezytera depu-
tacji nieczynnych organizacji
robotniczych i przemyslowych, stawali-
siż u niego Prezydenci 15^{tych} cechów
rzeczywistych, zapewniając mu
ich zaufanie do obecnego Rze-
du i oświadczając ich poparcie
w razie potrzeby.—

Moralne ~~poparcie~~ poparcie udzielo-
ne p. Zaimisowi stwóżyć może jedno-
czesnie dowodem namacalnym od-
rodzenia się obywatelskiej odwa-
gi, do występienia do całości po-
ciwko zaprowadzonej tyranji
i odparcia gwałtów robotniczych.
Był to pierwszy objaw moralnej

50

o

sk

wr

w

w

n

c

p

d

i

w

n

odwagi. —

Jednocześnie Centrum robotnicze Alen-
skie reprezentujące 22 Korporacje, za-
wiadomiło tutejsze dricuniki że nie
upetmowenito nikogo do występowania
w zebraniach urzędowych podstęp-
nie w gmachu manicipalnym. —

Osobę zaś która wzięty udział w
powyższych zebraniach, jako prezy-
dencyi Korporacji, nie zaliczają w
ich składzie nikogo więcej po nad
własną osobą, podniesioną do god-
ności prezydenta. —

Co chwila Totrowskie skandale
wychodzą na światło dzienne

Porepzdzenie 7^{me} Oficerów nie zo-
stało do tej pory wyegzekwowane,
kilku z nich kryją się do tego
po za plecami Króla. —

dobrowolna organizacja nic wda-
wała się nigdy w sprawy Rządów
p. Lambro, gdyż on zachowywał kom-
pletną jej zaufanie. —

Oboenie postanowili oni czerwo-
nicem mordowanie, rozstraję na
posiedzeniach nieustających w
gminach muniępalnym, z Rząd roz-
tę wykazonym p. Benaki. —

Nie mogą oni dopaść p. Zaimis-
wi ażeby czynił on wszystko co
się mu podoba. — Porzucił ten
należał tylko p. Lambro. —

Związkowcy udzieliłi drżaj z ich
własnych zapasów, li tuż się nad
doznawany głodem przez ludność
Atenskiego Państwa, z powodu zatopie-
nia przez Niemców dowodu zbioru
na ich wyżywienie, znacznej ilości
ryżu, makaronów, fasoli i mąki. —

Eva



Ένα Γαλλικόν σύνταγμα έτοιμον πρὸς ἀναχώρησιν μετὰ καταυλισμὸν πλησίον τῆς γραμμῆς τοῦ πυρὸς ἐν Μακεδονίᾳ.

*Półk francuski w Macedonii gotowy do wymarszu na linię
bojową.*

Περικλ. Γκρο, Αρσετών Τζηρσν, Περσος Γκρο,
 Ρ. Γκούυν, Τζών Χότζ, Λόρδος "Ισλιγκτων, Α. Σ.
 Τζέμεσον, Ρούδναρδ Κίπλιγγ, "Αρθ. Χόουλεϋ,
 Γ. Χ. Λύντς, Χ. Μακίντερ, Ι. Μάκφερσον,
 Β. Α. Μάλκολμσον, Γ. Κρόϋντον-Μάρξ,
 Γκράντ Μόρντεν, "Αλμερικ Πάτζετ, Χ.
 Πλάνκετ, Λόρδος Πλύμουθ, Ι. Σέντον,
 Λόρδος Σέλμπορν, Ρ. Β. Βάσαρ
 Σμίθ, Γουίλσον Φόξ.»

Ἡ Ἐπιτροπὴ ἔχει τὴν πεποίθησιν ὅτι ἐὰν τὰ σχέδιά της γίνονται ἀποδεκτὰ καὶ ὑποστηρικθοῦν ὑπὸ τῶν κατὰ τόπους ἀρμοδίων, τὰ ἐκ τοῦ πολέμου οἰκονομικὰ βάσει δὲν θὰ προκαλοῦν καμμίαν ἀνησυχίαν.

Μετὰ τὸν πόλεμον τὸ ἐθνικὸν χρέος δὲν θὰ εἶνε μικρότερον τῶν 4 δισεκατομμυρίων λιρῶν, ὁ τόκος καὶ ἡ ἀπόσβεσις τοῦ ὁποίου θ' ἀπαιτήσῃ περὶ τὰ 500 ἑκατομμύρια λιρῶν ἐτησίως.

Ἡ Ἐπιτροπὴ ὑποδεικνύει σχέδιον κατὰ τὸ ὅποιον τὸ Κράτος δύναται νὰ ἐκμεταλλευθῇ δι' ἴδιον λογαριασμὸν μερικὸς ἐκ τῶν ἀπεράντων πόρων τῆς Αὐτοκρατορίας οὕτως ὥστε καὶ εἰσόδημα νὰ δημιουργήσῃ, μὲ τὸ ὅποιον νὰ πληρώνῃ τὸν τόκον τοῦ χρέους, καὶ μέγα ἐναποθήκευμα πλούτου, ἐκ τῆς βαθμιαίας ἐξυψώσεως τῆς ἀξίας τῶν γαιῶν, νὰ ἐξασφαλίσῃ διὰ τοῦ ὁποίου θὰ δυνηθῇ νὰ πληρώσῃ ὁλόκληρον τὸ χρέος.

Ἡ Ἐπιτροπὴ ὑποδεικνύει ὅτι τὸ Κράτος δύναται νὰ ἐξηγημαντικὸν εἰσόδημα συμμετέχον εἰς τὴν ἐγκαθίδρυσιν ἔργων τινῶν δημοσίας χρησιμότητος, ὅπως αἱ ἠλεκτρικαὶ ἐγκαταστάσεις καὶ ὑποβοηθοῦν τὴν διανομὴν χειρωδῶν τινῶν, ἰδίως τροφίμων, ὁπότε καὶ οἱ πληθυσμοὶ εἰς τὰς χώρας τῶν ὁποίων θὰ ἐκτελῶνται τὰ ἔργα ταῦτα θὰ ἔχουν τὰ τροφίμα εἰς μ-



Οἱ Ἄγγλοι στρατιῶται εἰς τὴν Μακεδονίαν περιποιοῦνται σὸν πολὺ τὰ διάφορα ζῶα καὶ πτηνὰ, ὥστε δαμάζουν καὶ ἀγριώτερα ἐξ αὐτῶν.— Ἡ εἰκὼν μας παριστᾷ Ἄγγλον ἀματικὸν παίζοντα μὲ ἓνα ἀετὸν, σὰν νὰ ἦτο περιστέρι.

*Angielski oficer w oborze Macedonii
 szkim bawit się z orłami i ptakami.*

Wojna Macedońska.

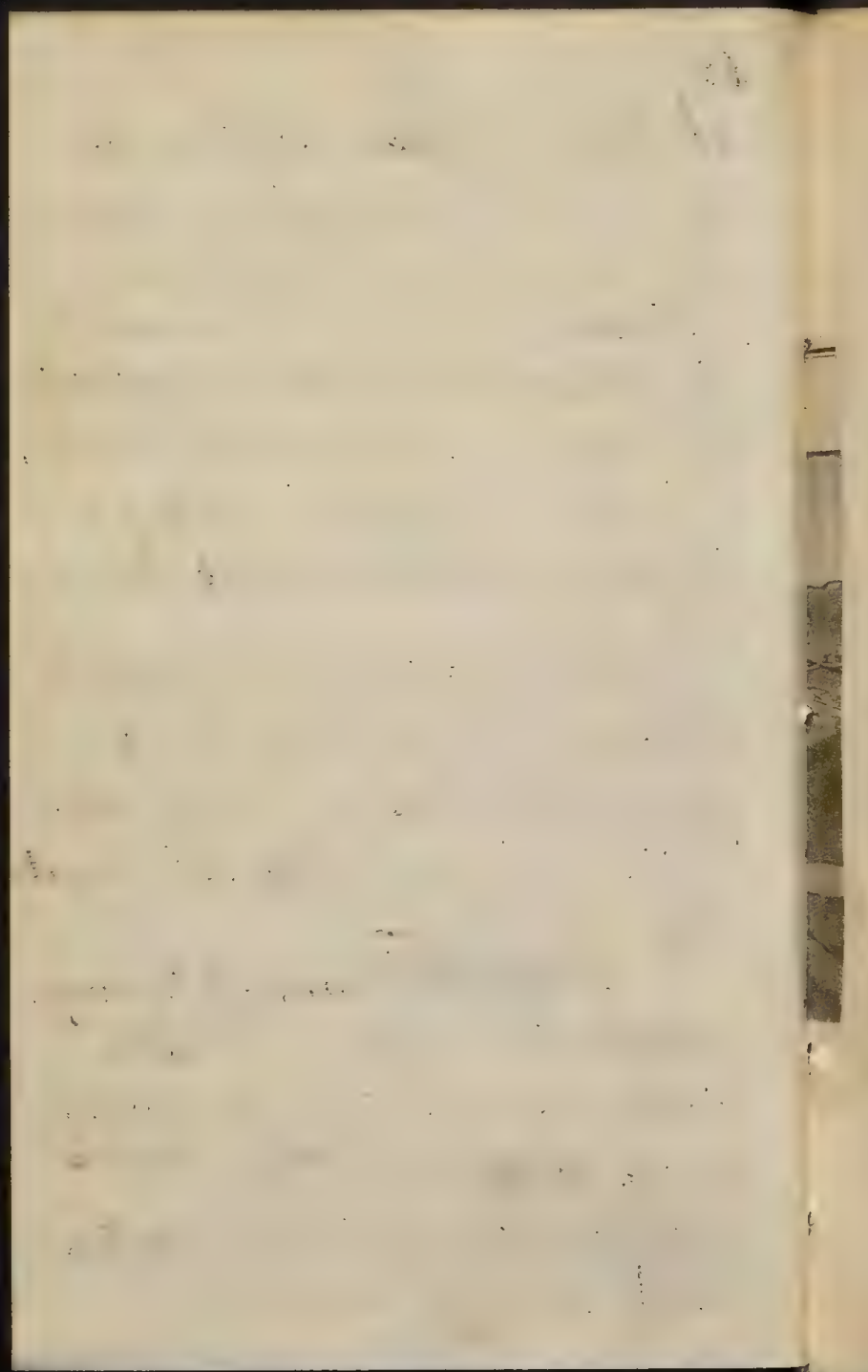
Pomimo exekucyj kontrataków
wojska niemiecko bołgarskie nie potra-
fiły odebrać pozycji zajęte przez
Anglików.

Francuzi dokonali atak z powodze-
niem na silnie uzbrojone pozycje
Skra-di-legen na zachód od War-
claru, przy czym ujęto do niewoli wiele
niewolników i materjałów wojennych.

Armja Serbska powiększyła liście
powodzeń i ujęła dotąd niewol-
nika. Przy Monasterze Kontynuię
s. s. walka zacięta. Pola są za-
tane trupami.

43 Maja.

Dyplomaci Państwa Związkowych
^{wymagają} publicznie ich za-
patrywanie z oświadczeniem p. Za-
imisa byłoby usprawiedliwionem
zupetnie, jeżeliby takowe ^{zostęto} było



udzielone członkom parlamentu,
czyli osobom posiadającym man-
dat udzielony od narodu.

Niestety osoby które odważyły-
się interpelować jego nie posiada-
ły najmniejszego prawa do tego.

Jako nielegalnych usarpa-
torów należało zostawić bez
odpowiedzi.

Ponieważ Prezes Ministrów
nie uchylił tego, postępek jego
jest oceniony za wyrażony wy-
kaz słabości; albo też zgra-
nego partelu.

Prępeję niedaleka wy-
stąpił sytuację. — Tymczasem
Toteż ciębie się² jak powodre-
nia, ~~zgodnie~~ ^{zgodnie} do doktryny legalnej
prawo, mierzania się do kon-
troli zarządu Krajem. —

A -

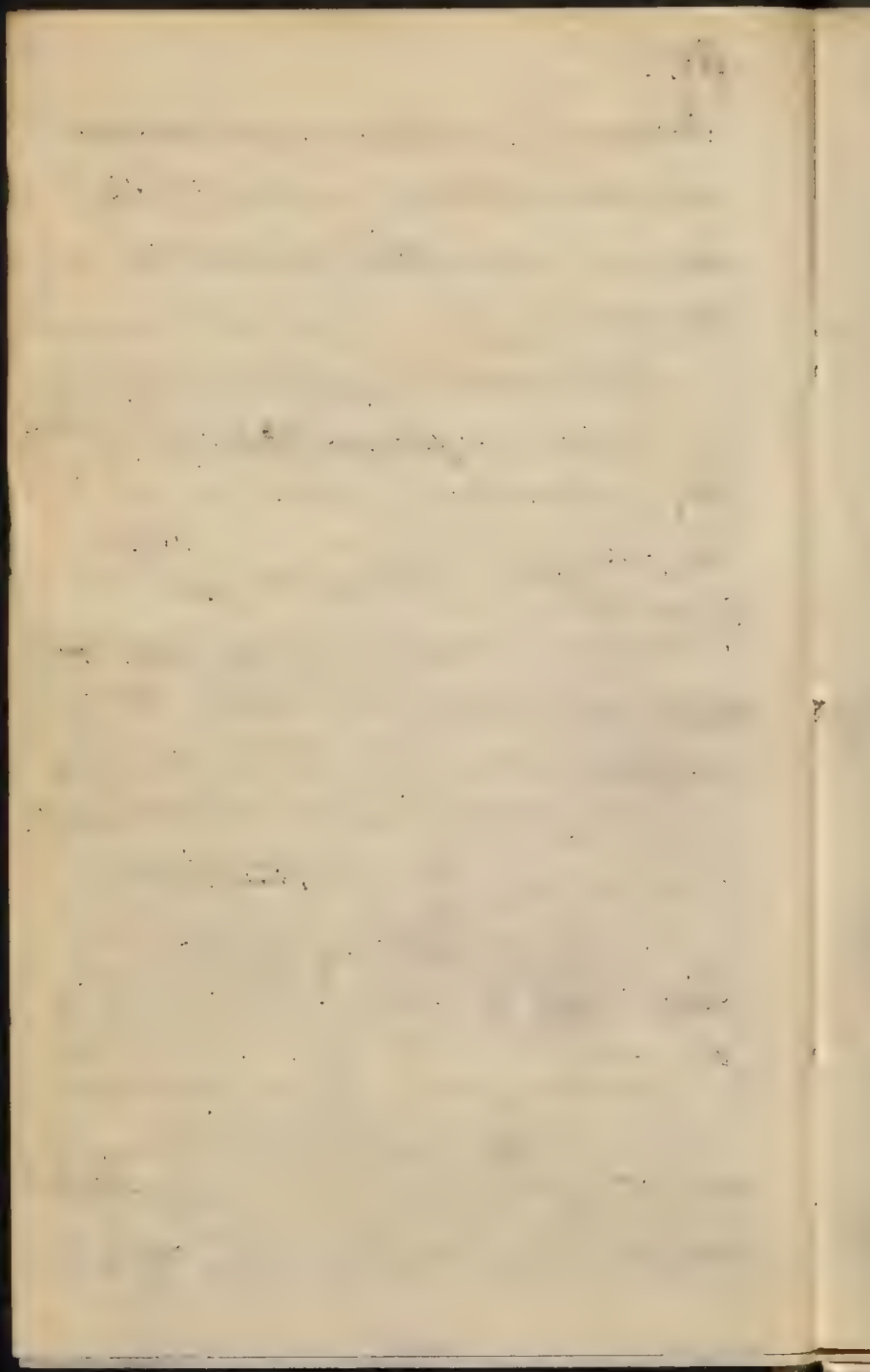
15
H
0-

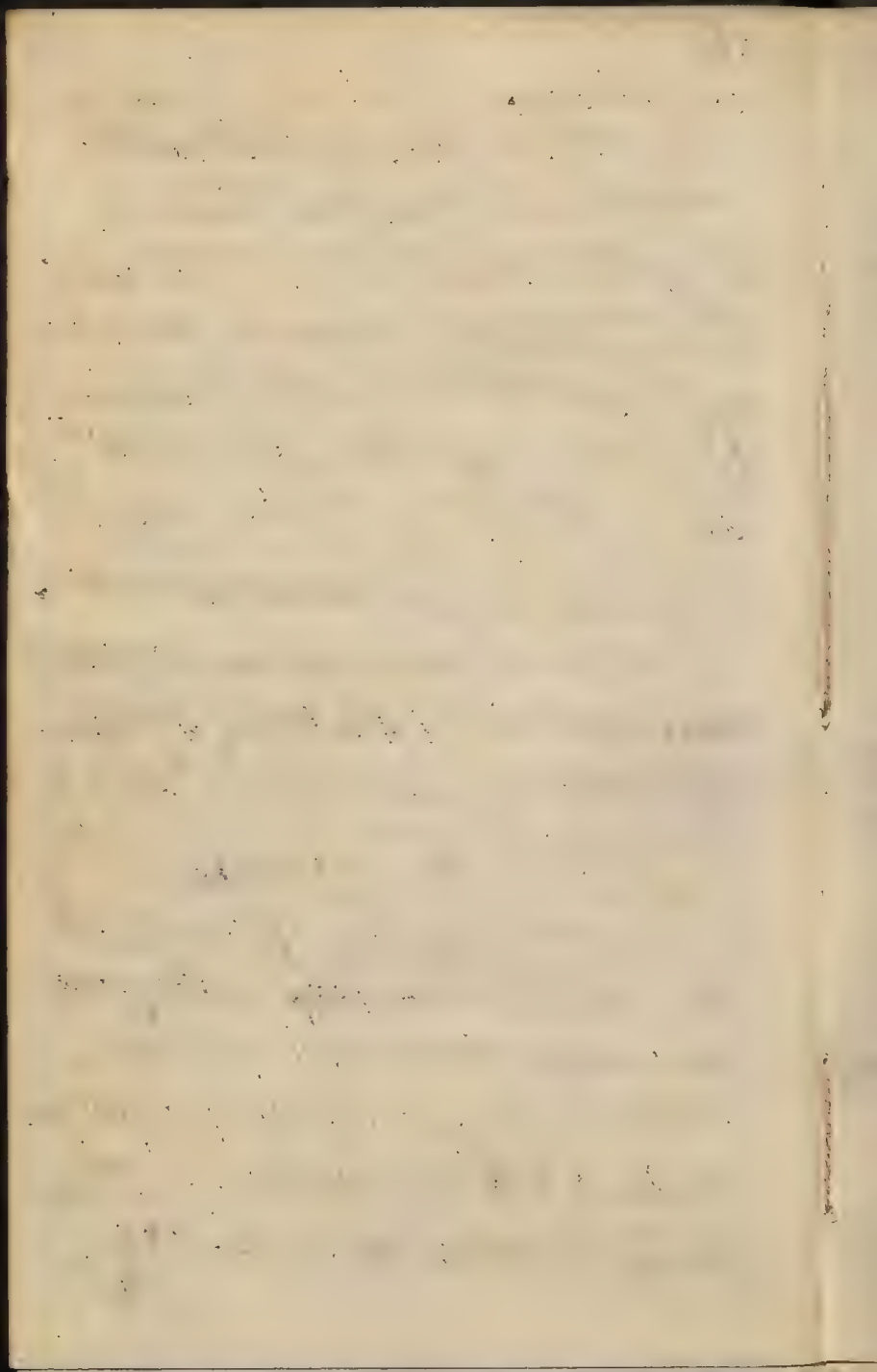
54.

Wczoraj wieczorem przyjmowałem
u siebie na kolacji p. Louis Doron,
Majora intendencji francuskiej, znaj-
dującego się tutaj na służbie kontroli
Zwierzkowej i p. Jwana Dymitrijowi-
cza Zoryna, Korespondenta „Ruskiego
Słowa”. —

Skutkiem blokady, lista potraw,
choćby obfita, nie mogła zadowolić
apetytu moich gości, gdyż do bra-
kowato mojej żonie rozlicznych
wiktuałów do ich spożyczenia. —

Trzeba było kontentować się
potrawami z mięsa i ryby, porba-
wionych garnitur z legumin i so-
sów. Skutkiem nadszycenia tak-
sy na warzywa, choć zapobiegł
zdzierstwo, handlarze takową za-
prowadzili strajk; brakowało
nam nawet zwyczajnej sałaty. —

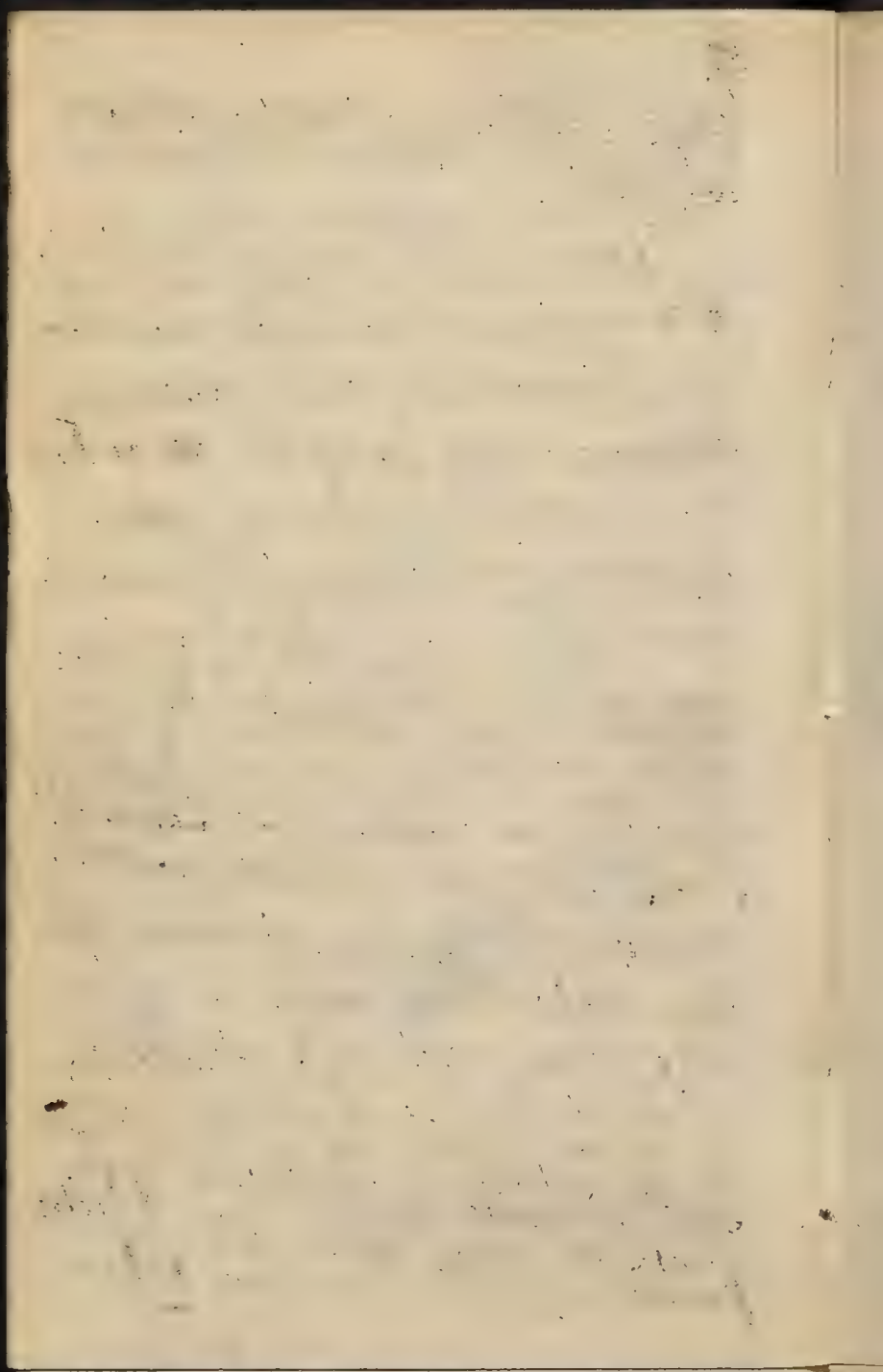




w Sorbonie, na katedrze wakującej
przez długie lata po Mickiewiczu —

Dziwnym wypadkiem stało się
że p. Luis Doron jest kuzynem mojej
żony; bliskim krewnym mojej żo-
ny moich dzieci; a to z powodu
że ojciec jego August ożenił
się z ciotecznią siostrą mojej
żony, będzie Konsulem w Janninie.

Z p. Zorynem poznałem się nie-
dawno tutaj i skutkiem sympa-
tji jaka się wprodrza obecnie
u Polaków do Rosjan, z wielką
przyjemnością chcę uprawiać do-
bre stosunki z jego osobą, bar-
dzo sympatyczną i wcale
wzdolną. — Niestety obawiam
się że w krótkie obojętne tych
miłych nam gości utracę,



57.

gdyż oczekiwają rozkazu do
wyjazdu. —

Oprócz mnie i żony, przy obiedzie
brata udział moja córka Karolo-
wa Potocka z jej córki Lunię,
ostatnie osoby pozostałe w do-
mu z mojej rodziny, gdyż
synowie Stanisław i Kazimierz
zaangażowali się do obecnej
wojny w Macedonii; córka zaś
Zofia razem z Zygismundem znajduje
się w Chio, a wdowa po Adamie
Duka, zabitym w bitwie pod Vo-
rowicz, choruje w szpitalu Lo-
zanu w Szwajcarii. —

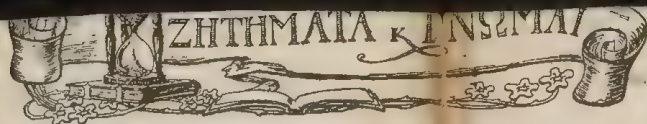
Dom mój gwałtem zamierka-
ty przed niedawną jesienią upasto-
szał prawie zupełnie. — W krótko
pozostają tylko na stare lata

Βούλ



Βούλγαροι αιχμάλωτοι τῶν Συμμάχων ἐν Μακεδονίᾳ χρησιμοποιούμενοι διὰ τὴν κατασκευὴν ὁδῶν καὶ δι' ἄλλας χειρωνακτικὰς ἐργασίας.

Βούλγαροι πτωχολογικοὶ Ζωιζγκωεὶς ὡς ci do βουδουε dróg i τοελιερ νηρ
 ινηγεη τοβοτ-ω Μακεδονίᾳ—



Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ.

Αί μεταξύ τῶν Συμμάχων καὶ τῆς ἐν Ἀθήναις Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως σχέσεις εὐρίσκονται εἰς κάπως περιέργον στάδιον. Ἀφ' ἑνὸς ὁ ἀποκλεισμός ἐξ ἐκκολουθεῖ, ἀλλ' ἀφ' ἑτέρου ὑπάρχουν σημεῖα τινὰ δεικνύοντα κάποιαν βελτίωσιν τῆς ἐν γένει καταστάσεως. Ἡ «Ἐστία», καθ' ἣς ἔλαβε τηλεγραφικὰς πληροφορίας ὁ ἐδῶ ἀνταποκριτὴς τῆς, ἐπανήρχισεν ἀπὸ τῆς παρελθούσης Δευτέρας νὰ ἐκδίδεται καὶ πάλιν, κατόπιν διακοπῆς τριμήνου, καθ' ἣν αἱ ἐλευθερίαι τοῦ τύπου ἐν τῇ κλεινῇ τῆς Παλαιᾶς Ἑλλάδος προτευούσῃ ἐτέθησαν εἰς τὰς σόλες τῶν ὑποδημάτων τῶν μπράδων τοῦ Γούναρη καὶ τῆς Ἀνακτορικῆς κλίμας. Ἐπετράπη προσέτι ἡ ἐκφόρτωσις σίτου καὶ ἡ διανομὴ αὐτοῦ ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψιν καὶ τὸν ἔλεγχον τῶν Συμμάχων, οἱ δὲ πρέσβεις τῆς Ἀγγλίας, Γαλλίας καὶ Ρωσσίας ἐπέστρεψαν καὶ πάλιν εἰς Ἀθήνας ἐκ τῶν θωρηκτῶν καὶ ἐγκατεστάθησαν εἰς τὰς πρεσβείας των.

Εἰς τὴν Βουλὴν τῶν Κοινοτήτων, ὁ ἐξουπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν Λόρδος Σέσιλ, ἀπαντῶν εἰς σχετικὴν ἐπερώτησιν τοῦ κ. Κίγκ, εἶπεν ὅτι ἀνγγέλλθησαν θάνατοί τινες συμβάντες ἐν Ἑλλάδι ἐξ ἐλλείψεως τροφίμων τὸν Ἰανουάριον, ἀλλ' ἐπίσημος ἐπιβεβαίωσις τοῦ γεγονότος δὲν ὑπάρχει. Προχωρῶν ὁ εὐγενὴς Λόρδος ἐδήλωσεν ὅτι ἐλήφθησαν τὰ κατάλληλα



Πρὸς οἰκονομίαν χρότου ἀπεφασίσθη ὑπὸ τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως ἡ κατάργησις τῆς ὑπὸ τῶν ἐφημερίδων χρήσεως τῶν τὰ διάφορα νέα ἀγγελουσῶν ἐντύπων πινακίδων. Εἰκῶν μας παριστᾷ πωλήτριαν ἐφημερίδων, ἡ ὁποία μελαγχολικῶς ἐκθέτει τὴν τελευταίαν πινακίδα.

58.

z Karolową Połocką i moją wnórką
Lunią, gdyż żona, nie mogąc
zmieścić nich w swojej sypowni, po-
taje się do podróży do Saloniki.
Jako ~~stróż~~ ^{dla wzięcia} ~~stróż~~ ^{uobrotu} w
stwierdzenie szpitalnej Orewskiego
Krzyszta. — Orewski o na pozwo-
lenia od dawno już zażądane.

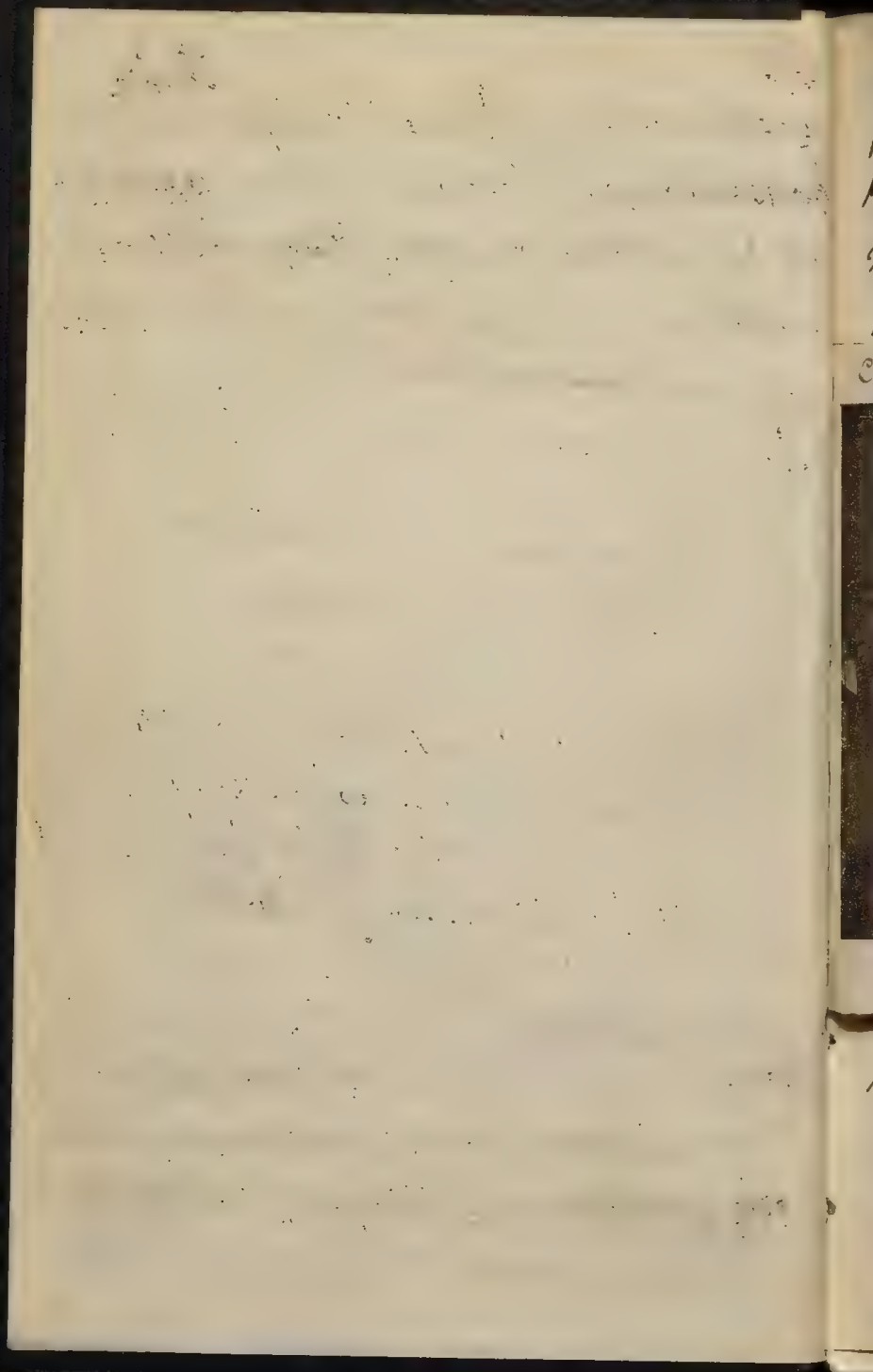
Wojna Macedońska.

Depesza z dnia 11 Kwietnia oficjalną
podaje, że: wszystkie pozycje zdo-
byte na nieprzyjaciela zostały
utrzymane. Greckie wojska ujęły
30 a Serbi 10 niewolników —

14. Maja.

Dozista

Dozista szła do mojej wiadomości
rezolucja metingu, mającego miej-
ce w Salonice pod datą 23 Prubiegłego
Kwietnia, którą nie dopiero którego



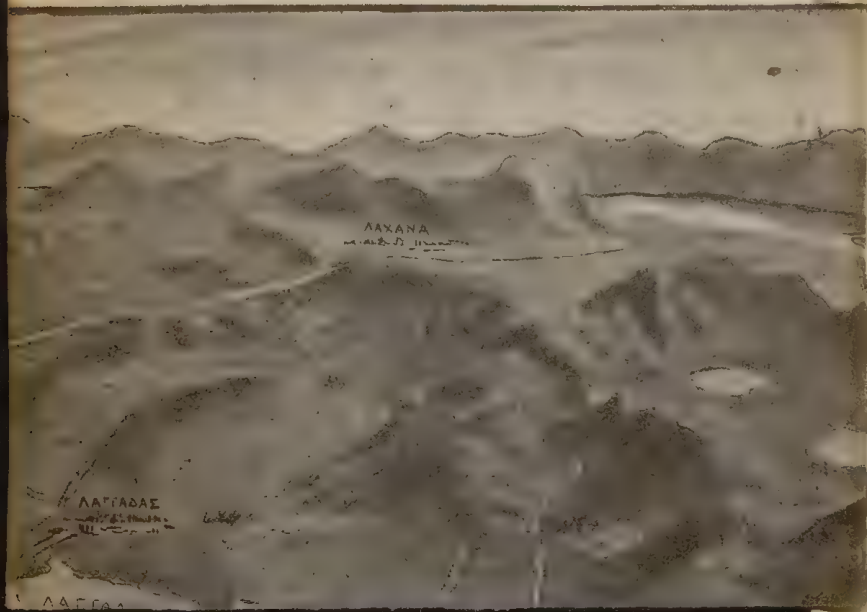
Centralny plac Saloniki pod czas obecny S.S'a



ταμ παρ'κυ. -

Η Κεντρική Πλατεία της Θεσσαλονίκης με
την μεγάλην σημερινήν της κίνησινδπου κάθε

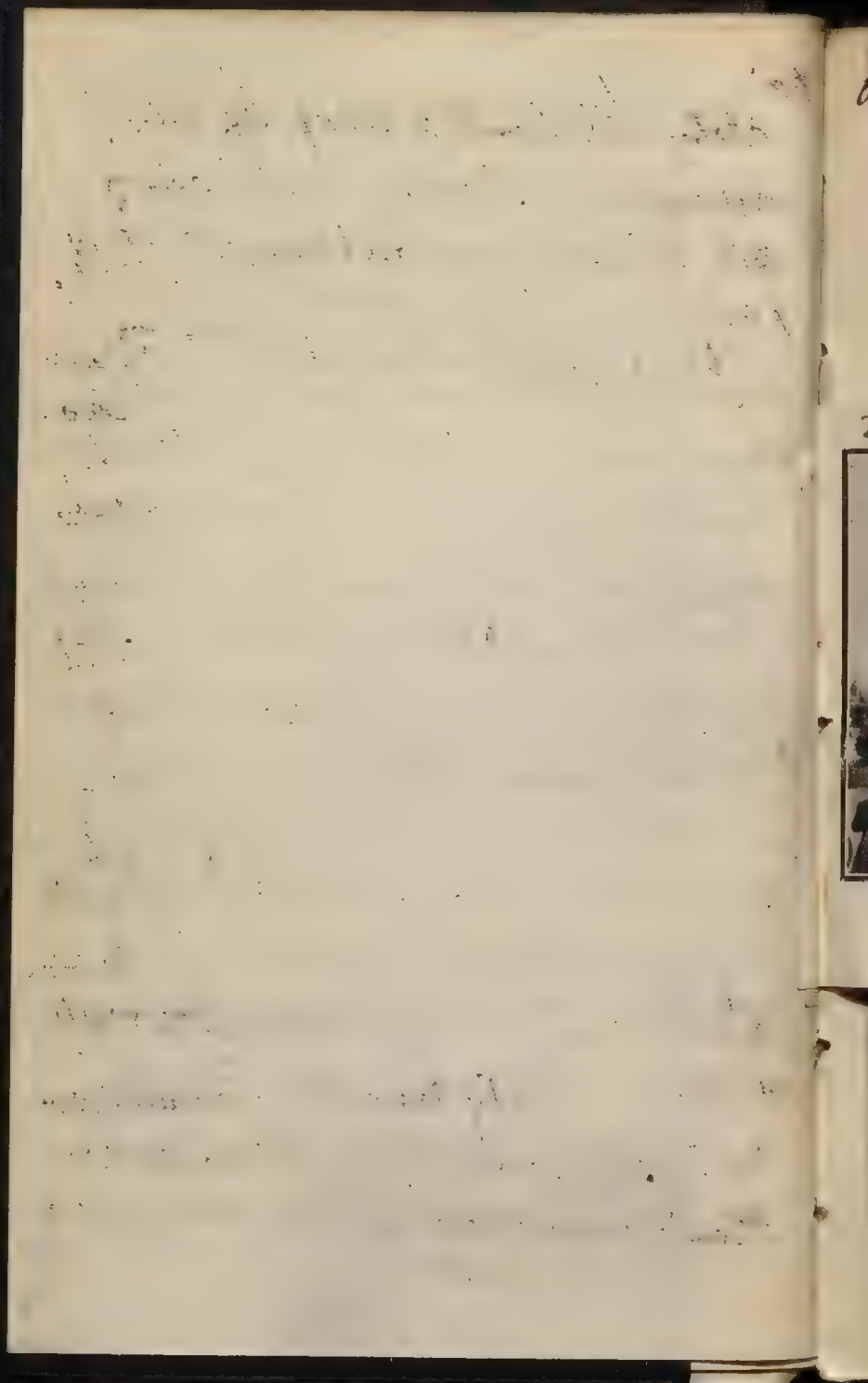
ΤΑΙ Η ΤΥΧΗ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΥ



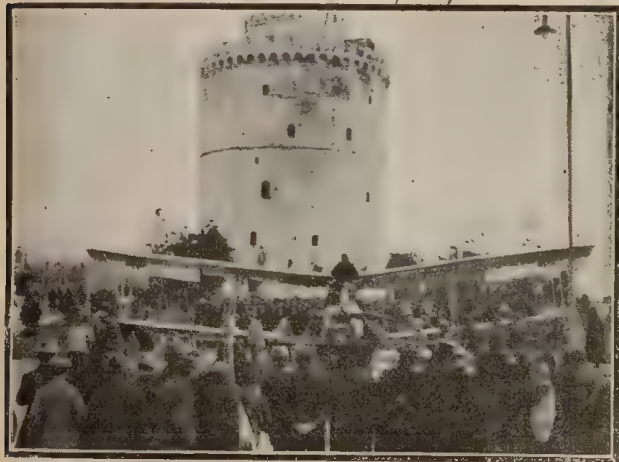
59.

postanowiono detronizację Króla
Konstantego. Powody do tego wyka-
zały następujące: Pogardził on
i odrzucił najświętsze uroczyska upra-
wiane przez Naród grecki, przekła-
dając ~~na~~ ^{nie} ~~panad~~ ^{skierowane} ~~ke~~ swoje własne
zapatrzywania na pożytek pań-
stwa cudzoziemskiego.

Podstępem swobody narodu i przez
korupcję podtrzymując przez swoich
agentów splamit splugawit godność
państwa. — Popóźniejże zdradę wzięt-
nie do sprzymierzonego i gładkiego
państwa, zerwał więzy przyjaźni do
Państw Protekcyjnych. — We wnętr-
ku kraju zaprowadził absolutyzm i
terror, ażeby uspieć wzbudzić opi-
nię publiczną. Uczył wszystko



Dwa niemieckie aeroplany wystawione na widok publiczny w Salonice, z których



jeden przy białej wieży. —

Δύο ἐκ τῶν ὑπὸ τῶν Συμμάχων ἐσχάτως καταρριφθέντων ἐν Μακεδονίᾳ Γερμανικῶν ἀεροπλάνων ἐκτεθειμένα εἰς κοινὴν θέαν ἐν Θεσσαλονίκῃ. Τὸ ἐν εἶνε παρὰ τὸν Λευκὸν Πύργον.

σίτου καὶ ἀλεύρων, ἐφαρμοζούσα ἐκτὸς τὸν ἐπισιτισμὸν τῶν πολιτῶν εἰς ἄρτον κατὰ κεφαλὴν ἡμερησίως, ἔναντι μικρῶν δελτίων ἀποκοπτομένων ἐκ τῆς περιφήμου «μπρότ-κάρτε» (δελτίον ἄρτου) καὶ παρουσιαζομένων εἰς τὸν ἀρτοπώλην ὅστις παρέχει ἀντ' αὐτοῦ εἰς ἕκαστον ἄτομον τὴν εἰς ἄρτον μερίδα του. Τὸ αὐτὸ σύστημα «δελτίων τροφοδοτήσεως» παρουσιάσθη ἀνάγκη νὰ ἐπεκταθῇ καὶ ἐπὶ τοῦ βουτύρου καὶ τῶν γαιομήλων, ὧν ἡ ἔλλειψις ἔχει μεγάλην σημασίαν, διότι ἐν Γερμανίᾳ τὸ ψωμὶ ἀποτελεῖται σήμερον κατὰ τὸ πλεῖστον ἀπὸ γεώμηλα.

Ἡ ἔλλειψις κρέατος καταναίνεται ἀφ' ἑνὸς μὲν ἐκ τῆς ἐπιβολῆς δύο ἡμερῶν νυστείας καθ' ἑβδομάδα, ἀφ' ἑτέρου δὲ ἐκ τῆς ἐπιβολῆς ἐλαττώσεως εἰς τὸ τρίτον τῆς παρασκευῆς ἀλαντικῶν τροφίμων, τῶν ὁποίων τὴν ἔλλειψιν ὁ Γερμανικὸς λαὸς θὰ αἰσθανθῇ τόσον πολὺ ὅσον καὶ τὴν αὔξησιν τῶν τιμῶν τοῦ ζύθου· ἐξ ἄλλου μέσῳ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἑσωτερικῶν ὁ λαὸς παροτρύνεται διὰ προπαγάνδας εἰς τὴν κατ' ἰδίαν καλλιέργειαν λαχανικῶν.

Μεγάλην ἔλλειψιν παρουσιάζει ἐπίσης ὁ καφὲς, οὔτινος διετάχθη ἡ ἐπίταξις, τὰ ὡὰ, ὧν ἀπηγορεύθη ἡ κατὰ τὸ Πάσχα ἀποστολὴ εἰς τοὺς μαχομένους στρατιώτας ἐκ μέρους τῶν συγγενῶν των, καθὼς καὶ ἡ ζάχχαρις, ἥτις νῦν διανέμεται εἰς Αὐστρίαν, τὴν κατ' ἐξοχὴν παραγωγὸν ζαχαρέως, διὰ τῶν ἀνωτέρω ἀναφερθέντων δελτίων ἐπισιτισμοῦ.

πολεμοῦ. Ἐν Ἀγγλίᾳ πλεῖστα κυβερνητικὰ μετρά εληφύθησαν διὰ νὰ περιορισθῇ ἡ ματαία φθορὰ χάρτου καὶ νὰ ἐξοικονομηθοῦν κατὰ τὸ ἐνὸν αἱ περιστάσεις, οὕτως ὥστε νὰ μὴ ἐπέλθῃ ἔλλειψις. Εὐρισκόμεθα εἰς τὴν εὐχάριστον θέσιν νὰ βεβαιώσωμεν τοὺς ἀναγνώστας ἡμῶν ὅτι ἡ διαχείρησις τῆς «Ἑσπερίας» εἶχε τὴν πρόνοιαν νὰ προαγοράσῃ ποσὸν χάρτου δι' ἑν ἔτος καθ' ἣν ἐποχὴν δὲν ὑπῆρχε κανεὶς φόβος περὶ ἐλλείψεως, οὕτως ὥστε ἡ στενοχωρία τῆς χαρτοαγορᾶς δὲν θὰ μᾶς ἐπηρεάσῃ ἐπὶ μακρὸν χρόνον.

ΤΑ ΣΥΚΑ . . . ΣΥΚΑ!

Εἰς τὸ περὶ σταφίδος ἀρθρίδιον τοῦ περασμένου φύλλου τῆς «Ἑσπερίας» ἔγινε λάθος ἐκ παραλείψεως ὁλοκλήρου παραγράφου. Ἦθέλαμεν νὰ εἴπωμεν ὅτι «μόνον τὰ σῦκα θίγονται ἐκ τῆς Βασιλικῆς ἀπαγορευτικῆς προκηρύξεως, μὴ ἐπιτρεπομένης τῆς εἰς Ἀγγλίαν εἰσαγωγῆς των ἐφεξῆς· ἀλλὰ ταῦτα ἤρχοντο κυρίως ἐκ Σμύρνης, εἰς μικράν δὲ ποσότητα ἐκ Καλαμῶν». Ὅπως ἐδημοσιεύθη· ἡ φράσις ἐφαίνετο ὅτι ἡ σταφὶς ἤρχετο ἐκ Σμύρνης.

ależby doprowadzić Kraj do niez-
dolnym do obrony, ażeby odstę-
pić odwiecznym takowego nieprzy-
jaciółom miasta, fortece i wojsko.

Wbrew wszelkiom przyjaźni i walecz-
ności, które naród uprawiać zaw-
aża do Państwa Opickuntych etc. etc.
podnieść rękę Zbrodniczą przeciwko
ich wojsku, w chwili kiedy zostają
takowego waleryty na terenie heli-
skim ażeby oswobodzić takowy
od najeźdy Bitygarów i Turków. —

Z powodu wszystkich powyższych
faktów etc. etc. ludność Skloniki
ogłasza Króla Konstantego porwał-
nym tronu, skarżąc wszystkie rządy,
które popierały jego czyny absoluty-
ne i postanawia, ^{na zapamiętanie} ~~zapamiętanie~~ to swoim
czasie odpowiedniego ich ukarania

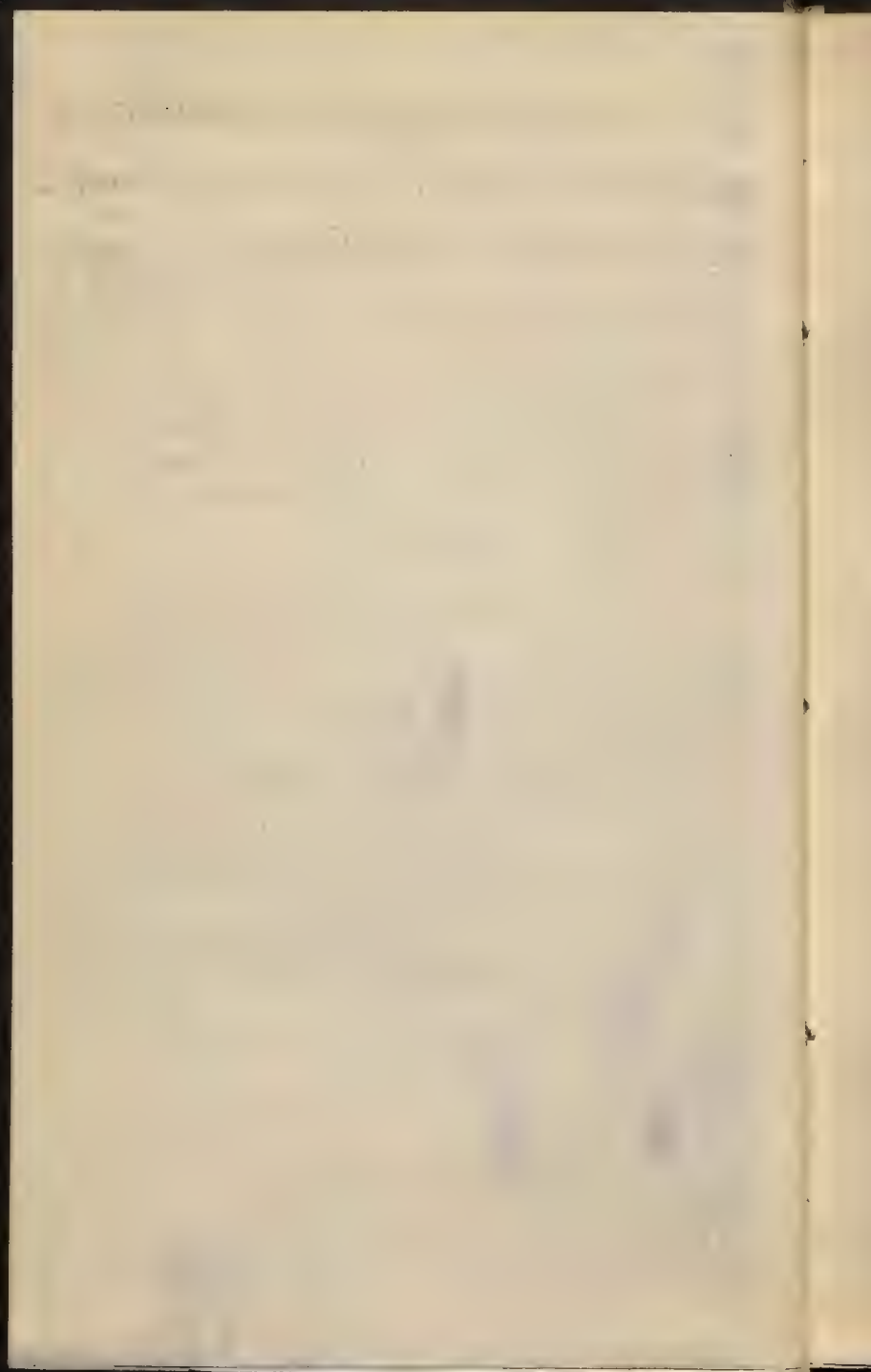
61.

Do ciekawych wypadków należy zanotować ofiarę ucygnięną przez p. Wenizesa, udrilającego 2 zapasów przeznaczonych dla ^{wyższych} młodzieży Grecji, 1000 tonów zboża na potrzeby zażywania ludności Ateńskiego Państwa, która nie posiada obecnie kawałka chleba. —

Był to policzek wpięty Królowi Konstantemu, doniosłość którego nie została odczuć na złydziając jego skurę.

Państwa Związku udriliły na potrzeby fletyli Brygady Fymerasowego olwa antytorpilowe „Donchi” i „Nawkratusi” skonfiskowane na Grecji. —

Flagi francuskie zostały znów zastąpione na nich przez białonickie. — Chodzi pogłoska



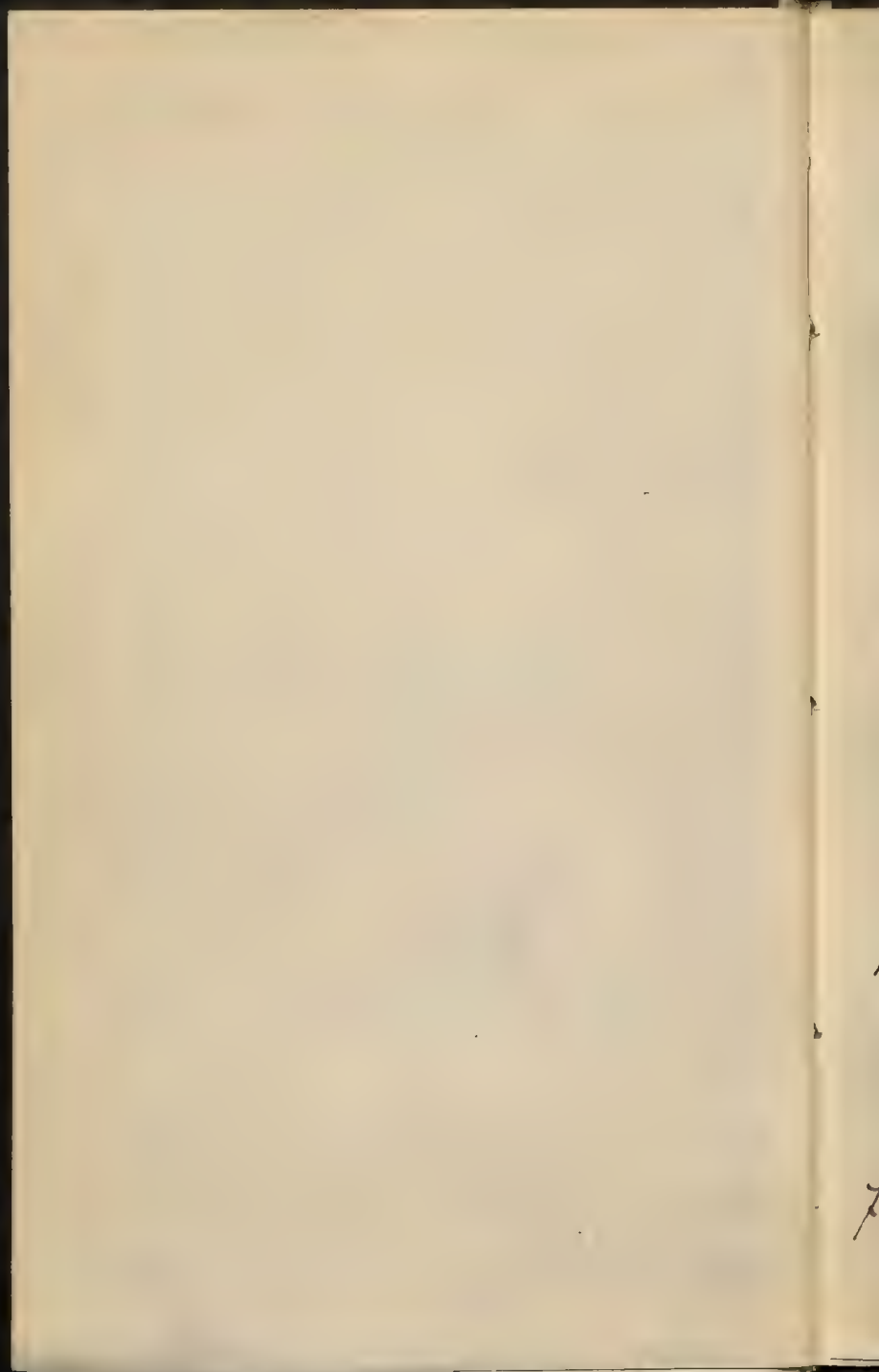
62.

Że wkrótce cała lekka flotylla grecka zostanie uderzoną ~~wojną~~ na potrzeby Rządu Tymczasowego, jako sprzymierzonemu i współwojowcaemu przeciwko Państwu Centralnym i ich spółnikom. —

Dla tej racji został mianowany p. Giniś ministrem marynarki w Salonice, dla zorganizowania Służby z oficerów i marynarzy, którzy też przystąpili się do patriotycznego ruchu. —

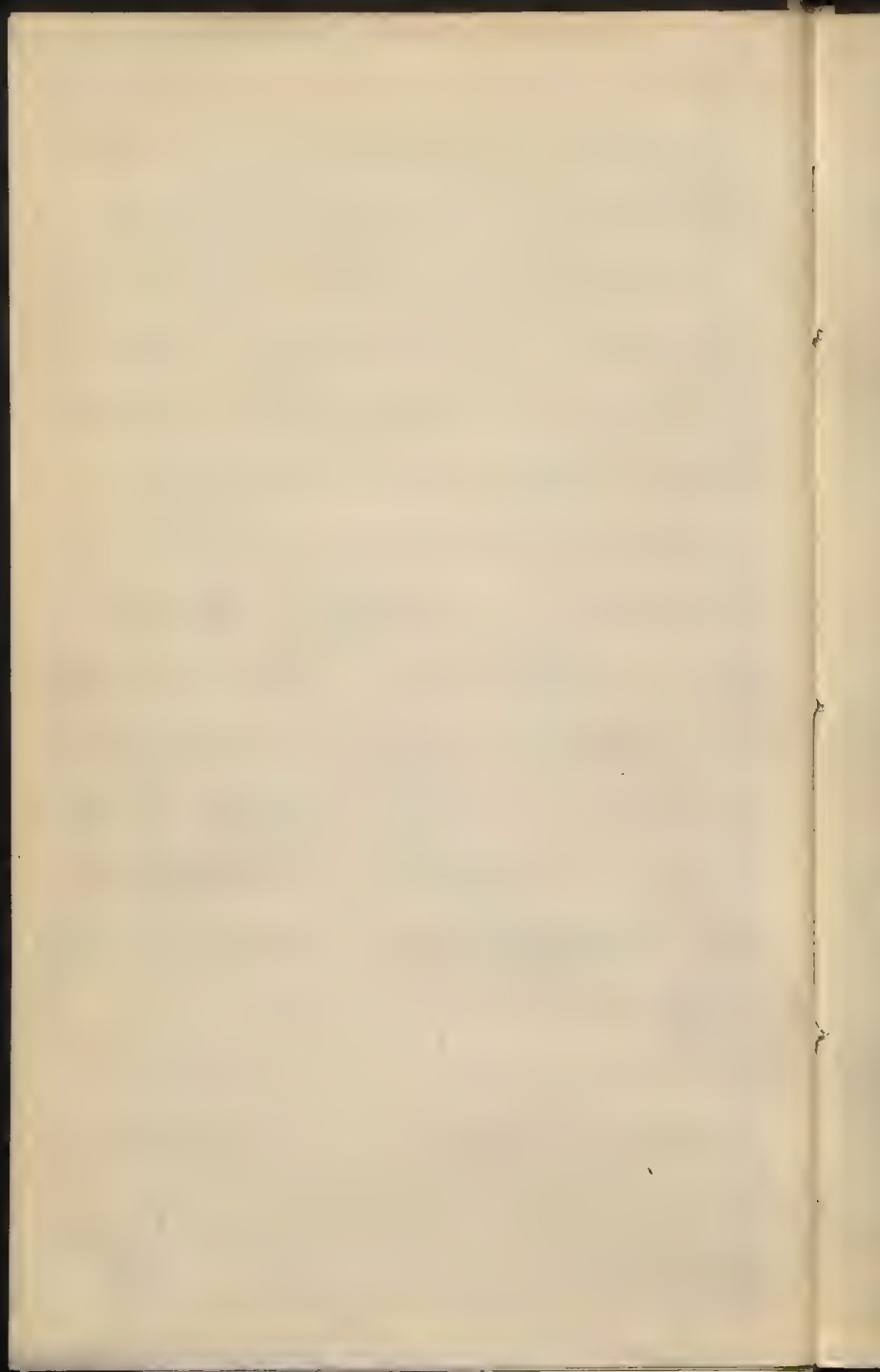
15 Maja.

Ambasadorowie Państwa Protekcyjnych ~~cyfrowych~~ i Turcja kontroli znajdującej się w Atenach, z ~~cięż-~~ ^{cięż-} karni ~~nich~~ ^{klęsk} ~~zostają w stosun-~~ ^{ka} ~~ka~~, wyrażając ich zapatrywanie



Że Rząd p. Zaimisa nie potra-
fił do tej pory udowodnić o
zamiarach zastawiania i wpro-
wadzenia w wykonanie uprowi-
lejuwanej neutralności dla mi-
nich. Przeciwnie okazuje się
widoczniej że takowa pozostaje
bardziej przychylną dla niem-
ców i bolszewików, — jak to się dzie-
ło i przedtem — gdyż wszystkie prawnie
nielegalnie egzystujące korporacje
i jednostki, znanych z
ich zapędzności Niemcom, znajdują
postulaty i poparcie. —

Przedsięwzięcie zaś środki dla
~~usunięcia~~ ~~pożaru~~ ~~przemieszczenia~~
oficerów, szkodliwie działa-
jących na szkodę francuzów.



anotacji, zostały tylko w części
spełnione. —

Wszystko to dowodzi wielkie
marzajstwo, które ~~z~~ ~~to~~ ~~jest~~ wra-
żenie sprawia na cudzoziemców. —

Z crep wypływało nowy Reg
p. Zaimisa nie zadowolili do tej
Związkowców; nie zadowolili
on także organizacji wstecz-
nej, która pomimo ustępstw i
pogodań czynionych przez p. Za-
imisa starając się ocalić siebie
ustalić powrót do władzy p. Lau-
bra, albo innej osoby w tym ro-
dzaju, wogóle nie zru-
puł. — W każdym razie obec-
ność p. Zaimisa udziela nadprzy-
kładać się porządku i do.

W
H πο
Δαγγλ
νέμει

Ο κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ ΕΠΙΘΕΩΡΩΝ ΤΟ ΕΛΛΗΝ. ΜΑΚΕΔΟΝΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ.
P. Venizelos inspecting lines of our troops in Macedonia

640



Admiral Konstantinos Daghli
 Ἡ πρὸς τ' ἀριστερά ἐξὼν παριστᾷ τὸν κ. Βενιζέλον συνοδευόμενον ὑπὸ τοῦ Ναυάρχου Κοινοπολιτῆ καὶ τοῦ Στρατηγοῦ Δαγζλί, γινόμενον δεξιὸν εἰς τὸ μέτωπον ὑπὸ τοῦ Γάλλου διοικοῦντος Στρατηγοῦ, ἐνῶ Γαλλικὸν ἵπικὸν καὶ πεζικὸν ἀπο-
 νημι τὰς τιμὰς. — Ἡ δεξιέρα ἐξὼν πρὸς τὰ δεξιὰ παριστᾷ τὸν κ. Βενιζέλον ἐπιθεωροῦντα ἓνα Σύνταγμα τοῦ Ἑθνικοῦ
 στρατοῦ ἐκ τῶν εἰς τὸ μέτωπον μαχομένων.



Η ΕΣΠΕΡΙΑ



ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΟ

Γραφεῖα — Offices : 62, Oxford Street, London, W., England.

Τηλέφωνον — Telephone : Museum 2661.

Ἔτησίᾳ Συνδρομή, 20 φράγκα, (16 σελλίνια)· ἐν Ἀμερικῇ, 4 δολλάρια. Τιμὴ Φύλλου, 30 λεπτά (3 πένναι)· ἐν Ἀμερικῇ 7 σ

ΕΤΟΣ Β'. — ΑΡΙΘ. 78.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 29 ΙΟΥΝΙΟΥ, 1917.

ΛΕΠΤΑ 3

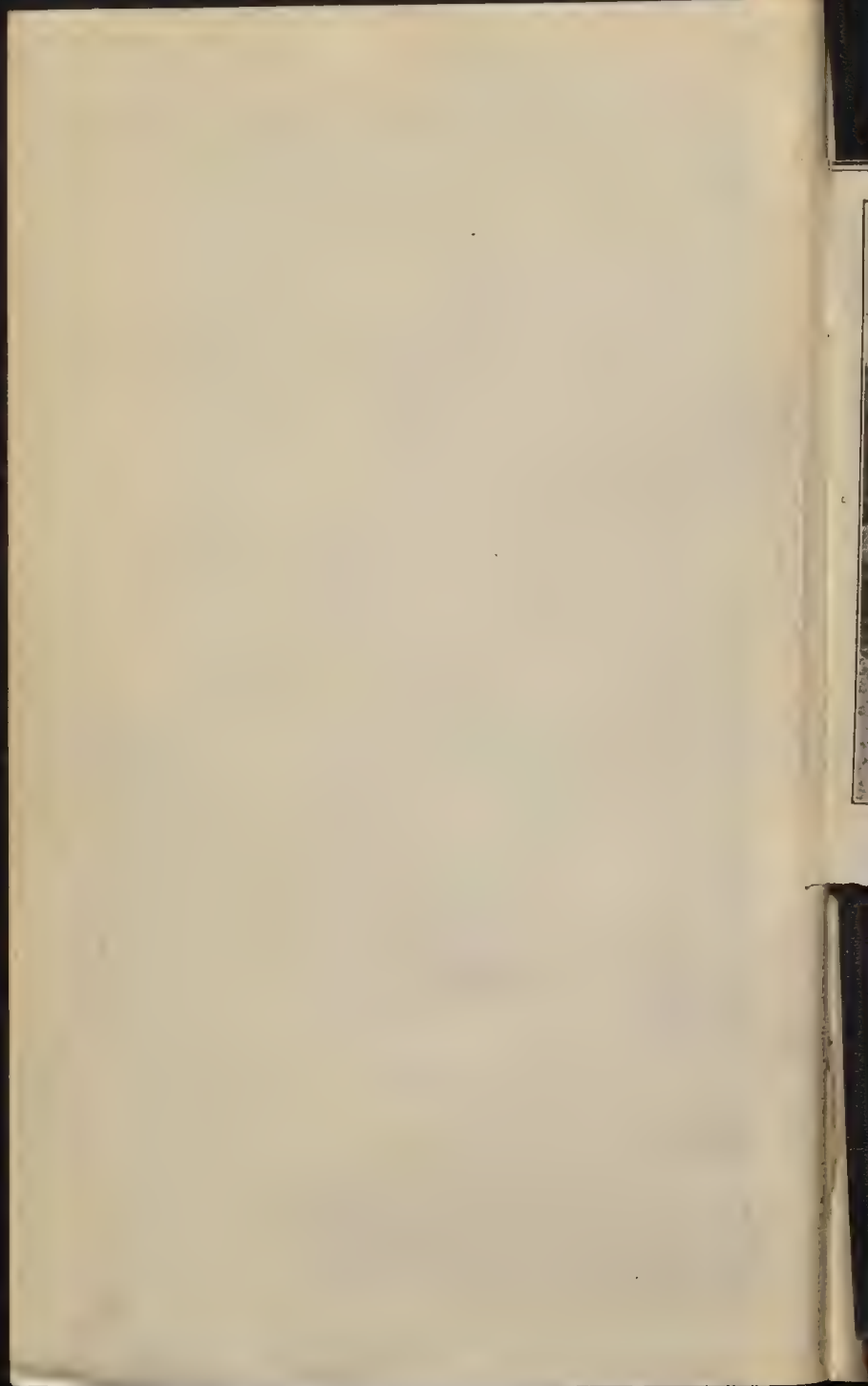
65. ^{też} ludność kraju chce go popierać
pomimo niedostęptwa w zach-
wywanej energii. —

Król Grecki z księżkami hulał
wczoraj na balu, wtenczas gdy ludność
miasta pozbawioną jest chleba. —

Na froncie Macedońskim.

Ungdowa depesza deistycza zawiadamia
że greckie plutony podtrzymywane
przez francuskie oddziały zdobyły
razem atakiem wzgórze położone
na północnym zachodzie od Majagja-
daku, ~~stron~~ ostrzeliwane si. nem
ogniem nieprzyjacielskiej artylerji.

Zostali ujęci przez greckie wojska
40 żołnierzy bołgarscy i dwaj ofi-
cerowie; — liczni rabieci zostali
pożuceni przez pobitych na pole



wałecznici Serbi w walce na polach ... chici ... a eedonji-

65a



Οι ήρωικοί Σέρβοι οί πολεμοῦντες εἰς τήν Ἑλληνικήν Μακεδονίαν πρὸς ἐκδίωξιν τῶν προαιωνίων ἐχθρῶν μας.

ΑΙ ΠΗΓΑΙ ΤΟΥ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ.

Ο ΣΕΡ ΑΡΘΟΥΡ ΕΒΑΝΣ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ.

«Ἡ Βρετανικὴ Ἑταιρία διὰ τὴν προαγωγὴν τῆς Ἐπιστήμης», συνεδρίασεν ἐφέτος εἰς τὸ Νιουκάσλ τὴν παρελθούσαν ἐβδομάδα. Ὁ πρόεδρος Σερ Ἀρθουρ Ἐβανς ἑκτακτος καθηγητῆς τῆς προϊστορικῆς Ἀρχαιολογίας τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Ὁξφόρδης, ἐξεφώνησε τὸν ἐναρκτήριον λόγον λαβὼν ὡς θέμα «τὰ Νέα ἀρχαιολογικὰ φῶτα ἐπὶ τῶν πηγῶν τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ πολιτισμοῦ». Δίδομεν κατωτέρω περίληψιν τοῦ ἐνδιαφέροντος λόγου τοῦ σοφοῦ καθηγητοῦ, γνωστοῦ ἀνὰ τὸ Πανελλήνιον διὰ τὰς ἐν Κρήτῃ ἀρχαιολογικάς του ἐρεῦνας καὶ ἀνακαλύψεις.

«Κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη, εἶπε, κατέστη δυνατὴ ἡ ἀνίχνευσις τῆς πρώτης περιόδου τῆς ἱστορίας τῆς ἀνθρωπίνης φυλῆς. Μελέται διασῆμων προϊστορικῶν ἀρχαιολόγων, ὑποβοηθουμένων ὑπὸ δύο ἐπιστημῶν, τῆς Γεωλογίας καὶ τῆς Παλαιοντολογίας, ἀπέδειξαν ὅτι ἡ τέχνη καὶ αἱ ἐφαρμογαὶ τῆς εἰς τὰ τέλη τῆς Τεταρτογενεοῦς Περιόδου εὐρίσκοντο εἰς βαθμὸν ἀναπτύξεως κατὰ πολὺ ἀνώτερον τοῦ μέχρι τοῦδε πιστευομένου. Οἱ ἄνθρωποι τῶν σπηλαίων ἡσχολοῦντο μὲ τὴν ζωγραφικὴν, ἐκτὸς δὲ τοῦ ξυλάνθρακος μετεχειρίζοντο διὰ τὸν χρωματισμὸν ἐρυθρὰν καὶ κιτρίνην ὥχραν. Διάφορος ἔντασις ἐδίδετο εἰς τὸν χρωματισμὸν ἀπὸ τοῦ ζωηροτέρου μέχρι τοῦ ἀπαλωτέρου διὰ διαφόρων τρόπων. Τὰ σχεδιογραφήματα καὶ αἱ διαφοραὶ λεπτομέρειαι ἐγίνοντο διὰ λευκῶν γραμ-

Αἱ μελέται τοῦ κ. Ἐβανς ἀπέδειξαν καὶ ἀποδεικνύουν συνελθόντες τὴν συγγένειαν μεταξὺ τῆς Μινωικῆς Κρήτης καὶ τῆς χώρας τῶν Φαραῶ. Ἡ ἀρχαία Αἴγυπτος δὲν δύναται νὰ παροραθῇ, ὅπως μέχρι τοῦδε καὶ νὰ θεωρηθῇ ὡς οὐδεμίαν σχέσιν ἔχουσα μὲ τὴν γενικὴν ἱστορίαν τῆς ἀνθρωπότητος. Ἡ ἐπήρεια αὐτῆς ἀνάγεται εἰς τὴν κοιτίδα τοῦ πολιτισμοῦ μας. Εἶνε δύσκολον νὰ περιγράψω τις εἰς ὀλίγας λέξεις τὸν πολιτισμὸν τῆς Μινωικῆς Κρήτης. Τὰ ἀνάκτορα τῶν Μινωικῶν Ἱεροῦ Ἀνάκτων, μὲ τὰ διάφορα πατώματα καὶ τὰ θαυμάσια σχέδιά των, μὲ τὸν ἐπιτυχῆ συνδυασμὸν τοῦ ὀφθαλμοῦ, τοῦ ὥραίου καὶ τοῦ μεγαλοπρεποῦς, μὲ τὸ τέλειον σύστημα ὑπονόμων καὶ ἄλλων ἐξυγιαντικῶν μέσων ἐπιστημονικώτατα διατετημένον, ἦσαν κατὰ πολὺ ἀνώτερα τῶν μεγάλων κτιρίων τῆς Αἰγύπτου καὶ Βαβυλώνος. Ὁ ἀποκαλυφθεὶς νεωτερισμὸς τῆς ζωτικῆς ἐν τῇ Μινωικῇ Κρήτῃ εἶνε πράγματι ἐκπληκτικός. Ἐκτὸς τῶν οἰκιστικῶν δομῶν μετ' ὧν τῶν ἐσωτερικῶν λεπτομερειῶν, ἡ κοινωνικὴ ζωὴ εἶχε φθάσει εἰς ὕψιστον βαθμὸν ἀναπτύξεως. Αἱ ἐνδυμασίαι τῶν γενναίων, προϊόντα λεπτῆς καλαισθησίας καὶ θαυμασίας τέχνης ἐπὶ πληθύνον τὸν παρατηρητὴν ὡς καὶ οἱ τρόποι καὶ αἱ στάσεις τῶν εἰς τὰς διαφόρους τοιχογραφίας παρουσιαζομένων προσώπων. Οἱ δαμοὶ ἄλλοι, οὔτε ἀκόμη εἰς τὴν Πομπηῖαν, ἀνεκαλύφθη τόσον πληθὺς τοιχογραφιῶν, παρουσιαζουσῶν τὴν κοινωνικὴν ζωὴν τόσον χρωματισμὸν καὶ τόσας λεπτομερείας ὅσον εἰς τὰ Μινωικὰ ἀνάκτορα τῆς Κνωσοῦ. Δυνάμεθα νὰ παρακολουθήσωμεν τὴν καθημερινὴν ζωὴν μὲ μοναδικὴν ἀκρίβειαν καὶ μένομεν καταπληκτοὶ πρὸ τοῦ θαύματος πολιτισμοῦ, τόσον ὑψηλοῦ καὶ καθολικοῦ. Σημειωτέον δὲ ὅτι οὐδαμοῦ παρατηροῦνται ἔχνη ἀ-

walki. — Porucznik Papastamatiju
padł bohatersko walcząc na czele
swojego plutonu. —

Telegrafia donosi: Wojska serbskie
posunęły się w stronę Dobropola. —
nieprzyjacielskie rekonesanse przed-
brano na południe od Makukowa
zostały odparte.

Angielskie aeroplany bombardowały
stacje i magazyny Angistów i Demir-
-Iwaru. —

Telegrafia Radyjowa otrzymała wiadomość
zaświadczenia że: dzisiaj greccie siły
pod kierunkiem kapitana Kuliano
uderzyły z wielkim zapachem na nieprzy-
jaciela ufortyfikowanego na wzgórzu
Hadry-Bari i zdobyli takowe.

Przedstawiciel liczne kontrataki
nieprzyjaciela spętany na niezem,
powiększając ich liczbę ofiar w

0 2.

in
ofi



Ὁ κ. Βενιζέλος συνομιλῶν με Ἕλληνα ἀνώτερον ἀξιωματικὸν εἰς τὸ Μακεδονικὸν μέτωπον.

Ὁ κ. Βενιζέλος ἀποχαιρετῶν τὸν Γαλλικὸν καὶ Ἑλληνικὸν στρατὸν κατὰ τὴν ἐκ τοῦ Μακεδον. μετώπου ἀναχώρησίν του.

Wenizelos rozmawia z wyższymi
oficerami na linii Macedonickiej.

Wenizelos rozprawa z francuskimi
i greckimi wojskami odjeżdżającymi
z linii Macedonickiej.

νωνίαν :

«Όλοι ἡμεῖς οἱ ὕποπτοι, ὥς ἀναμεμιγμένοι ἢ ὁπωσδήποτε συμπαθοῦντες τὴν Βενιζελικὴν αἵρεσιν, δὲν διεφύγομεν τὸν διωγμὸν, — εὐτυχῶς ἀκίνδυνον, — καὶ τὰς πολλὰς ἐνοχλήσεις. Ὑπέστημεν εἰς τὴν κατοικίαν μας ἔρευναν πρὸς ἀνεύρεσιν δῆθεν κρυπτομένων ὅπλων !, τὴν φοβεράν ἡμέραν τῆς 19ης, ἐνῶ ἀντήχουν ἀδιακόπως αἱ ὁμοθρονίαι τῶν πυροβολισμῶν εἰς τὰς ὁδοὺς, καὶ ὑποκάτω ἀκριβῶς ἀπὸ τὰ παράθυρά μας ἔκειτο τὸ πτώμα ἑνὸς φονευθέντος, τὸ ὁποῖον ἔμεινεν εἰς τὸ πεζοδρόμιον ἕως τὸ πρωῒ τῆς ἐπομένης. Φαντάζεσθε τὸν τρόμον τῆς... καὶ τὴν ταραχὴν τῆς, ὅτε εἶδομεν τὴν σπεῖραν τῶν ἐξηγριωμένων ὀπλοφόρων ἐπιστράτων νὰ εἰσβάλλῃ εἰς τὸ σπίτι μας· ὀφείλω ὅμως νὰ ὁμολογήσω ὅτι καὶ ἐγὼ, ἐξηπλωμένος ἐκείνην τὴν στιγμὴν εἰς τὸ κρεββάτι μου, — διότι ἤμην ἐξηντλημένος ἐκ τῆς ταραχῆς καὶ τῆς συγκινήσεως ἔνεκα τῶν συμβαινόντων — δὲν ἐδοκίμασα ὀλιγώτερον τρόμον. Σημειωτέον ὅτι πρὸ ὀλίγων λεπτῶν εἶδομεν εἰς τὸν δρόμον μας ἀπαγόμενον ὑπὸ τῶν ἐπιστράτων τὸν... καὶ ὀδηγούμενον εἰς τὸ Φρουραρχεῖον, διότι εἶχε διαδοθῇ ὅτι ἐπυροβόλουν κατὰ τῶν στρατιωτῶν ἀπὸ τὸ σπίτι τοῦ Σουρῆ!! Πόσαι τοιαῦτα διαδόσεις ἀχρεῖται καὶ συκοφαντικαὶ ἐγκυκλοφόρησαν τὴν ἡμέραν ἐκείνην καὶ τὰς ἐπομένας ὑπὸ κακοήθων



Ἑλληνικά προχώματα ἐν Μακεδονίᾳ σκεπασμένα μὲ συρματὸ πλέγματα.

67.

w zabitych. — Wrzeto do niewoli
w tej okolicy 50 żołtgarów i 8 niem-
ców — — — — —

Rząd Narodowy postanowił udzie-
lać Krzyż wojenny i medal Zasługi
wojennej Żołnierzom greckim i ofi-
cerom odznaczającym się walorami
i poświęceniem się podczas
bitew.

Udzielone także będą medale pa-
możkowe wszystkim którzy bra-
li udział, albo też wzięli, w ruchu
narodowym. —

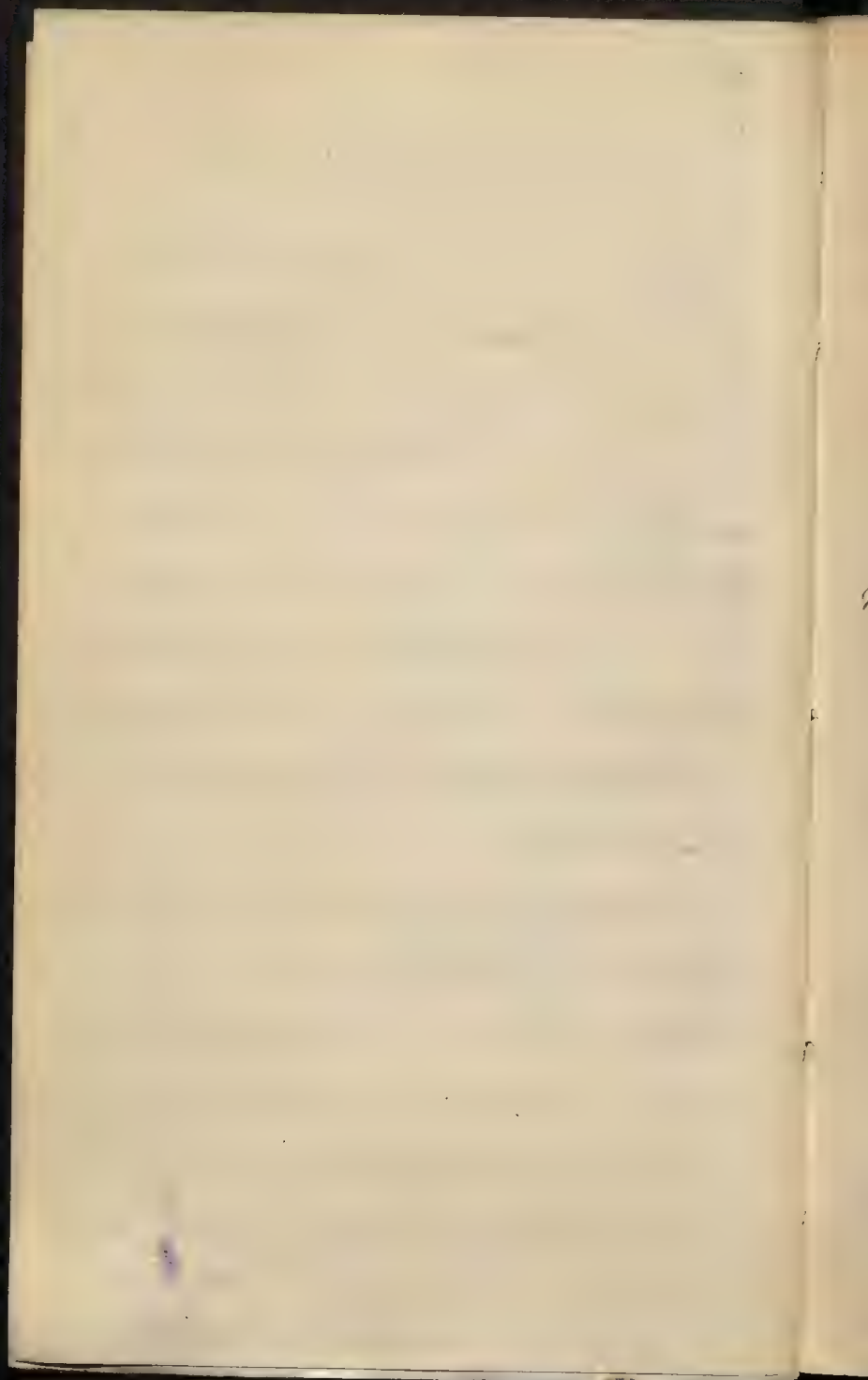
16. Maja.

Organ Ambasady francuskiej tutaj-
szej „Le Progres” w dzisiejszem wydaniu
wyjawia ciekawe zapatorywanie
na obecną sytuację Ateńskich Państwa.

Którę uważam za niezbędno w skróceniu przedstawić:

Przy utworzeniu się ministerstwa p. Zaimis p. Panisera Protok^{cyjne}owe uwa-
li się nie wdawać w tę sprawę, jako
zewnętrznie wewnętrzną, a tem bardziej
że ^{gdyż} ~~były~~ oświadczenie, że celem
tętegożego się gabinetu miało
być zaprowadzenie przyjaznych
stosunków z Niemcami, zbyt nadw-
rżonych przez poprzedni K^{ro}
p. Lambrova. —

Stato się poryłem że, po odna-
lerzeniu ukrywanej broni w Kalau-
drie, p. Zaimis, ~~nie będzie~~ kiero-
wany własnym popędem, gdyż
z strony zwirzkowców nikt mu
nie wskazywał, postanowił prze-
mieszczać z Aten do Peloponenu



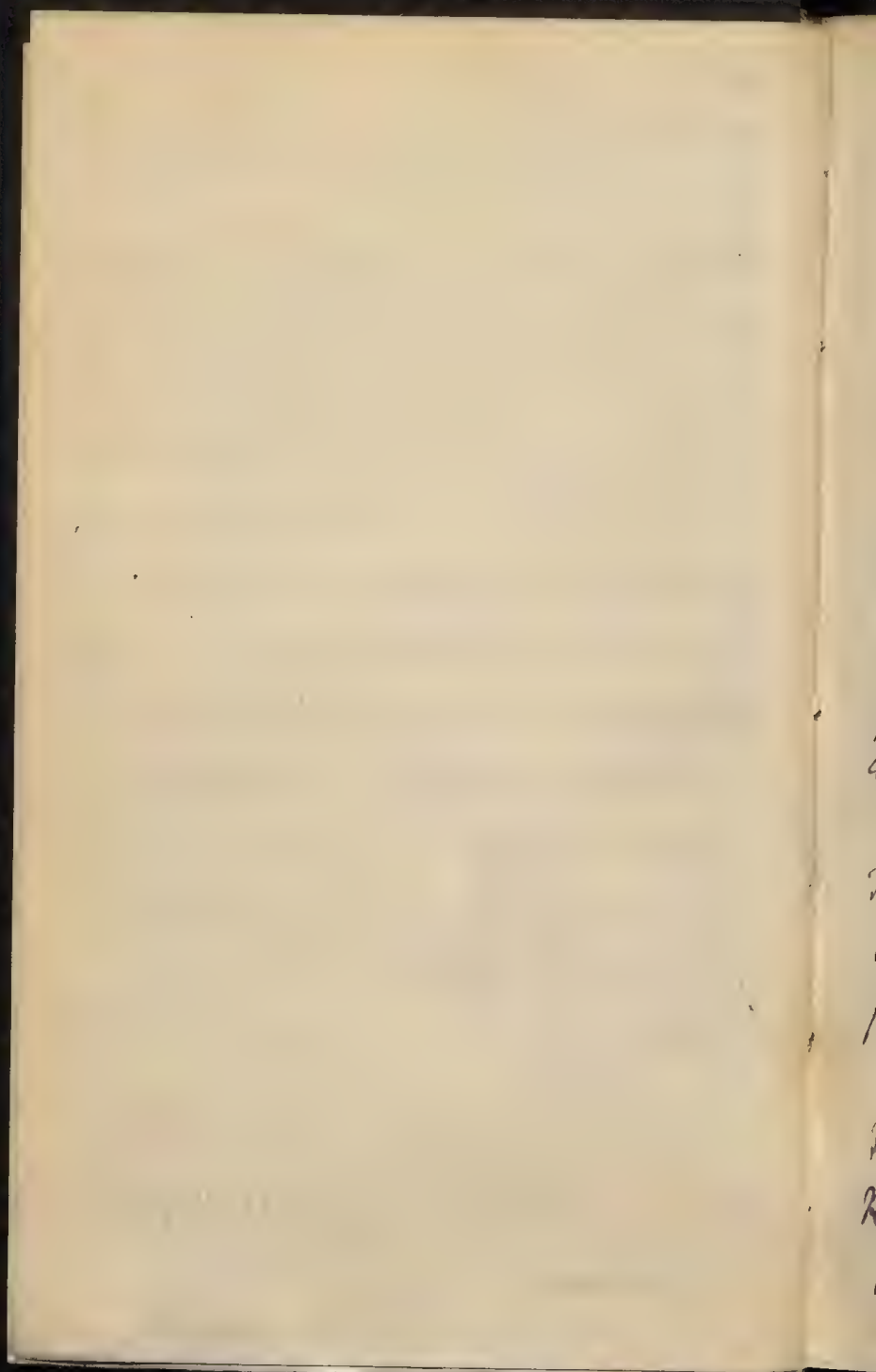
7 oficerów szkodliwie usposobionych
do nich...

Czyniąc to udowodnit on do^{ko}tykal-
nie chęć ustalenia przyjaznych
stosunków ~~które~~^{co} - między - robit^o
iż niemożności przez opór stawia-
ny przez oficerów, ~~którzy oswiadczo-~~
~~ni mają imienia~~^{to} ~~którzy~~ oswiad-
czyli mu że sprzeciwiają się decyzji
wyjazdu z Aten swoich kolegów...

Natoż się też że ~~idę~~ ~~deklaracja~~
~~czego~~ rozkaz Ministerjalny poto-
wiernie tylko i wbrew zasadom
dyscypliny został spełniony.

Część skazanych na przenieszenie
nie ~~ważą~~^{oficerów} ~~się~~ podkpiwają p-ko
Atenach a reszka triumfalnie
rozjeżdża po miastach Peloponenu.

Dowodni to że wszelkie i energje



pozdysbrano przez p. Zaimisa res-
taty zatrzymane i rozbi^{ie}tych
o opor. ten ~~z~~ sam ^{klóren} zatrzymał
do dzisiaj i zniszczył ^{wszelkie} postęp gr-
eji ku lepszemu. —

Oporom tym jest egzystujący
nadal Rząd Tajemniery. —

Dowodem na co może sturzyć
fakt następujący: W chwili gdy
jeden z skazanych na pozbawienie
nie oficerów wyjeżdżał do Patrosu,
Minister Spraw Wewnętrznych przes-
łał rozkaz Prefektowi zapobieżenia
wszelkiej demonstracji na jego
liczbie. Temuż samemu Prefektowi
został udzielonym rozkaz przez
p. G. arysa ^{triumfalnego zwycięstwa} Członka Tajemniery
Rządu. — ^{triumfalne zwycięstwo} Ten ostatni został
wykonany. —



71.

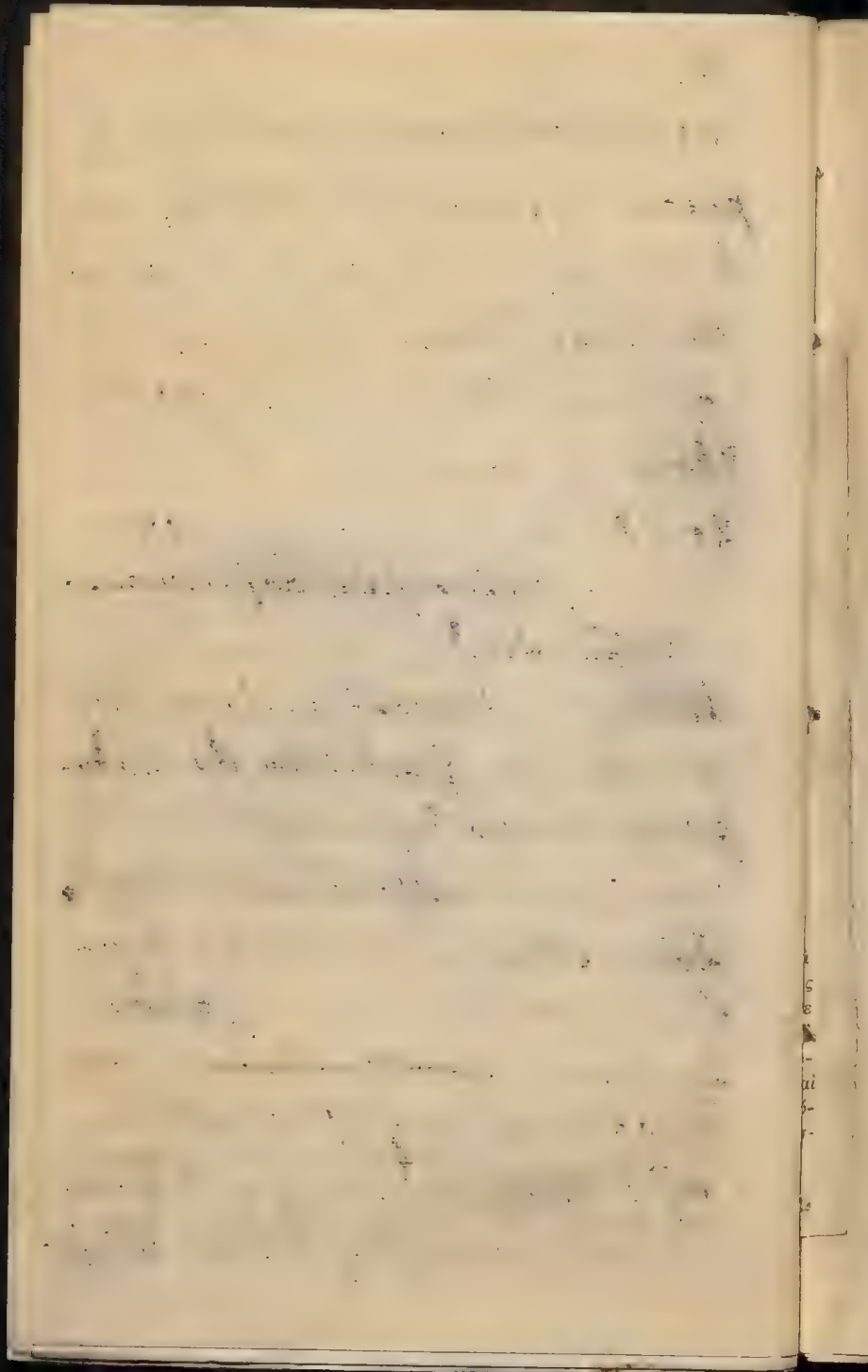
Wolność tego rodzaju zdolna
jest obrócić w niwecz wszelkie
dobre chęci p. Zaimisa, narażając
go na stanienie się narzędziem do zyski-
wania na czasie...

Orego Związkowcy nie dozwolę.-

W Konkluzji porównano jest że
p. Zaimis, widząc niemożność zado-
styczenia przedsięwziętej misji i
nie chcąc służyć pomocą dla podstęp-
nych projektów Tatrovskij zgra-
tajemniczego Rządu, przeto i niespo-
dianie wprowadzić może nowego kryzys
ministerjalny.-

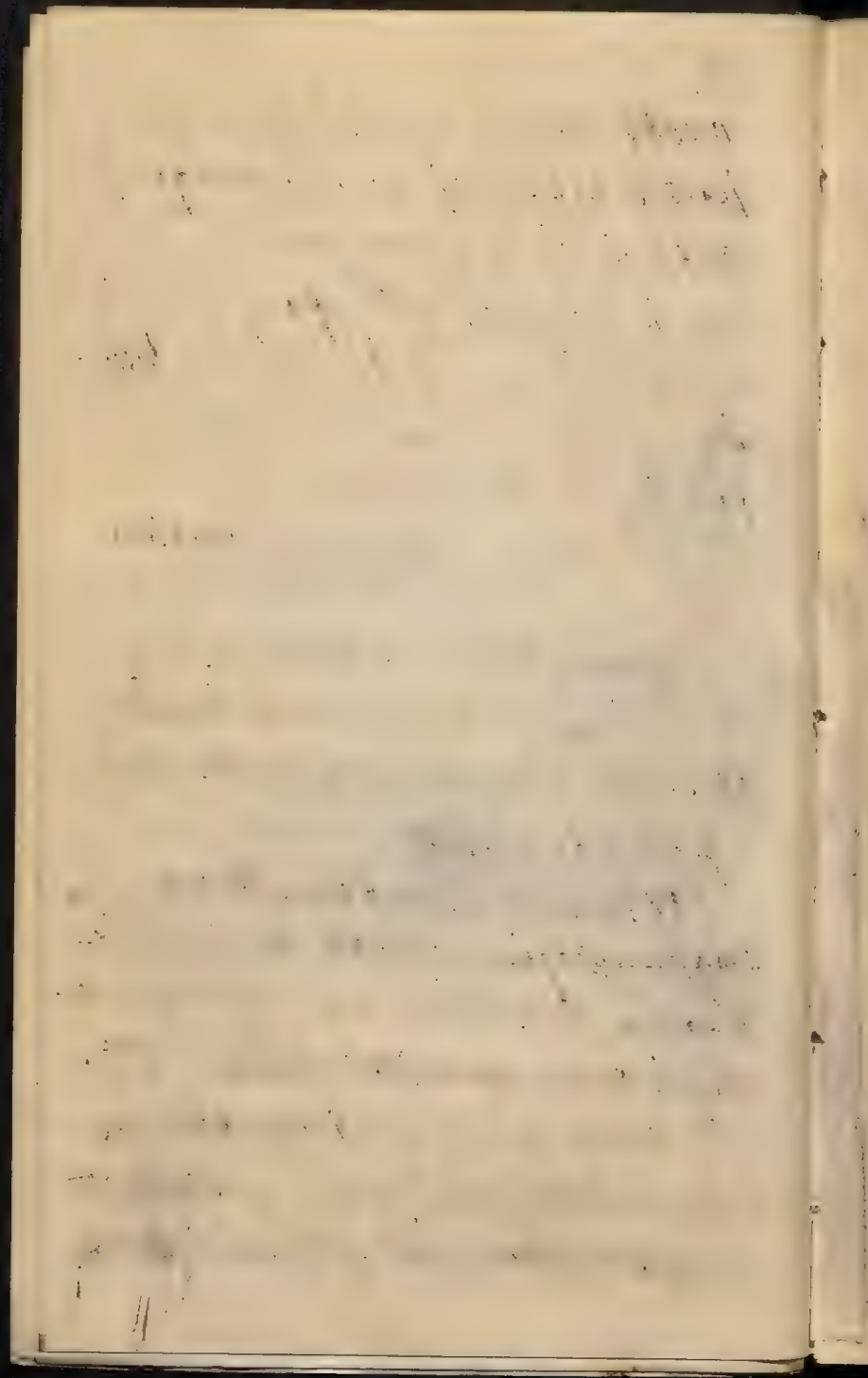
17^{go} Maja.

Dziś zostały udzielone fesoły
mieszkańcom Aten w ilości 40 dra-
ma na osobę, z zapowiedzeniem ~~z~~



wyczerpania się zupełnego za-
pasów żywności i ustania roz-
dzielania tokowych w przyszłości
do czasu kiedy Rząd potrafi
otrzymać ~~z~~ nowe transporty
żoła z zagranicy, albo też
z zbiorów tegorocznych jęz-
mienia, które już dojrzewa.

Głód dokucza szeregowi
biedniejszej ludności miasta, nie-
świadomej funduszu do zaku-
powania po bieżących sumach
ukrytej przez spekulantów męki.
Zdrętwienie i spekulacje han-
dlarzy wszelkich materjałów
żywności, ~~opracowania~~, zapa-
nowała w sposób gwałtowny
i niespodziewany skutkiem
umowy pomiędzy nimi rozpadłej

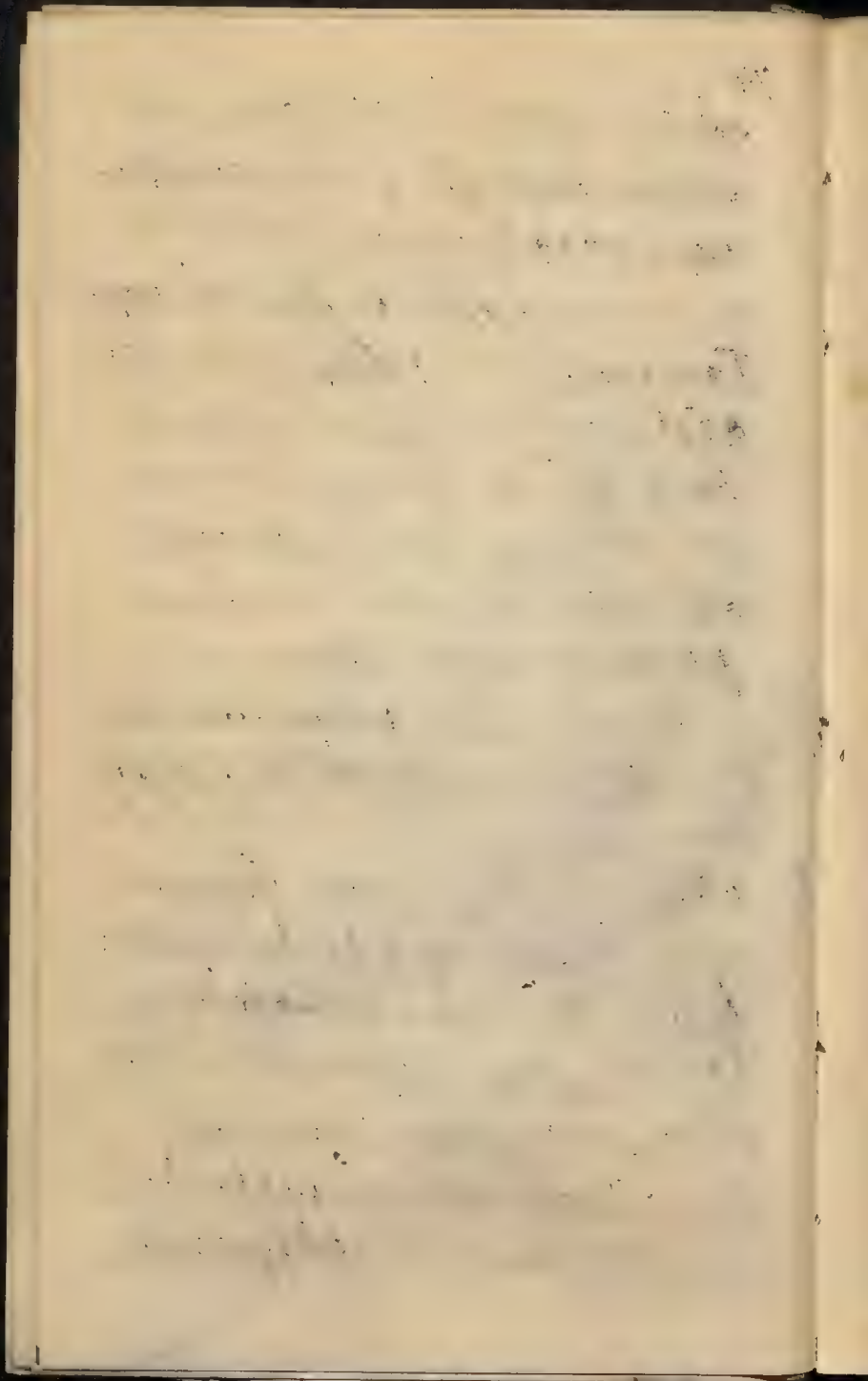


areby ukryć znajdujące się
jeszcze wewnątrz w ich magazy-
nach składy syra, masła, turs-
czy i rozmaitych spóżywerych
wiktuatów. — Jednocześnie hen-
dlate Legumin przez zawiesili
ich dowóz do miasta, a rzeźni-
ki przestali zabijać wołów
i baranów. —

Zmowa tego rodzaju chcą
zmusić do podwyższenia taksy,
choćby egzystującego ^{już} potrójnego
i porówna. —

Wszystko to wpłynęło na
zapauzowanie grodu w mieście,
którem dla klas uprzywilejowa-
nych ~~klas~~ nie jest odczuwalnym.

Rozgoryczenie i oznaki za-
pauzowania na większą skalę
nieporadkowo jest porażdować.



74.

gdyż napadnięto wczoraj na
skład kartofli świeżo wykopanej
i rozchwykanej takowej
w mgnieniu oka, a drżąc wy-
tmano drzewi jednej piekarni,
ażebym odzukać ukrywanych
tam gołęzy, którą motłoch
podzielił się bez zapłaty,
odsłuchując bez miłosierdzia
piekarni i jego usług. —

Tereli Rząd p. Zamisa nie
przedsięwziął środków i rydy-
kownych środków do odszukania
ukrywanych zapasów żywności
przez handlowców i spekulatorów
i nie zastosuje drakonickich
kar dla piostrymania zdzier-
stwa, może być pierwszym i
niep. Rządki groźne wypukne —
Pierwszym jest to ukrywane

1870

Jan 1st

Feb 1st

Mar 1st

Apr 1st

May 1st

Jun 1st

Jul 1st

Aug 1st

Sep 1st

Oct 1st

Nov 1st

Dec 1st

złaz, mąka, ryż, makarony, fasola
etc. etc. zabrane do kupy mo-
głyby wystarczyć na parę ty-
godni jessze, do czasu zżycia
i zmielenia i dowozu zboża z
Zytku i innych miejscowości.

Blockada Żwirżkowa nie
tramuje już od dawna dowozu
zboża do Puńska Ateńskiego.

Wina zaś obecnego niedostatk-
ku spada zupełnie na byty
rod p. Lampro, któreu połowem
mał transporty zakupionej
mąki w Akeryce z obawy oż-
by takowa nie została Żwirż-
kowie p. Wenizelosa.

Współtwinnym w tej sprawie
znajduje się także p. Bank
Maradwy Grecki, gdyż z maru-
dzist dżago chce zagwarantować

1850

1850

1850

1850

na zbyt przychylnych warunkach
transport zakupionej miedzi.

Prawa filoniemiecka tajemna,
wiedzące dobre o powodziem, chce
wyzyskać okoliczność zrucejce
winę zastopu w dowozić żyw-
ności na francuzów i anglików. —

Przywózane 1000 tonów przemi-
cy przez p. Wenicelera nie otrzy-
mano do tej pory. —

Polityczna sytuacja kraju nie
polepszyła się do tej pory, gdyż nie
zdecydował się jeszcze Król
uścisnąć ukrywanej broni, a
Zbiry Herkercza i Guanyrsa
burmistrzów — jeżeli nie w cze-
ściach centralnych miasta to na
jego przedmieściach — wywierają
wpływ postroch na opierających

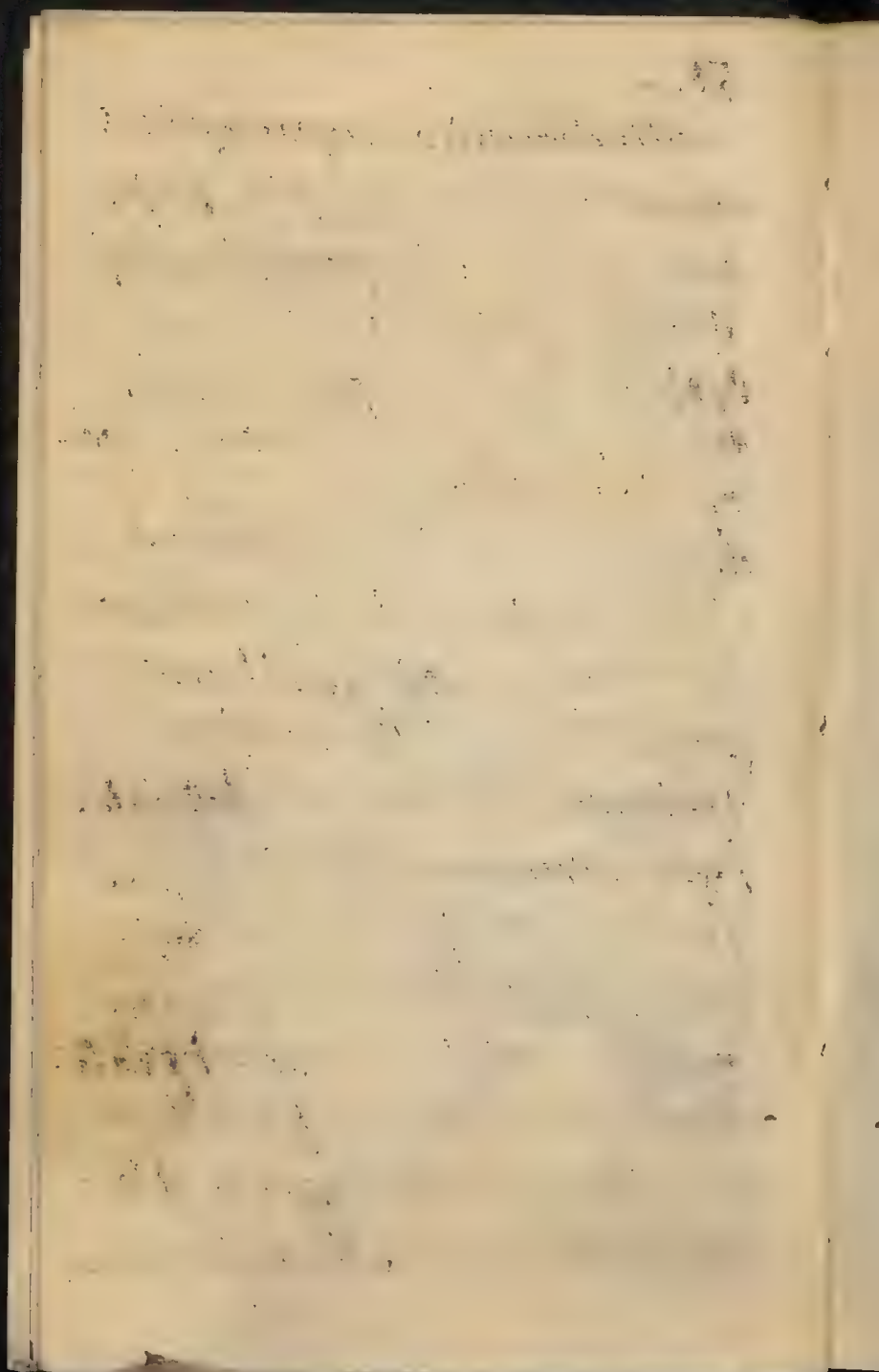
[Faint, illegible handwriting covering the page]

77.

ulegania dezerji i uapremoeji
band nie rozwiazanych dotad
organizacji rezerwistycznych.

Zustalo skrytutowano ze
wladze egzekucyjne, nie zmie-
nione dotad przez p. Zaimida a
uleglo rozkazom Rządu. Ta-
jemniczego, udrzicaja rodzinom
uprzywilejowanym pa kryjomu
zapasy żywności, tworzące
takowe na samochodach i
rozdrzicaja pa democh stosow-
nie do listy sporządzonej w
biarach specjalnych tego Rządu.

Sto'ł zatem dotyka wyzna-
ców Rosad wolnomysłnych, a
szczególniej osobistych przyjaei
p. Wenzelisa.



Wiadomości o nieporządkach
 węgrolanów w Rosji przez propa-
 gandy niemiecką pomiędzy woj-
 skiem i socjalistami, zmuszają-
 cych do zawarcia przymierza
 nielowoennego z Niemcami, któ-
 re ~~zmuszają~~ ^{powodują} do podania się do
 dymisji kilku Ministrów i Gene-
 rałów, dodały otuchę Królew-
 skiej organizacji w Atenach,
 przewidując, że wkrótce
 zmieni się sytuacja, dozwala-
 jąca urezywiśnienie wyma-
 nionych projektów do wysto-
 pienia Zwierzhowców w Zatoce
 morskiej pod Salonikę i powta-
 -żenia z większym powodze-
 niem dni grudniowych w Ate-
 nach, tak przeciwko eurozianom

7

25

[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page]



ΑΓΓΛΙΚΟΝ ΣΤΡΑΤΟΠΕΔΟΝ ΕΝ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ.

Εἰς ἀληθείς παραδείσουν μεταβάλλουν τὰ μέρη ὅπου στρατοπεδεύουν οἱ στρατοὶ τῶν Συμμάχων εἰς τὴν Μακεδονίαν.



79.
jako też i wyznawców Wenreli-
sa, dla wyłepienia ich do szczy-
tu. — Nastroj tego usposobienia
daje się odczuwać tak w
prase filogermanskiej, jako
też w arogancji zwyczaj-
nej ^uznanych królewskich
agentów miasta, cywilnych
i wojskowych. —

Na froncie Macedońskim.

Wojska Angielskie posunęły się na
przód aż do 800 metrów na dłu-
gości 5^u kilometrów linii bojowej.

liczne ataki przedsiębiorane przez
bojowców w promieniu Wardaru
wszystkie zostały odparte. —

Wierzbę zdobył znajdujący się
także 8 mitrailerów niemieckich.

Serbi ujęli nowego niemieckiego

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

Main body of handwritten text, appearing as several lines of cursive script.



Οφελούσας ημερικέας Αεροπλάνω ωθιέςione πο nad Salonike.
 το πλήθος θεώμενον τὰ Γερμανικά αεροπλάνα ιπτάμενα υπεράνω της Θεσσαλονίκης.

«Αὐ» τοῦ ἀπήντησα, «τὸ ὄνομά μου εἶνε Φρειδερίκος, οἱ συγγενεῖς μου ὅμως καὶ οἱ στενοὶ μου φίλοι μὲ λέγουν ἀπλῶς Φρέδη.»

Ὡς ἔφη ἔγω, κατὰ τρόπον Ὀμηρικόν. Αὐτὸς δὲ ἀπήντησε:

«Λοιπὸν, Κύριε Φρέδη, τὸ δικό μου ὄνομα εἶνε Παπαθανάσης. Τώρα δὲ ποὺ γνωρισθήκαμε θὰ σᾶς ἐμπιστευθῶ τὸ αἷτιον τῆς μελαγχολίας μου. Πρὸ ὀλίγου μιλήσατε γιὰ τὴν ὠμορφίαν τοῦ τόπου μας, Κύριε Φρέδη. Εἶνε πράγματι μεγάλη, ὅπως μεγάλος εἶνε ὁ ἐπίγειος καὶ ὁ ὑπόγειος πλοῦτος τῆς.» Τὴν τελευταίαν φράσιν τὴν συνάδευσε μὲ ἐκφραστικὴν χειρονομίαν. «Ἀλλὰ τί τὸ ὄφελος; Εἶνε χώρα καταραμένη ἀπὸ τὸν Θεόν. Γρήγορα θὰ γίνῃ <ὡς γῆ ἄνυδρος—οὐ κατοικήσει ἐν αὐτῇ οὐδὲ εἰς...>» Ἐκοῦντο τὸ κεφάλι του πολλὰς φορές.

«Νομίζω ὅτι καταλαβαίνω τί θέλετε νὰ εἰπῇτε, πάτερ· ἐννοεῖτε τὸν Τουρκικὸν ζυγόν.»

«Μάλιστα, Κύριε,» ἀπήντησε· πλησιάσας δὲ πρὸς ἐμένα σὰν νὰ ἤθελε νὰ μὴ τὸν ἀκούσῃ κανεὶς, προσέθεσε: «Ὁ Τούρκος εἶνε θηρίον ἄγριον τῆς ἐρήμου τὸ ὅποῖον δὲν μᾶς ἀφίνει νὰ σηκώσωμε τὸ κεφάλι μας. Ἡ διοίκησις του συνίσταται ἀπὸ τὸ <σήκω γιὰ νὰ κάτσω, σῶπα γιὰ νὰ μιλήσω, σπεῖρε γιὰ νὰ φάω>. Πῶς ἡμποροῦμε νὰ ζήσωμε πολὺν καιρὸν μὲ μιὰ τέτοια κατάστασις; Ὁ Τούρκος μᾶς θέλει ταπεινοὺς καὶ βωβοὺς σὰν τῆς παπαροῦνης ποὺ γέρνουν ὅπως φυσήσῃ ὁ ἄνεμος. Ἡμεῖς ὅμως εἵμαστε ἀνθρώπινα ὄντα.»

Ἐπειδὴ δὲν ἤξερα τί νὰ εἰπῶ, ἐκύταξα ἔξω ἀπὸ τὸ παράθυρον, καὶ τὰ μάτια μου ἔπεσαν ἐπάνω εἰς μίαν περίπολον Τούρκων νεοσυλλέκτων οἱ ὅποιοι ἐφύλαγαν τὴν σιδηροδρομικὴν γραμμὴν ἀπὸ τοὺς κομιτατζήδες.

«Δὲν νομίζεις, πάτερ, ὅτι τὸ ἐπαναστατικὸν ταῦτο κίνημα θὰ σᾶς φέρῃ τὴν ἐλευθερίαν;»

«Πῶς! οἱ Βούλγαροι, εἶπε μὲ πικρὸν μειδίαμα, «εἶναι χειρότεροι ἀπὸ τοὺς Τούρκους· θέλουν νὰ μᾶς κάμουν Ἐξαρχικούς,



Ὁ Ἀγγλικὸς στρατὸς ἐφοδιάζεται μὲ θερμὰς μηλωτὰς κατὰ τοὺς χειμῶνα, ἰδίως ὅταν σταθμεύῃ εἰς μέρη πολλὰ ψυχρά. Ὁ πρὸς τα δεξιὰ μικρὸς στρατιώτης ἐνθουσιῶν διὰ τὸν πόλεμον κατ'ὧρθε νὰ διαφύγῃ τὴν προσοχὴν τῶν γονέων του, παρεισέφρυσεν εἰς τὴν Γαλλίαν Ἀγγλικὸν μέτωπον, ὅπου μὲ τὴν ζωηρότητα καὶ τὴν βίαν τοῦ κατέστη πολὺ ἀγαπητὸς μεταξὺ τῶν στρατιωτῶν ὅταν ἀπεφασίσθη ἡ ἐκστρατεία τῆς Θεσσαλονίκης, παρηκολοῦθη κρυφίως τὸ πᾶν εἰς τὸ ὅποῖον εὐρίσκειτο, καὶ τώρα πρὸς ελήφθη πλέον ὡς τακτικὸς στρατιώτης.

80.—

Półkownik Konstanty Mazaraki
na czele Jeneralnego Sztabu dywi-
zji Serceu został lekko rannym
w lewą odszerpioną obronę pod-
czas pierwszego ataku przedzwin-
tego przez wojska Obrony Staro-
dowej.—

Choć ranny, brał on udział w
ataku przeciwko wrogom Dro-
maderu gdzie padł kapitan Pa-
paslamatijski.—

Wzrysej Cudzoziemcy wyrażają
ich admirałowi ocentaję pogardy
narażania się na niebezpieczeń-
stwo okazywaną podczas bitwy
tak przez żołnierzy jak też prze-
oficerów greckich.—

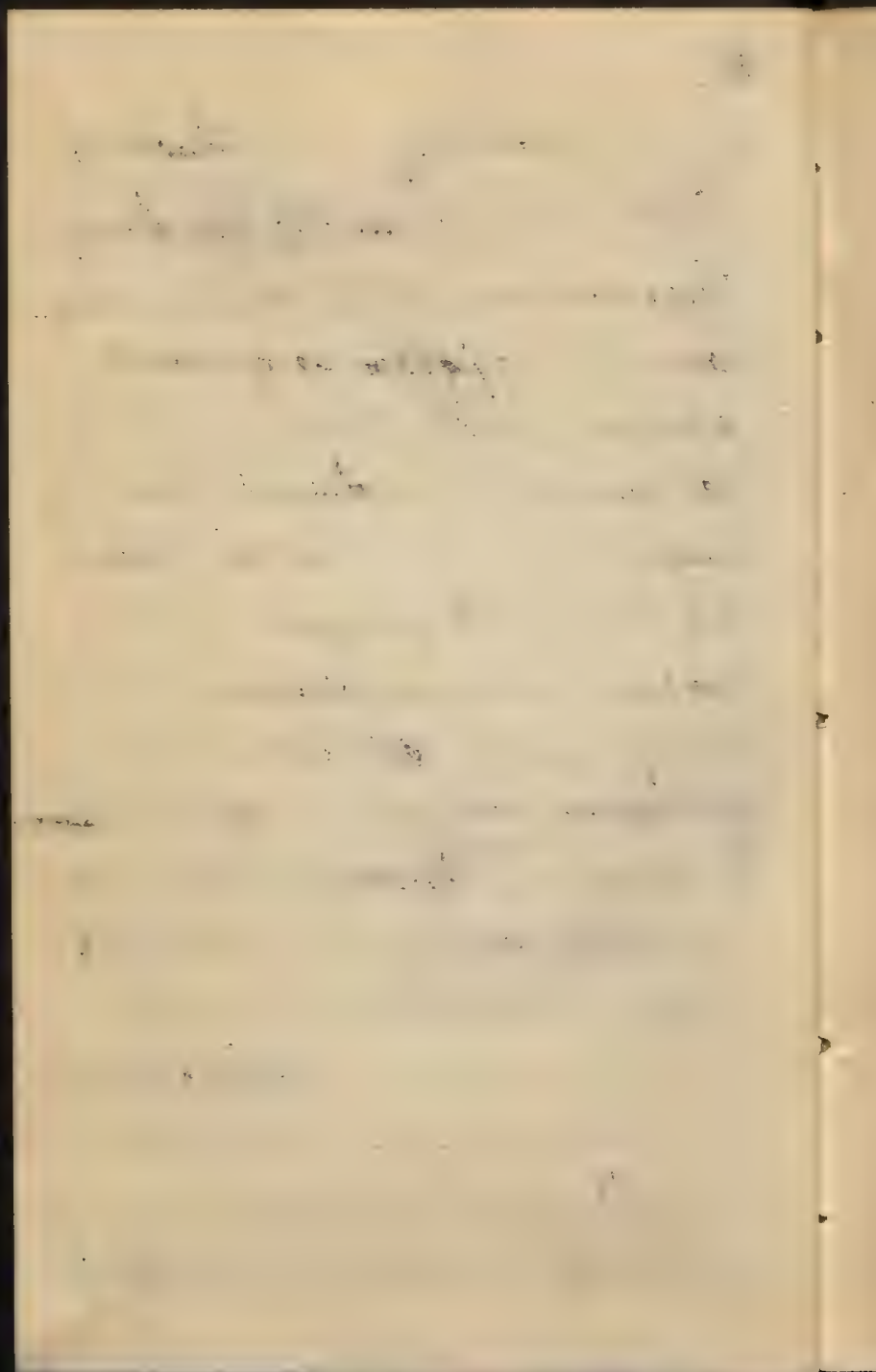
W Atenach tylko wzrysej o ni-
wołańca przez króla i jego adepta
za zdrajców Króla.—

ch

20 Maja.

Dzisiaj, po upływie tygodnia czasu, został udrzełony chleb ludności Ateńskiej w ilości 50 gramów na osobę, sporządzony z mąki jęczmieńnej pomieszaną z grochową. — Niedostatek a ilość pozyskania nie potrafi usunąć głębszy głód, utrudzi tylko męczarnie doznawane przez biedną klasę społeczeństwa ~~chwilowo~~ miejskiego chwilowo, które znajduje ukojenie przez zaprowadzoną na wielką skalę Żebranię. —

Przechodnie są zatrzymywani na każdym kroku przez żędzających wsparcie starych, i młodych, mężczyzn i kobiet,

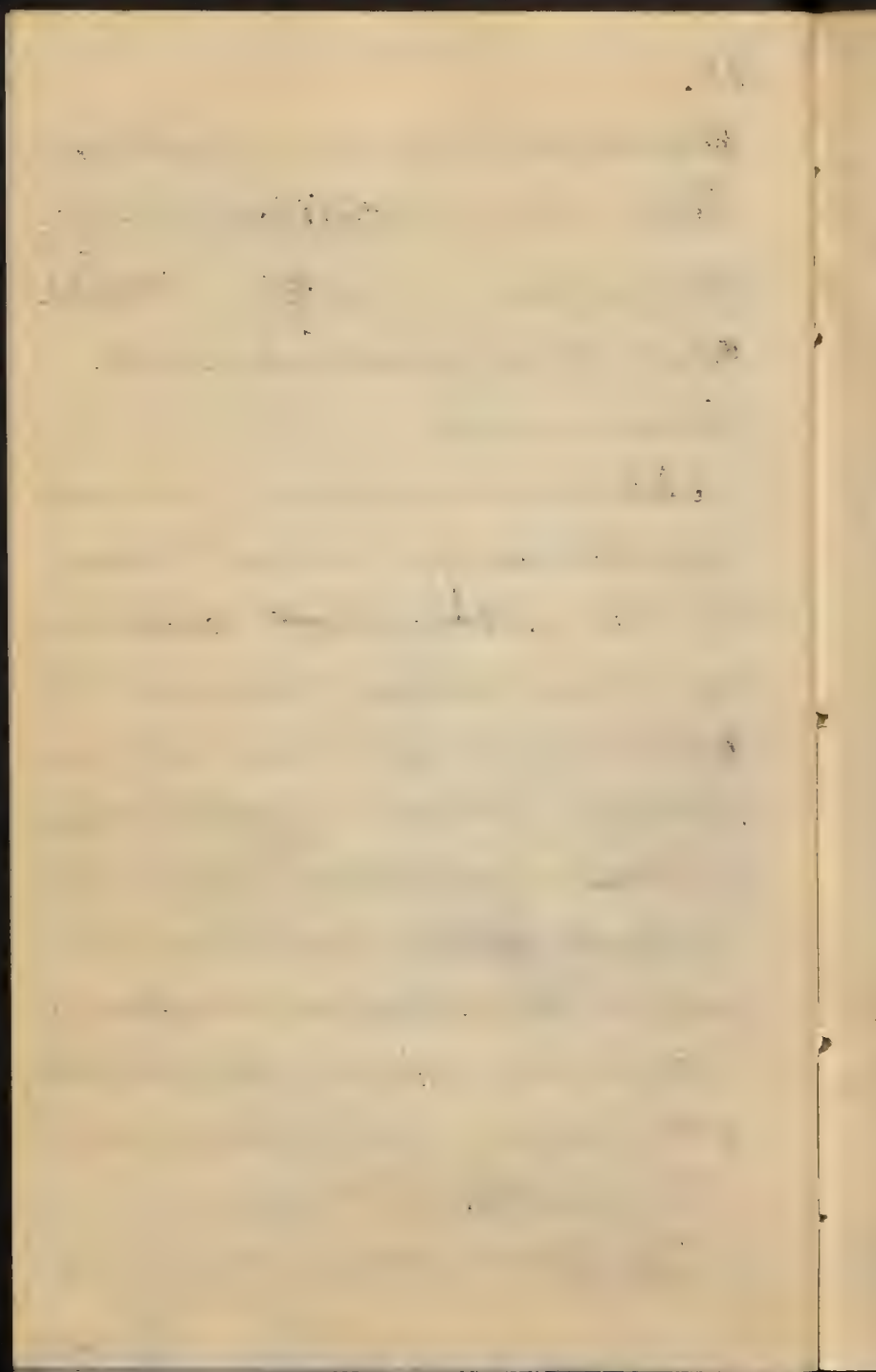


skarżących się na niedostatek.

Chcąc zubożenia się handlarzy żywnością a szeregobniej wari-
wem, obfitującym w ogrodnictwo
otaczających miasto, którzy,
w zamiarze podwyższenia ceny,
zaprzestali dostarczać takową
na targ, skutkowało spowodowa-
no niepokój dla niezamożnych
karmiących się leguminami i
równego rodzaju trawami.

^{Chcąc} ~~Stąd~~ Raptownego zysku og-
rodniki woleli narazić na
zgniliznę szpanak, szałwy,
karczochy etc. aniżeli wprze-
dzać takowe po oznaczonej
takcie przez policję. —

Wykopane świeżo kartofle i

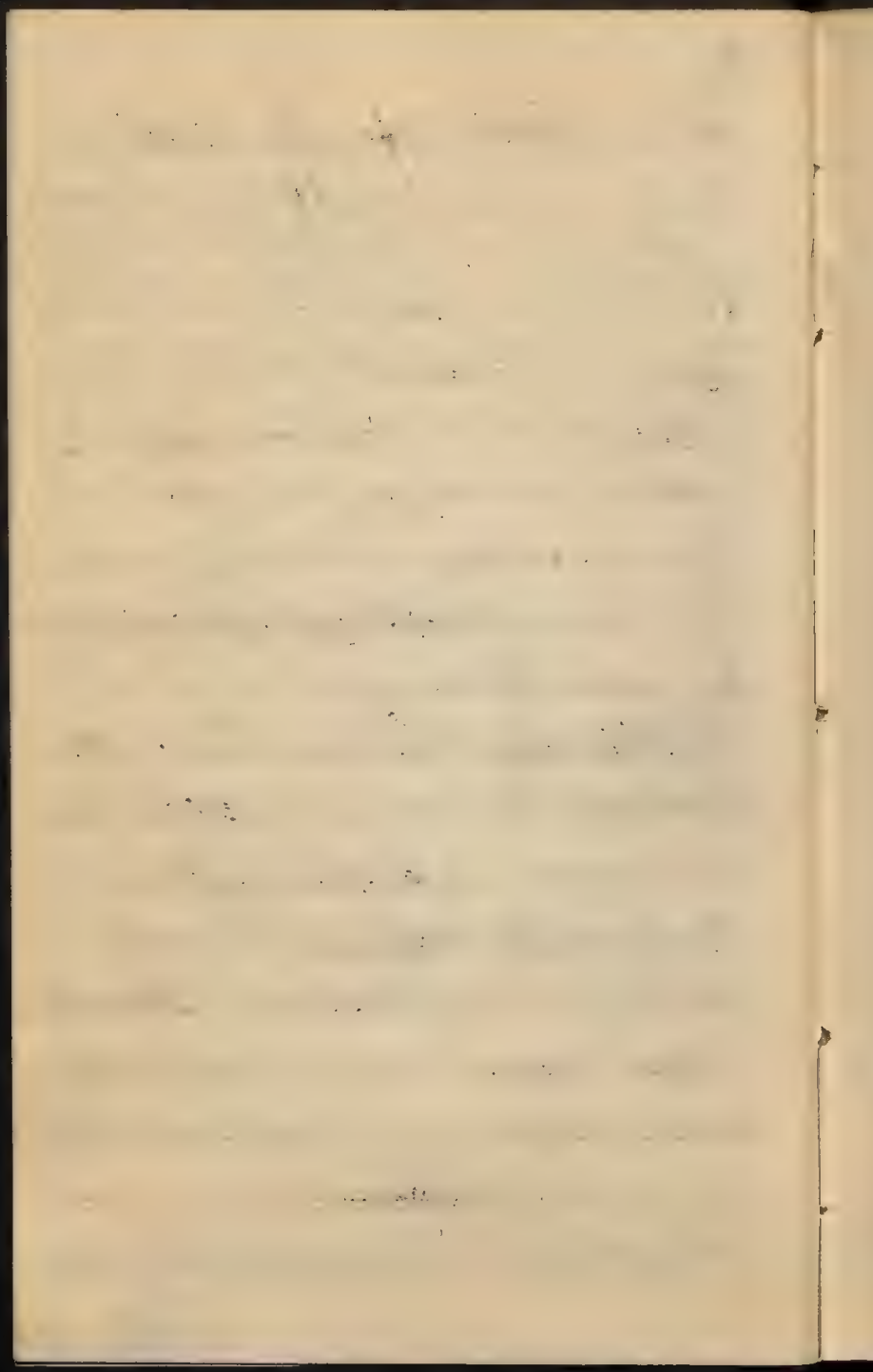


wyrwane buraki ukrywali w
ilości liczonej milionów kilo-
gramów, narażając mieszkańców
miasta niestawnie na
cierpienia. —

Administracja, mająca zadanie do zabezpieczenia żywności, potrafiła już od porażającej skomłatowości obfitości ukrywanych powyższych produktów. ale nie potrafiła dostatecznie wprowadzić do sprzedaży na targ, ~~że~~ ani też ukarać winnych popełnianej zbrodni. —

Do dzisiejszych targów są przeważnie a szkodliwie przychodzi wszelkie granice możliwe. —

Za kilogram zielonych fasolek

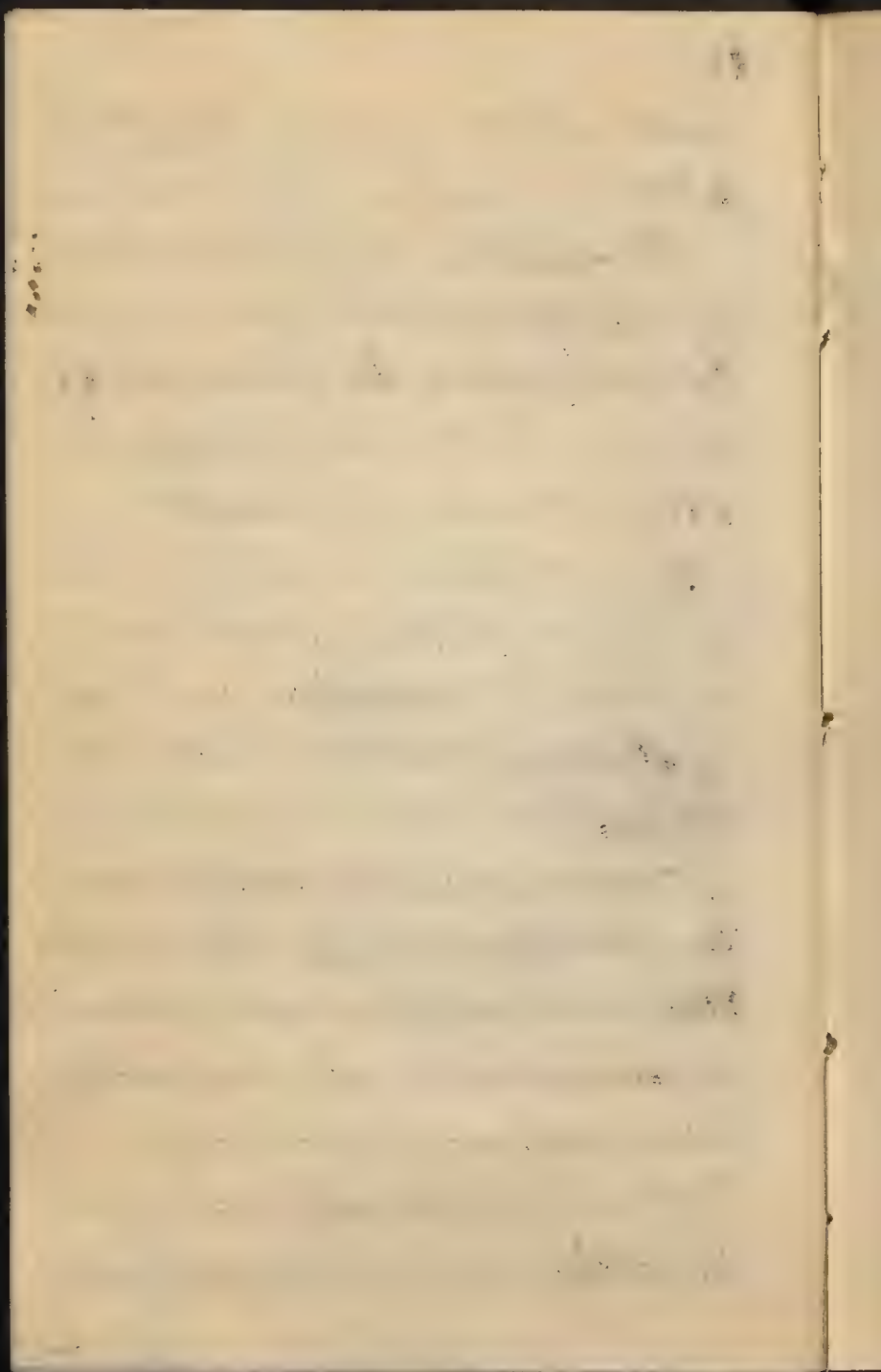


każda ptać 2 franki i 10 centymów
a za funt burko 1 fr i 10 centymów.

Nie do końca to milionerów, któ-
ry dubeltują obcenie, na różnego
rodzaju operacjach, ich kapitały
i dodają utuchy handlarzom do
podwyższania cen na spożywo-
czych artykułach, będąc zwa-
żnie gotowi ptać za nie jeżby
by ona była. —

Nie są też narażeni na
nieдостatek rodziny osób upre-
wizowanych, a szeregulniej
epi. traktów, którym Minister
p. Drusopulos został zobowią-
zany ^{przez państwo} zaopatrywać w wszel-
kiego rodzaju żywność. —

Na meki spowodowane go-
dem są tylko narażeni wyznawcy



85.

Zasad wolnomysłnych i przysięgi
p. Wenzelisa. —

Propaganda Królewsko-Niemiecka chce przekonać zgłodniałych
Le przyczynę do nowego gło-
du jest kontynuacja nieustannie
utrzymywanego bloku.

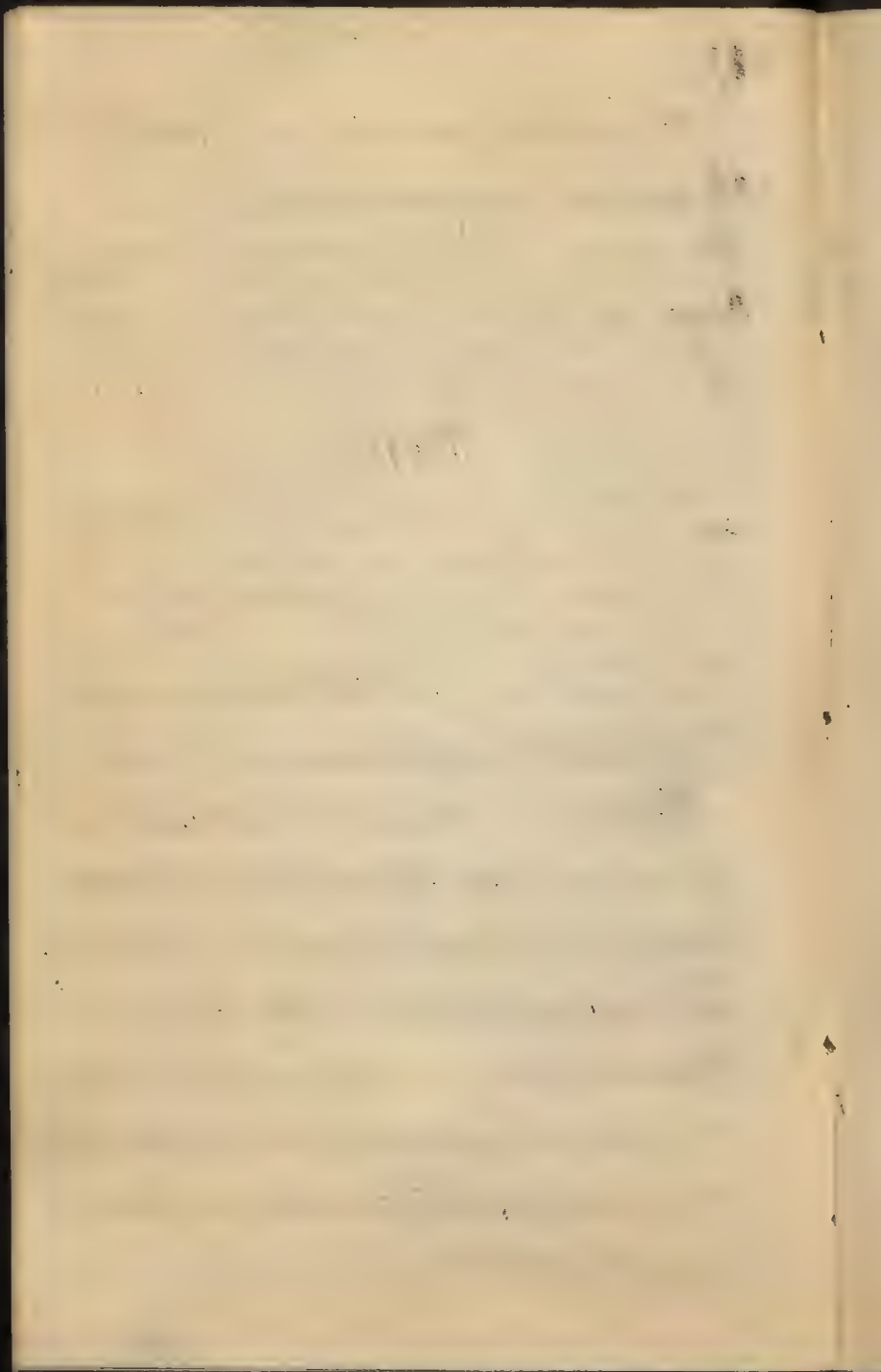
Będzie dobre nakarmieni re-
zerwami, wojsko i organizacje
Tobrowskie, chętnie buntować
wolnomysłnych przeciwko Zwier-
howcom. —

Ciekawym jest do zanotowania
ze jednocześnie z przedkazywaniem
również ukrywanych jaszyn po
wrodach przez administrację
Tędorę, wykonawcą takową
Preres Preresów, Golibroda Ingle-
Li, w odozoraniu kilku preresów

nie gzystujących Stowarzyszeń,
Zawiadamia ogrodników że
zastosuje do nich prawo Lince
jeżeli odwarę się nadal ukry-
wać ich produkta. —

Dowodem, to dobitnie anarchyj
Zaprowadzoną w Ateńskim
Państwie, gdzie dwie władze
funkcjonują jednocześnie, uleg-
Te obydwie ręką Króla.

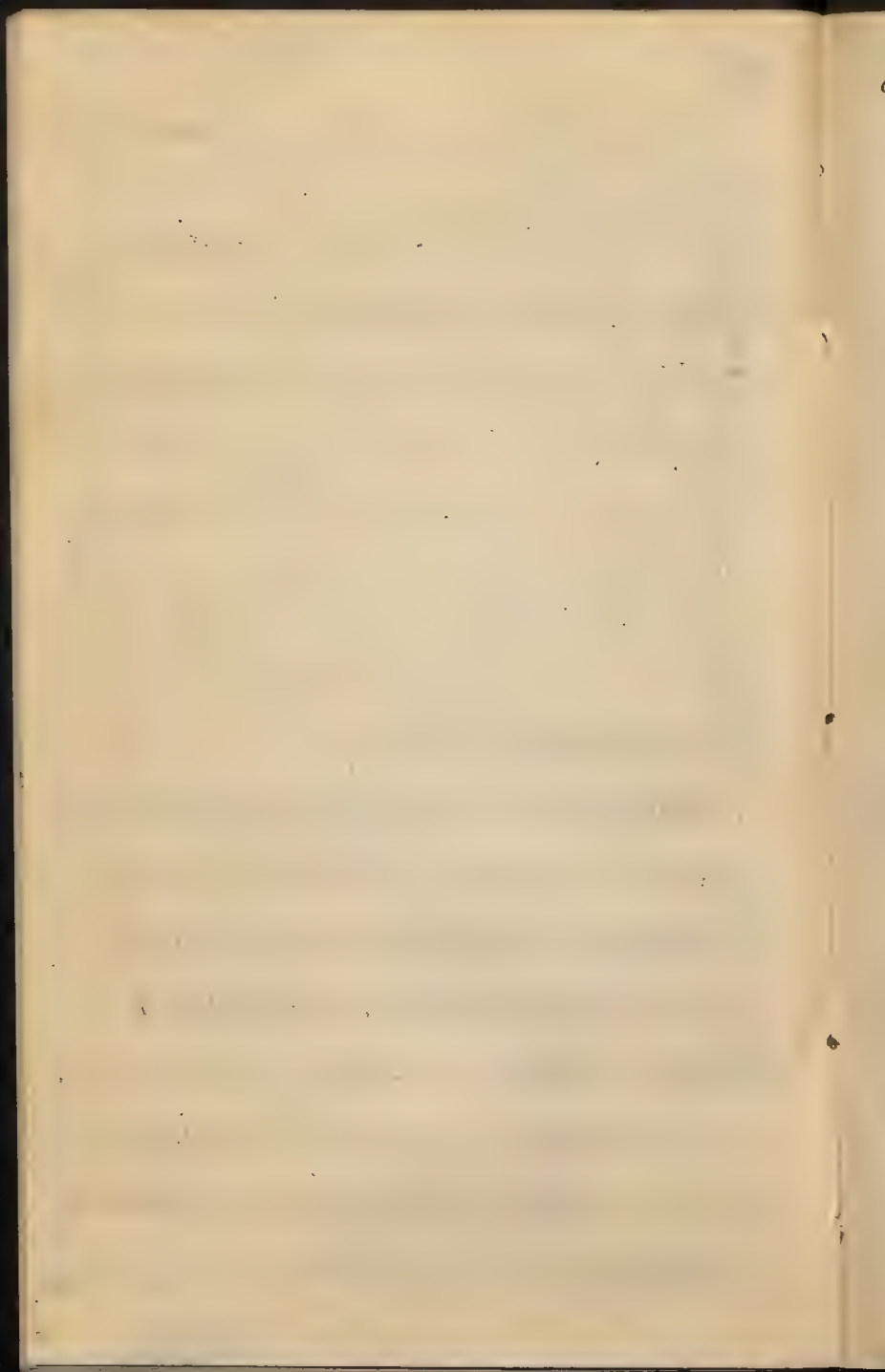
Przewaga zawsze prawie
pozostaje po stronie tajemni-
czego, ^{rodzi} a Ministrowie p. Zaimisa
są zobowiązani do karmie-
nia epistratów i ukrywać Tat-
kę do odszukania ukrywa-
nia dla nich broni w nowych
ich składach. —



87. —

Nie sądzę ażeby p. Zaimis
chciał długo piastować urząd
Prezesa Ministrów, spełniają-
cego stwórzę tresowanego wy-
żetka, postusznego na rozka-
zy Króla i Tarszegoego się
wobec Ambasadorów, czego
im dogodnie, jednocześnie,
ażby utrzymać ^{na dalsi} przyjaź-
ne ^{do trzymać} stosunki. —

Pomimo najlepszych chęci
p. Zaimisa staje się niemo-
żliwym ^{wszelki} żaden kompromis;
Związkowcy nie dadzą się
wyprowadzić w pole przez
Duszanaisa, Merkurego i
Gunarycha. — Kryzys musi
naslepić przdko. —



21 Maja

Rząd Tajemniczy Mni'skiego
Państwa, mający tylko stosunek
z królem a pozbawiony wszelkiej
stojomości & z Ambasadorami An-
glij i Francji, nie może znieść
że takowa praktykowana jest
przez p. Zaimisch, a co gorzej
w zamiarze zaprowadzenia
z Państwami Związku
sererych przyjaznych stosun-
kach, w ten czas gdy Zaimisch
ich byłoby o. Kwaś w ciebie
Europejsyków, aż do chwili
wystąpienia wyrokującego stosow-
nej chwili do wystąpienia
z obojętną nieprzyjacielną, kiedy
takowa zostanie wskazana. Berlina.

Zadaniem Tajemniczego Rządu
obecny jest usilna praca do
usuniecia o ile można przędzy
p. Zaimisa od władzy, przez
dekredytowanie go u Króla. —

Wczorajszy ~~dz~~ artykuł dzien-
nika „Skryt”, organu Tajemniczego
Rządu, wyjawia dokładnie jego
opinie, którą udziela w skruceniu.

Widoczne jest że Rząd Zaimisa
upracoia interesa Państw Cudzoziem-
skich przede wszystkim na niekorzyść
Greckiego. Wteniasz gdy naród to-
lerował tylko jego sformowanie się,
obecnie chce się on w zamiarze
ogotowania go z wszelkich praw
posiadanych, pozbawiając nawet
swobody. Niesamowicie Rządu

90

oo

to

j'es

u

co

j'

q

2

u

it

ol

C

t

p

x

e

odnosnie do i. Inijcego grodu i niedos-
tatk na jaki zostal narozonym lud
jest kryminalny. —

Rząd p. Zaimisa pospiesza z radosty
uczynieniem wszelkich zgadan Zwiszkow
co w wskazanych, a nawet uprzedza
jace takowe. —

Uzyczyli oficerowie są premiszere-
ni a ile mozebnem bylo dalej od-
zajmowawczych pozycji. Profkei
wierni Krolowi są premiszere-
albo toz porbowieni pozycji.

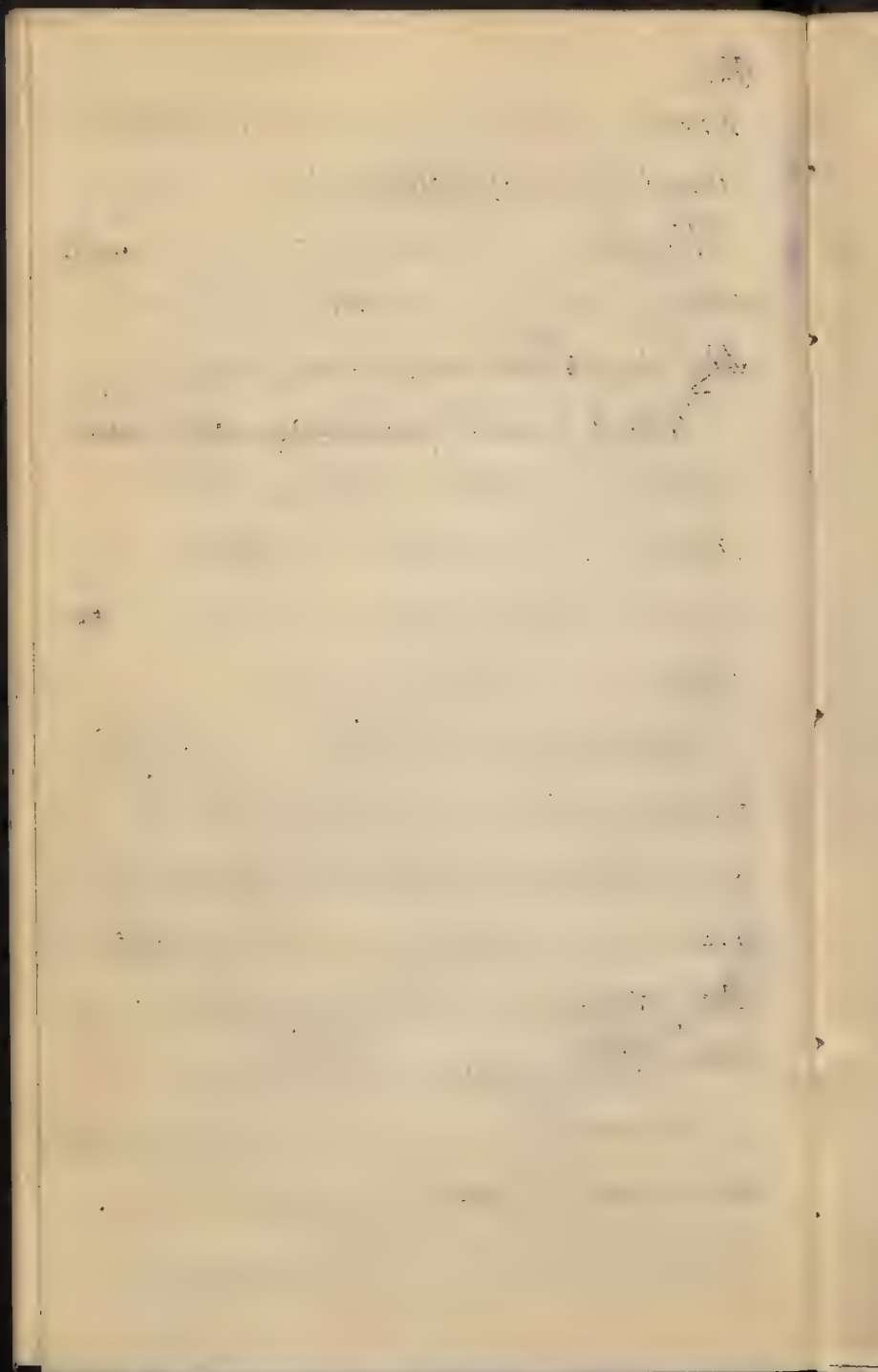
Oskarżaje p. Zaimisa że przyszedł
do władzy w zamiarze zdradzenia
Ojczyzny, oddaje go takowemu w rze-
kowiarelowi, dla tego ^{niedostatecznej} greck
powinno ruszyć się ^{niedostatecznej} Zaimisa
ten Rząd niegodziwy uprzedził on ich
Zaimisa on wykonać swoje projekta. —



Z po... ższego jest widocznem
do, akiego wstąpienia doszło kolizja.
Kierdoba p. Zaimis z Tajemnym
Men'shim, z czego można by
było wnioskować że żywa
on z zupełnego poparcia od
anglików i francuzów.

Staje się jednak odwrotnie, jak
to zostało wyrażonem w arty-
kule o publikowanym dzienniku
Paryskiego „Temps”, mającym oficjal-
ne znaczenie, w którym wyrażają się
że: „p. Zaimis był postusznym wyko-
nawcą królewskiej rozkazy, w Chwili
gdy szwagier W. Uhelma zwał się zob-
wiazania się jego do Serbji.”

„Pan Zaimis został wezwany do wsta-
dzy ażeby zgrabniej oszukać Bojar-
kowców. — Z czego ^{widac} że detronizacja



92.

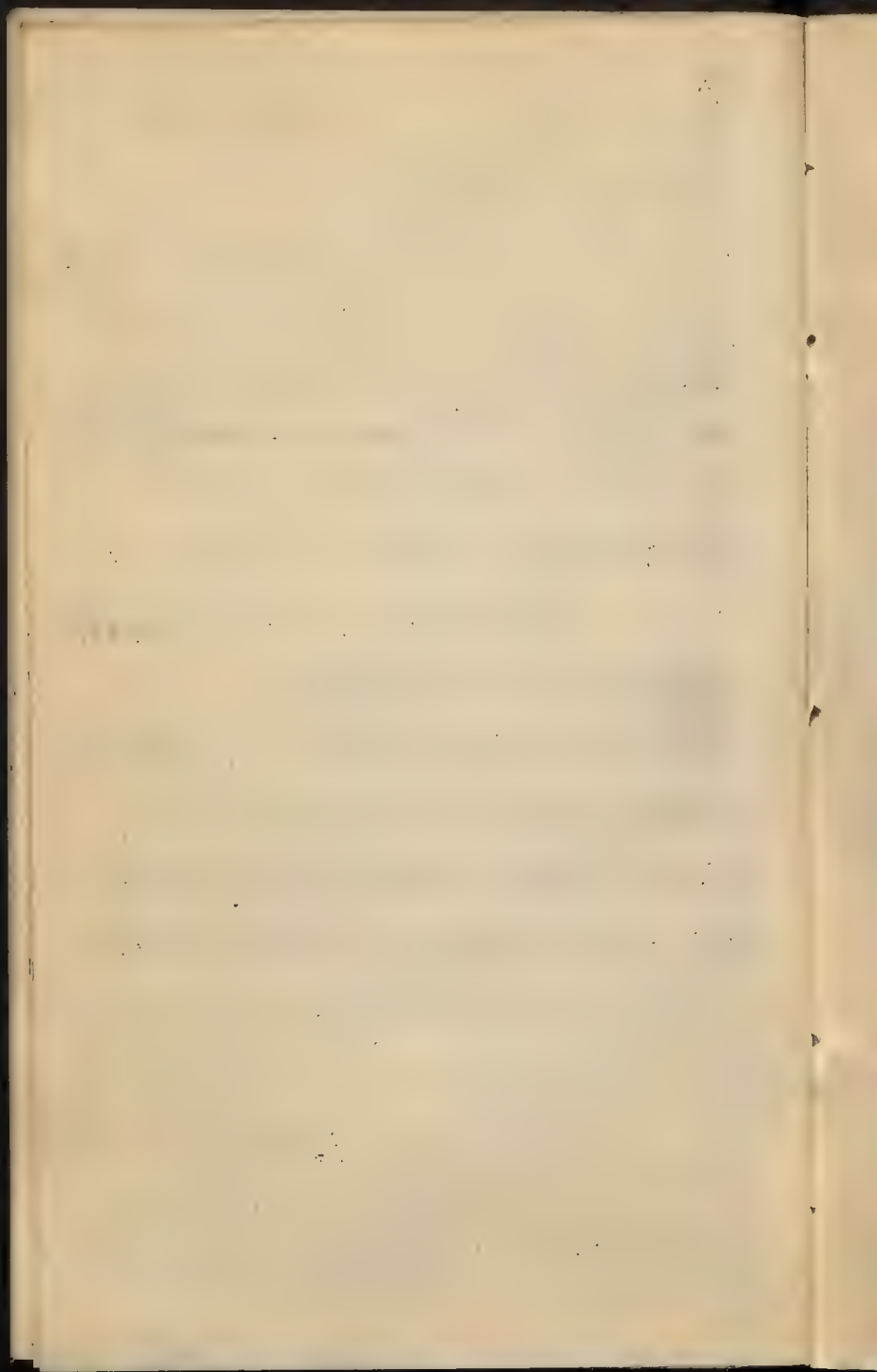
Króla Zdrajcy Konstantego musi
nastąpić nieuchybnie. —

Francuzi i Anglicy starając się tylko
o ileby nieunikniony przewrót mógł
się spełnić bez rozlewu krwi. —

Przed zaś Tajemniczy wspólnie
z Królem chcą usunąć takowy
przez obficie przelew krwi, sku-
kając odpowiednią Zł. Orepki do
tego. — Zobaczymy. —

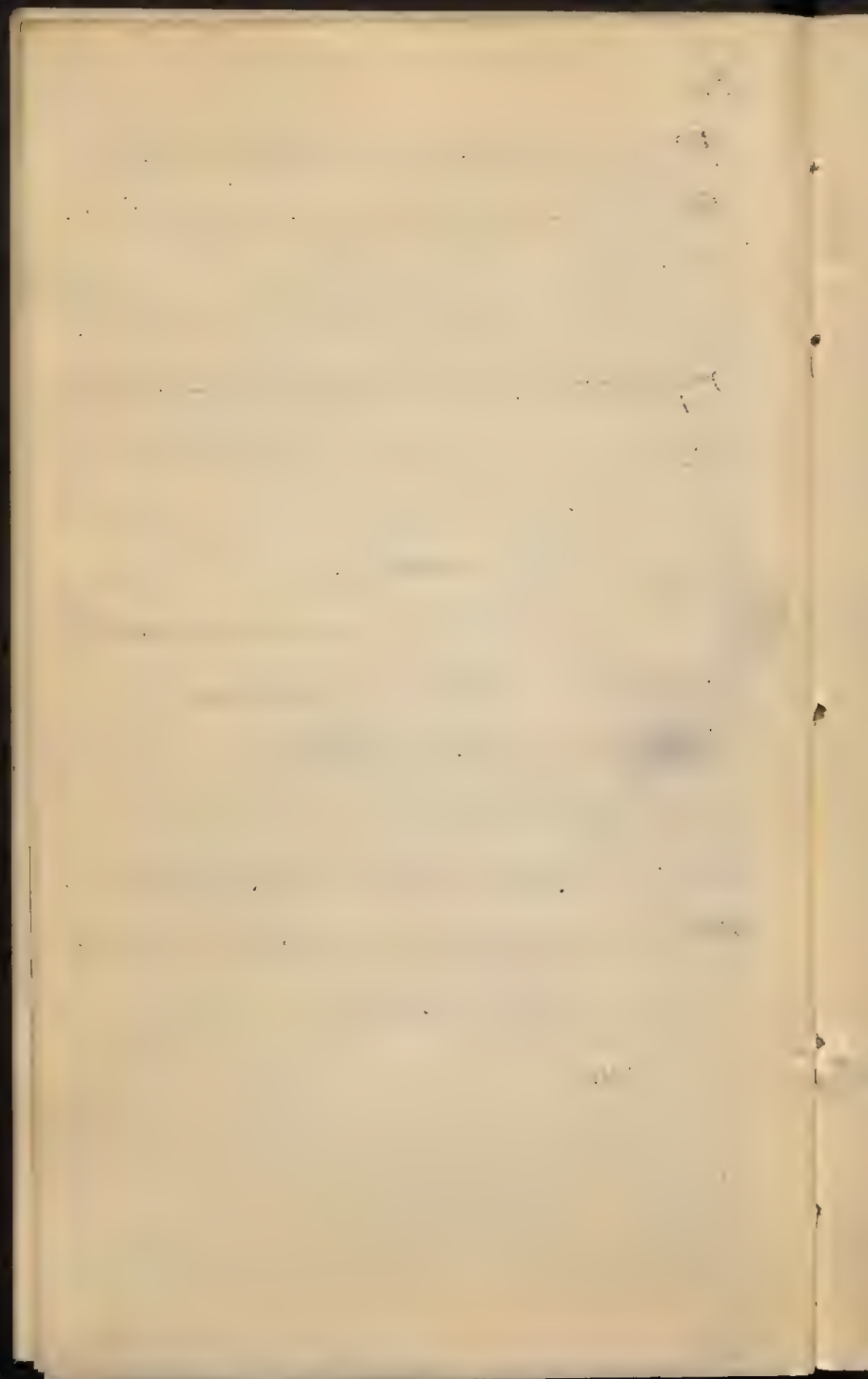
Dziennik „des Débats” w sposób
bardziej dotykający wykazuje że
powstanie p. Zaimisa do kierowa-
nia razem stanowi dalszy ciąg
odegrywanej komedji, w której, try-
juń rary splemił ^{on} swoją godność.

Dziennik ten zakonieczyt powyższy
artykuł w sposób następujący:
„Mato nas obchodzi obywateli



czynione przez króla albo przez p.
Zaimisa, mające co powinniśmy
czynić dla zabezpieczenia naszych
ruchów wojskowych na Wschodzie,
dla zgniecenia niekonstytucyjne-
go absolutyzmu, dla ukarania mor-
derstwa grudniowych inspirowanych
przez króla i następcę tronu i
dla zarządzenia powrotu funkcyj-
nowania Statutu gwarantowa-
nego przez Francję, Wielką-Bretanię
i Rosję ażeby naród hellenicki
mógł zostać uwolniony z nicowoli
ręch duszycy go oligarchji."

Podróżni przebyli ze Sparty
zaświadczyli o nieporządkach wywo-
dzących tam pod datą 14 Maja przez
grupę 70 epistratów, kierowanych



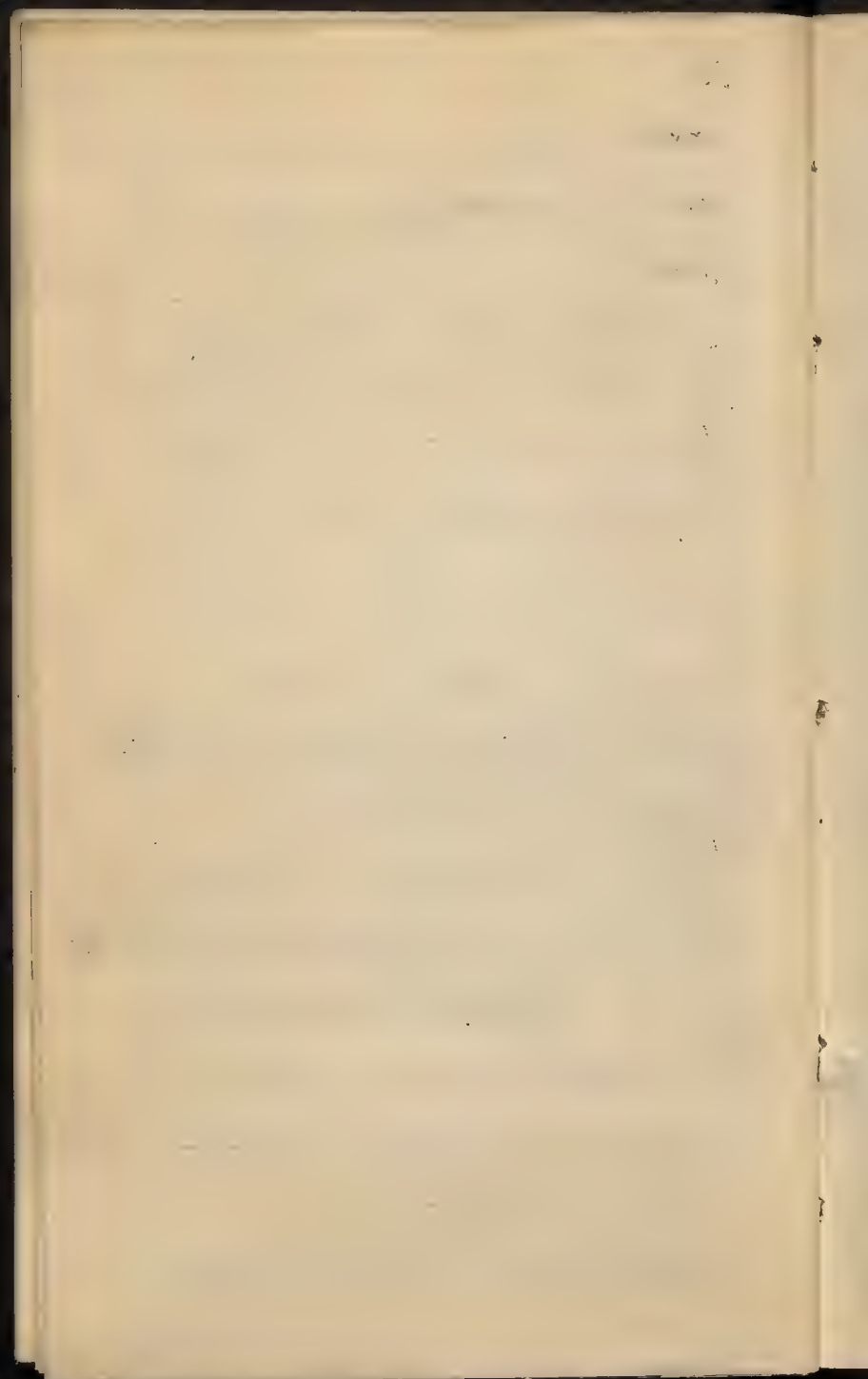
przez olśnów należących do
półków premieszczonego do Peloponera. —

Banda ta uzbrojona keryzowała miasto, ostrzeliwując mieszkani wężelisków. Ktoś zmuszeni zostali zatrasować się w nich dla ochrony.

Władze miejscowe nie czyniły przeszkód awanturnikom, zatrzymując skargi przesłane telegraficznie do Aten. —

Ambasadorowie Związku zaimisowi, wywołując go do powstrzymania tego rodzaju terroryzacji przez rząd niemiecki — nity — to rozwieszanych — rzerwisków. —

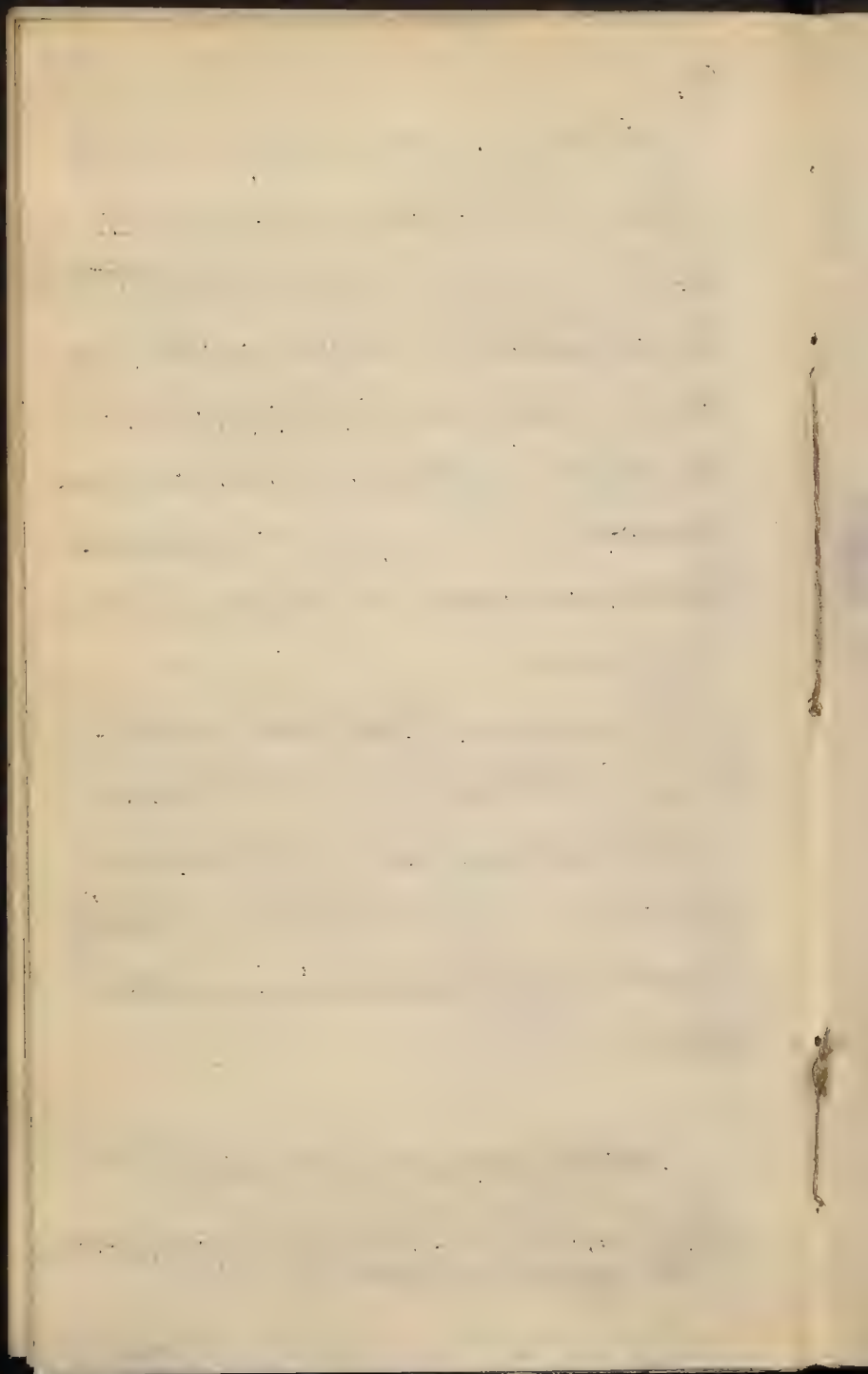
Dziś rano arcytowano w



Atenach i Pircasie liczących socja-
listów za ~~por~~ rozp. rozlepianie
proklamacji oskarżającej rząd
p. ^{Zaimisa} ~~Wenizelisa~~ o popieranie kla-
sy bogaczy na niekorzyść ro-
botników, żądającej ^{ptacy} "ulepszenia
okiennej", ażeby wydotać potrze-
bom stosownie do obecnej dro-
żyzny. —

Ponieważ socjaliści należą
do zwolenników Wenizelisa, po-
licja potrafiła ich wyłowić w
mgnieniu oka, ~~i uwięzić~~ ^{uwięzić} kalecząc
i kolbując wleczonych do wię-
zienia po drodze.

Socjaliści grzeszą chęcią udruchać celn-
ny w walce przeciwko niemiłom i
ich sprzymierzonym. —



23 Maja.

Ambasador francuski, zgodnie ze swojemi kolegami dozwolił kursowanie Parowców wstępując wycieczki greckich dla ułatwienia dowozu żywności miastom paźbowionej takiej, czego przeto umniejszyć cierpienie niewinnej ludności greckiej, Którą też Państwa Opiekunów nie miały zamiaru wygłodzić. —

Naturalnie że wyznaczone do tego parowce będą ulegać rewizji dla uniknięcia nadużyć i przewozu zakazanych materiałów. —

Ż towużie Stronniectwa i organizacje propagandystyczne,

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

dowiedział się o powzięciu
 zwolnienia obywateli nawigacyj-
 nych, ^{sadząc} więc że otworzy się
 na powrót dowolna operacja
 kontrabandy i że niezliczona
 liczba żaglowców zostanie prze-
 czonę w kurs dla dostarczenia
 żywności i benzyny niemieckiemu
 korsarstwu, ~~do~~ ^{aż} utatwienia wy-
 sadzenia w powietrze żwierek-
 wech statków. —

Zmartwił się Czomkowski tajem-
 niczego rzędu skoro sprawdzi-
 li że nie będą mogli zaprowa-
 dzić dowolnego panowania na
 wybrzeżach mora i że wysyłane
 przez nich żaglowce będą Towio-
 ne i karane konfiskatą, albo też

Faint, illegible text covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Zatopieniem. —

Blokada morską będzie egzystowała nadal aż do czasu ustalenia w Atenach rządów liberalnych, zwierzanych z szeregu przyjaźni do Państwa Opickunerskich. —

Kontynuje się nadal komedja poszukiwania ukrywanej broni, prawe zawore bez rezultatu, adyż posiadacze jej zostają w porę uprzedzeni o niebezpieczeństwie grożącym ich i umięję przenosić takowe do nowych kryjuwek. —

Po zawocoraj zostata wstana kawalerja pod rozkazami oficera p. Aleksosa do zwiadowania wsi „Herakja” pod Atenami, wśród aniżeli zamieszkali w niej

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

99.

rezerviści mogli zostać ostrze-
ni. — W napadniętych i otworo-
nych przez wojsko kilka mieszka-
niach wsi ujęto 35 karabinów
systemu Mauser. —

Ale na tem zakończoną zosta-
ła zdobycz zapowiadająca obfite
plony, gdyż p. Akselos zarządził
we wsi wielki karmider, podczas
którego potrzebno obrażenie
liście zapotrzebowane w bron' kry-
jówki tej wsi, hotdujgzej królowi
sweu sacegajnic'jem poświęce-
niem. —

Miasta Ateng i Pirus nie otrzymały
żadnej chleba, ani też innych wik-
tualów, mogących zastąpić brak jego.

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

p

100.

Ludność zepodniała masi się
kontentować drogo sprzedawanym
mięsem i nie liernie znajdującę
mi się na targu traw kani. —

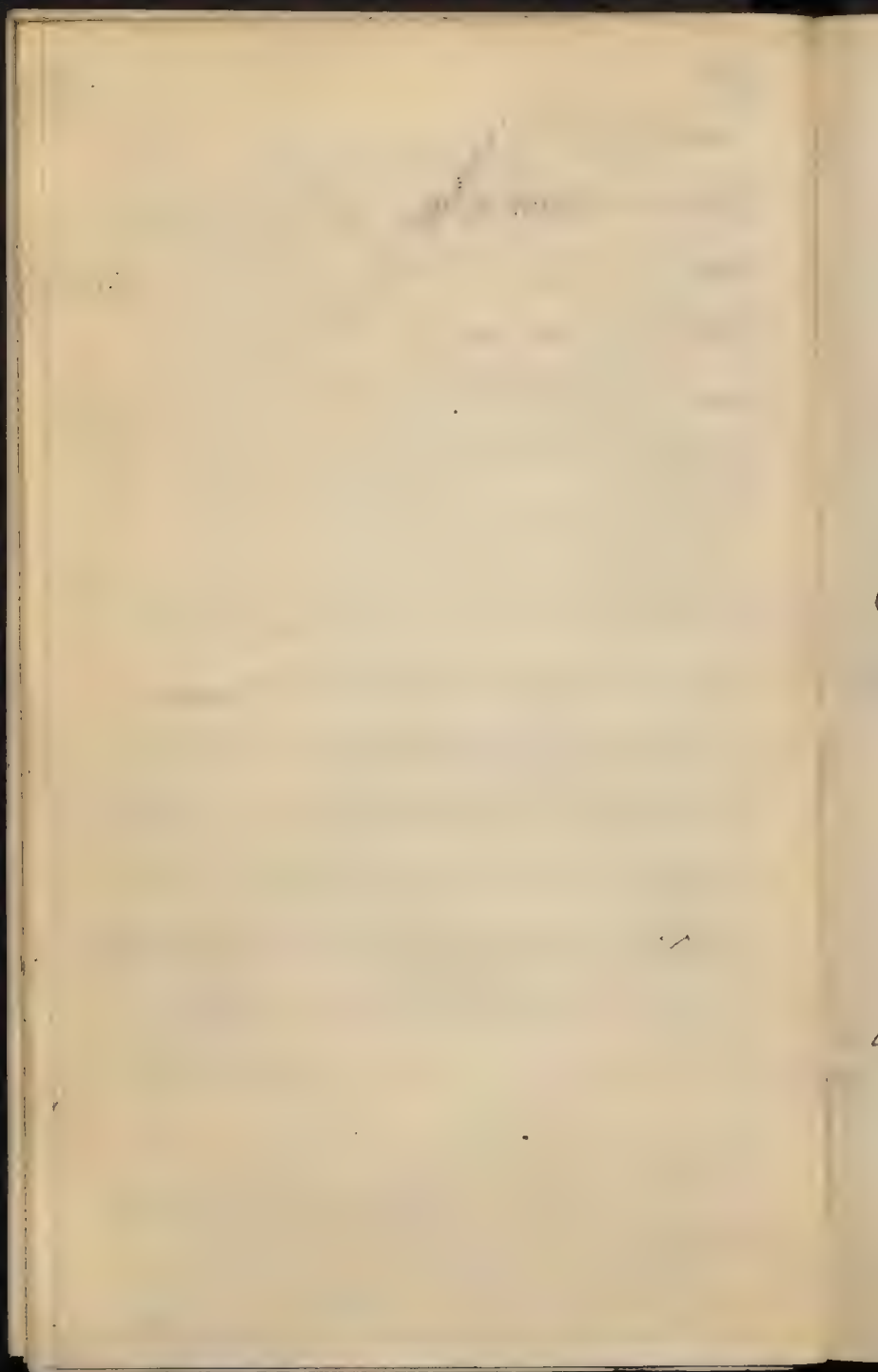
Upowilejowane klasy wotowai-
stwa, oficerowie, wojaki, epistraci
i Totry nie skarżą się na nie-
dostatek, gdyż udzielnym im mąkę,
leguminy, cukier i kaseę z byłych
zapasów na miesiąc czasu. —

Pierpieć wolno myśli tylko. —

Otrzymałem w prezencie od jedne-
go oficera, krewnego nieboszorka
mojego Zięcia Duki, dwa duże suchar-
ki, któremi bęże się dzielić z
obecnym personelem mojego domu Wo-
zonego z ~~6~~ osob. —

Mleko, mięso, ryby i syt stanowią
podstawę naszego pokarmu. —

Mam nadzieję kupić po kryjomu
swięcą kartofleja — $\frac{1}{2}$ fr. za fant. —

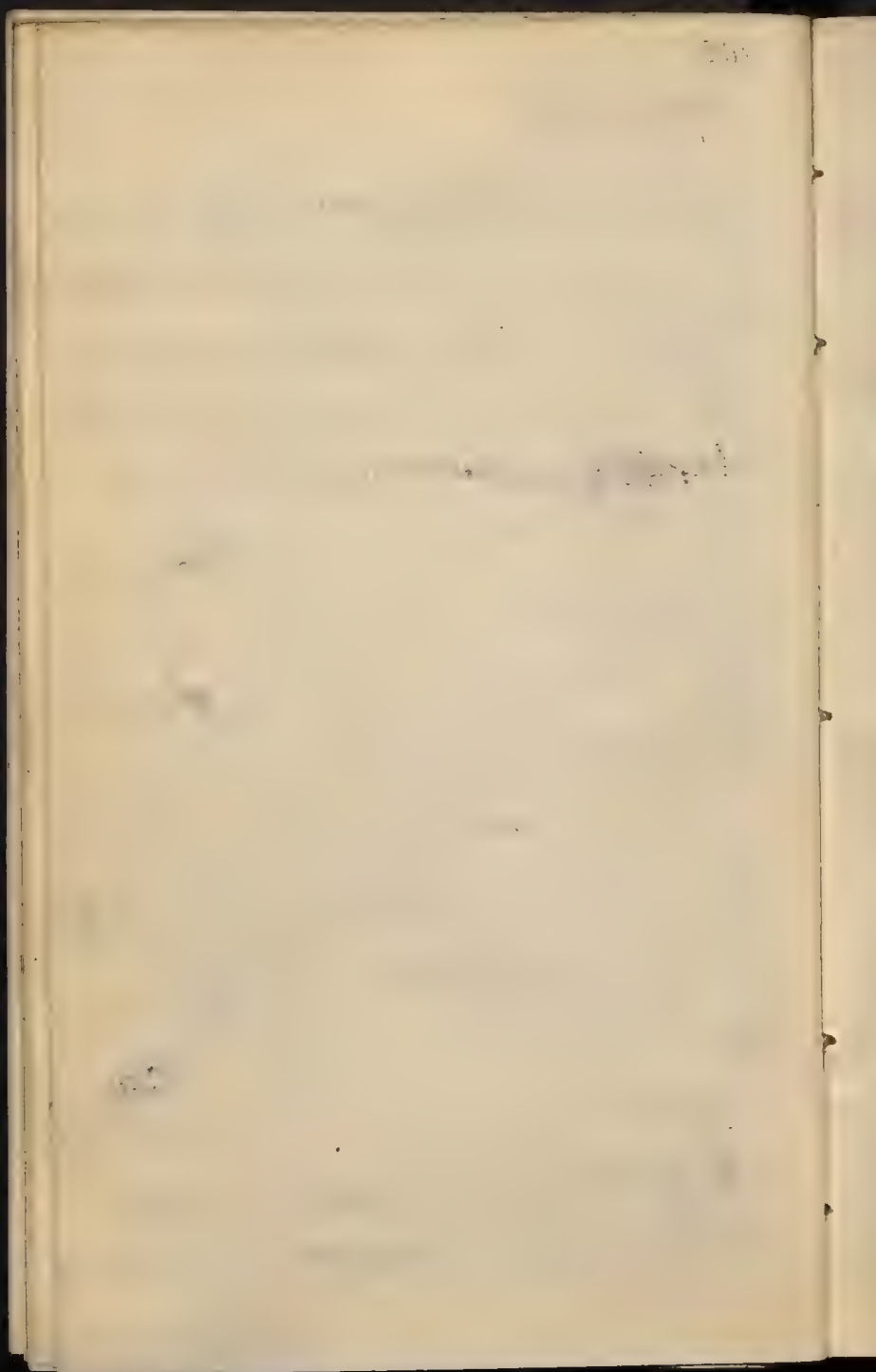


25 Maja.

Organ francuskiej Ambasady oświad-
cza opinię że Państwo Ateńskie za-
rzędzane jest nadal przez tychże
tych samych, którzy, nie posiadając
władzy i odpowiedzialności, wska-
zuje p. Zaimisowi co powinien ~~on~~
zrobić, co ten czas gdy ^{on} ~~on~~ - zmieni-
jąc codziennie swoje opinie - pogrę-
ża w niedołęstwo. —

Wszystko to wywołuje nieporzą-
dek, ogólne nie zadowolenie i anar-
cję, gdyż i przekazywanie do zaprowa-
dzenia dobrych stosunków nie
sprawdza się faktycznie. —

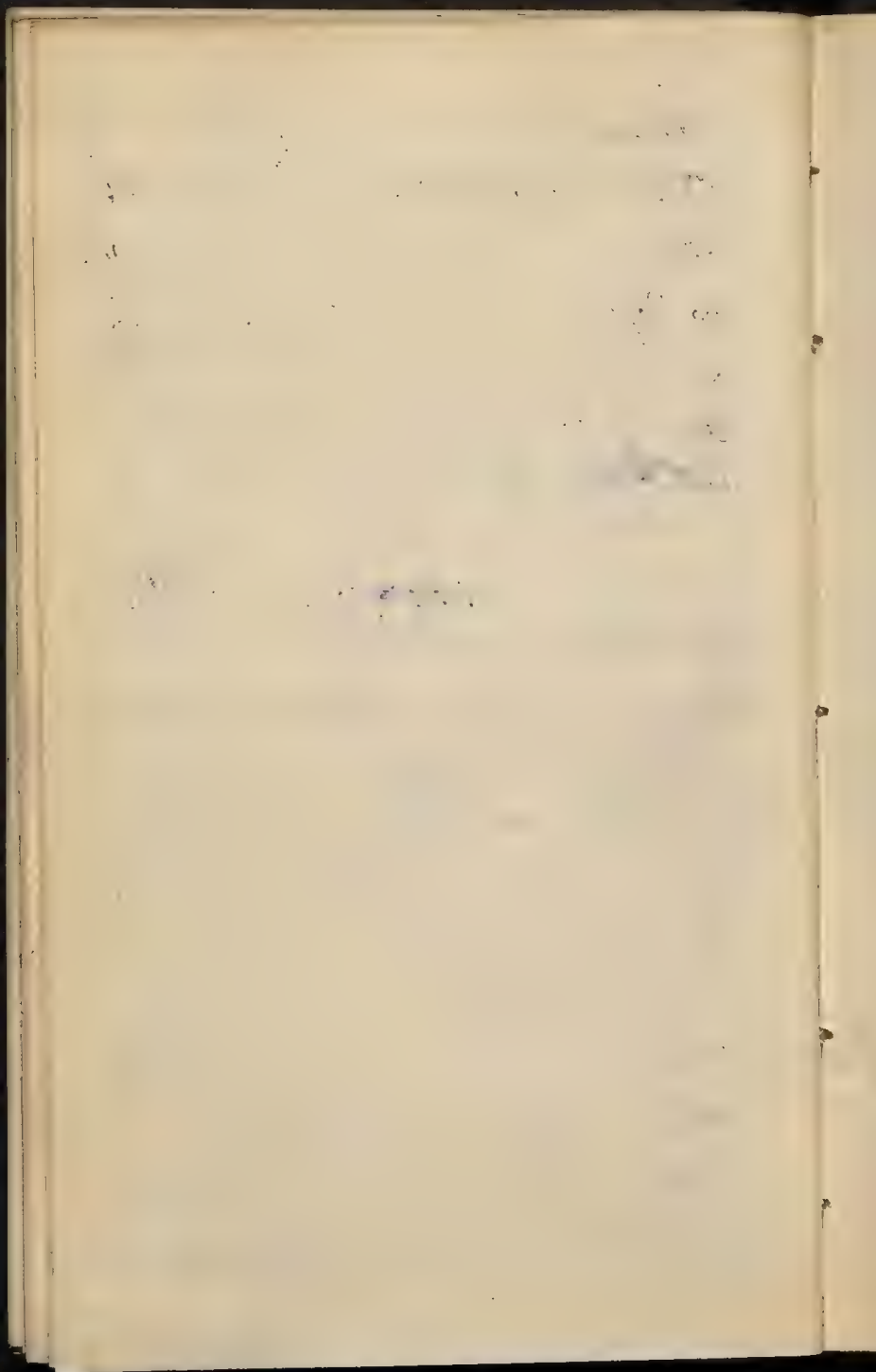
Rząd Tajemny imponuje nadal
trudności tutejszej ~~państwa~~ strachem



wycia band brojonych przeciwko
tendencjom patryotycznym wybr-
ekto. —

Zauważałem że organizacje
Totrowskie, dzieły się na wydzia-
ły i nowe grupy, które w sposób
bardziej optywowy działają na
demoralizację ~~z~~ zdrowego spo-
łeczeństwa i porzekiwało adeptów
strachu wygłodzenia rodzin
• stronni lewa wolnomyslnych w
Atenach i Pireusie, przebiekając
uklekania, po kryjomu, żywaości
tym wszystkim którzy zaprzysięga-
ją ich wierność Królowi. —

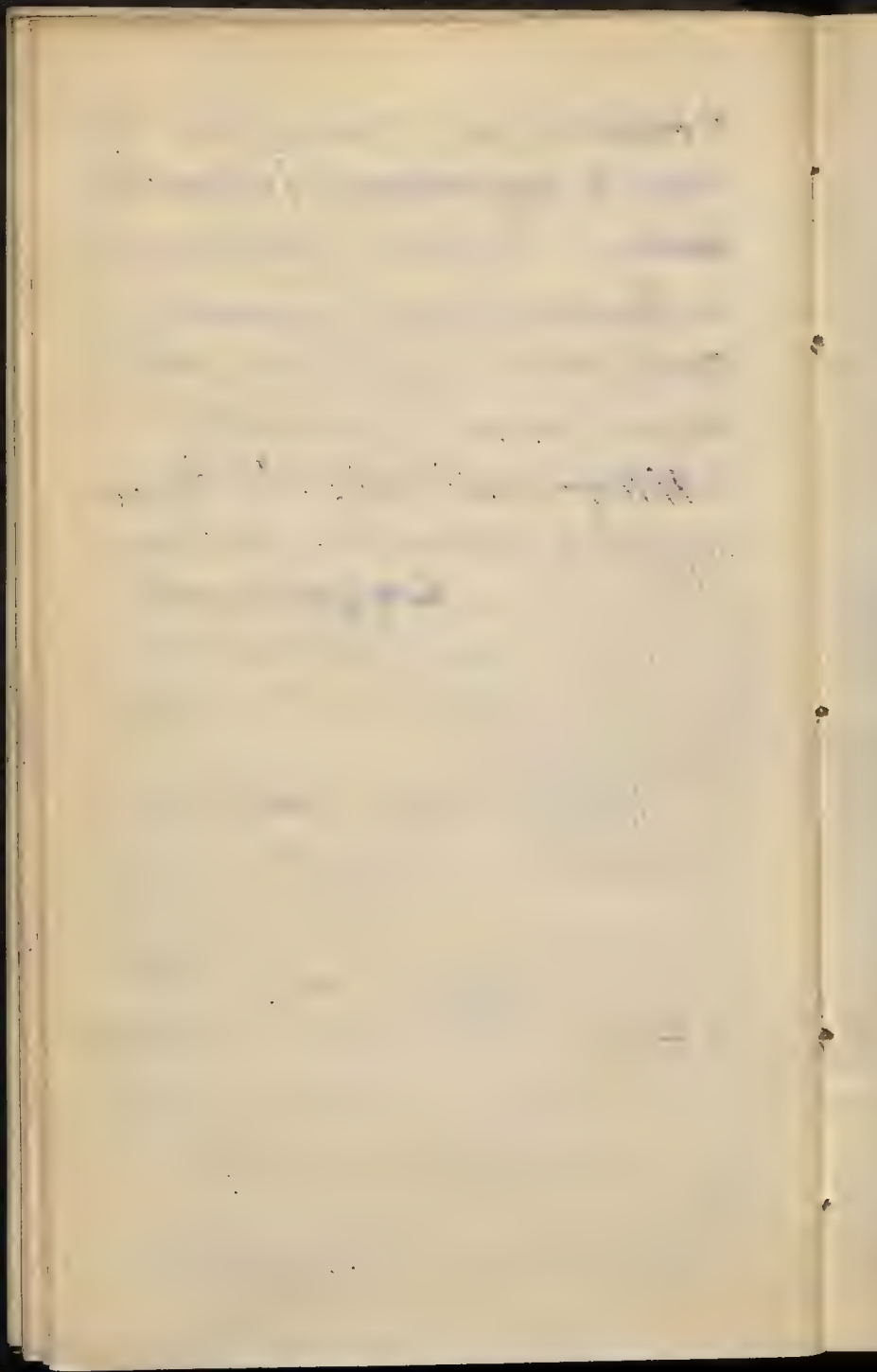
Faktem jest że wrogom upre-
wilejowani Tajemniczego Rządu są
obficie zapotrywani wci wszel-
kiego rodzaju żywności, wtenias
gdy dla rodzin sprzyjających Monarchii.



Trudność jest celnioną dla otrze-
mania ogrodowych i arzyn na-
wet. — Minister Zdobyczenia
w Ływność Kraju, gromadzi do
specjalnych magazynów wszelki
dowód takowej z zagranicy i z
~~wewnątrz~~ prowincji, udziela je
z nich tylko wojsku, pałacowi
królewskiemu i książęcy, rodzinom
episkopatów, rodzinom ni-
mickim, Totom i swoim prze-
jaciom. —

Wczoraj ludność ~~stęś~~ Moskwa
napadła na transport męski
przeznaczony na 4ch wozach do
Królewskiego pałacu w Tatarje
i rozgrabiała worki w których
była mniszka, wprzód ażeby
Policja posprząta temu przesko-
dzie. —

Na Largu byta sprzedawany



driszej kartofla swiera i strąski
 bobu w niewielkiej ilości, ale
 dostęp do zakupu tych poży-
 danych artykułów był doposażo-
 ny dla ^{4/10} osób posiadających bilety
 specjalne. —

Nie równość podziału żywności
 wyraża widok nieukontentowa-
 nie, które może zachwycić się
 wesołaniem srogich niepożąd-
 ków. — Kto wie czy nie należy
 to ^{do} kombinacji ułartowanej
 przez rząd tajemniczy? —

egzystencja organizacji zbroj-
 nych band rezerwistycznych zadkla-
 rowała się stosownie do otrzyma-
 nej depeszy wiadomości, że weso-
 raj wystąpił takowa na spotkanie
 oficera francuskiego z 5 marynarzami

and P. 24
...



Λεβέν



Λεβέντες εὐζωνοὶ μετὰ τὸν νεαρὸν ἀξιωματικὸν τῶν ἐπὶ κεφαλῇς, ἀναχωροῦντες ἐκ Θεσσαλονίκης διὰ τὸ μέτωπον.

Walezni ewozoni, mójże na swoim czele młodego oficera, adaj się z
Saloniki na pole bitwy. -

καὶ πρὸς τὰ μεσογειώτερα μέρη τὰ ὅποια δὲν θὰ ἦτο δυνατόν νὰ προσβληθοῦν ὑπὸ τοῦ πυρὸς τῶν τηλεβόλων τοῦ Συμμαχικοῦ στόλου.»

ΙΤΑΛΙΑ ΚΑΙ ΕΛΛΑΣ.

Σοβαρὰ δηλώσεις τοῦ κ. Βενιζέλου.

Ὁ ἐν Ρώμῃ ἔγκριτος ἀνταποκριτὴς τοῦ «Μόριγκ Πόστ» ἐπιστέλλει τὰ ἑξῆς ἐξόχως ἐνδιαφέροντα περὶ τῶν διαθέσεων τῆς Ἰταλίας ἀπέναντι τοῦ Ἑλληνισμοῦ, ὅπως οὗτος ἀκραιφνῶς ἀντιπροσωπεύεται ὑπὸ τοῦ ἐν Θεσσαλονίκῃ καθεστῶτος :

«Ἡ Ἰταλικὴ Κυβέρνησις, καθὼς ἐννοῶ, δὲν ἔχει σκοπὸν ν' ἀναγνωρίσῃ τοὺς ἀντιπροσώπους τοῦ κ. Βενιζέλου, μὴ συμφωνοῦσα οὕτω μετὰ τῆς Βρετανικῆς Κυβερνήσεως, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἡδύνατό τις νὰ μαντεύσῃ ἀπὸ τῶ γεγονότος ὅτι ὁ κόμης Μποσδάρι, ὁ ἐν Ἀθήναις Πρεσβευτὴς τῆς Ἰταλίας, παρέμεινεν ἐν Ἀθήναις μετὰ τὴν ἐπὶ τῶν πλοίων ἐπιβίβασιν τῶν Πρεσβευτῶν Ἀγγλίας καὶ Γαλλίας. (Ὁ Πρεσβευτὴς τῆς Ρωσσίας ἦτο πολὺ ἀσθενὴς διὰ μετακίνησιν). Ὅτι ὁ κ. Βενιζέλος διάκειται ἐχθρικῶς πρὸς τὴν Ἰταλίαν, φαίνεται ἐκ τῆς κατοπτρῶς μετὰ διακεκριμένου Ἰταλοῦ δημοσιογράφου συνεντεύξεως τὴν ὁποίαν ἔδωκε τὴν 1ην Δεκεμβρίου ἐν Θεσσαλονίκῃ, καὶ ἡ ὁποία δὲν ἐδημοσιεύθη ἐν Ἰταλίᾳ.

Ἀπαντῶν εἰς ἐρώτησιν περὶ τοῦ ἐν Θεσσαλονίκῃ Ἰταλικοῦ στρατοῦ, ὁ κ. Βενιζέλος εἶπεν ὅτι εἶνε πολὺ εὐχαριστημέ-

τάντ (τῆς Μεγάλης Βρετανίας). Πῶς λοιπὸν εἶνε δυνατόν νὰ διατείνεται τις ὅτι ἡ προέλασις τοῦ Ἑλληνικοῦ στρατοῦ εἰς τὴν Ἡπειρον εἶχε χαρακτῆρα ἐχθρικὸν πρὸς τὴν Ἰταλίαν; Ἄνευ τῆς συγκαταθέσεώς της οὐδέποτε πέτρεπα εἰς τὸν Ἑλληνικὸν στρατὸν νὰ εἰσέλθῃ. Ἐλπίσθη εἰς ὅλας τὰς Δυνάμεις ὅτι τὸ ζήτημα τῆς Βορείου Ἑλλάδος ἔπρεπε νὰ ὑποβληθῇ εἰς τὸ Συνέδριον τῆς γενικῆς ῥήνης.»

Ὁ Ἰταλὸς δημοσιογράφος ἠρώτησε τότε τὸν κ. Βενιζέλου ποία, κατὰ τὴν γνώμην του, θὰ ἦτο ἡ βάσις μιᾶς ἰσορροπίας καὶ τὴν Ἀνατολικὴν Μεσόγειον. Ὁ κ. Βενιζέλος ἀπάντησεν ὅτι ὡς τοιαύτη βάσις ὀφείλε νὰ χρησιμεύσῃ «ὁ σεβασμὸς τῆς ἀρχῆς τῶν ἐθνικοτήτων».

«Τὸ ζήτημα τῶν Δωδεκανήσων (καταληφθέντων ἀπὸ τῆς Ἰταλίας ἀπὸ τοῦ 1912), προσέθεσεν ὁ κ. Βενιζέλος, εἰς τὴν καρδίαν τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ, διότι αἱ 13 καταληφθεῖσαι νῆσοι εἶναι ἐντελῶς Ἑλληνικαὶ τὴν καταγωγὴν, τὰ ὀνόματα καὶ τὸν πολιτισμόν. Ἐν τούτοις, διαρκοῦντος τοῦ κανικοῦ πολέμου, ἤρχισα διαπραγματεύσεις μετὰ τὸν κ. Μποσδάρι, διὰ κάποιαν λύσιν.»

«Δὲν ἐννοῶ, συνεπέραναν ὁ κ. Βενιζέλος, διατὶ ἡ τικὴ τῆς Ἰταλίας εἶνε τόσον πολὺ δύσπιστος πρὸς τὴν Ἑλλάδα. Τί θὰ ἡδύνατο ἡ μικρὰ Ἑλλάς — καὶ ἂν ἀκόμη ἐγίνετο ὁ 6 ἑκατομμυρίων — νὰ πράξῃ ἐναντίον τῆς Ἰταλίας ἑκατομμύρια, ὅσα ἀναμφιβόλως θὰ ἔχῃ ἐντὸς 50 ἐτῶν;»

Περιμένοντες περισσότεραν συμπάθειαν ἐκ μέρους τοῦ ἑλληνικοῦ ἀδελφικοῦ ἔθνους, διότι διεξάγομεν τὸν αὐτὸν ἀγῶνα

Kłórci wylądował na wyspie
Astakos, niedaleko od Messolongy,
w towarzystwie 5 marynarzy, a żeby
przeprowadzić go na powrót do italy-
torpilowca, ^{ze} chętnie przybycie
to było w celu okupowania
wyspy. — Oficer francuski, chcąc
uniknąć następstwa nierównej wal-
ki, odrzucił na powrót na swój
statek. — Nie wiadomo jakie
następstwa może wywołać po-
wyższy epizod. —

Wiadomości z Saloniki.

Wojska Narodowej obrony w ciągu
dokonanych walk z węgierskimi pre-
ciwko bójcom i Niemcom postra-
daby w przeciągu 10 dni ostate-
nie 8 oficerów w zabitych, 2 oficerów





Οἱ Σύμμαχοι ἐξακολουθοῦν ν' ἀποστέλλουν μεγάλας δυνάμεις καὶ ν' ἀποβιβάζουν τηλεβόλα εἰς τὴν Θεσσαλονίκην.

Związkowcy nie ustają w wysyłaniu pomocy wojskowej jako też baterii artylerji do Saloniki. —



ΓΡΑΦΙΚΟΣ ΧΑΡΤΗΣ ΤΟΥ ΒΕΡΔΕΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΧΩΡΩΝ

Βερδέν και τῶν πέριξ ὅπου φαίνονται
αἱ παρῶσαι γραμμαὶ τῶν ἀντιπάλων.

Ἡ πόλις τῆς πόλεως Βερδέν, ἐρήμου ἤδη,
ταμὸν Μέζ.

ὁ περασπιστὴς τοῦ Βερδέν στρατηγός



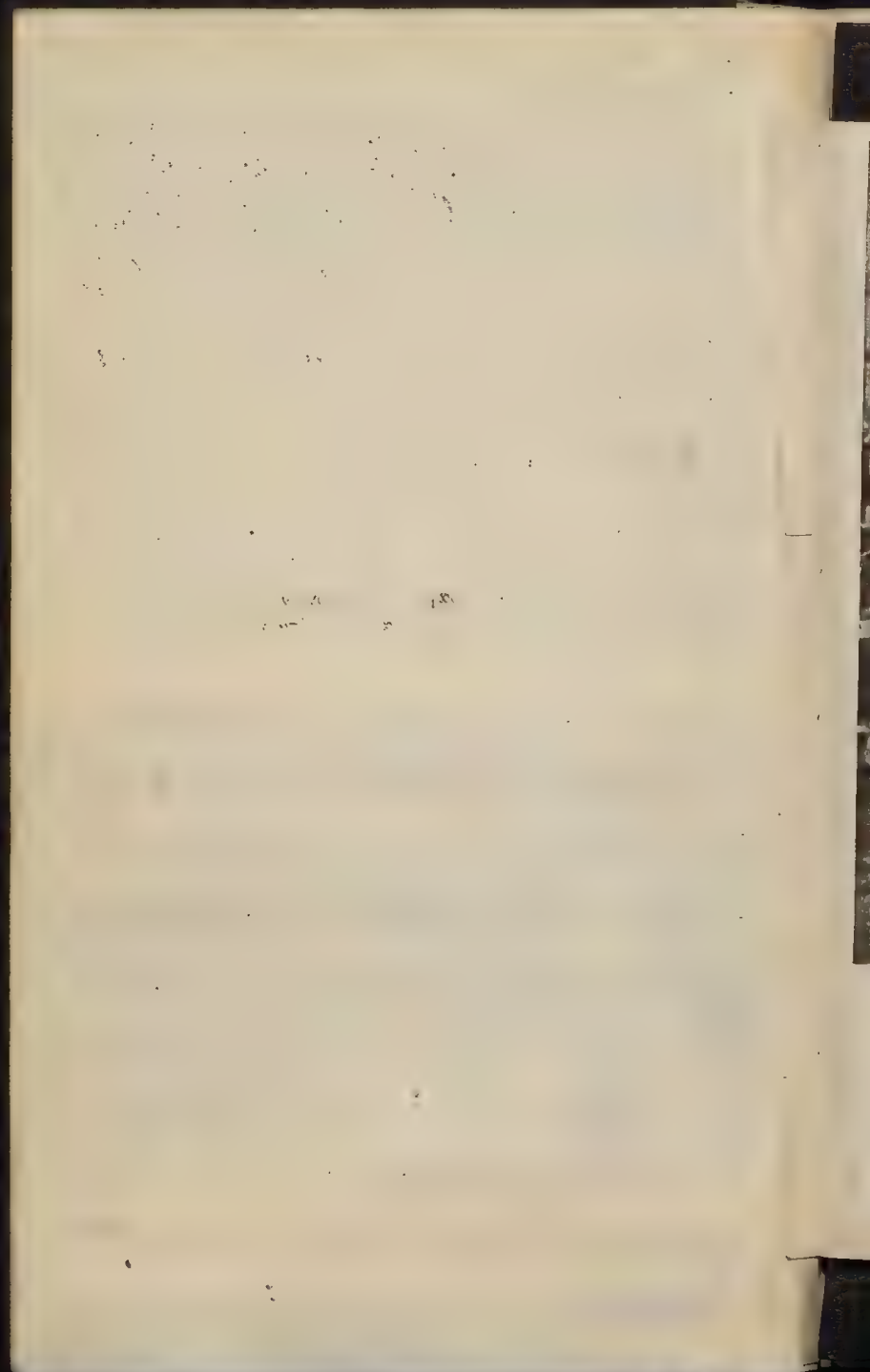
106.

22 Oficerów i,
i 125 żołnierzy; 437 żołnierzy zostało
ranionych. —

Do dziś potoniesz się do narodo-
wego ruchu 380 pod oficerów i 800 ma-
rynary. —

Wielkie pomocy przebywają codziennie
do Saloniki dla powiększenia liczby
wojsk Dzierżkowicz 2 Francji, An-
glii, a także 2 Biserki, gdzie się
znajdują wszystkie brzośli. —

Wśród kilku dniemi odbyła się
ceremonia doręczenia Krzyżownika
„Elli” w Adrom Rządu Tymczasowego
przez nawodne władze francuskie
dla powiększenia floty Narodowej
Greckiej. — Obecnie formują się za-
tęgi żółty obłok kicrunc lekkich
statków, które będą doręczone p. Wenie-
lisowi. —





Παρέα Ἑλλήνων καὶ Ἀγγλῶν ναυτῶν εἰς τὴν Θεσσαλονίκην.
 Γυμνασιὸν Γροετικῆς Ἀγγλικῆς ναυγνασίου
 ὡ Salonice.

ἔπειθ' ἡ βεῖδιγκότα καὶ τὸ φράκο θὰ τῆς ὑπενθύμιζαν
τὴν Αὐλικὴν ἀτμοσφαῖραν. "Ὅταν συνέβη νὰ ἔλθῃ ποτὲ εἰς
Κέρκυραν ὁ Βασιλεὺς Γεώργιος ἐπὶ τῆς θαλαμηγοῦ του, ἡ Αὐτο-
κράτειρα ἐπέβη αἰφνιδίως τῆς ἰδικῆς τῆς καὶ ἔφυγεν! Μόνον μὲ-
ν οὐς χωρικούς ἠρέσκειτο νὰ συναναστρέφεται καὶ νὰ συνομιλῇ —
ομιλοῦσε πολὺ καλὰ τὴν Νεοελληνικὴν — κατὰ τὰς μακρὰς ἀνά-
ξας περὶ ἐκδρομὰς, εἰς τὰς ὑπῆλκας οἱ κατὰ καιροὺς διδάσκαλοι τῆς
Ἑλληνικῆς ἦσαν ὑποχρεωμένοι νὰ τὴν ἀκολουθοῦν ἀσθμαίνοντες!
Περὶ τοῦ Χρηστομάνου ἰδιαιτέρως οἱ Γαστουριῶτες καὶ οἱ ἄλλοι
ἐρίξ χωρικοί ἐνθυμοῦνται μὲ κάποιοιαν θυμηθίαν πῶς, ἀσθενικός
καὶ μικροκαμωμένος ὅπως ἦτο, ἐσύρετο ὑπὸ τῆς καθίδρωσ
καὶ κατὰ τοῦς. "Ἡ δὲ Αὐτοκράτειρα παρ' ὅλας τὰς ῥόδους καὶ
τὴν μέσην ἡλικίαν τῆς ἐπύδα ὡς "Ἀρτεμις εἰς τὰς ἀνωφερείας
τῆς Ἀγίας Κυριακῆς καὶ τῶν Ἀγίων Δέκα.

Μετὰ τὴν τρικυκὴν δολοφονίαν τῆς, τὸ Ἀνάκτορον, κατόπιν
πολλῶν καὶ πρὸς πολλὰ Συνδικάτια καὶ Ἑταιρίας διαπραγματεύ-
σεων, ἡγοράσθη ὑπὸ τοῦ Κάιζερ ἀντὶ εὐτελοῦς τιμῆς, τοῦ ἐνὸς καὶ
μίσσεως ἑκατομμυρίου φράγκων, ἐνῶ εἶχε στοιχίσῃ εἰς τὴν
Αὐτοκράτειραν περὶ τὰς δύο δεκάδας ἑκατομμυρίων.

Ὁ νέος Κυρίαρχος τοῦ Ἀχιλλείου ἦτο ἀντικρὺς διάφορος
τῆς « Αὐτοκρατορίσσης », ὅπως οἱ χωρικοὶ τὴν ἀπεκάλουν.
Γιλονότι ὁσάκις ἐπῆγαινε εἰς τὴν Κέρκυραν ἠρέσκειτο ὁ Κάιζερ
ἢ ἰδιωτεύῃ, ἐντούτοις συνωδεύετο ἀπὸ πολυπληθεστάτην ἀκολου-
σίαν, καὶ τὸ σιγῆλόν πρῶν Ἀνάκτορον ἦτο ἡ ἀφαίρεσις ἐκ τῆς
ἐμμελικῆς ἐν τῷ περιβόλῳ θέσεως τοῦ ἀγάλματος τοῦ Χάινε. Ἡ
Αὐτοκράτειρα εἶχεν ἰδιαιτέραν λατρείαν πρὸς τὸν περιπαθῆ ποιη-
τήν, ἀλλ' ὁ Κάιζερ δὲν ἤμποροῦσε ν' ἀνεχθῇ τὴν μορφὴν τοῦ Χάινε,
ὅστις ἀποτε ἔγραψεν ἕνα ἀντιγερμανικὸν ποίημα.

Τώρα τὸ Ἀνάκτορον διατηρεῖ μόνον ἐξωτερικῶς, ὡς κτίριον

τὴν πρῶν μορφὴν του· ἐσωτερικῶς εἶχε διαμορφωθῇ ὑπὸ
νέου οἰκοδεσπότητος. Ὅπως δ' ἦτοτε οὗτος ἐφείσθη τοῦ περικαλῶ
ἀγάλματος τοῦ Ἀχιλλέως καὶ τῶν ἄλλων ἐξωτερικῶν καλλιτεχνι-
κοσημάτων τοῦ κτιρίου.

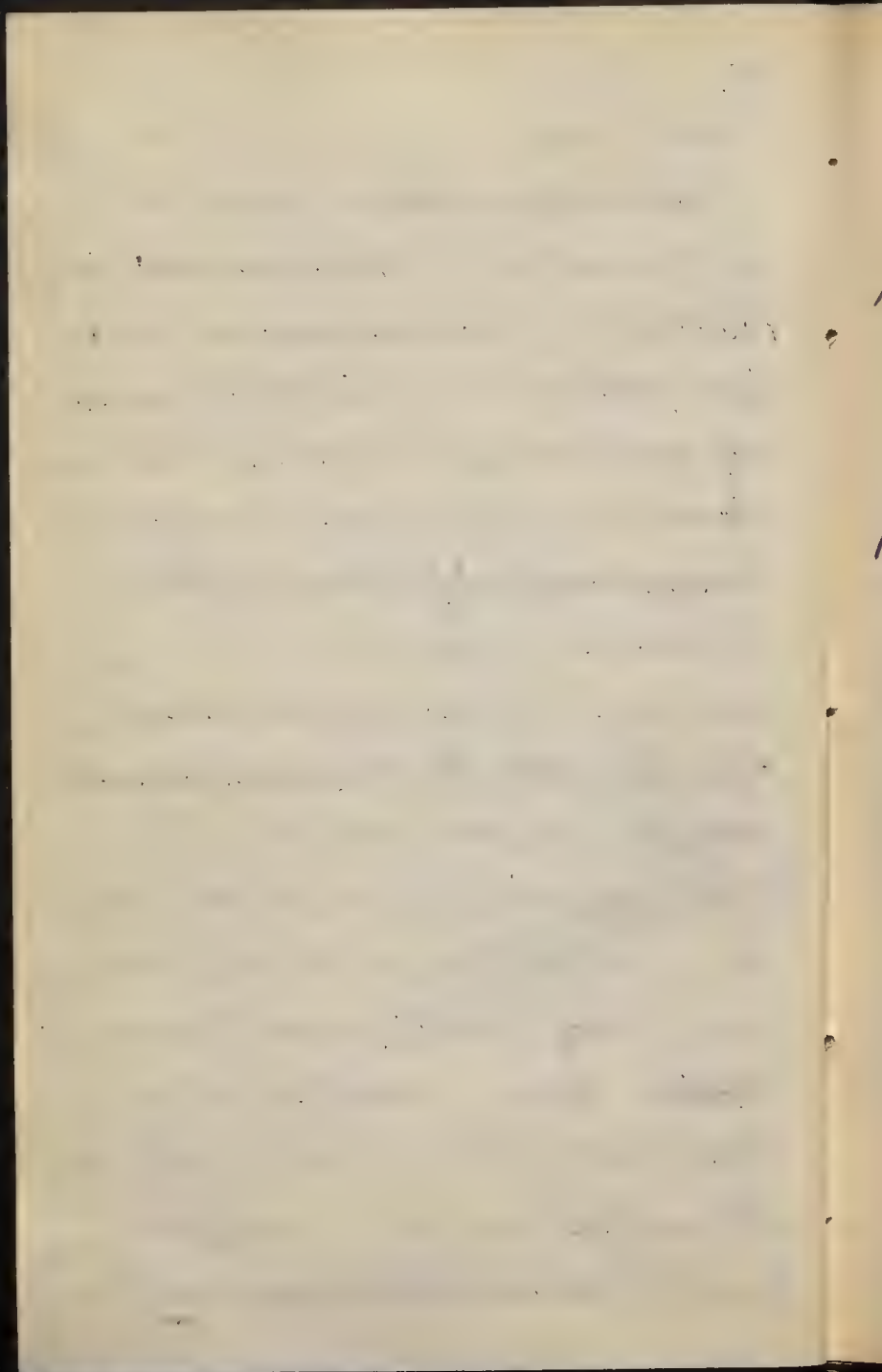
Ἡ τοποθεσία τοῦ Ἀνακτόρου ἐπὶ λόφου καταφύτου ἐξ αἰ-
σίων ἀειθαλλῶν ἐλαιῶν ὑπερθεῖν τοῦ χωρίου Γαστοῦρι, μὲ
λμυνην τοῦ Χαλκιοπούλου (τὸν Ἰλλυριὸν τοῦ Θουκιδίδου κα-
να;) μὲ τὸ μαγευτικὸν εἰς τὸ μέσον νησίδιον Ποντικονήσι κατέ-
τα πλάγια λοφοσειρὰς ἐκπάγλου κάλλους (ἐκεῖ θέλουν οἱ ἀρχοὶ
λόγοι τὴν Ναυσικῆν πλένουσαν τὰ ἀσπρόρουχα καὶ συναντωμέ-
μὲ τὸν Ὀδυσσεά). Δεξιὰ καὶ ὀπισθεν ὁ κατάφυτος λόφος
Ἀγίας Κυριακῆς, καὶ πέρα-πέρα τὸ βουνὸν τῶν Ἀγίων Δέκα
κόλπος τῆς Μπενίτσας καὶ πέραν ἡ βαθυμεθὺν χημηλωμένη δρεῖτα
εἰδῆς ἀκτὴ τῆς Λευκίμης, μὲ τὴν Λευκάδα εἰς τὸ βά-
ῖ. Ἐπρὸς δὲ κάτωθεν ἡ θάλασσα καὶ ἀντίπερα· ἡ Ἠπειρος
τὰ ἄγρια, τὰ ἥρωστρόφα βουνά τῆς. Ἡ ἐκ τοῦ Ἀνακτό-
πρὸς ἀνατολὰς πρόσοψις εἶναι ἴσως ὁ θαυμασιώτερος
στῆς τοῦ Κόσμου. Γλαφυρὰ καταφύτεια φθάνει μὲ
τῆς θαλάσσης διὰ μέσου μαγευτικοῦ κήπου, ὑπενθυμίζον-
Ομηρικὰς περιγραφὰς καὶ καθὼς ἡ θάλασσα ἀπλώνεται μὲ
μαρμαρυγὰς τῶν γλυκτέρων Ἑλληνικῶν χρωμάτων ἀνὰ
τῶν ἐποχῶν καὶ τῆς ὥρας, φθάνουσα ἕως τῆς Ἠπειρω-
ξηρὰν, παρουσιάζεται θέαμα ἐξόχως ποικίλον εἰς γραμμὰς,
χρώματα, εἰς ἀντιθέσεις καὶ ἁρμονίας. Τὸν χειμῶνα ἰδίως, μὲ
ἀειθαλῆ Κερκυραϊκὴν πρασινάδα καὶ τὰ ἀντίκρυ χιονοσκεπῆ
Ἠπειρῶν βουνά, τὸ θέαμα εἶναι ἄξιον ὑψιπετοῦς ἐμπνεύ-
σεως καὶ γραφίδος. Τοιοῦτο περιβάλλον, ἀποπνέον πολὺ
γαλήνην καὶ μακαριότητα θὰ εἶναι ἀληθὲς βάλασμον εἰς
σωματικὰς καὶ ψυχικὰς πληγὰς τῶν συμμάχων μας Σέρβων.

107.

27 Maja. -

Wczoraj sprawdzili się krążące wieści
o zajściu wyspy Leokady (Aga-Mawry)
przez zabójcę francuskiego i ustaleniu
tam władzy Tymczasowego Rządu,
po ~~rozbr.~~ dokonany rozbrojeniu zało-
ży wojskowej i żandarmerji Ateńskiego
państwa, jako też po usunięciu z
zajmowanych posesad wszystkich u-
rzędników królewskich.

Stoło się to 2 rana dnia 25 Maja,
szczególniej daty dla mieszkańców miasta
i wyspy, z powodu uwolnienia ich z
ciężkiej niewoli, zaprowadzonej tam
od pierwszych dni ubiegłego grudnia,
kiedy został wystawiony tam bógowy
czynnny ukrut w dokonanych Aten-
skich gwałtach, niejaki p. Mawro
dla objęcia posady Procesa Szolów
Karnych i nauczelnika organizacji



epistratów. —

Podwójna funkcja powierzona
jemu spowodowała przeprowadzenie tam
tyrmonokracji. Wzręsy zmieszani zostali
do wyznawania uległości słępcy mokrą-
nej ~~przez urządzenie~~ despotycznym pre-
poisom, zmierzającym prawa konstytucyjne
i zaprowadzając ^{jęcym} adorację króla
Konstantego, pomimo tego że widocz-
nem było dla wszystkich mieszkań-
ców że zdradzał on w sposób
okrydny Grecję. —

P. Mauro, odnawiał się wielką
energją i w krótkim czasie pro-
pędził on ~~przed~~ wzięcia wprost
kich ziem wybitniejszą organizacją
mi, którym nie udało się w porę
drapnąć. —

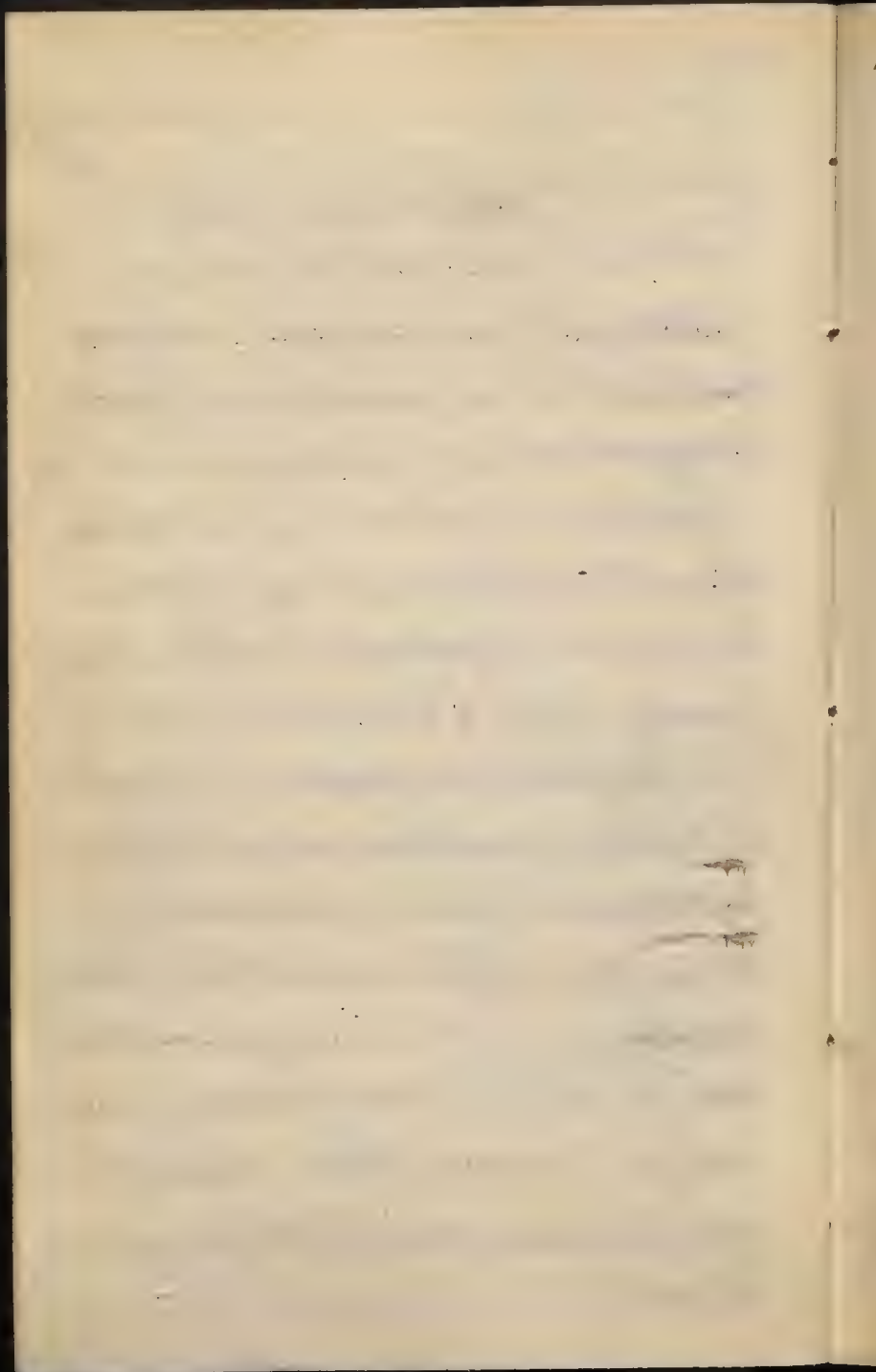
Od miesiąca już czasu zanadto

deleto

były skargi do reprezentantów Państwa
opiekunichy przez Wypiary, do tego
zaledwie teraz wystachane.

Cieszą się i świętują wszyscy
na dewkadrii, przesytając ~~dzię-
cenne~~ podziękowania ich ~~awtorom~~
Markowi sztyku Król i Szatan-
ska organizacja, który mająca
w swoich szponach nadal Attykę,
Tessalię, Epir i Peloponez. —

Porządek na wyspie nie został
zakłócony podczas operacji wy-
ładowania zabieg francuskiej,
której ze 100 Senegalców, ^{tylko} gdyż
Zandameria i Zaboga wojsko-
wa, ^{Króla Kynslauha} w obec patriotycznego uspo-
sobienia ludności, która wolała z
entuzjazmem przybyłych zbawców, nie
odważyła się stawiać im oporu. —



Epistraci składają obietnicę ukrywania przez nich broni, wstępują zaprowadzanej przez Rząd Tymczasowy. —

Posiadłości Króla Konstantego uszczupliły się — niczety — zbyt powalnic. — Czas byłby ażeby Tessalia i Epir zostały oswobodzone. —

Zachodzi obawa szeregów do Tessalii, obfitej w zasiewy dojrzewającego już jęczmienia i zapowiadających liernych zbiorów psenicy, ażeby za rozkazem Tajemniczego Rządu udruczonego epistratom nie zostały ~~także~~ spalone. — Dobrze by było ażeby okupacja tego kraju została dokonana, wpat do pokój węgierski. Orosi zasiewów jest jeszcze zielona.

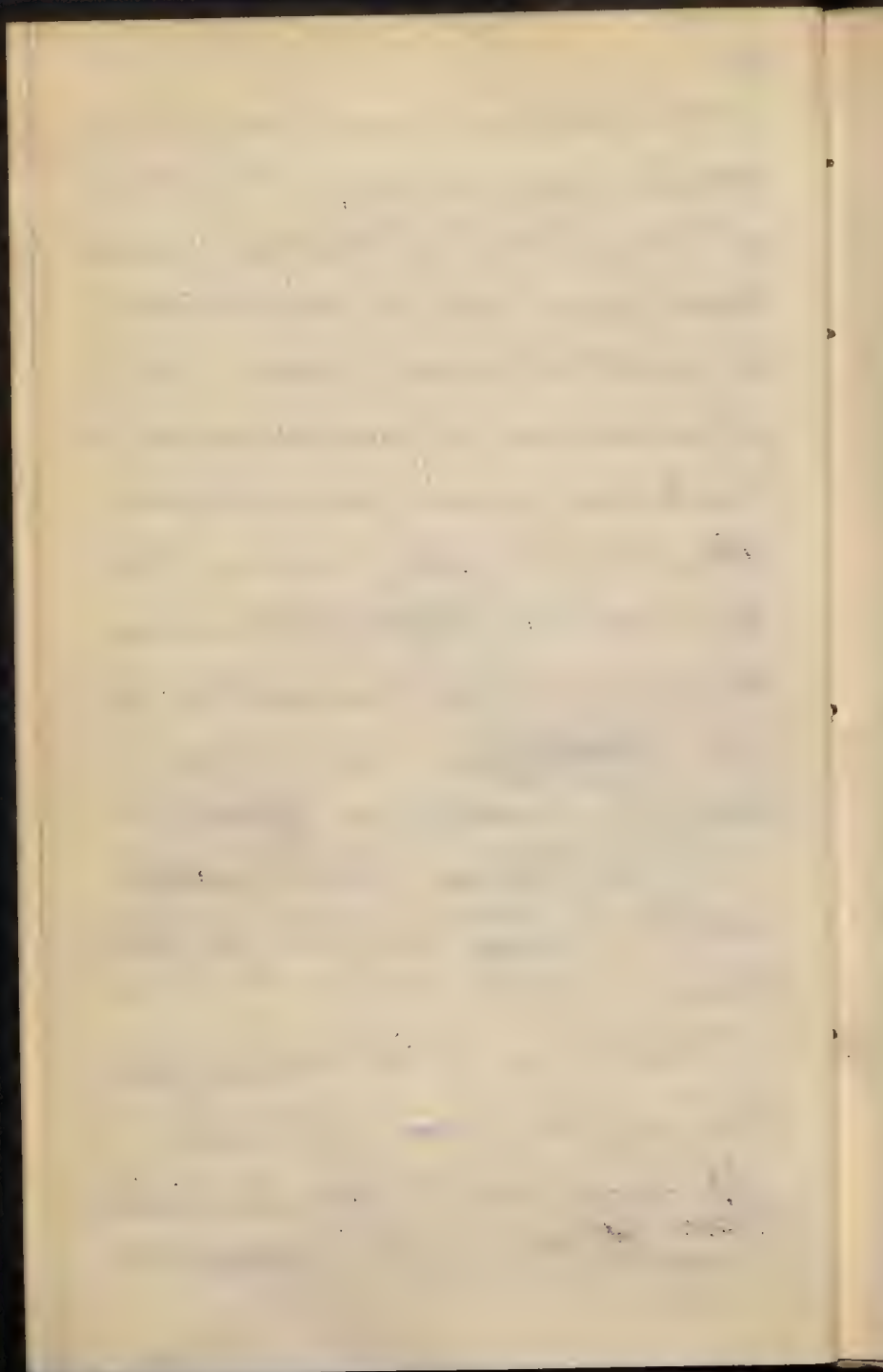
Pod tym względem reprezentuję już kilka stołów dobrej rady moim przyjaciółtom wpływowym. —



III. -

Przed kilku dniami Tenora Kobu
zwrócił uwagę na piśmie Pocztyde-
wi Rządu Atenickiego Państwa o zuni-
baniu poszukiwani do odnalezienia
kryjuwek ukrywanej broni, znieci-
pliwiony zaś niepowodzeniem po-
szukiwań przedsięwziętych przez
Oficerów greckich, przedsięwzięt
wykonać ^{takową} na próż przez dwóch
oficerów kontroli francuskiej we
wsi Brachmanic, znajdującę się
pomiedzy cmentarzem Atenickim
i Starym Falerem, które zostały
uwiecznione ~~pożyc~~ szerepliwym rezul-
tatem.

Znaleziono w mieszkaniu ~~francu-
zkiej~~ wsi podoficera epistratów
62 karabinów i umundurowania
kompletnego, razem z biletami i



wszelkimi dodatkami wojskowymi dla 100 żołnierzy. —

Brakujące 38 karabinów, znajdujące się zapasowa w innej kryjówece tej wsi do tego nie odszukanej. —

Kontrola francuska, widząc że komedja poszukiwania broni nie spowoduje pożądanego rezultatu, zapasowa przedsięwzięcia na dość dalszy ciąg tej operacji. —

28^{ty} Maja.

Wczoraj ogłoszono nieznany dotąd tajemnicę tutejszej publiczności Redaktorka dziennika „Messager d' Athènes” o zobowiązaniu ~~si~~ się dobrowolnem Rządu Ateńskiego do złożenia broni Pańskom Opiekuncom w zamian za udzielenie ^{ich} zobowiązanie

The first of these is the fact that the
the second is the fact that the
the third is the fact that the
the fourth is the fact that the
the fifth is the fact that the
the sixth is the fact that the
the seventh is the fact that the
the eighth is the fact that the
the ninth is the fact that the
the tenth is the fact that the
the eleventh is the fact that the
the twelfth is the fact that the
the thirteenth is the fact that the
the fourteenth is the fact that the
the fifteenth is the fact that the
the sixteenth is the fact that the
the seventeenth is the fact that the
the eighteenth is the fact that the
the nineteenth is the fact that the
the twentieth is the fact that the
the twenty-first is the fact that the
the twenty-second is the fact that the
the twenty-third is the fact that the
the twenty-fourth is the fact that the
the twenty-fifth is the fact that the
the twenty-sixth is the fact that the
the twenty-seventh is the fact that the
the twenty-eighth is the fact that the
the twenty-ninth is the fact that the
the thirtieth is the fact that the
the thirty-first is the fact that the
the thirty-second is the fact that the
the thirty-third is the fact that the
the thirty-fourth is the fact that the
the thirty-fifth is the fact that the
the thirty-sixth is the fact that the
the thirty-seventh is the fact that the
the thirty-eighth is the fact that the
the thirty-ninth is the fact that the
the fortieth is the fact that the
the forty-first is the fact that the
the forty-second is the fact that the
the forty-third is the fact that the
the forty-fourth is the fact that the
the forty-fifth is the fact that the
the forty-sixth is the fact that the
the forty-seventh is the fact that the
the forty-eighth is the fact that the
the forty-ninth is the fact that the
the fiftieth is the fact that the
the fifty-first is the fact that the
the fifty-second is the fact that the
the fifty-third is the fact that the
the fifty-fourth is the fact that the
the fifty-fifth is the fact that the
the fifty-sixth is the fact that the
the fifty-seventh is the fact that the
the fifty-eighth is the fact that the
the fifty-ninth is the fact that the
the sixtieth is the fact that the
the sixty-first is the fact that the
the sixty-second is the fact that the
the sixty-third is the fact that the
the sixty-fourth is the fact that the
the sixty-fifth is the fact that the
the sixty-sixth is the fact that the
the sixty-seventh is the fact that the
the sixty-eighth is the fact that the
the sixty-ninth is the fact that the
the seventieth is the fact that the
the seventy-first is the fact that the
the seventy-second is the fact that the
the seventy-third is the fact that the
the seventy-fourth is the fact that the
the seventy-fifth is the fact that the
the seventy-sixth is the fact that the
the seventy-seventh is the fact that the
the seventy-eighth is the fact that the
the seventy-ninth is the fact that the
the eightieth is the fact that the
the eighty-first is the fact that the
the eighty-second is the fact that the
the eighty-third is the fact that the
the eighty-fourth is the fact that the
the eighty-fifth is the fact that the
the eighty-sixth is the fact that the
the eighty-seventh is the fact that the
the eighty-eighth is the fact that the
the eighty-ninth is the fact that the
the ninetieth is the fact that the
the ninety-first is the fact that the
the ninety-second is the fact that the
the ninety-third is the fact that the
the ninety-fourth is the fact that the
the ninety-fifth is the fact that the
the ninety-sixth is the fact that the
the ninety-seventh is the fact that the
the ninety-eighth is the fact that the
the ninety-ninth is the fact that the
the hundredth is the fact that the

niedopuszczenia do rozpostre-
nienia się gózbicy w granicy
Królestwa Ruchu Narodowego. —

Podówczas przydroży Aleniskim
państwem byli o tyle porażeni pos-
tępem takowego, że błagali delegatów
występujących przez Ministerstwo Briana
i Fancurkiej żeby o uratowanie
Królestwa, zaprzysiężając im
severość zachowania przychyłnej
neutralności na przyszłość; w obec-
nego została ucyfrowana propo-
zycja — wyżej wspomnianą —
łożenia broni, dla udowodnienia
wiarygodności zobowiązań. —

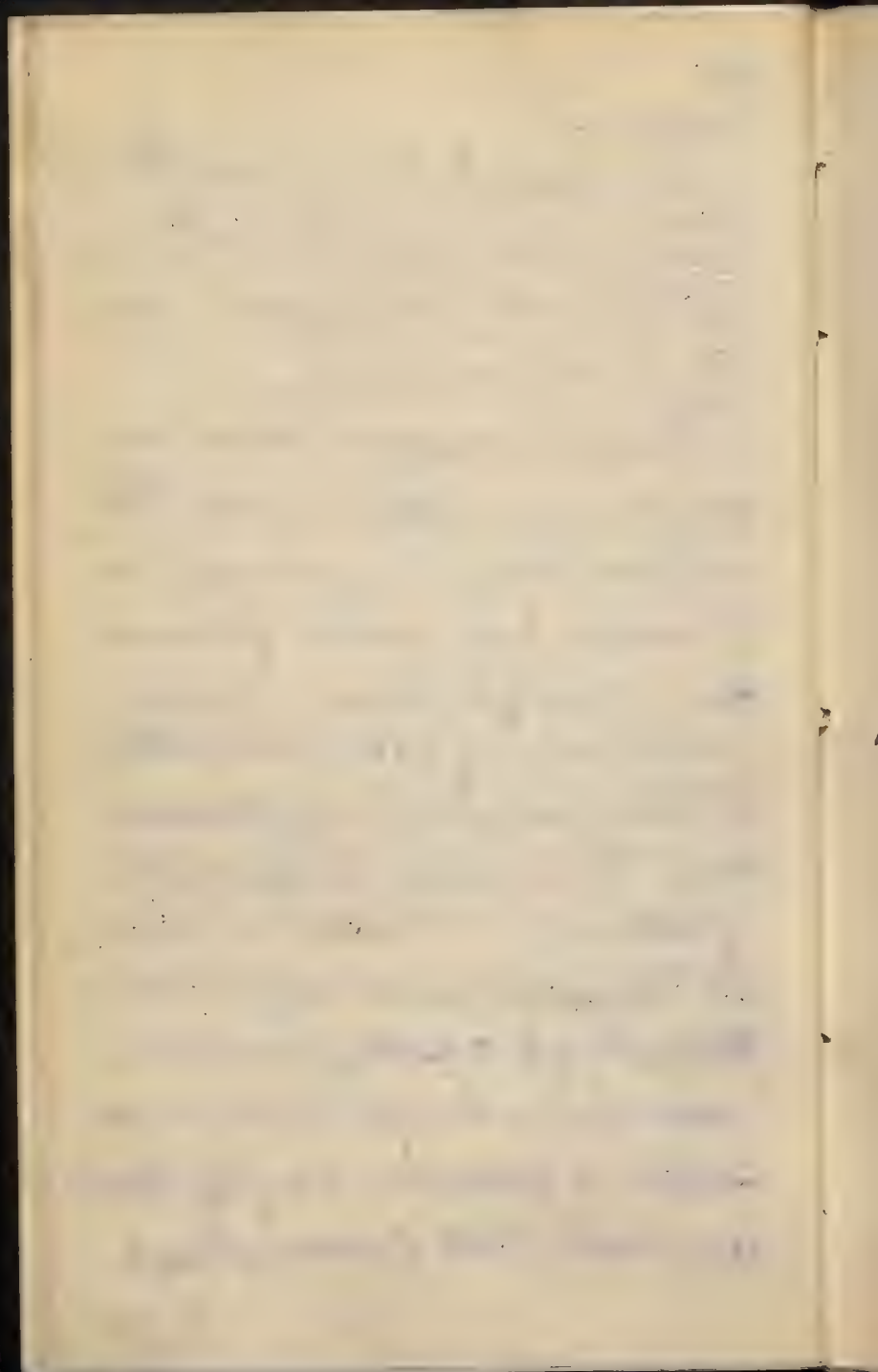
Francuzi uwierzyli, skutkiem
tego, została zaprowadzona
paś neutralny, strzeżony przez ich

wojsko. —

Nie przeszkodziło to p. Lambro ^{Joze} ażeby
wkrótce potem pogwałcić zobowin-
ieo wszystkie zobowiązanie wywo-
tując przez granicę. —

Następnie nastąpiły nowe zobowin-
iegrania się, wykonane przez Uł-
matum Państwo Zwięzkowe, któ-
re powinny były zostać spełnione
~~tu~~ w miesiącu datym. Obecnie
znajdujemy się pod koniec Maja
a kraj pozostaje niezdorzonym
przez Epistratów doleg uzbro-
ionych. —

Wszystko to nie przeszkadza
ażeby Rząd, nawet p. Zaimita,
gotował się do zakładania pro-
testów z powodu zajęcia wyspy
Lewkady przez Narodowy Rząd



Saloniki, przy poparciu załogi francuskiej, oskarżają za Tamaucie zobowiązania się do niedopuszczenia do tego rodzaju operacji. —

Ale jakież prawo mają Rząd Grecji i Miotłim państwowo wstępować z protestami, Tamizę na każdym kroku w sposób obłudny wszelkie ien zobowiązania? W ten sposób dopytuje się redaktorka „Messagerie Maritime”, panna Stefanopali, dodając że Państwa Opiekunów nie mają prawa gwałcić woli narodowej Grecji, której brzoś udzielił w obronie Ojczyzny, jeżeliby nawet Rząd Państwa Ateńskiego spełniał

116.

wszelkie względem nich zobowią-
zania. —

Dzisiaj zaś, kiedy takowe zostały
potargane, obowiązkiem państwa
opickunierych jest popieranie
ruchu narodowego, co też uory-
mili francuzi na wyopie Lewkady.

29 Maja.

Po zajęciu Zante i Cefalonji, dokona-
nych za czasu rządów p. Lambro, oku-
pacja oboena Lewkady może sturzyć
ostrzeżeniem p. Zaimisowi że Pań-
stwa Opickunierze są niezadowolone
z oboenej sytuacji, która udo-
wodniła^{im} że, pomimo upływu czasu
już prawie miesiąc, jego rządów
Ateńskie^m Państwem, nie nastąpiła

dotąd żadna zmiana ^{sytuacji} na lepsze..

Związkowcy nie otrzymali żadnego ucy-
nicznia na żadne ich żądanie.

Wen. Zeliści nie przestają ulegać ciągł-
mu pościgowi władz lokalnych a Amba-
sadorowie nie ustają przesłuchiwać Preze-
sowi Ministrów ponowne listy swier-
żonych, z żądaniem ^{ich} uwolnienia.

Przecie nieetykalność wgrzawania
zasad wolnomyślnych należało do
warunków zagwarantowanych.

Jeżeli nie kto inny to francuzi nie
dopuszczą dalszego ciemnienia We-
nizeli'stów, wiedząc dobrze że oni
należą do tierby szerszych przyjaciół,
~~muszą~~ ^z których muszą się odemścić
jednocześnie z udzieleniem im satys-
fakcji przez wzmocnienie kary na

na mordereach & grudniowych. —

Na wyspie Zginie znajdujęcej się
na przeciw Piraeu Epistrai pod ki-
runkiem urzędników królewskich do-
konywać orgji, cieniżęć i dokona-
jąc wyprawę do Wenizelisa.

Rząd p. Zaimisa, porostając model
uległym władzy tajemniczej, nie ucy-
nit dotąd nie odpowiedniego do pow-
strzymania tych nadużyć. —

Wszystko to nie postępy do zapro-
wadzenia przejaśnionych stosunków —
zbytecznie już wykolejonych — z Pan-
stwami Związkowemi. —

Dziś zostały rozdzielone mierzanki-
com miasta placki upieczone z mąki
kukuruzianej w ilości 100 gramów na
osobę. — Nictad w rozdzielaniu żywności,

drożyna i zdzierstwo są przeprowadzone na wielką skalę. —

Przed spekulacją w zdzierstwie, podnoszące ceny na wszystkich artykułach, a co najgorzej dricli się w tej spekulacji z uprzywilejowaniem osobom, dopomagając im do łatwego z bogaceniu się. —

Publiczność raczyła już spotęgować się na tych nadużyciach. —

Przygotowuje się jeszcze nowa okoliczność zbyt dokuczliwa dla wyznawców Króla, z powodu wypowiedzianych żądań przez Ambasadorów Państwa Związku udrzelenia 1/3 części tegorocznych zbiorów pożniwy na potrzeby wojsk pod Salonikami, które żywiły się także żołnierze

[The text on this page is extremely faint and illegible. It appears to be a handwritten letter or document, possibly in cursive script, but the characters are too light to transcribe accurately.]

Narodowej Obrony, uważani za
Zdrajców. —

Pomimo zarządzeń udzielanym przez
Ambasadorów że zbiorę te, uważane
jako tymczasowa pożyczka, będą póź-
niej własnością Państwa Ateńskiego,
Każd tajemniczy czyni wszystko aby
by przeszkodził p. Zaimisowi spełnie-
nie tej operacji. —

Woleli by oni spalić wszystkie zbior-
y, bardzo obfite w tym roku, aniż-
li udzielić na spożycie ich przez
wojska Związku i Narodowe.
Ktoś z zadowoleniem widzieli by
narażone na otrucie albo też na
śmierć ofiary. —

Nie wiadomo jak się ta kwestja
do się załatwi? —

Na statku „Kreta” odpłynęli dzisiaj z

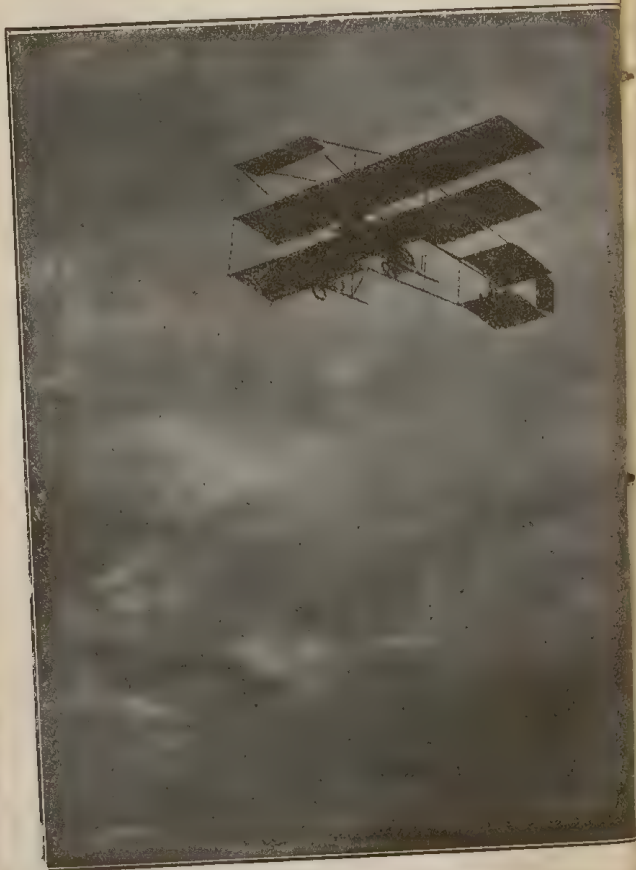
Β.

ἀφ
πλ
τῶ
κα



Τὸ ἐν Θεσσαλονίκῃ Τουρκικὸν Προξενεῖον, τὸ ὁποῖον ἀφ' οὗ ἐχρησίμευσεν ἐπὶ τέσσαρα ἔτη ὡς ἐστία τόσων δολοπλοκιῶν κατὰ τοῦ Ἑλληνικοῦ καθεστῶτος, κατελήφθη ὑπὸ τῶν Συμμάχων, ἀφ' οὗ ἀπελυμάνθη ἀπὸ τε τὰ ἔμψυχα καὶ τὰ ἄψυχα περιεχόμενά του.

τῶν αἰ ἀποπειρᾶται ἀπέτυχον διότι ἔλειπεν εἰς αὐτοὺς ἡ βάσις,
ἀληθῆς ἐξήγησις τῆς πτήσεως τῶν πτηνῶν. Καὶ δυνάμεθα
εἶπωμεν ὅτι τὸ ἀεροπλάνον εἶναι ἐφεύρεσις τῶν χρόνων μας.

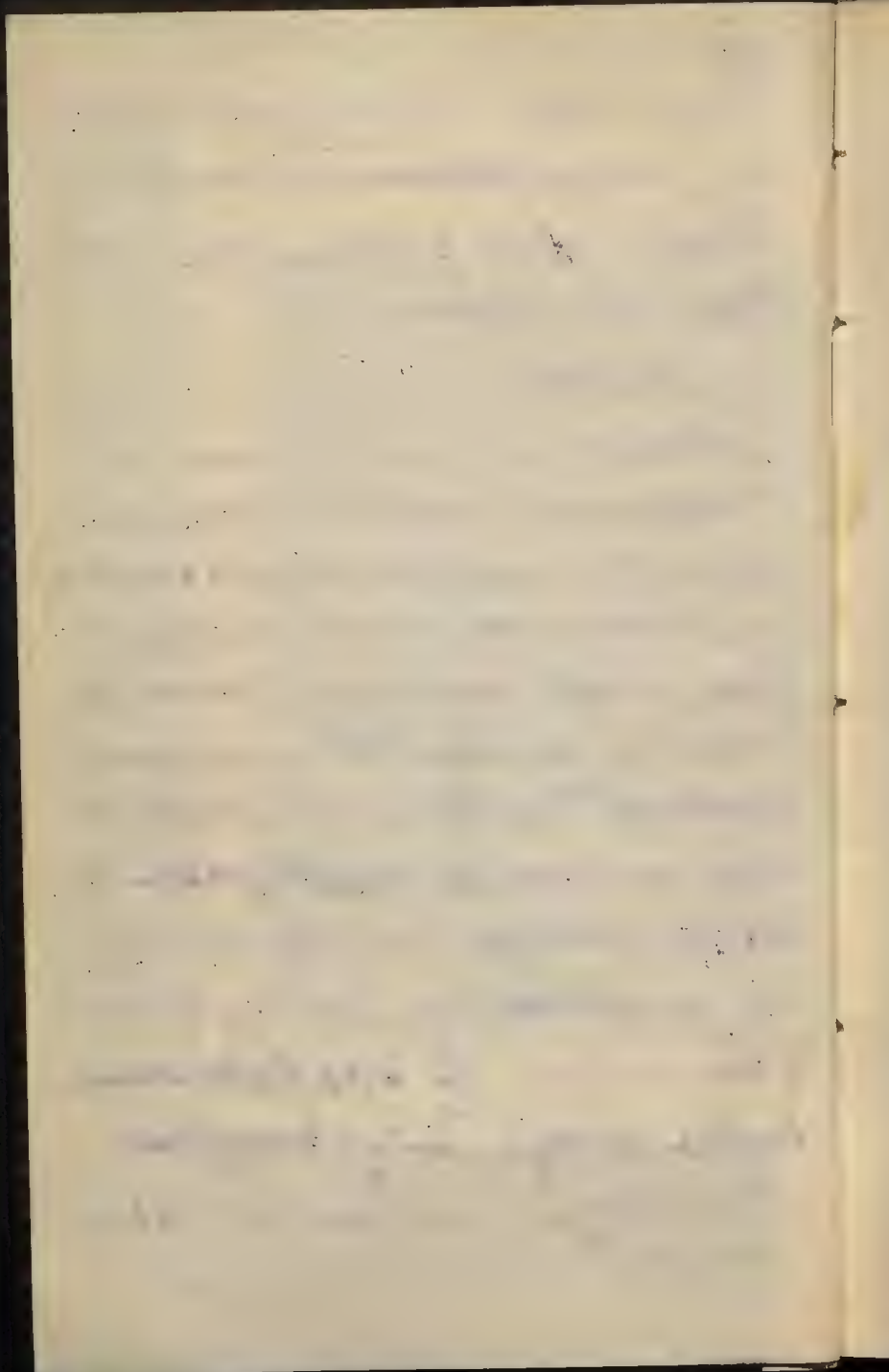


Διπλάνον Φαρμὰν ἀνηνούμενον.

portu Pireusu 200 marynarzy gre-
cy i 300 ochotników ochotników do
Saloniki, a żeby poton'ciego się z ru-
chem narodowym. —

30 Maja.

Przebieg pogłoski od tygodnia już
czasu zwały sprawdzone o groma-
dzeniu się znacznych sił francuzkich
na południowej granicy neutralnego
państwa, z kąd mogły się Tatwo po-
sunąć na południe dla dokonania
okupacji Tessalji i zbrojnych po-
rady w organizowanych przez kró-
la Konstantego, dla użytku nastę-
pnego ~~o chwili~~ gdy nastąpi chwila
odpowiednia do zaatakowania
tytów armji Związkowej pod
Salonikę. — Zrozumiałem jest że



okolierność zagrażająca imwa-
 ryz i utratę tego kraju, obfitego
 jednoznacznie w żywność, zetrwoży-
 Ta nie tylko Króla ale i całą kli-
 kę Zbrodniczej niemieckiej or-
 ganizacji.

Kwestja ta jest debatowana we
 wszystkich politycznych tutejszych
 stronnictwach i w organizacji
 wojennej Dessemanisa, ale do chwili
 obecnej nie zostało zdecydowa-
 no ostatecznie jakie środki od-
 porne zostaną ~~zad~~ przedsięwzię-
 te. — Niektórzy są zdania że
 należy zachować się bawnie,
 dla uniknięcia rozruchów i roz-
 lewu krwi, a inni że należy po-
 ruszyć świat cały, stawiając
 na kartę wszelkie wysiłki, ażeby

1871
The first of the year
was a very cold one
and the weather was
very disagreeable
for the first part of the
winter.

The second of the year
was a very warm one
and the weather was
very pleasant
for the first part of the
winter.

The third of the year
was a very cold one
and the weather was
very disagreeable
for the first part of the
winter.

ostry siła noża odumwieć się
na wznowcach wolnomysłnych,
którzy chcą występować nieprzy-
jacielsko przeciwko niemoim i przy
pomocy Związków, detronizo-
wać Króla Konstantego zdrajcę-
cego Grecji. —

W dniu 3^{go} Czerwca, kiedy mają
się parady obchodzić imieniny
Króla Konstantego, ocerkowane są
wybuchy groźnych ataków, ukar-
towane przez Arząd Tajemny i wstęp-
kie zgraje Tetrów. — Z czem nie-
kryję się lierne indywidua
wytycznych stug pałacowych
odgrasających się, być może
umyślnie, dla rozszerzenia pop-
Tucha pomiędzy barbrońną ludność

[The text on this page is extremely faint and illegible. It appears to be a single paragraph of handwritten text, possibly in cursive, covering the majority of the page area.]

jako też dzienniki propagandy niemieckiej podburzające do wystąpienia ze zbrojnym oporem. —

Dowodem czego może posłużyć następujące wystąpienie opublikowane w dzienniku „Akropolis” dzisiaj rano: „Odkryto szataniski projekt ukartowany przez zwycięzców wojny z Wschodem, który zmusić króla do abdykacji na rzecz następcy tronu, zostającego jeszcze w wieku młodzieńczym, ~~szale~~ pozwoli to ustalenie się u władzy stronnictwa stronnictwa zdrajców, którzy które nie omieszkają wymordować nas wszystkich przez tysiączne zastępy swoich baszybuzuków. — A więc zaradzić temu

powinnismy zorganizować nie-
wotornie Narodową obronę. —

Narod powinien wypowiedzieć w nie-
da się dalej wyryskiwać. —

Podręcz pogłoski o zarzuceniu
się po kryjomu epistratów. —

Być może czyni się to wszystko
ko dla uszczuplenia tak Wolno-
myślnych jako też dla złaśmuce-
nia Zwierzkowców? —

Zamiary Totrów ~~nie~~ są trudne
do zbadania. —



Rząd p. Zaimisa, mający zamiar
zaprowadzenia ustaleń przy-
janych słowników z państwami
Zwierzkowemi nie potrafił do tej
umotygiować pro forma - rozwię-
zanych epistratów, którzy nie

[The text on this page is extremely faint and illegible. It appears to be a single paragraph of handwritten text, possibly in a cursive script. There are some faint purple ink marks or stains visible on the page, particularly in the middle and lower sections.]

tylko egzystując albo otrzymując po-
 parcie legalnie funkcjonujących
 władz wojskowych, - jak to się
 zadeklarowało demonstracyj-
 nie przez napad uorganizowany
 pod kierunkiem jednego z pre-
 zesów epistratów Kłamarynoza,
 popartego przez konwoj, trzydzie-
 tu żołnierzy i kilku wybraniych
 Tetrow, na mieszkanie p.ⁿⁱ Jodif,
 siostry pułkownika Papajojana,
 znajdującego się ze swoim pułkiem
 pod Saloniką, pod pretekstem
 poszukiwania go w Atenach -
~~do czego nie posiadał prawa~~
 a właściwie dla obrabowania
 jej mieszkania powtórnice
 z posiadanego dobyteku. i

Sir Francis Elliot odpowiedział skłaniając p. Zaimisa używając go aby
wrócić uwagę, zarządając od-
powiednie środki dla zapobieżenia
tego rodzaju posęgniów i panowa-
nia anarchji. —

Wzrostek został wymierzony rozboj-
niczy napad przez Totrów tajem-
niczego rzędu na redaktora p. d. i. m.
nika „Sfera”, wychodzącego w Pirce-
sig, p. Kala skyp. —

Poranionego odwieziono do
szpitala. — Zbrodniarzy nicuję. —

Bezprawie znajduje się w potni
rozwoju. —

31. Maja. —

Oficerowie marynarki angielskiej Burns i Campbell należący obydwaj do służby kontroli portu Pirousa, wychodząc o godzinie 1³⁰ po południu z Hotelu Akteon, znajdującego się w Nowym Falerze, gdzie sporywali wózk udzieloną im przez Generała angielskiego p. Beaumont. — W chwili tej pewne indywiduum, które, prawdopodobnie, oczekiwano przed Hotelem, zainteresowało ich ranżę obydwoch; oficer marynarki Burns jest ugodzonym niebezpiecznie a jego towarzysze w sposób powalający.

Inni oficerowie angielscy znajdujący się w podóworas w „Akteon” zdobili ujęć napastników,

oddając go do rąk władz ~~pod~~ policyj-
nych opieki.

Minister Wielkiej Brytanji, towarzyszo-
ny przez Generała Filippa, udał się o 11
przed południem do p. Zeimisa udziela-
jąc mu informacje ~~względnie~~ ^{względnie} ~~po~~
odnosne do wspomnianego wypadku.

Następnie zostany prestante p. Zeimi-
sowi. Zesmania ranionych na piśmie.

Śmiertelnie raniony oficer przed
kilku dniami ożenił się ze siostrą
Greczynką, emigrantką ze Smirny,
panną Anagnostopulo.

Zamach uorganizowany przez ~~króla~~
na oficerów angielskich, pełni-
ących służbę kontroli i ubraanych
w mundury, ~~mogą~~ ^{że} wywołać groz-
ną sytuację, jeżeli się okaże że

• • •

Został on wykonany z powodów politycznych przed podstawionego Zbrodniarza. —

Do tej chwili postrzymuje się wstrzymy z wyjawieniem opinii, odczekując rezultatów przedsięwziętej instrukcji sądowej. —

Do chwili obecnej wiadomo jest, że Zbrodniarz znajdował się w stanie nieświadomości, ^{popijał} ~~nie jadł~~ się w piwiarni położonej obok hotelu poezyszy od 109 godzin przed potnoscą.

Jest on Krawcem i pochodzi z Moskwy, gdzie się gnieździł Zbrodniarz z powstania. Nazywał się Kuwarakiem. —



αυτοῦ τοῦ εἴδους εἶνε περίπου τὰ νέα μεγάλα ἀεροπλάνα μά-
χης τῶν Συμμάχων.

μικτόν να χαίρῃ ὅτι· ἡ ζωὴ οὐκ εἶνε παρὰ ἓνα μεγάλο
σανο, ἐνῷ τοῦ λέγει «ἡμεῖς ἐδῶ, οἱ πεθαμένοι, κατεκτήσα-
μίαν αἰώνια εἰρήνην, ἀπηλλαγμένη λύπης καὶ δακρύων, κι-
χοιμε ὕπνο δίχως ὄνειρα». Καὶ ὅταν ἐξαφανισθῇ τὸ φάνη-
σμα :

ὦ φωνή, ὦ μητέρα,
ὦ τῶν πρώτων μου χρόνων
σταθερὰ παρηγόρησις·
ὄμματ' ὅπου μ' ἐβρέχαστε
μέ γλυκὰ δάκρυα !
Καὶ σὺ στόμα ὅπου ἐφίλησα
τόσαις φοραῖς, μέ τόσῃ
θερμοτάτῃ ἀγάπῃν,
πόσῃ ἄπειρος ἄβυσσος
μας ξεχωρίζει !

Ἀνατριχιάζει ὁ ἀναγνώστης καὶ περιμένει τὸν ποιητὴν
ἐξακολουθήσῃ. Δυστυχῶς δὲν ἐξακολουθεῖ. Στάς ἐννέα τελει-
στροφάς, ἀναπτύσσει μόνον τὴν ιδέαν ὅτι μιὰ μέρα θὰ πά-
νὰ θρῆ τοὺς δικούς του, ὅτι δὲν φοβᾶται πλέον τὸν θάνατον
πῶς κυττάζοντάς τον κατάντικρυ κρατεῖ τώρα τὴν ἀγκυρα-
σωτηρίαν του, πῶς μπορεῖ ἀφόβως νὰ συντρίψῃ τοὺς τυφ-
λους καὶ ν' ἀψηφῇ ὅλους τοὺς κινδύνους.

Ἐκτὸς τῶν δύο τούτων περιπτώσεων τὸ ἄτομον τοῦ Κ.
βου ἐκλείπει πίσω ἀπὸ τὸ θέμα τοῦ ἐξετάζει καὶ αὐτὸ
θέμα ἀκόμη προσπαθεῖ νὰ τὸ γενικοποιήσῃ, πολὺ συχνὰ
βλάβην τῆς λεπτομερείας. Ὡνόμασε τὴν Ὡδὴν εἰς Ζά-
θον «Ὁ Φιλόπατρις» ἀρκετὰ ἀστόχως ἄλλως τε. Ἡ Ὡδὴ
Πάργαν» ἀρχίζει μέ μιὰ γενικὴ ιδέα καὶ ὀλίγοι μόνον στί-
χοι ἀφιεροῦνται στὴν περιγραφὴ τῆς γραφικῆς αὐτῆς κώμης.

Εἰς Πάργαν.

Στροφή α'.

Σοβαρὸν, ὑψηλὸν
δόσε τόνον ὦ Λύρα·
λάβε ἀστραπὴν, καὶ ἦθος
λάβε νοδὸς ὑμνοῦμεν
ἐνδοξον ἔργον.

β'.

Διαπρεπῆ οἱ ἰθάνατοι
ἔδωσαν τῶν ἀνθρώπων
καὶ ἀτίμητα δῶρα·
ἀγάπην, ἀρετὴν.
εὐσπλαγχνον στῆθος

Na Froncie Macedońskim.

Walka artylerji odbywa się na
tęznych pozycjach. —

Wieczorem dnia 29 Maja wzlot francuz-
kie aeroplanów bombardował Austriackie
biwaki Sumiry i Skory. —

Z rana dnia 30 Maja wzlot fran-
cuzki rzucił na Gewegels wiele bomb
które dosięgły przeznaczanego celu. —

Angielskie wyprawy aeroplanów
bombardowały rozliczne pozycje nie-
przyjacielskie na zachod od jerozola
Dojranu, na północ od Petrycy, na
Dranz i Lisonowo. —

2 Czerwca.

Od wczoraj już dziennik „Embros”
Organ Rządu Tajemniczego, przewidu-
jąc zamiary Związkowców zajęcia
Tessalii przez wojsko francuzkie, doradza

The first of these is the fact that the
the second is the fact that the
the third is the fact that the
the fourth is the fact that the
the fifth is the fact that the
the sixth is the fact that the
the seventh is the fact that the
the eighth is the fact that the
the ninth is the fact that the
the tenth is the fact that the

the eleventh is the fact that the
the twelfth is the fact that the
the thirteenth is the fact that the
the fourteenth is the fact that the
the fifteenth is the fact that the
the sixteenth is the fact that the
the seventeenth is the fact that the
the eighteenth is the fact that the
the nineteenth is the fact that the
the twentieth is the fact that the

potrzebę przedsięwzięcia radykalnych
środków — nie tracę ani minuty
czasu — do odwrócenia tej katastrofy.

Wile będziemy się ociągac' w na-
szej decyzji o tyle niebezpieczeństwo
staże się groźniejszym. —

Treba być ślepym ażeby niewidzieć
że nieprzyjaciół zbliża się, chcąc
wpaść w potapkę dla detronizowa-
nia króla Konstantego. —

Jeżeli za pomocą poważnych i
roztropnych środków staże się
nie możebnem uratować Grecji, to
użyjemy rozpaczliwych, ażeby przeg-
najmniej z godnością być poko-
nanymi. — Jedyną bronią, która
nam pozostała znajduje się w,
odwadze kierowanej rozpaczą.

W ten sposób ~~zakończy~~ się

artykuł poranny dzienika „Embrosu“ a przez dzien cały dawal sig spostregao' such szeregulniczydz pomigodzy ekstratami i sekretne porozumiewania sig ich pomigodzy sobg.-

Dzisiaj zas wystypujg oniotwarcie, ~~za~~ odgrazajg sig na ali-
cach i w lokalach publicznych z gotowoscia wystypienia do walki, cho-
ciażby i przeciw dziesio'kroci sil-
niczyzemu nieprzyjacielowi, pew-
nie odniesienia zwyciestwa w ob-
ronie ich wielkiego Króla, którego
uwarzajg Pomazaniem Bożym..

Chwila powtarcenia sig nowej
okupacji na jakibgdz punkt Atai-
skiego Panstwa, bedzie stuzyc
sygnalem do rozpoczecia walki;
walki strasznej, walki morderczej!

Tego rodzaju dyskusji bytem świad-
kiem dziś przed południem w jednej
wielkiej Kawiarni ulegającej
przez licznych epistratów. —

Następnie spotkałem się z
inżynierem p. Kalinikiem na ulicy,
ożenionym z Niemką i fanatycz-
nym nieprzyjacielem ruchu nar-
odowego, którego serce że po-
dzieliłem jego zapatrzywanie, oświad-
czył mi nie że w Atenach i jej oko-
licach znajduje się około 30000
ukrytej broni, którą w razie
potrzeby niezwłocznie użyje. —

Pan Kalinikos zapowiedział także
że Lasicey Tessalji zostaną spa-
lone w chwili gdy francuzi prze-
kroczą granicę neutralnego pasu.

Handwritten text, likely a letter or document, written in a cursive script. The text is faint and mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. A small, distinct mark or signature is visible in the center of the page.

Wiele osób jest zdania że powyższe groźby zostały rozosiane przez Kierowników Rządu tajemniczego, umyślnie, z zamiarem wystraszenia tak wolnomyslnych jako też Związkowców, ażeby powstrzymać ich od ~~dalej~~ wystąpienia ryzykownego dla zakonienienia odegranej kamedji. —

Sędzą liźmi że zjawienie się kilku acroplanów, a w potrzebie rzucenie kilku bomb, będzie dostateczne ~~do~~ do rozproszenia się wszystkich tych walecznych i zraspaczonych rycerzy. —

Przeżywamy chwile strasnej anarchji. —

Generał Robus protestował w liście

porażonym do p. Zaimisa o czynionych
przeszkodach tajemnie w przeprowa-
dzeniu kontroli wojskowej, która
wyraziła się ostatecznie w sposób
otwarty przez władze oficjalne w
Peloponezie, występujące po nieporo-
zumięciach przeciwko Związkowcom.

Ostateczna notatka Generała Koba
wykazuje detale powodów przeciwności
czynionych funkcjonowaniu kontro-
li na szkodę Państwa Związkow-
ych, które zostały zmuszone
uważać p. Zaimisa osobiście od-
powiedzialnym za użycie sekret-
nie przechowywanej broni tak
przeciwko Włochom jak też
przeciwko francuzkim margna-
rom, albo ich żołnierzom którzyby
wystąpili w ich obronie.

[The text on this page is extremely faint and illegible. It appears to be a list or a series of entries, possibly numbered, but the specific words and details cannot be discerned.]

1
2
b
u
s
r

2
2
n
n
u
l

137.

Worraj zostabą odkrytą przez
Związkową Kontrolę ukrywana
broni w mieszkaniu oficera od Teler-
wy w środku Aten, klóren cheiaś
siż opicrao' grożę wycia, rewelw-
ra dla przeszkodzenia rewizji. -

Odkrytych Oficer grecki porę dok-
~~nowanych poszukiwaniach~~ potrafił
go rozbroić⁹² porę. -

Znaleziono skład 22 Karabinów,
2 Których 12 są systemu używane-
my obecnie w wojsku greckim. -

Jednocześnie odkryto umundurowa-
nie kompletne dla 30 żołnierzy. -

Inne poszukiwanie przedsięwzięte
w jednym pałacu Maratony pozio-
liły odnaleźć skład 74 Karabinów. -

Wszystko to kompromituje Reg

[The text on this page is extremely faint and illegible.]

1
L
v
Z
pa
be
br
sh
fr
ln
p
n
n
2

Atenicki w sposób zbyt dotykający,
udowadniając że Teorękowiec mie-
li prawo oskarżać o zdradliwe
stanowicko Atenickiego państwa. —

Dowodni ten wypadek jednocześnie
że porzukiwanie oficerów greckich
przez ich samych, porostaje zausze
bez rezultaty odkrycia składow
broni, byłoby próżn^{em} zabawk^{em} dla
lepszego jej ukrycia. —

Deis o południu Ambasador Angiel-
ski i Pierwszy Sekretarz Ambasady
francuskiej odwiedzili Prezesa Minis-
trów p. Zaimisa, polecając mu
przedsięwzięcia środków odpowied-
nich ~~do~~ w oboc dla zabezpieczenia
miast Aten i Piraeusu od napaści
zapośredkianej przez epistratiu

w sposób był otwarty, którzy do tego czynu zostali podburzeni przez rząd Tajemnicy, prosząc podającą fałszywe wiadomości i skomponowaną proklamację Jenerała Makensa, zapowiadającą wymarcie jego zwycięskiej armii dla wyparcia Zwięzkowców z Macedonii. —

Skomponowaną tego rodzaju proklamację, niby to rzuconą z aeroplanów niemieckich, wydrukowano dristaj w dzienniku „Chronos” dla dodania animuszu epistratom. —

Przez przerwę i wszystkie słowarzyzenia nie egzystujące wywoły do uroczystego obchodu imienin Królewskich w dniu jasnijszym i polepszenia ruchu narodowego jako też jego zwolenników. —

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Jednocześnie p. Gurnary nie omieszkał przy tej okazji zamienifestować na piśmie, występując jako - niby to - przedstawiciel politycznej większości Ateńskiego Państwa, potrzeby przygotowania się do stawienia zbrojnego wyzwania przeciwko Związkowcom. Z klóremi stało się nie możebnem zawożanie układow. -

Z powyższego też wypływa potrzeba obalenia Rządu p. Zaimisa, jako afundowanego na potrzeby ustalenia z nimi przyjaznych stosunków i objęcia władzy przez p. Gurnary, dla wprowadzenia na powrót niezerowalnego związku z Ameryką bógarami i turej, - i skierowania miecza przeciwko ich nieprzyjaciółom, pod wodzą

nierem nie pokonanego króla
 Konstantego, jutro obchodzącego
 swoje imieniny, którym z tego powo-
 du zostanie ukoronowanym w wieńcu
^{laurem}~~walorynowy~~ przez grupę student-
 ów, podstawioną prze p. Lambrosa,
 dla podniesienia czei jego nie-
 porównanych talentów. —

Jednocześnie inna grupa robot-
 ników Pirusa, którzy jednocześnie
 są epistratami, udekoruje króla
~~u~~ udzielając mu krzyż żelazny,
 improwizowany prze Generała Dar-
 manisa, dla okazania czei do
 jego nierem nieztamanej opo-
 ry do pogrzebienia w otchłani
 przepaści nieszczęśliwej greckiej, war-
 -tą lepszej doli. —

MON
2. 3
MÉCO



General Ioannu ποστρόφω οφίετοω ίερ Brigady.~

ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΓΩΝ.—Ο ήρωας μέραρχος τῆς μεραρχίας τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἀρχιπελάγους κ. Ἰωάννου μετὰ τμήματος ὀξεωματικῶν τῆς μονάδος του. Ο κ. Ἰωάννου εἶνε ὁ εἰς τὸ μέσον τῆς α' σειρᾶς

ην επισκεψιν των προς τον κ.
βαλοκώσταν την προσοχήν της
κυβερνήσεως επί των μελετω-
μένων υπό των 'Εθνικοφρόνων
υλλακλητηρίων εις τὰς ἐπαρχί-
ας.

Κατὰ τὸ ὑπουργικὸν Συμβού-
λιον ἀπεφασίσθη νὰ καταρτισθῇ
μορπολεστικὸν Διάταγμα, δι'
ὃ θὰ γίνωνται δεκτὰ ὠρισμένα
εἰρήματα τῶν ἐπιστράτων φοιτη-
τῶν.

ΘΕΙΟΝ ΚΗΡΥΓΜΑ

Ἐκ τοῦ Συλόγου τῶν ἁγίων 'Ιεραρχῶν
ἐμνήσαντο σήμερον τὸ ἀπόγευμα:

Ἐν τῇ αἰτίσει τῶν Ἐμποροπαλλήλων
πληθείᾳ Μητροπόλεως) ὥρα 4 ὁ καθηγη-
τὴς κ. Γεωρ. Σ. Γέγλες. Ἐν τῇ 15ῃ Σχολῇ
ἀρρένων (ἐπισθὲν Ὀρφανοτροφείου) ὥρα 3 1) 2
ὁ καθηγητὴς κ. Ἀριστ. Ξεροκέπος. Ἐν τῇ
Μετροπόλει Δουκίᾳ Πέτρος Τζιζάνης, παρὰ
τὴν Ἁγίαν Ζώνην) ὥρα 4 ὁ κ. Πέτρος Τζο-
ζάνης. Ἐν τῇ 11ῃ Σχολῇ Ὀθλέων (παρὰ
τὸν Πισσόν) ὥρα 3 1) 2 ὁ κ. Παν. Κων-
σταντινίδης Τ. Θ. Ἐν τῇ Σχολῇ ἀρρένων
Μετροπόλεως ὥρα 4 ὁ κ. Δημ. Οἰκουμένηπουλος.

Τὸ Παρτίσι. Ἐν τῇ ἀναγνωστῇ τῆς
'Αγάπης (ἐκτετακτὴ Κορὰ) ὥρα 6 1) 2 ὁ
κ. Ἀριστ. Χαροκέπος καθηγητὴς. Ἐν τῇ 6ῃ
Σχολῇ ἀρρένων (ὁδὸς Πλούτωνος) συνοικίᾳ
Νεαπλῆσις ὥρα 5 ὁ ἀρχιμ. κ. Χρύσανθος
Μακρὸς.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ διὰ μικρὸν ἐργαστάσιον εἰς
τὰς ἐπαρχίας καλὸς **τορνευτὴς** κατὰλλη-
λος διὰ βολτάρισμα κοχλιῶν. Ἀπευθυντέον
ἐγγράφως εἰς τὸ λογιστήριον τῆς ἐφημερί-

Γκουζούτας.

(Ἐπονται πολλοὶ ὑπογραφαί)

ΚΥΒΕΡΝΗΤ. ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΡΟΜΗΘΕΙΩΝ

Παρακαλοῦνται αἱ κ. κ. ἀρτοποιοὶ, ὅπως
ἀπὸ τῆς πρωΐας τῆς αὐρίου Δευτέρας. (7
Νοεμβρίου) προσέρχωνται οἱ μὲν τῶν Ἀθη-
νῶν εἰς τὰ ἐν τῇ ὁδῷ Δραγατσανίου 6 Γραφ-
τεῖα τῆς Ἐπιτροπῆς, οἱ δὲ τοῦ Πειραιῶς
εἰς τὸ ἐν τῇ ὁδῷ Σωκράτους παράρτημα τῆς
Ἐπιτροπῆς πρὸς παραλαβὴν τῶν σχετικῶν
δελετίων διανομῆς ἀλεύρων εἰς ἕνα ἕκαστον
τῶν ἀρτοποιῶν.

(Ἐκ τοῦ Γραφείου τῆς Ἐπιτροπῆς).

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΕΘΝ. ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ

Διευθύνσεις Στατιστικῆς

(Προκηρύξεις διαγωνισμοῦ)

Προκηρύχθη διαγωνισμὸς πρὸς πλήρω-
σιν μιᾶς θέσεως γραφῶς β' τάξεως παρὰ
τῇ Διευθύνσει τῆς Στατιστικῆς διὰ τὴν 15
Δεκεμβρίου ἑ. ἑ., ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὡ-
ραν 9 π.μ.

Τῶν ἐπιτιμώντων θέλει καταρτισθῇ πί-
ναξ, ἐξ οὗ θὰ προσλαμβάνονται πρὸς πλή-
ρωσιν τῶν ἐντός ἔτους κανονισμένων παρὰ τῇ
Διευθύνσει ταύτῃ θέσεων.

Προσόντα ὀρίζονται ἀπολυτήσιόν Γυμνα-
σίου ἢ Ἀγρονομίας ἢ Ἰστορίμου. Ἐμπορικῆς Σχο-
λῆς ἢ πτυχίον Ἀρσαλείου.

(Ἐκ τοῦ ὑπουργείου τῆς Ἐθν. Οἰκονομίας)

Πωλοῦνται εἰς τιμὰς εὐθηνῶς
διαφορὰ ἐπιπλα, καναπέδες καὶ καθέδρες

πᾶσα συζήτησις, διότι εἶνε προφανές, ὅ-
τι ἀπόγονός του θὰ πληρώσῃ ὑποχρε-
ωτὴν καὶ διὰ τὰς οὐσίας σποράς.

Ὁ ἀνωτέρω ὑπολογισμὸς καὶ ἀναπα-
ρομισθίον διὰ τοὺς ἐργαζομένους τῇ
παιδείᾳ περιοχὴν ἠνάγκαζε τοὺς
παράγοντας ὡς ἀσυμφόρου καὶ νὰ σκεφθῶσι
μεταναστεύσεως ἢ ἄλλου πόρου ζωῆς.
ἐσκέφθησαν πρὸ πάσης τοιαύτης ἀν-
σμένης ἀποφάσεως νὰ ἐπικαλεσθῶσι τὴν
ρέμβασιν καὶ προστασίαν τόσοσ τῆς Ἐ-
κτῆς Κυβερνήσεως, ὅσον καὶ τῆς ὑψηλῆς
τιμωροποιίας τῆς προστατίδος τῆς Με-
τρετῆρας, ἐν τῇ περὶ τῆς ὅτι τόσ
τῶν ἐκτεθέντων ὅσον καὶ ἐξ ἄλλων ἄτινα
παιτρῶν θ' ἀναπτύξωμεν ἐνώπιόν τω
μᾶς παράσχωσι τὴν εὐμένειαν νὰ μᾶς
σωσι, θὰ πεισθῶσιν ὅτι ἡ ἄνω Ἐταίρεια
μόνον ζημία καὶ θυσίας δὲν ὀφίσταται
ἵσως θὰ ἰσχυρίζετο, ἀλλ' ἐξ ἐναντίας ἔ-
ρει καὶ ἐργάζεται δι' αἰσθῶν ἐργατῶν
μα ὅπερ, δὲν θὰ ἐπετύγγανεν ἄλλαχο
θὰ τῆς ἐπιτρέπετο νὰ ἐπιτύχη παρ-
ἀντιλήψεις καὶ προστατίδος τῶν ἐρ-
ποτικῆς διοικήσεως.

Διὰ ταῦτα

ἀναφερόμεθα πρὸς ὑμᾶς, ἐξαιρούμενοι τὴν
ψηλὴν παρέμβασιν σας ἐπὶ τῷ τελείῳ
πτυχίῳ, συνεννοήσεως ἀντιπροσωπεύει
λαμπρῶν καὶ ἡτάρων καὶ διακονοῖ
ὅλου βιωσίου καὶ διὰ τοῦς καλλιεργητά-
ροι δὲ καὶ αἰτήματα μᾶς εἶνε οἱ ἀρχι-
ροι, οἱ περιλαμβανόμενοι εἰς τὰ ἀρχι-
κόλιν τῶν πρώτων συμβάσεων ἡμῶν
τῆς Ἐκπαιδείας, τῶν κατὰ τὴν ἑκέρῃ
καλλιέργειαν συναφθέντων, τῶν ὁποίων
ἀγροφυ ἡμᾶς τῇ διαταγῇ σας εἰς ὑμᾶς
λέγειν.

Ὑπὲρ τοῦστατοι

Wiadomości z Saloniki.

Względnie do koncentracji wojsk
zwiazkowych w paśmie neutralnym
to tylko jest pewnem że się przeprowa-
dzą ufortyfikowanie w górze
"Petry", nie wiadomo z jakich powo-
dów. —

Ustępowe sprawozdanie otrzymane
dzisiaj określa liczbę 60.403 żoł-
nierzy Narodowej Obrony skoncentro-
wanych obecnie w Macedonii. —

Do powyższej liczby nie są zalic-
zone formujące się z nowych pobro-
nów siły wojskowe Krety, wysp ba-
skich i Jonickich. —

3² Czerwiec.

Pan Sunary chce dobrać animuszu
epistratom i zjednoczonym w jedną

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

a nie rozzerwałną grupę jego i Mer-
kurego grupy Tetro, opublikował
dzisiaj rano w dzienniku „Embros”
wiadomość zajęcia przez Niemców
Monasteru i miast greckich Flory-
ny i Sorowica. —

W ten sposób w wypadku porażki
z powodu wywołanych awantur,
pod czas ~~dzisiejszych~~ ^{czymś} ~~raz~~ ^{drógi} ~~drógi~~
go obchodu królewskich imienin, mo-
gli oni liczyć na poparcie Jenerała
Makensena. —

Niestety! wszelkie obliczenia
p. Gunarysa i spółki spełniły na
niekorzyść ^(jak na teraz) Pan Zaimis nie chce
uleść premocy jego, zarządza
odpowiednie środki do utrzymania
porządku pod czas ulicznej parady

imieniem królewskich. —

Powiadając też że pan Zaimis postanowił odpierać energicznie wszelką i mwarig władz nieodpowiedzialnych w zarząd jego Państwa na przystaść. W tym celu miały też zostać ^{wybrane} odpowiednie rockary do władz teleyrzych i na prowincyjach tak cywilnych jak też wojskowych. —

Posłanowienic to p. Zaimesa ma być nieodwołalnym. —

Zobaczymy. —

Wczoraj wieczorem o 6ej po południu odegrała się na wielkiej skale sea na i gwałt przez podburzonych rzerwidów, ~~przeciwko~~ skierowane przeciwko Oficerom francuskim chegeym przeprowadzić rewizję w

1871
The first of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor.

The second of the year
was a very wet one
and the crops were
very good.

The third of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor.

The fourth of the year
was a very wet one
and the crops were
very good.

The fifth of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor.

jednym z domów centralnej części miasta Aten przy asystencji dwóch oficerów greckich i 20 żołnierzy, udzielonych przez p. Zaimisa do pomocy. —

Wielka masa nagromadzonych rozrabiaków wystąpiła groźnie przeciwdziałając spełnieniu aktu poszukiwania. —

Oficer grecki dotychczas pałacza Ogego siłą odprzeć epistratów, ale francuzi przeszkodziли temu, dając rozkaz do zaprzestania zamieszkania przedsięwziętego zamianu, kontynuując więc zadeklarowaniem protestu udzielonego Komendantowi Placu. — Następnie Generał Koku zawiadomił Prezesa Ministrów że, w obec czynionej odmowy

10

postanowił zawiesić dalszy ciąg poszukiwań broni, które zostały udowodnity dostatecznie ich ^{oblicz} użyteczność, co było głównym zadaniem czynionych poszukiwań. —

W przysiężki Państwa Zwierzkowe będą się kontentować ~~z~~ odpowiedzialnością p. Zaimiva za ich wycieć szkodliwe, nie mając potrzeby narażać oficerów kontroli na smieszość i sponiewieranie ~~z~~ w słyerności ze zgrajami najemnych Totrów. —

Zostało skonstatowaniem przez Generała Hobu że wojska Królewskie pieraszdyatysy, rezydujące w darysie i w innych miejscowościach Tessalji, pozostawione tam w celu ^{zatrzymania} ~~tam~~ obok publicznej, rozporządzącej przeprowadzać podejżane ruchy.

157 149.

Generał Kobu wezwał Rząd Mei'ski do wypowiedzenia powodów tych operacji wojskowych. —

Prawdopodobnie Generał Dasemanis zdecydował się do rozpoczęcia ataku wojsk Związkowych w wypadku inwazji takowych dla Zajścia Tesselsji. —

5^{te} Czerweca.

Żywią banuje polorna ciwra. Stronnielowa chociaż podziemna robota organizacyjna przeprowadzana jest przez naczelników Epitratow, przez władze wojskowe, uległa rozkrośm Dasemanisa i przez ^{Tajemniczego Rządu} władze cywilne, kierujące zgrajami Totrów, rozwijającą teraz i z wielką energią, gdyż otrzymuje wszystkie razem uderzyć poparcie Króla, Kłoten osiągnąć do projektowanego zaprowadzenia przyjaznych stosunków

ze Związkowcami przez p. Zaimisa.
Ciekawe starcie dwóch wstąpił
jednocześnie egzystujących, gdyż
p. Zaimis nie został dotąd zaarę-
szonej w oficjalnem jej piastowa-
niu, rozpoczęto sz już od przed
wzoraj. -

W jaki sposób zakonicy się teko-
wa trudno przewidzieć, jeżeli p. Za-
imis utrzyma się przy postano-
wieniu niedopuszczania nie odnowe-
dzalnych jednostek do imponowania
jemu. -

Powiadają że p. Zaimis postanowił
zadecydować uchylić obrzędy uchyłone
przez Episkopat w przeszkodzeniu
ofierom francuskim spełniania
ich misji w poszukiwaniu ukrywanej

Handwritten text, likely a letter or document, written in cursive script. The text is mostly illegible due to fading and blurring.

Handwritten text, likely a letter or document, written in cursive script. The text is mostly illegible due to fading and blurring.

Handwritten text, likely a letter or document, written in cursive script. The text is mostly illegible due to fading and blurring.

broni. — — Obaczemy, czy mu dozwośli

spełnienie takiego aktu p. Gunarys?

6^{te} Czerwca.

Okazuje się że na barkach p. Zaimba
spoczywa tylko ciężar władzy, pod-
czas gdy takowa ^{przeważa} dostaje się w
ręce p. Gunarysa, któremu ^{wytoni} wyjawił
się na jaw ze składu innych człon-
ków tajemniczego rzędu. —

Obecność dwóch naczelników, dwóch
rzędów spowoduje śmierć Ateński-
go Państwa w krótkim następstwie.

Obecnie p. Gunarys, po dokonanej zdra-
dzie względem Państwa Porozumienia
wspólnie ze skłutudisem za pośrednic-
twem fałszywej uprzywilejowanej
neutralności, wywoła ludność grecką
do zadeklarowania wojny przeciw

nim, współdziałając z Państwami Centralnymi. —

Z chwilę ustąpienie p. Zaimosa od władzy, zerwano wszelką możliwość utrzymania dalszych stosunków oficjalnych ze Związkiem, ~~na~~ ~~można~~ zmuszonymi zerwać takowe, jako zadeklarowane z góry po nieprzyjacielsko przez p. Gunarysa. —

Wystąpienie wojsk Tessalskich z ich starych siedzib, podejżane ruchy takowych, formowanie band rozbojniczych i podniesiona agitacja demonstracyjna epistratów w Etolji i Akarnanji, odgrążających się sławieniem oporu francuzom w wypadku jeżeli ^{oni} przedsięwzięli

Zamiar wytyśniania, wojsk okupa-
cyjnych na wybrzeża tych pro-
wincji, o czem obszernie rozpisywał
się dzisiaj dziennik „Embros” organ
Prapagandy stycernej, — wszystko
to stanowiło dowodem
że, nie tracąc czasu, p. Gunarys
i Konsortes wystąpili z rozpoczę-
ciem kroków nieprzyjacielskich.

— Sądząc się jednak oni nadzijs
wywołania udziału ludności
greckiej w tej operacji zbroj-
nej, sformowanej przez płat-
ne zgraje epistratów, które
będą w stanie wywołać tylko
rozwój krwi w rodzaju tym
jakie miały miejsce w pierwszych
dniach grudniowych. —

Cheże dodawać otuchy zgrajom

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

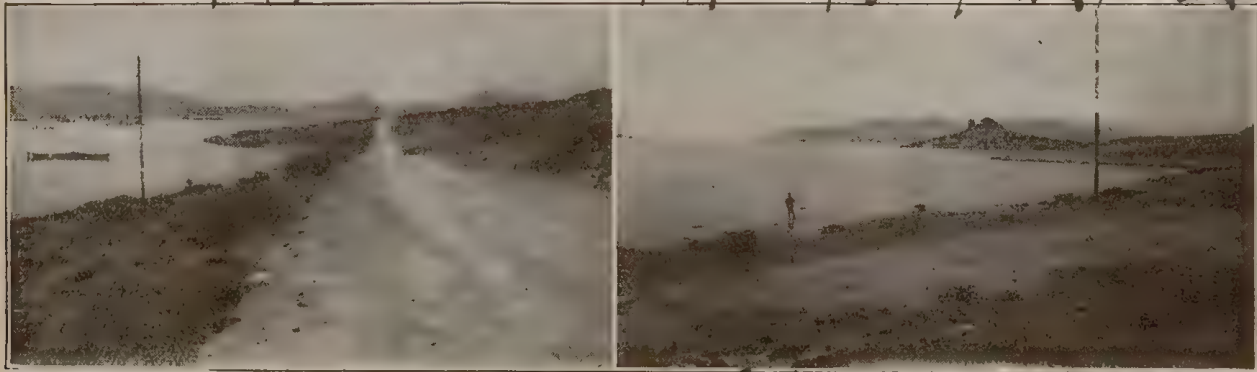
no

690

W

Δίο
Συμμ

Νότια 2 άποψη ποταμού πα Σατοκ Κερατσίνι, από το βόρειο, εστιασμένο σε ποιο Σαλαμίνα



Νότια 2 άποψη ποταμού πα Σατοκ Κερατσίνι, από το βόρειο, εστιασμένο σε ποιο Σαλαμίνα

Δύο άποψεις του κόλπου Κερατσίνι, παρά τὸν Πειραιᾶ, ὅπου συνήθως ἀγκυροβολεῖ ὁ εἰς τὰ Ἑλληνικὰ ὕδατα στόλος τῶν Συμμάχων. Δεξιᾷ φαίνεται ἡ παραλία Σκαρამαγκᾶ ἀπὸ τὴν ὁποίαν ὁ Ξέρξης καθήμενος ἐπὶ θρόνου παρηκολούθησε τὴν ἐν Σαλαμῖνι ναυμαχίαν.



Η ΕΣΠΕΡΙΑ



ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩ

Γραφεία — Offices : 62, Oxford Street, London, W., England.

Τηλέφωνον — Telephone : Museum 2661.

Ετησία Συνδρομή, 20 φράγκα, (16 σελλίνια)· έν Αμερικῇ, 4 δολλάρια. Τιμή Φύλλου, 30 λεπτά (3 πένναι)· έν Αμερικῇ 7 σέντ

Totrowskim Alenskim, organ rząd Tajemniczego „Skryp” oświadczam, że: „Rząd Zaimisa stał się nieudolnym do zabezpieczenia od napadów na oficerów kontroli cudzoziemskiej przez organizację obywateli miasta Aten”.

Rzeźmieszków i Totrów wyprobowanych smie ten nikczemny organ nazywać obywatelami miasta.

Wczoraj przebyły do portu w Keracynji z Tulonu krążownik „d'Alouche Ténir” i „la Foudre” przed południem, a wczoraj wieczorem inne statki z których jeden jest pancernikiem „Justice” a drugim „Edgar Gane”, ~~jest~~ dwa inne są „Dreadnot Patris” i „Dreadnot Waldek Rousseau”.

Oprócz powyższych znajdują się w Keracynji on pancerniki francuskie „Vénitè” i „Victor Hugo” jako też angielski dreadnot „Implacable”.

Porozkaszanie powyższej floty

Handwritten text at the top of the page, appearing to be a header or introductory paragraph.

Second block of handwritten text, continuing the narrative or list.

Third block of handwritten text, showing a continuation of the content.

Fourth block of handwritten text, with some lines appearing more distinct than others.

Fifth block of handwritten text, located in the lower-middle section of the page.

Final block of handwritten text at the bottom of the page, possibly a conclusion or signature.

zapewne pozostał w związku z
potrzebą zastosowania przymuso-
wych środków dla zaprowadzenia
porządku w Atenach i zabezpieczenia
ludności miasta zagrożonej rzezi.

Pomimo usilnej pracy fanaty-
zowania zaprowadzonego w wojsku
i we wszystkich warunkach spo-
tożewstwa nie potrafiono zata-
mować rozwoju w postępie uczuć
patriotycznych. - Dowodem tego
służyc może odjazd wczorajszy
do Saloniki 9^{tych} oficerów, 17^{tych} podofi-
cerów i 263 żołnierzy.

Przy tej okazji odjechało wielu
urzędników Stolicy cywilnej a po-
między nimi p. Haradria, dyrektor
w wydziale dyplomatycznym Mini-
sterjum spraw zewnętrznych. -

7^{te} Czerwea.

X Pod czas ubiegłej nocy ucy-
niono zasadzkę na życie profesora
p. Karapanajoti, zadając mu ciężkie
rany. Zbrodniarze, sądząc że uda-
ło im się pozbawić mu życia, pozos-
tawili go zemdlałego na ulicy, uno-
sząc go bezkarnie do swoich kry-
jówek. — Dziś nad rankiem gła-
wa tej zbrodni została odwiezio-
ną do miejscania znajdującego
się w pobliżu. —

P. Karapanajotis był ofiarą poi-
cigu w dniu 2^{go} grudnia 2022^{go} roku
i uciepiał straszne mgły podczas
drugiego szeregu dni ~~to~~ uwiecznienia,
poroznaczonego do służby czyszcze-
nia wychodków i nieustającego
urządzania się zbirów z powodu

1

że zachowuje wielkie podobieństwo do osoby p. Wenzelisa. —

Nie ma wątpliwości że zamach na życie p. Karapanojotisa był spełniony przez organizację zbrodniczą, osmielony przez ryzykowne wystąpienie Guarysa. —

P. Karapanojotis znajduje się na liście mających otrzymać odszkodowanie za doznane straty podczas rozruchów grudniowych, których od dawna już groził wymorowaniem, wprzód aniżeli pociągą otrzymać takowe. —

Wzywając stanowisko Guarysa i fakt napadu na osobę p. Karapanojoty wystąpił papstoch pomiędzy wszystkimi ofiarami grudniowych pociągów i uwziętych

1870

1871

1872

1873

1874

1875

1876

1877

1878

1879

1880

1881

1882

1883

1884

1885

1886

1887

1888

1889

1890

1891

1892

1893

1894

1895

1896

1897

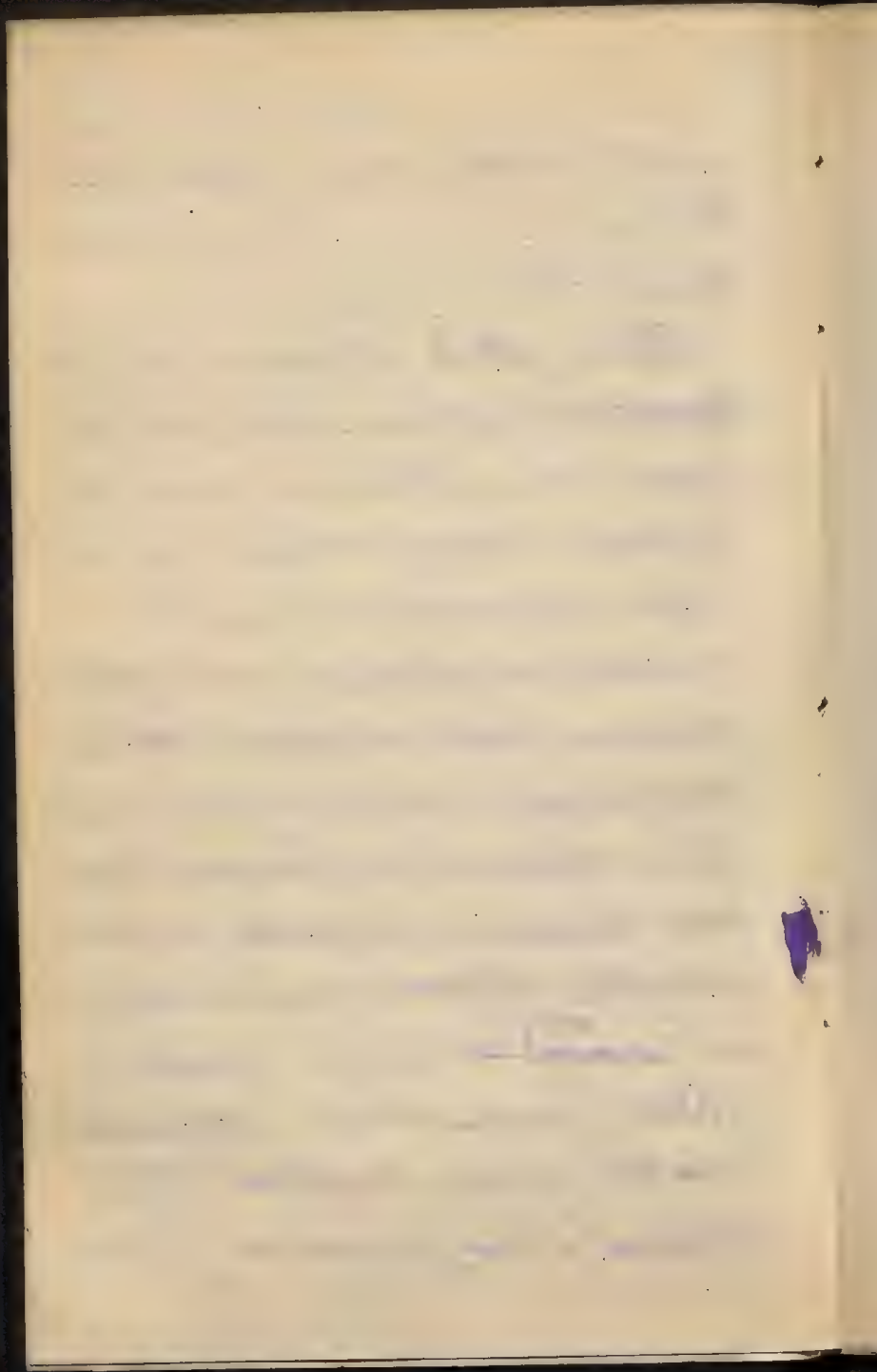
1898

1899

1900

stronników p. Kenizelwa, którzy prze-
pędzili ubiegłą noc nie spokojnie,
kryjąc się po mieszkaniach prze-
jaciów, dla uniknięcia rzezi. —

Dois' jednak sytuacja przyjęła
charakter uspakajający, gdyż za-
pewna Król — po dokonanej naradzie
ze swoją tajemną radą — wnał za-
błąt ryzykowne wysiępienie —
wobec do wykonania projektów
wojennych jego ukochanego Stugi Gu-
narysa, gdyż w dziennikach królew-
skich ogłoszono że p. Zaimis otrzy-
mał zapewnienie poparcia go przez
wszystkie stronnictwa bez wyjąt-
ku, ^{oprócz} ~~za wyjątkiem~~ tylko p. Gunarysa, a
przedsięwzięcie dzieła zaprowadze-
nia przyjaznych stosunków z Pań-
stwami Związku. — Naturalnie



i p. Gunarys zmuszonym będzie umiarkować swoje zapasy wojenne, jeżeli takę okaże się wola jego pana. —

Tak by nie było, raptowna ta zmiana usposobienia królewskich na polityk p. Zaimida, obniży temperaturę rozbukanych band krwiożerczych. —

Niewiadomo jednak jak dalego jeszcze będzie się odegrywać ta interesowna i bardzo ciekawa komedia? —

Od wczoraj została ponownie przeprowadzona kontrola poczty i telegrafów przez Pawła Związkowca. —

##

Wczoraj wieczorem przepłynął przez Kanał Koryncki angielski pocztowiec francuzki przewożący p. Zonnarda do Saloniki, przywiozłowanego przez

P
Koo

Zw



Рейнгольдъ Комисаръ Интеллигентнаго
 Константинъ-агосъ "Гласъ" Академіи тѣхъ Мѣсяцъ
 нѣмѣхъ н. Зоннѣ.

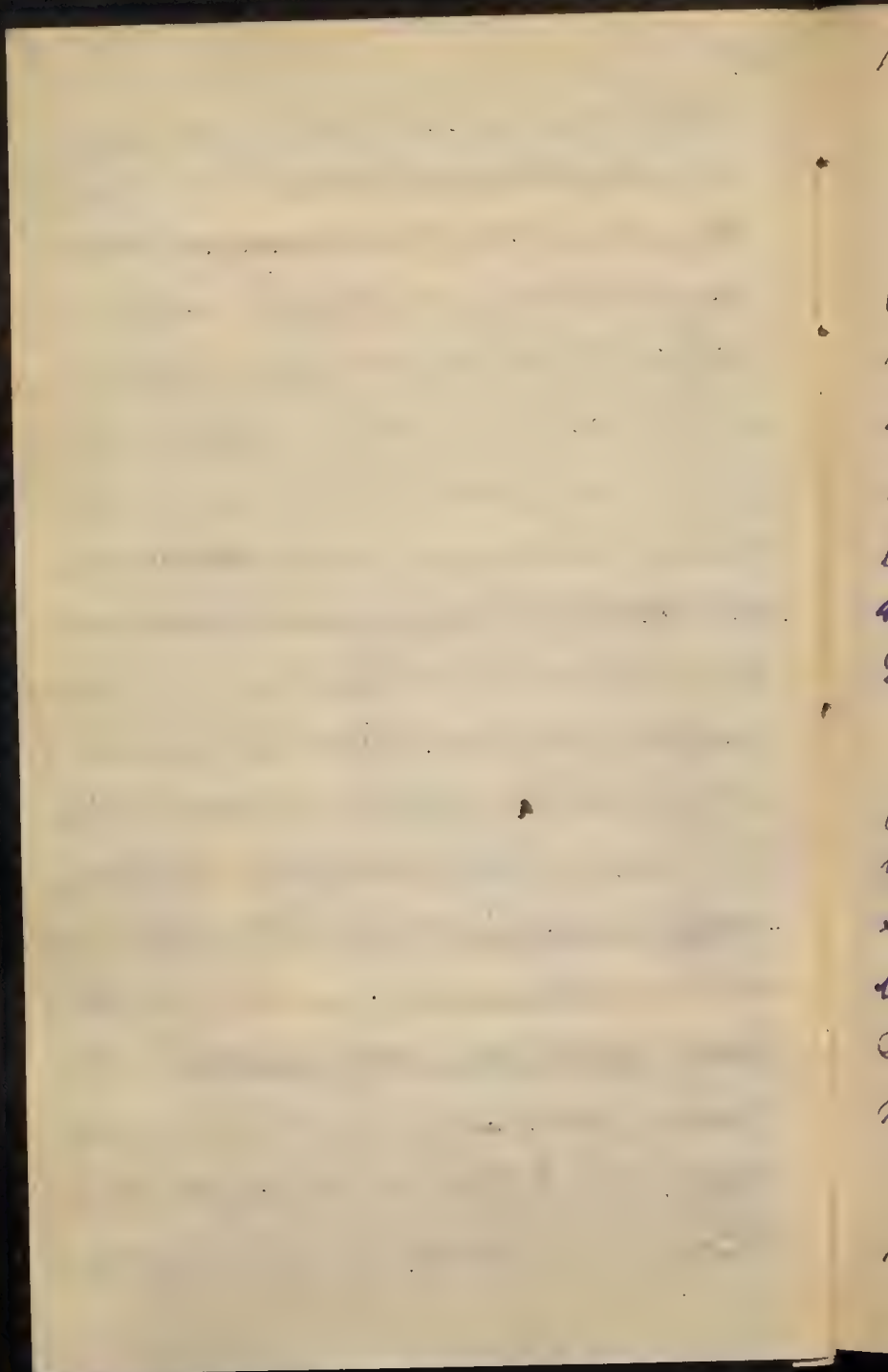
Звѣздочка р. Зоннѣ. —



εν Ἀγγλίᾳ ἀνέλαβεν ἐπισκεπὴς πλοῦν γὰρ κατασκευάζειν ἐξ
 αὐτῆς Ἀγγλίας πολεμικά, ἀποβάντα διὰ κλίμακος ἐπὶ ἐ

Państwa Opickuiera do rozwią-
 zania kwestji stanowiska ich wzglę-
 dem Państwa Ateńskiego w sposób
 ostateczny i nieodwołalny.

Pan Zonnard zatrzymał się na
 chwilę w Kieratsynium dla porozu-
 mienia się z Admiralem francuskim
 i, zabrawszy ze sobą Ambasado-
 ra Angielskiego p. Ser Elliota, udał
 się do Saloniki ażeby po przeprowa-
 dzeniu porozumienia się z Genera-
 Tem Sarroillem i p. Venizelosem, rozpo-
 cząć w sposób arbitralny rozwią-
 zania kwestji Ateńskiego państwa
 i, bez wstawiania się w dalsze uk-
 ładę z nikim, podpisał wa-
 runki, którym zostanie zawerwa-
 nym tak rząd p. Derwisa jako
 też i Król Konstanty do niezwłocznego



Zastosowania v. 3. — Żadne modyfikacje nie będą dopuszczone. —

W wypadku odmowy mają się rozporządzić środki przymusowe i gwałt przynależny dla zakończenia konwencji niemieckiej. — Tęgo rodzaju opinia jest podtrzymywana przez wybitnych czołwów strunniestwa Niemiec i przez dyplomatyczne sfery związkowe w Atenach. —

A żeby dezerji przedsięwzięto przez p. Zonnarda nie uległy debatom i nie były marżone na stratę czasu, także sadowie państwo opiekunich ostrzyli rozkaz opuszczenia Aten, pod pozorem udzielenia im urlopu i mają niezwłocznie odjechać. Pozostanie tylko p. Bordery Ambasador Włoski, którego misja nigdy nie znajdowała

1

w harmonijnym związku z innemi
jego kolegami i z Republikańskiem
Państwem odpowiednich. —

Powiadają także że Generał Sar-
rail nie zawsze znajduje popar-
cie dostateczne w jego zgromadzeniach,
mających wojskowe znaczenie, przez
teższych Zwierzchnich Ambasadorów,
Zajmujących się kierunkiem spraw
dyplomatycznych. — Także p. Guille-
min był oskarżanym przez niego o
Zbytętną uступliwość, powodującą
szkodę w postępie operacji woj-
skowych i zabezpieczenia spokoju
w paśmie neutralnym. —

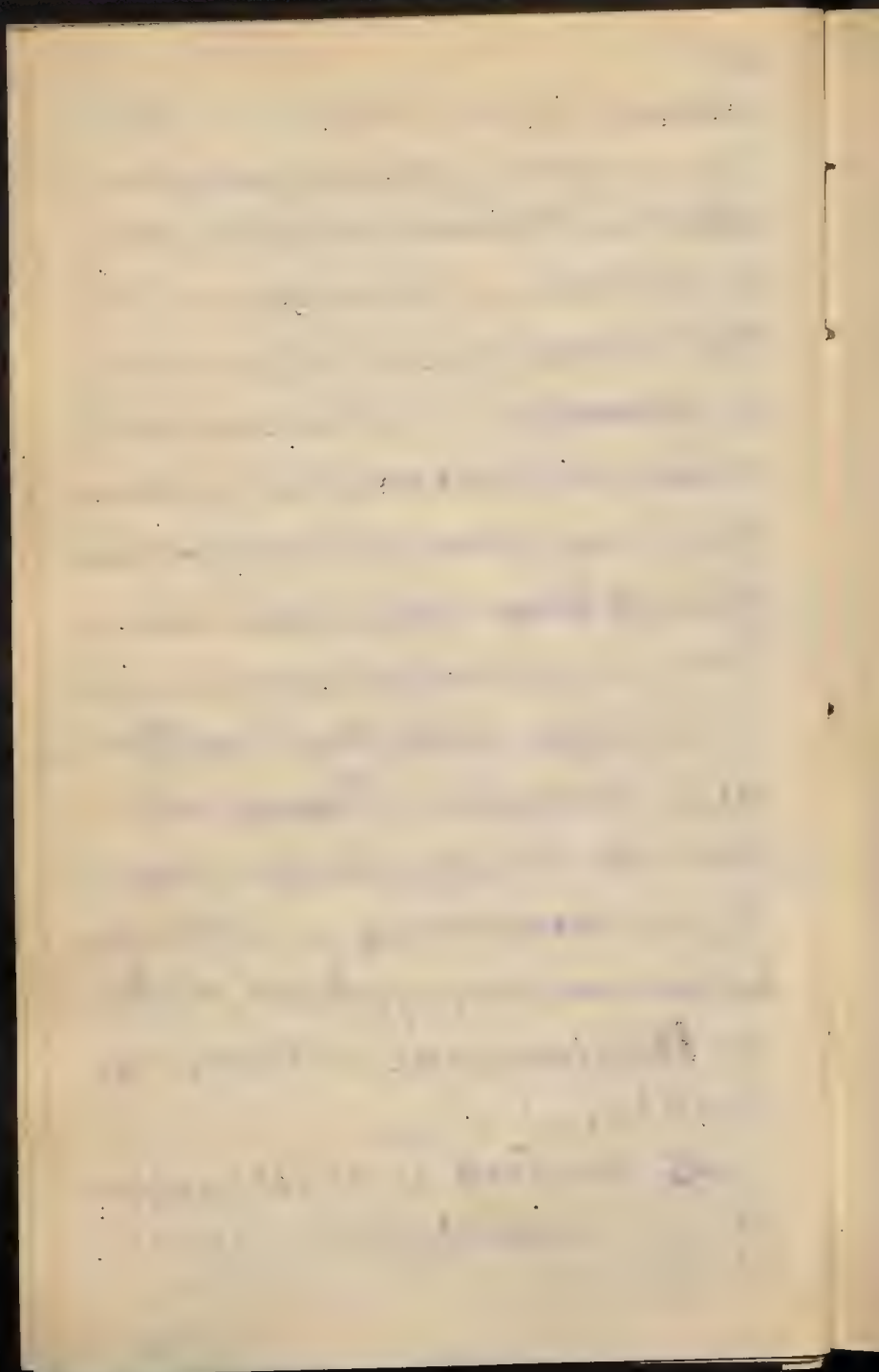
Pan Leonard będzie działał ar-
bitralnie. Pewnem też jest że ośad-
nym układzie dla skojaznienia stosun-
ków Republikańskiego Władz Saloniki z
Atenskim nic nie może. — Chodzi



obce o zupełne zniszczenie polityki
 niemieckiej pauczej do tego w
 Aleiskim Państwie, szczególnie zaś
 w Atenach. — Nie wiadomo do tego
 czy takowe przedsięwzięcie da się
 przeprowadzić z zastosowaniem do-
 niazi Króla Konstantego, czy też w
 jakiś inny sposób, czy może go nieudol-
 nym do przep. konspiracyjnego dalszych
 intryg i spełniania nowych zbrodni.

W każdym razie Państwa Opickie
 ce a szczególnie Francja nie
 omyłka — przy tej okazji — odemnieć
 się za krw. prośbę jej żołnierzy
 i sponiewieranie, godność wielkie-
 go Państwa przez niekierownego
 królika. —

Do Uważano że przedsięwzięcie
 misja ugodowa przez p. Zaimisa



pozostał bez rezultatu.

Upewniono się że ukrywaną broń
przechował obficie kraj Alwijski. Sta-
brodniejszych zamiarów, i że rere-
wisi występują bezkarnie, czyniąc
przeszkody w jej poszukiwaniu.

Stoło się nie możebnem pozost-
waniu nadal ~~bezczynnym~~ w stanie
bezczynnym Państwowym Opiekunierem.

Nastąpił czas do rozwiązania
niezbędnego kryzysu. —

Pan Zennard był w Atenach, jako
reprezentant Francji, podczas
pogrzebu Króla Jerzego, Zamordowanego
w Salonice. —

890 Czerwiec.

Doniosła się dzisiaj pogłoska że
Wojska francuskie mają niezwłocz-
nie operować od strony pacy

Handwritten text, likely a letter or document, written in a cursive script. The text is heavily faded and illegible due to the quality of the scan. The page appears to be a single leaf of paper, possibly from a book or manuscript.

neutralnego w zamiarze okupowa-
nia Teksalji, do czego znajduje się
już w gotowości nagromadzone
4 brygady wojska. Jednocześnie
ma się zastosować wyzyskanie
wojsk na kilku innych pozycjach
stałego lądu Atenskiego Państwa,
jako też zajęcie miasta Piraeus
przez setki marynarzy statków
francuskich, znajdujących się w
Keracygium. — Pozem nastąpió
ma zawierzenie, przestanie Repub-
liki Atenskiego, do poddania się
Zależności wśladrom Opickunerski,
miasta Aten. —

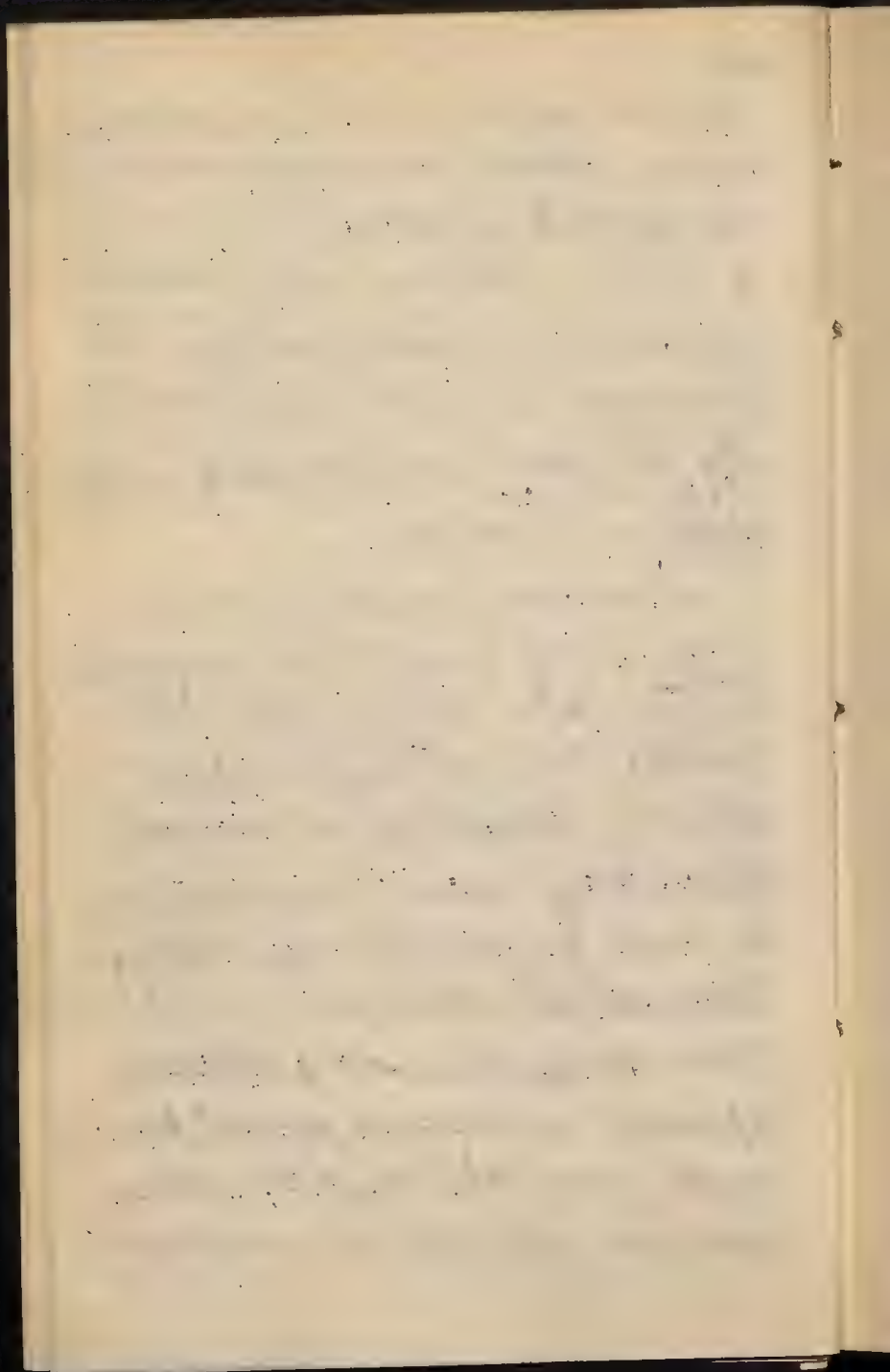
Wszystkie te operacje — podawano —
miały się spełnić do dnia 13 Czerw-
ca. —

Wspokoj zaprowadzić w miastach:

1871
The first of the year
was a very cold one
and the snow lay
on the ground for
several days.
The weather was
very disagreeable
and the people
were very much
convinced that
the winter was
going to be a
very bad one.
The snow lay
on the ground
for several days
and the weather
was very disagreeable.
The people were
very much convinced
that the winter
was going to be
a very bad one.
The snow lay
on the ground
for several days
and the weather
was very disagreeable.
The people were
very much convinced
that the winter
was going to be
a very bad one.

episkopi odgrazali si² przeprowa-
dzeniem nowych rzeki, wolnomyślni
zapowiadali stawienie ^{z is do} obrony,
a liczne rodziny i wielu jednostek
opaszało miasto, szukając bot-
picznych kryjówek na prowincji
albo też pod zastonę floty Zwiąg-
kowej w Kieralynji. —

Etat zaś generalny i ministe-
rium wojny czyniło przygotowania
do stawienia obrony, gdyż król
Konstanty miał zapowiedzieć
deceyjs ^{umoru} ~~stawienie~~ obrony, wy-
powiadając wojnę Zwiągowcom.
— Zaeto, jakoby, czynił przygo-
towania do zbrojenia episkopatu,
który mają stanowić podstawę
operacji wojennych przedsiębra-
nych przeciwko najściu cudo-
ziawcom, jako też dla uętrobiania

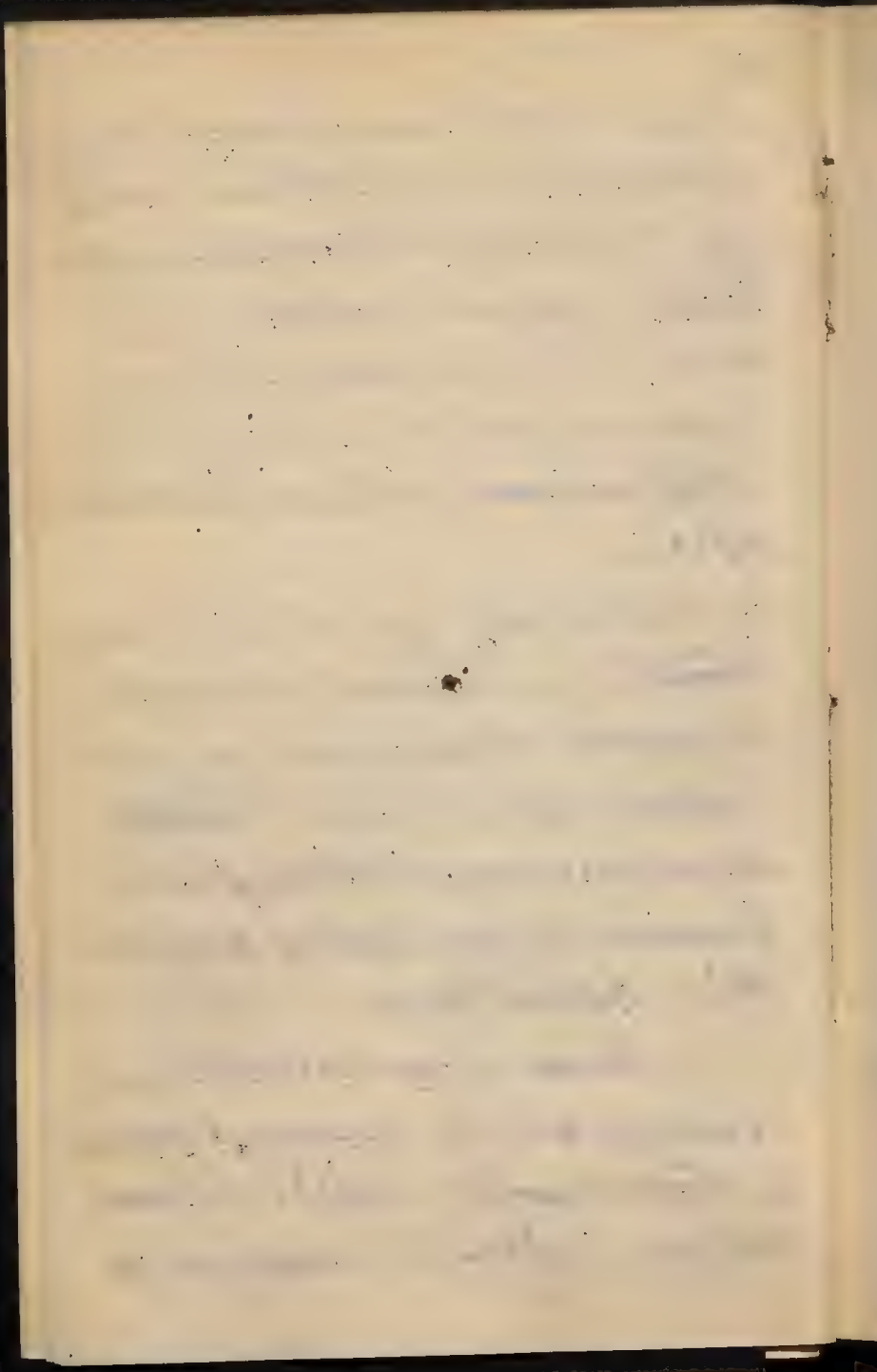


nieprzyjaciół wewnątrznych, czyli
wszystkich wewnątrzności. —

Ma-jakoby-król Konstanty, spot-
niając wolę króla Pruskiego, naraził
swoje życie na szwank dla uogor-
tania nieporządności, które stało-
się pożytkiem pokarm dla nie-
cót. —

W chwili gdy ludność kraju, ^{owaga}
~~dotyka~~ się w nerwowym niepokoju
z powodu rozegrywania się obo-
nego kryzysu, doznała ^{spełnienie}
~~stresu~~ się strasznego niebezpieczeństwa z
powodu zajęcia Jauiny przez Wło-
chów, Holicy Epiru,

O godzinie 6 po południu, półk
Kawalerji w Toskii opanował miasto,
a władze cywilne i wojsko otrzymały
rozkaz z Aten do udania się do

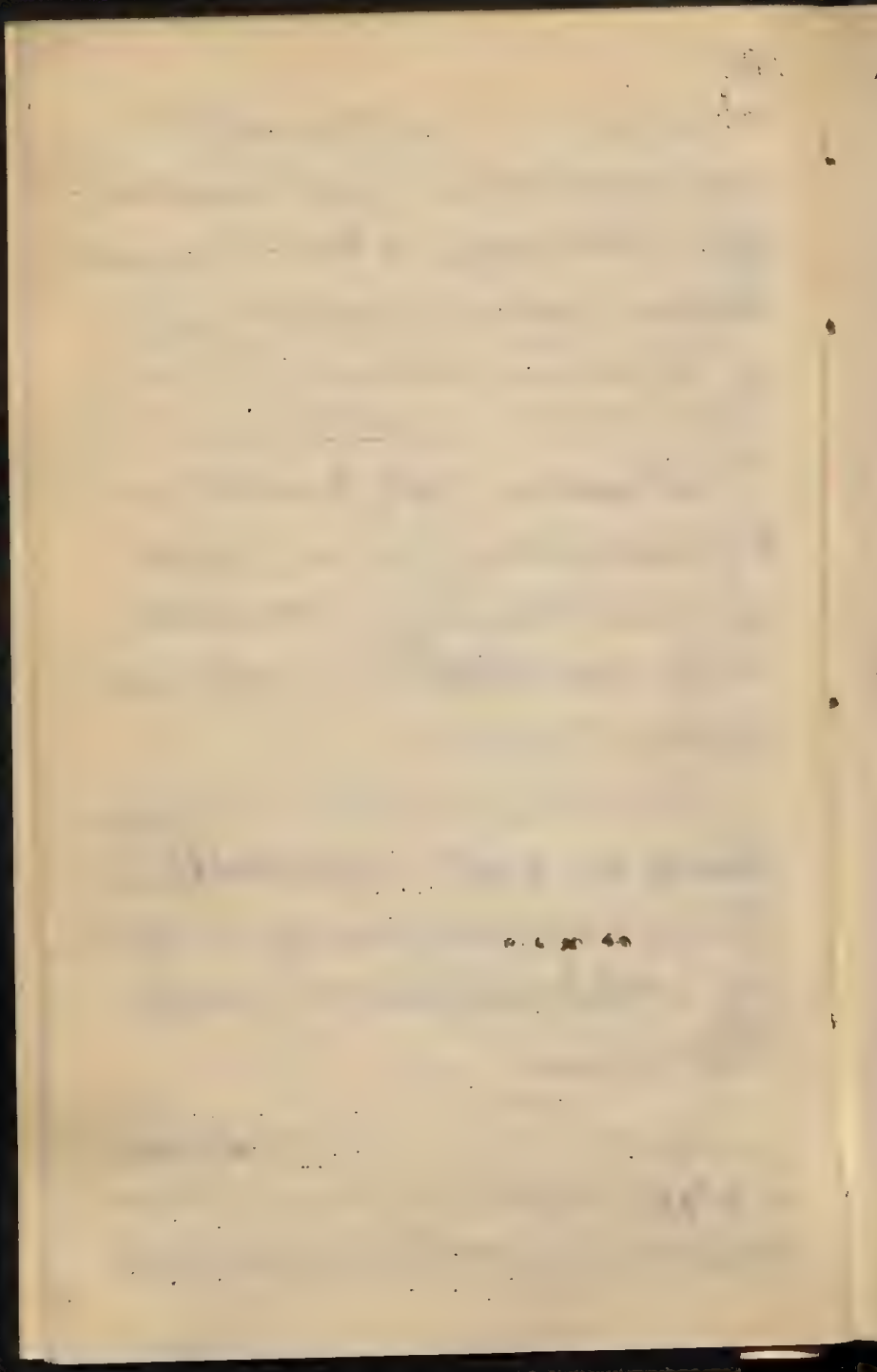


miasta Arty, znajdujące^{go} się
na lewym brzegu rzeki Strachta,
gdzie okupacja Włocha zapowier-
dzano. Z góry że że Epir cały
z miastami Moeowa i Pracepy
ma ulec ich okupacji. —

Stawemne rządy Ateńskie potra-
fiły zabezpieczyć Epir od zajęcia
go przez organizację narodową
wtedy zaprowadziło niewolę zabar-
czonych Włochów. —

Ciszyć się powinien Król Kon-
stanty, ten wielki i bohaterski Król
Grecji, choć raz paucę nie przesła-
ną wezklinać przysięgi pokolenia
hellenów. —

Diennik wolnomysłny „Stija” podaje
że delegat Państwa Opickuierych p. Zonnard
nie przybył dla studiowania sytuacji



167.

ale jedynie dla wykonania postanowien' wprowadzenie w praktykę których będzie zależało od ich przyjs-
cia w Atenach. —

Jednocześnie dziennik „Skryp” podaje że ostatni Kryzys fatalny, którego my nie wywołaliśmy, ale którego nie możemy uniknąć, wybuchnie z całem naprężeniem naturalnego fenomenu. — Jest to postroch wypowiedzenia wojny. —

10^{go} Czerwca.

W ciągu dnia wczorajszego sfery
urzędowe ^{staraty się uspokoić} ~~uspokajały~~ publiczność
~~podziwiał~~ ^{stwierdza} że Kryzys spowodowany
decyzją Państw Opiekunierych i wys-
tanie ich Komisarza dla uregulowa-
nia stosunków greceji z niem-
iec zarządcą żadnym niebezpie-
czeństwem, gdyż wszyscy stronnicy

polityczne, Ateńskiego Państwa, ra-
zem z Królem, udzieliły swe popar-
cie staraniom proroza Ministrów
p. Zaimisasa do ~~zatrudnienia~~

zadosyć uczynienia wszelkim
żądaniom p. Zonnarta, które nie po-
siadały wygórowanych warunków,
innych niż w tej rządowi.

W ten sposób odrywający się wczoraj
drinniki ~~wstrząs~~ wszystkich odesk-
ni prawie, skutkiem czego dzień
upłynął spokojnie.

Nocą wczorajszą, zdesperowani
Epistraci, że ucieka im gratka
okrabowania miasta, zbrali
się w wielkiej liczbie na plac
Homonij^{omniji}kiej, głosząc że francuzi
wylądowali na licznych pozyc-
jach wykreślonych morskiej w pobliżu
Pirusa razem z powstańcami

1871

1. The first of the year was a very cold day, with a heavy snowfall. The wind was from the north, and the snow lay deep on the ground. The trees were covered with a thick layer of snow, and the houses were also covered. The children were very happy to play in the snow, and they made many snowballs. The old man was very old, and he was very weak. He could not walk, and he was always in bed. The children were very kind to him, and they took care of him. They gave him food and drink, and they talked to him. He was very happy to see them, and he loved them very much. The children were very good, and they were very kind. They were very smart, and they were very brave. They were very strong, and they were very fast. They were very beautiful, and they were very kind. They were very good, and they were very kind. They were very smart, and they were very brave. They were very strong, and they were very fast. They were very beautiful, and they were very kind.

groźące Zajećiem Aten. —

Starano się unagodzić w ten sposób, wyprawę Totrów przeciwko wężnawcom zasad wolnomyślnych, ale potrafił zwyciężyć tego rodzaju zamiary w porz zaprowadzony dozór policyjny przez p. Zaimisa, którego nie przestaje egzystować nadal, dostregany przez cały dzień drisićjory. —

Przezanie jednak zachodzićby dobre chęci p. Zaimisa, chcącego uratować Grecję od krwawych rozruchów, porządku ^{ych} przez

Stab Generalny i wytycznych Totrów cywilnych, na czele których znajduje się Merkury i Gunerys, zostaną dostateczne ~~do~~ do tego?

Nosiła się drisićj pogłoska

Ze - na rozkaz udzielony z

Pałacu - spowodowano przebra-
nych p. cywilnemu szto oficer-
ów niższej rangi, ażeby po-
wzięć im komendę oddzia-
łom epitratów, gotowych do
sformowania się niezwłocz-
nie, w chwili gdy się rozpoor-
nić wytygodowanie żółtych fran-
cuskich, ażeby stawić im opór,
typię jednocześnie wewnątrz-
nych nieprzyjaciół w osobach
zwolenników weneclisa. -

Nie wiem o ile jest prawdzi-
wą powzięcia pogłoska?

Potrafitem - co do mnie - sprau-
dzić obecność dwóch oficerów,
znajomych mnie, przybyłych
~~z Koryntu~~ z Koryntu ~~w~~ węgry. -

171.

11. Czerwea.

Dzisiaj rano mieszkańcy Aten
przebudzili się po przebudzeniu
niepokojnej nocy, pokropieni ra-
dosną wiadomością ~~o~~ rozpoczę-
~~cia~~ -cia się rozwiązania ~~pr~~ kry-
zysu. - Dzienniki poranne og-
łaszały że wczoraj wieczorem Pre-
zes Ministrów ^{p. Zaimis} miał spotkanie z
Komisarzem Pełnomocnym państwa
Oświeckim ^{przyó. Tym z Jajoniki} p. Zaimisem, który
zakomunikował mu warunki
niezbędne do wykonania dla
zapewnienia pokojowego załat-
wienia ~~porządku~~ kwestji gre-
ckiej, dając do zrozumienia że
w razie oporu zmuszonym będzie
wziąć przerwę. -

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

Około 9ej wieczorem p. Zaimis pow-
raciwszy z ~~Pireusa~~ z statku „Brut”,
zostającym na kotwicy w Porcie
Pireusa, ~~gdzie miał spotkanie z p.~~
~~Zunmartenem~~, do Aten udał się do
Potacu, ażeby zakomunikować
Królowi rezultat podpisywanych
warunków, - które zostają do tego
zachowywane w sekrecie dla
publiczności. -

Rząd p. Zaimisa polecił tylko
ogłosić cyrkularz, wywołując
publiczność do zachowania spo-
koju ^{i unikania} ~~unikania~~ najmniej wszel-
kich nieporozumień, które mogły-
by tylko pogorszyć sytuację, i
zapewniając że rząd pozostaje
w zgodzie ze wszystkimi stronnikami

1

¹⁰¹
 i Królem. ¹⁰² ~~ażby~~ Upa... ¹⁰³ że spra-
 wa się ureguluje z pożytkiem
 dla ustalenia zaktualnego po-
 koju, w orem dynastja i swobo-
 dy narodowe nie doznają żad-
 nego szwanku. —

Co do mnie zdaje mi się że
 Król Konstanty nie potrafi ocalić-
 się od detronizacji i że zapewnienia
 p. Zaimisa o niezgłuszości ^{trona} dynastji
 jest środkiem uspakajającym i spo-
 sób wstecznych i wrodzicznych,
 do powstrzymania ich od rozruchów
 i możliwego przelewu krwi w okwi-
 li wyprzedzania wojny okupacyj-
 nych dla zajęcia Pirusu i Aten,
 które — względnie do moich zapatry-
 wań — jest nieuniknionem. —

Wszystkie Żywioty patryotyczne wol-
 nomysłanych mieszkaniec Grecji Eu-
^{rozciąg wsiach}
~~też~~ ~~się~~ z blizną się chwila do zabe-
 pierzenia ich swobod i uwolnienia
 się od ciężkich węgłów zaprowadzo-
 nej tyranji. — Zdrożne zaś elementa
 kraju, które można obliczać na $\frac{1}{100}$
 ludności, dławiąc się w rozpacz ^{widoczne}
 & zbliżając się chwilę upadku ich
 panowania i utraty wszelkich do-
 dań, które ustają być wypróżnione.
 — Około południa znajdowaliśmy
 się, przypadkiem, w gronie liernych
 nauczelników epistratów, odgrających
 cych się sporządzeniem krwawych
 Tarni, które mają zaślatać całą
 przestrzeń rozdrzielającą Ateny od
 Piraeu i wychwalających się ze
 udowodnień powtórnici ^{nie} ~~z~~ posiadania

175.

destacernych sił do zwalczania
francuzów. —

Należy obliczać i tą razą Zwierz-
kowcy przygotować się lepiej do wybo-
rów Totrowskich wypraw, gdyż, sto-
sownie do otrzymanych wiadomości,
opłynęły do ^{Kieracynjon} portu Pirawu pod Ras-
ubieję noy 3 wielkie statki przewo-
zowe napelnione wojskiem, towarysz-
ne przez 6 antitorpilowców i przez
statek grecki przewożowy, straszy,
mający być przepelniony wojskiem
narodowej obrony. —

Wszystko to będzie zapewne dos-
tatecznem dla umotygowania ani-
musu epistratów i Generalnego
Sztabu. —

2 Kieracynji wypłynęły ^{także} w noy
2 francuskie Pancerniki do w stronę
Kanału Ismijskiego, którego okupacji

ma się - jakoby - dokonać, ażeby zata-
mować ruch nieustannie egzystują-
cy przewoźni oficerów i żołnierzy
Królewskich do Attyki. —

Dziś rano zatrzymano ruch pociągów
na wszystkich liniach kolei żelaznej. —

Chociaż p. Zaimis zachował w sekre-
cie konferencję swoją z pełnomocnym
Komisarzem p. Zonnardem, dzienniki
wskazują podając - nie wiadomo z kąd
zaczepiane - następujące warunki:

1. Wskazanie stosunku Aten z Solonią,
nie biorąc pod uwagę egzystujących róż-
nic zdań uprzedzonych.
2. Zajęcie kanału Istmijskiego i nick-
turych pozycji w Teralji aż do Ilei,
portu w zatoce Korynfskiej. —
3. Oddalenie z Aten pewnych osób
~~na cześć~~ aż do czasu zakończenia

1870
The first of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor. The
winter was also very
dry and the crops
were very poor.
The spring was very
dry and the crops
were very poor.
The summer was very
dry and the crops
were very poor.
The autumn was very
dry and the crops
were very poor.
The winter was very
dry and the crops
were very poor.
The spring was very
dry and the crops
were very poor.
The summer was very
dry and the crops
were very poor.
The autumn was very
dry and the crops
were very poor.
The winter was very
dry and the crops
were very poor.

wojny. - Szperasz na uszy że w li-
cie tej zawiera się osoba Królowej.

W wypadku jeżeliby rząd Ateński
nie potrafił wykonać więcej wspomnia-
nych warunków, ~~także~~ ^{też} zostaną one
wsprowadzone w czyn przez wojsko
opickuniere a każdego grek ujęty z
bronią w rękę ^{stawać się} ~~przebrać~~ ^{przebrać} za
nym niewolnicze. --

Około 6^{ej} po południu zaczęła się
roznosić wiadomość o postanowie-
nem detronizacji Króla, która spow-
lowała formowanie się liczących
grup na ulicach, obojętnych po więk-
szej części względem takowej rozo-
luży, jeżeliby mogła ona zapew-
nić pożądaną i od dawna już utra-
cony spokój. - W chwili gdy cięko
w ~~atrymac~~ ^{atrymac} wiadomości zbiralisz

na ulicach, stał się smieszny wypa-
dek wymknienia się dwóch Godrzej
z rąk żandarmów, konwojujących
ich do więzienia przez jedną z głów-
nych ulic Aten... Jeden z żandar-
mów rozpaść się nie potrafił
z uścisków podług niepowodze-
nia, wystrelał na wiatr, chcąc
ich zatrzymać w biegu... —

Stało się jednak na odwrót;
wystąpił ten spowodował poptoch
w licznie zgromadzonej publicz-
ności, która, pędzona przestraszem
nieznanego pościgu przez różne
ulice miasta, ~~została~~ ^{została} coraz bar-
dziej w powiększającej się tłumy,
dotrzymując do Starego Pałacu,
Gmachu Ambasady francuskiej. —

Z trudności i nie mogło zakończyć
się ten poptoch, którego dowodzi

dostatecznie, że publiczność tutajza-
chce unikać scen awanturniczych. —

Wiersem o godzinie 9 miasto opo-
niło się z przechodniów, ciżba w kró-
ce potem zapanowała na całym jej
wielkim obszarze i dobrej woli ludzie
udali się do spoczynku w nadziei spo-
kojnego przebudzenia się na jutro.

12^{ty} Czerwca.

O 10^{1/2} godzinie wieczorem dnia wro-
rajzego zauważanym został silny ruch
autobusów we wszystkich kierunkach
miasta jednocześnie.

Dowiedziano się, że na takowych
rozjędrzałach przesuwają Klubów Re-
zerwistycznych z uwaganiem do
zbierania się epistratów z miasta i wsi
okolicznych około pałacu, dla przesko-
czenia Związkowców dostronizowania

[Faint, illegible handwriting throughout the page, possibly bleed-through from the reverse side.]

Króle.

W krótce potem uderono w drwozny
wszystkich kościółów co spowodowało
nowy ruch w mieście, gdyż oprócz
epistratów i zbiorów wypracowanych w
dygnaty umówione, wielu spokojnych
obywateli wyległo się na ulicę ^{zła} słowem
drenia się o przyczynie alarmu. —

Wszyscy tacy i epistrat ciśnuli się
w stronę królewskiego pałacu, dla
otrzymania tam nowych instruk-
cji, a ten czas gdy ludzie dobry woli
powrócili do ich mieszkań ażeby
się lepiej zatarasować dla zalespi-
czenia się od rabunków i krowanych
napaści. —

W ten sposób nagromadzono iro-
nie zastępy epistratów, na szeregi
nie uzbrojonych w karabiny z ręką,

1871
The first of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor. The
winter was also very
dry and the crops
were very poor.

The second of the year
was a very wet one
and the crops were
very good. The
winter was also very
wet and the crops
were very good.

The third of the year
was a very dry one
and the crops were
very poor. The
winter was also very
dry and the crops
were very poor.

z obawy zastrzeżeń uorymionych
 przez francuzów o rozstrzelanie;
 którzy w rozmaity sposób wyja-
 wiali swą wierność i gotowość
 poświęcenia się dla wystąpienia
 w imię królestwa bawarskiego ich
 ukochanego Króla, tak że odrodze-
 nie opuszczonego i obdarzonego
 w dostatek i wystąpienia do szere-
 gu wszystkich wolno-myślnych nemi-
 nelistów. —

Gdy wracając tego rodzaju wma-
 niała się coraz bardziej, więcej
 nasycana swymi niedzielnymi
 elementem Tetro, gdyż nikt z uor-
 ciwych i spokojnych ludzi nie zau-
 ważył tam w nowym ^{intercon} cięciu się i
 cudzą najemniczo. —

Tolno czasem gromadzi się we
 wnętrzu Pałacu werni i zachowaniu pod

czas zastawienia się policy
Królewskiej, jego Stedry i naoczni-
ki stronnice dla udzielenia mu
dobrej i złej rady, stowornie do
wspociału mnijszej i ich moral-
nej wartości, po większej części wy-
ptowiącej albo też zupełnie już
tej. — Ruch tego rodzaju powtarza-
ł się aż do rana, a mikt. nie zasnął
aż do w nocy. —

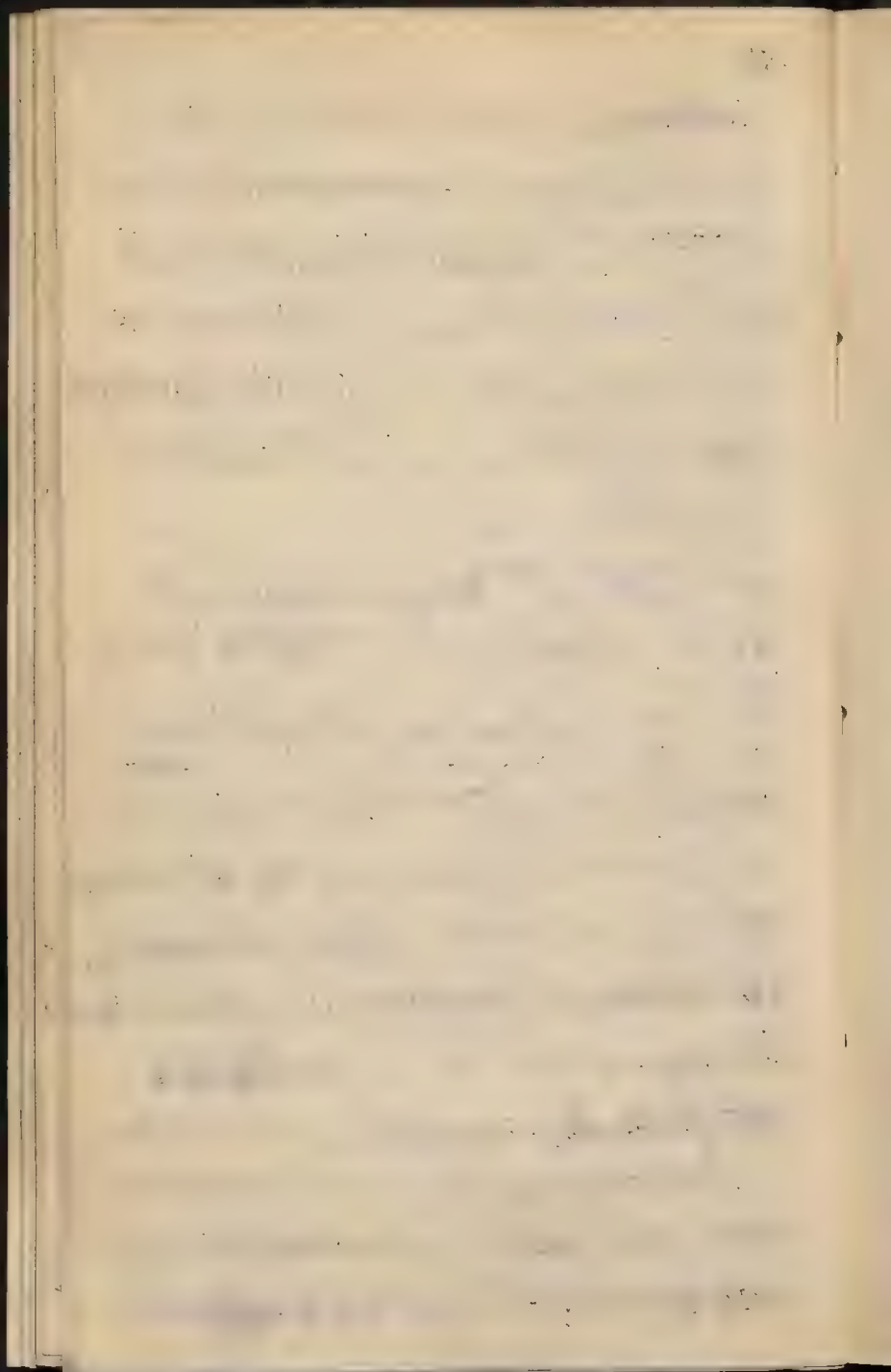
Po pół nocy zjawił się do Pałacu
Totr 2 Totrów a jednocześnie Prezes
Prezesów Stowarzyszeń nie egzystu-
jących p. Inglezi's nierówność przy-
jęty przez Króla. dla oświadczenia

Na oświadczenie
Inglezi'so że poruszy wycożone
swoje zastępy do cyrku do zgniecia
ubrać nieporządkiem i wyspi-
nia ich wszystkich w pach, podstępnie

The first part of the book is devoted to a description of the
various species of plants which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The second part of the book is devoted to a description of the
various species of animals which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The third part of the book is devoted to a description of the
various species of minerals which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The fourth part of the book is devoted to a description of the
various species of fossils which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The fifth part of the book is devoted to a description of the
various species of rocks which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The sixth part of the book is devoted to a description of the
various species of soils which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The seventh part of the book is devoted to a description of the
various species of climates which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The eighth part of the book is devoted to a description of the
various species of winds which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The ninth part of the book is devoted to a description of the
various species of rains which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.
The tenth part of the book is devoted to a description of the
various species of snows which are found in the
country. The author gives a detailed account of the
habits of each species, and of the uses to which they are put.

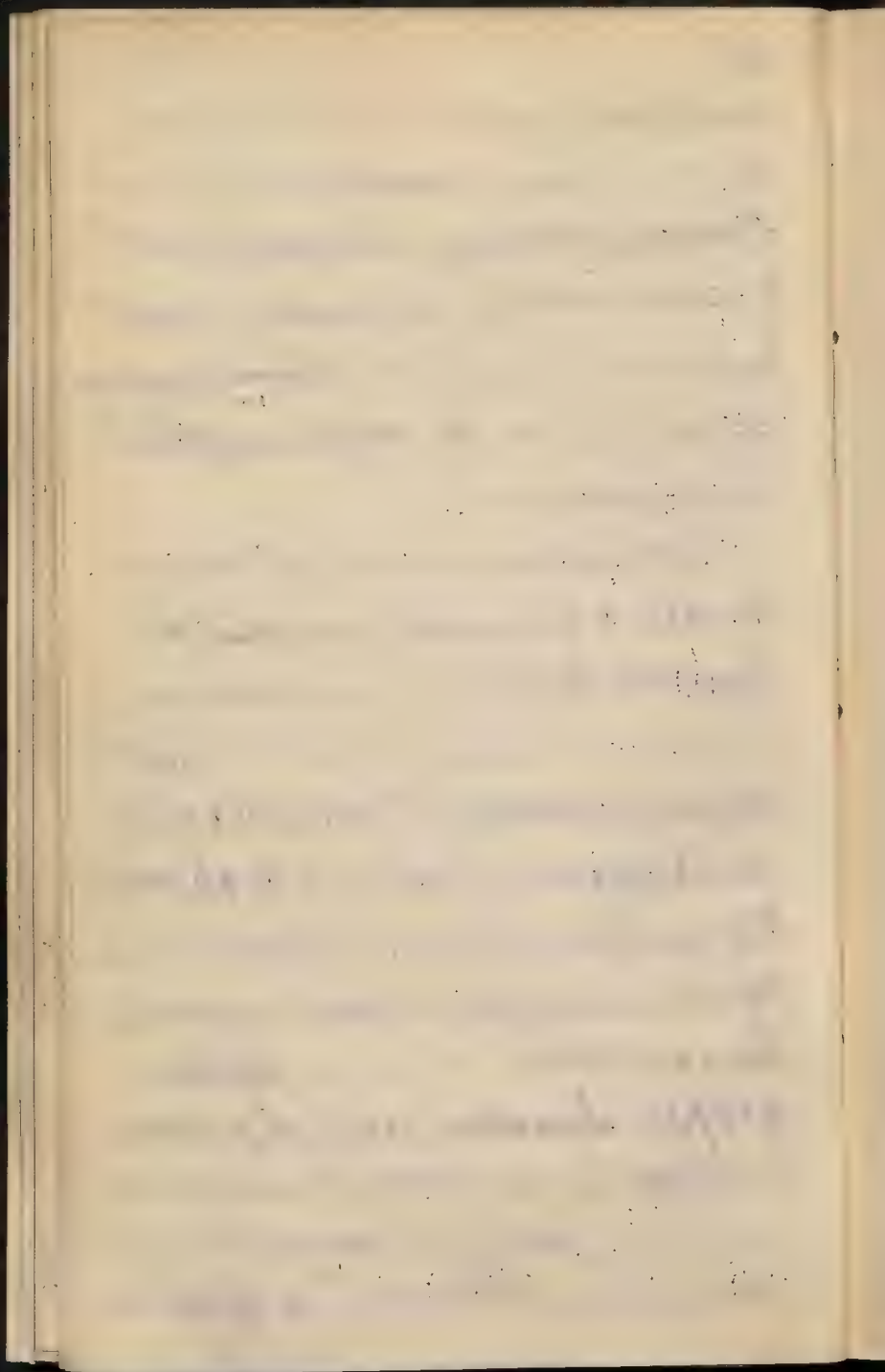
serdecznie, silnie wzruszony król,
 zasturzonago w wyprawach grud-
 niowych i innych licznych przed
 tem przedsięwziętych ^{przez} Angleskiego, os-
 wiadcza mu że, po zbadaniu
 sytuacji obecnej, wrnab' za słowo-
 ne uniknąć walki, w obce zbyt
 wielkich sił nagromadzonych
 przez nieprzyjaciela, która mogła-
 by jego, razem ze wszystkimi
 przyjaciółmi, narazić na uniczenio-
 nie, porażkę i smutne następstwa
 takowej, porzucającej z pewnością
 posiadanych bogactw - skutkiem kon-
 fiskaty - a być może narażenia
 na szwank i gardła. -

Wytrąmaczył król serjannu serdecz-
 nemu gołobrodzie że w interesie wszyst-
 kich pozostała nieuchybna potrzeba



Zachowania pokoju, nadzwyczajnie
 którego może spowodzić nie po-
 wstanie rajuna, a tegnejże się
 z nim - może już na zawsze - prosił
 podtrzymać wszystkie słowamiżonych,
 polecając im do wykonania polece-
 nych instrukcji. —

Tymczasem w Klubie oficerów od-
 bywała się narada oficerów ich i
 zapadła decyzja do poświęcenia się
 w obronie Króla, szczególnie po-
 między oficerami 1^o pułku Piechoty,
 noszącego imię Królewskie, ale wresz-
 kie propozycja tego rodzaju została
 Ty odrzucone przez Króla, podobnie
 do poprzedniej, gdyż nie był on
 wstąpił dłużej przeciwko wiatru,
 widząc że do sporządzenia nowej
 zasady zabrakło mu potrzebnego
 materiału. — Rozpoczął on tylko nad



185.

tem że nie potrafił sprowadzić w
port jakiego niemieckiego podmor-
skiego statku do wyprawy morskich
opisów posiadają oni i dotąd kryjó-
wiskę, z kąd mógł ~~on~~ by uchylić się dzi-
siejszego sponiewierania ^{rozumu} i swojej
szkaradnej żonę. —

Wszystkim braku oświecenia mies-
ta, Ateny pozostawały pogrążone w
ciemność, aż do 29 po północy, w ciągu
których ^{nich} ~~ich~~ ustawały się przesuwad-
klicami podrywane i złowrogi
figury, nabawiające niepokojem
bezsennych mieszkańców, wzmag-
nym od daleka dostękiwanym ru-
morem ~~kturów~~ ^{kturów} od strony pałacu,
który nie widząc o co chodzi tra-
cił się niepokojem w oerkiwaniu
nieprzywidywanym niebezpieczeństwem

...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...

Pomocy odgłos dzwonów z gąstow-
 nym nawoływaniem mnijszych ich
 współbraci, w ciernych gąłkosciołach
 miasta, jedno cześnie, elewalsię w
 jakiś szerególny tego rodzaju nie
 zrozumiały rumor, usposabiający
 ciewajęcy, na Łatobac usposobie-
 nie i do walecznego odparcia
 zbrodniczych napoci na ich ży-
 cie. — W tego rodzaju usposobie-
 nia znajdowałem się i ja znajdu-
 ję się w oserkiwaniu dalszych
 wypadków na balkon mojego wie-
 kania. — Synów moich nie posiada-
 Tem przy sobie do pomocy w mojej
 obronie; od dawna już oni jako filitel-
 lenie zostaje, na sturżbie wojsko-
 we w Macedonji. — Di Biedna tyłka
 moja żona rozpiera z koleści widge

The first of these is the
 fact that the system is
 not self-sufficient. It
 requires a constant
 supply of raw materials
 and energy. The second
 is that the system is
 not self-correcting. It
 does not have the ability
 to adjust to changing
 conditions. The third is
 that the system is not
 self-organizing. It does
 not have the ability to
 create new structures or
 functions.

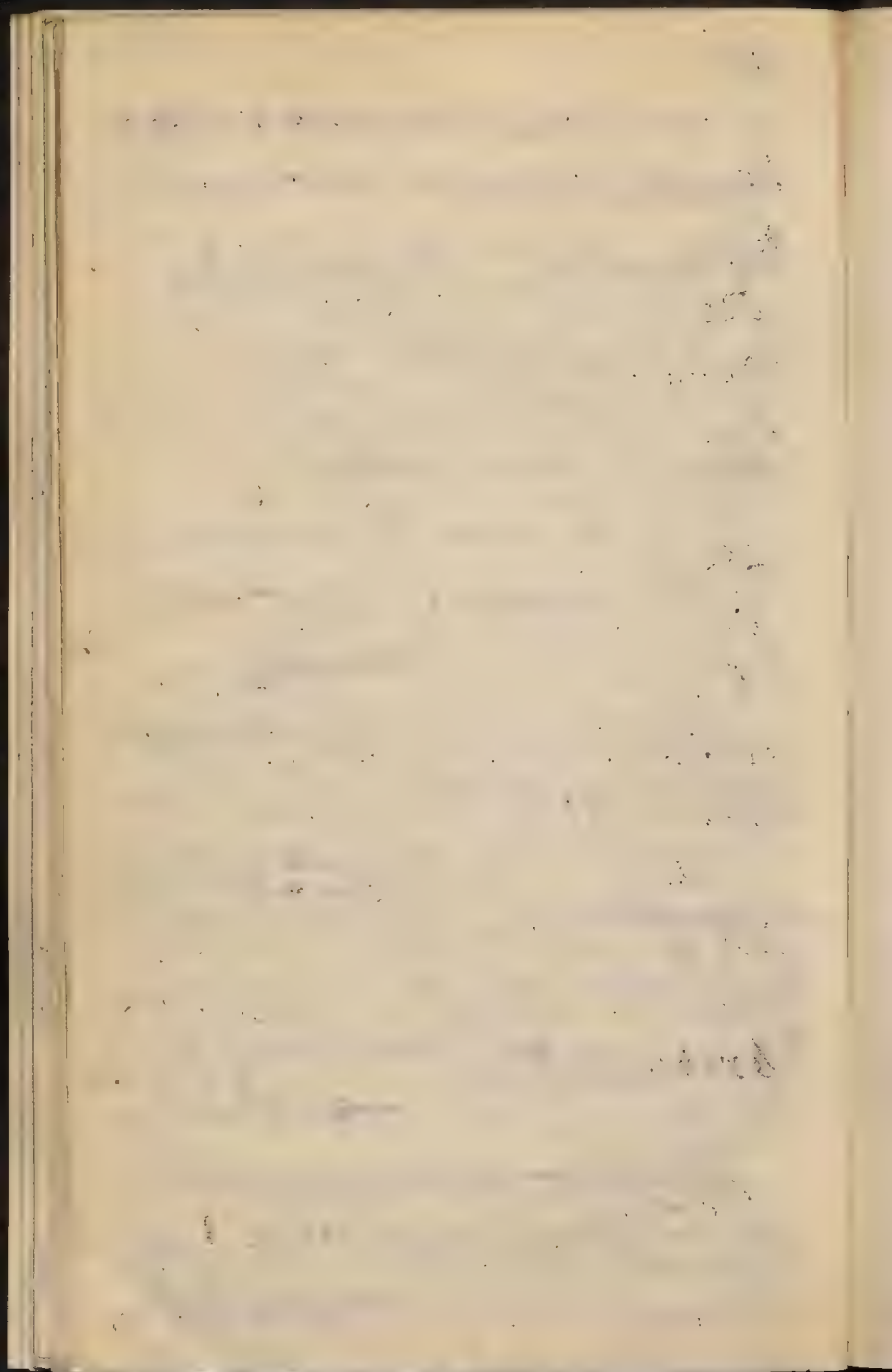
The fourth is that the
 system is not self-
 maintaining. It requires
 constant attention and
 adjustment. The fifth is
 that the system is not
 self-replicating. It does
 not have the ability to
 produce copies of itself.
 The sixth is that the
 system is not self-
 improving. It does not
 have the ability to learn
 from its mistakes or to
 improve its performance.
 The seventh is that the
 system is not self-
 destroying. It does not
 have the ability to
 recognize when it is
 failing and to stop.

jej synów narażonych na niebezpieczeństwo, której nie dozwolono dotąd ich odwiedzić. — Nie przeszkadza to jej tak i znajdować się przy mnie z rewerencją w rękę gotową do odparcia napastników..

Pewny też jestem że nie omieszkała by ona wywrócić się z obawę rządu ze wstawić waleczności. —

Nagromadzeni Tatarzy i tatarskie posiadające pomiędzy sobą lierne niedogodności — ich wspólnie w rabinach — niecierpliwił się, widząc że krótko noc letnia upływa bezczynnie, w ten czas gdy zapowiadał się im potów obfity ~~z~~ obecnie.

Uczyniono wstępną próbę do poręczenia współnictwa z wojskiem, które czyniło im przeszkodę, i



188.

w tym celu siła banda rochu-
kanych tłumów przepała się
z pool pałacu do Złuku oficerów,
wzywając ańcy - nie traćcie
czasu - stanęli na ich czele
dla zmożenia nieprzyjaciół
Króla i wypędzenia ich do
Zoręty. —

Isli i tutaj Totorzy do Złoti fiasto.
Oficerowie - w porę werwani do
bostuszeństwa - nie ^{liczni} ~~wolęcy~~ byli
uspokojeni do awanturniejszych
współ ^{współ} ~~współ~~ i skutkiem czego werwano
ich do rozjęcia się w porędku,
przez co zostali narazem na
brubajńskie wyrażenia się i wrzaski
niecierpliwości. —

Ustała noc na reszcie ale
gromady Totorów nie przedstawiały
gromadzić się nadul przy pałacu.

[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page]

[Faint handwriting visible on the right edge of the page, possibly from the adjacent page]

12 Czerwca.

Deciń wczorajszą, porębnicą
liżnami wypadkami, nabawił się
opór ludność grecką, przeszedł bez
zakłócenia porządku, dla udowodnie-
nia iż nabawił ona dostatecznego
karku dla powstrzymania niesfor-
nych w rygorze i zabezpieczenia,
przy pomocy francuskiej, odrodzenia
się zostającej w rozkładach
ojczyzny:—

Chociaż porządek jeszcze nieustalony
siż, ale nas, udziela się zupełnie i ulega-
ca tym radom i podstępom, już przes-
ta, należy przepaszerować z takową
w ciągu dnia bieżącego da się zupeł-
nie ustalić utrwalić. — 12 i rano,

Agencja „Radio” opublikowała ~~tu~~
~~donosi~~ udziela z krótkim po-
mym nasłuchującym uspokajającą ożywić:

[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page]

[Faint, illegible handwriting visible along the right edge of the page]

190.

„Jeżeli kryje się obawy, któreś doze-
dzi obywateli greckich, rozwinę się w
spółdoby spokojny, państwa Opiekunów
zajmą się dostarczeniem żywności
dla jej mieszkańców,

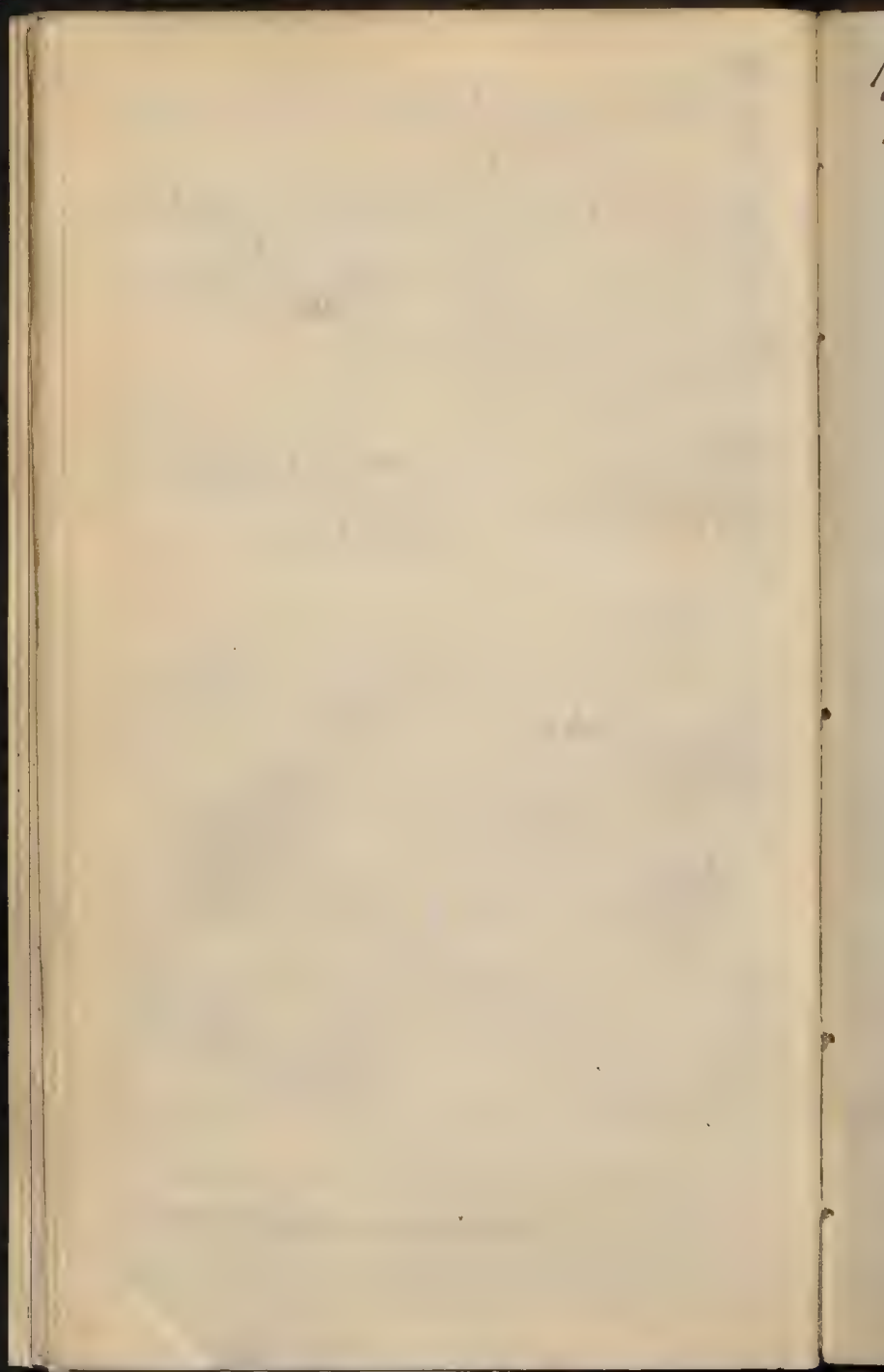
Zniósł blokus.

Zalespiera wolności i posiadanie
dobr wszystkim obywatelom kraju
bez wyjątku.

Można warunk... jolnej amnestji
Nie posiadają w ich obliczeniach ^{zamiaru}
~~politycznego~~ greckich do wyjęcia ze stanu
neutralności.

Państwa te mają tylko za zadanie
ustalić jedność greckich i prawo jej kon-
stytucyjnych... Zycie tylko ^{utrzymanie}
Szeregi kraju i ^{sejm} ~~ustalić~~ starożytno-
ści Turek i ich z niego.

Obliczając na cnotę narodu greckiego
i na jego patriotyzm w dopomoczeniu



im áreas uorganizować Grecję do
ufundowania się w Wielki Zjedno-
czone i niezależne państwo. —

Ale w wypadku jeżeliby te zamia-
ry wspaniałe i liberalne zostały
zapomniane i jeżeli najmniejsz wy-
padek zostanie zarzuty, i ^{nie} nastw-
protokojne nie omieszkają interfe-
rować energicznie siłami które po-
siadają i pod owym Grecję dosta-
nie się odpowiedziału w obec histo-
rii ze wypadki mające nastąpić.

Przez tego dzisiaj rana został rozda-
ny publiczności ~~następujący~~ komun-
kat urzędowy zapowiadający publi-
kację że Izdanie Panstwa Opiekunów
nie zagrożają niezależności Krainy
niezależności Korony. ^{koronę}
O południu i 15 minut ~~o 15~~ się

In

p. S
'Ο Γά
τις
Γάλλο
'Η φ
Κωνσ

ΜΙΑ ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΑ.

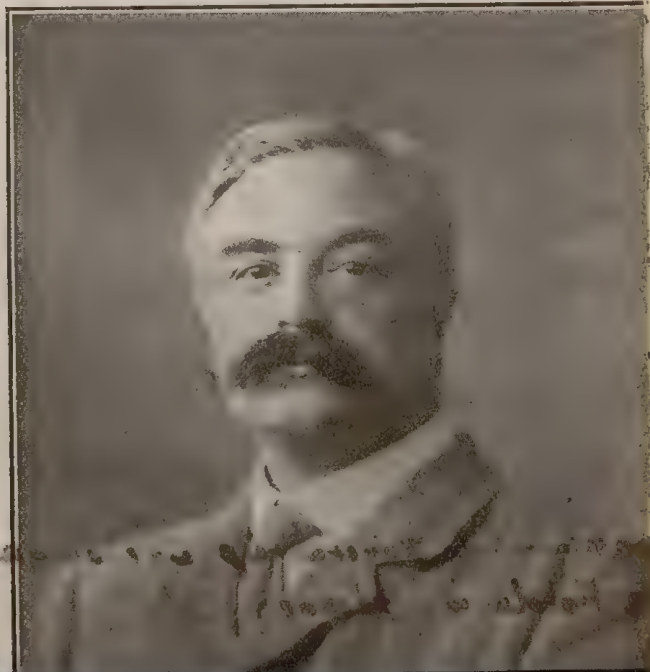


Ο Γάλλος πρέσβης, Μαρσέλ Λεβέρ, με τον Πάτριάρχη
 + *maria kyla Konstantinou ag. theol. g.*
Hotel Alona
 Η φωτογραφία αυτή, που τραβήχτηκε στις 15 Ιανουαρίου του 1904, στο
 Κωνσταντινούπολη, δείχνει την αριστερά της τα αριστερά της «Με-

ΑΥΤΟΚΡΑΤΟΡΙΚΑΙ ΣΥΝΩΜΟΣΙΑΙ.

Καταπληκτικαὶ ἀποκαλύψεις.— Τηλεγραφικὴ ἀλληλογραφία μεταξὺ τοῦ Γουλιέλμου καὶ τοῦ Τσάρου περὶ σχηματισμοῦ νέας Τριπλῆς Συμμαχίας κατὰ τῆς Ἀγγλίας.— «Γουέλης» καὶ «Νέκης».

Ἡ Παρ σινὴ συνάδελφος «Ὁ Κῆρυξ τῆς Νέας Ὑόρκης» δημοσιεύει, ἐπὶ τῇ βάσει ἀνακοινώσεων τῶν κ. κ. Βλαδὶμ Μπούρτζεφ καὶ Σεκόλωφ, ἀρχαιοφυλάκων τοῦ Αὐτοκράτορος τοῦ Οἴκου τῆς Ρωσσίας, σειρὰν τηλεγραφημάτων εἰς Ἀγγλίαν γλῶσσαν τὰ ὅποια διημείφθησαν μεταξὺ τοῦ Κάϊζερ καὶ τοῦ Τσάρου περὶ τὰ τέλη τοῦ 1904 καὶ τὰ ὅποια ἦσαν ἄγνωστα καὶ εἰς αὐτοὺς τοὺς ὑπουργοὺς. Τὸ ὄνειρον τοῦ Κάϊζερ κατὰ τὸν Ρωσσο-Ἰαπωνικὸν πόλεμον τοῦ 1904, ἦτο πῶς ἐκαταρτίσθῃ μίαν Τριπλῆν Συμμαχίαν μεταξὺ Γερμανίας, Γαλλίας καὶ Ρωσσίας, κατὰ τῆς Ἀγγλίας. Μὲ τὸν σκοπὸν τοῦτο



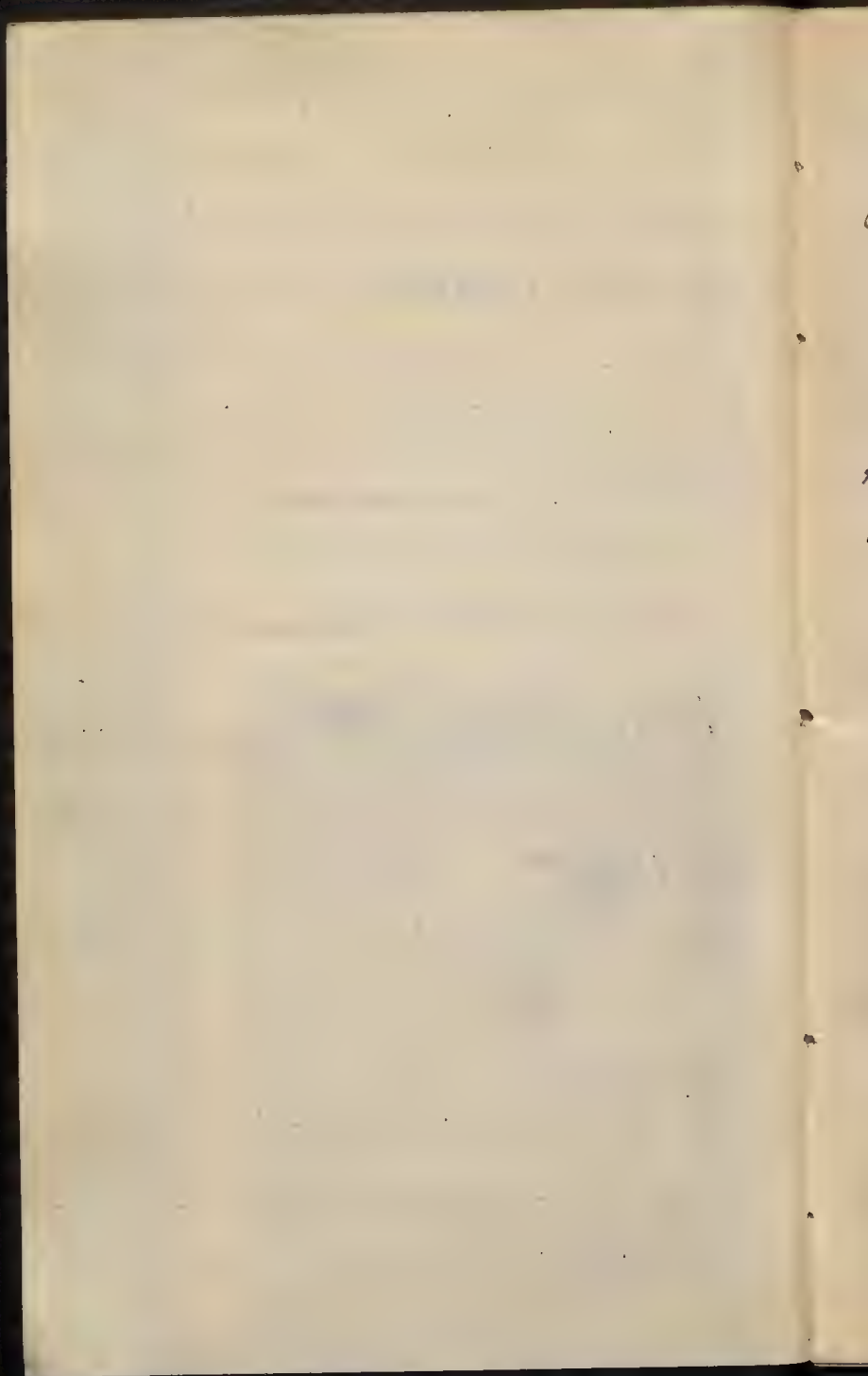
192.

posiedzenie Rady Koronnej w której
wzięli udział wszyscy naczelni strona-
nicy Politycznych i Prores obecnych
Ministrów, i ~~podczas~~ i kiedy zostało
im zakomunikowano o żądaniach
p. Zonnarta udzielenia amnestji weni-
zelis. Zażycia kanału Istmijskiego, co
zostało już w całości wykonane, usta-
lenia strazy w miastach Tessalskich
i podział odpowiedni zboża pomiędzy
stary i nową Grecję, jako też okupa-
cja ~~dalej~~ ^{na widok} ~~dalej~~ ^{Stei-Brało} Stei-Brało. —

Powzięte żądania zostały przyjęte
zgodnie przez Króla i Rząd jego. —

W sprawie jeszcze raz, p. Karadzu
osadzając przed ~~z~~ ^z swoję. Kratara
że wszystkie warunki p. Zonnarta
zostały przez Rząd Grecki przyjęte. —

Najtrudniejszą kwestji pozostawia
tylko do załatwienia obchodząca
włoskie osoby samego Króla, czyli



detronizacja jego osoby. W której niek-
tury z składowiczych rad królewskiej
członków byli zdania stawiać opór;
wyrokując zastosowania gwałtu.

Pan Zaimis oświadczył niezwie-
nie że, nie widząc możliwości wy-
stępować z oporem, ^{składa} wstępuje swoje
władze w ręce tych którzy za-
czą się nadzieją uregulowania
pozycji za pośrednictwem walki.

Król tej razę rozstrzygnął kwe-
stję pokojowo, decydując się udzielić
pisemnie zrzecenie się tronu, na
rzecz młodszego syna Aleksandra,
gdyż sukcesję na Tron, następ-
czy tronu, jako zaplątanego w in-
trygi niemieckie, zostawił przez Pan-
sha Opickaniera wpływem. —

Król Konstanty obliczył dobre

194.

Sam i z Królową razem że daleko
mądrzej - w tego rodzaju krytycznych
wypadkach - umiarkować Niemieckę
butą, aniżeli bać się wyznaczyć przez
rozgrywanych przeciwko posiad-
ających przeważną siłę, z ~~popar~~
w sposób nieprzeuroczyły.

Poryłem ludzi będąc powiadeli że
Król podał się do dymisji dobro-
wolnie i że nikt go nie detronizo-
wał. - W przeciwnym razie gospo-
~~darza Królowa~~ degeneracja
z tego ukochanego tronu mogłaby
się odbyć tak raptownie że, gospo-
darza, Królowa i ofjia nie miały-
by czasu porobić manifestów;
a przecież, przy nowej instalacji,
brak nawet najmniejszego ron-
delku daje się boleśnie odczuwać.

100

214

195.

Dla tego rada woleczonych Mi-
nistrow zostala ze wstępnym odru-
czoną, a Apis Strykańsko-Meński stał
się Tęgodnym barankiem. —

Chociaż węgierska potowa re-
zerwistów i Luchów Merkurego,
Zmierzona bersennowicie, odeszła
Ta z pod Pałacu na odpoczynek,
nie przedstawiała znajdować się pro-
niem ^{zastawienie} nagromadzenia Kuszera aż
do południa dnia dzisiejszego, dla
kontynuowania wzrostów i wykry-
knień z oświadczeniem, że: nie
dozwolę Królowi opuścić Pałacu. —

Opółdniu przybył powóz Metropo-
lita, dowożący J^{te} jego osobę, wera-
nos do spełnienia aktu Zaprawy-
s. Został nowego Króla, w osobie

Nowy Krol Grecji Aleksander.



Ὁ νέος Βασιλεὺς Ἀλέξανδρος.

ΠΕΡΙΑ



ΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝΩ

Street, London, W., England.

One : Museum 2661.

ολλλάρια. Τιμή Φύλλου, 30 λεπτά (3 πένναι)· ἐν Ἀμερικῇ 7 σέντ.

ΙΟΥΝΙΟΥ, 1917.

ΛΕΠΤΑ 3

ΕΝΑ ΜΕΤΡΑ.

σμών μέχρι τῆς λήξεως τοῦ πολέμου καὶ ἄλλοι ὑπὸ ἀστυνο-
μικήν ἀπλῶς ἐπιτήρησιν.

Κατὰ τὴν ταπεινὴν ἡμῶν γνώμην ἢ εἰς τὸν Βασιλέα Κ

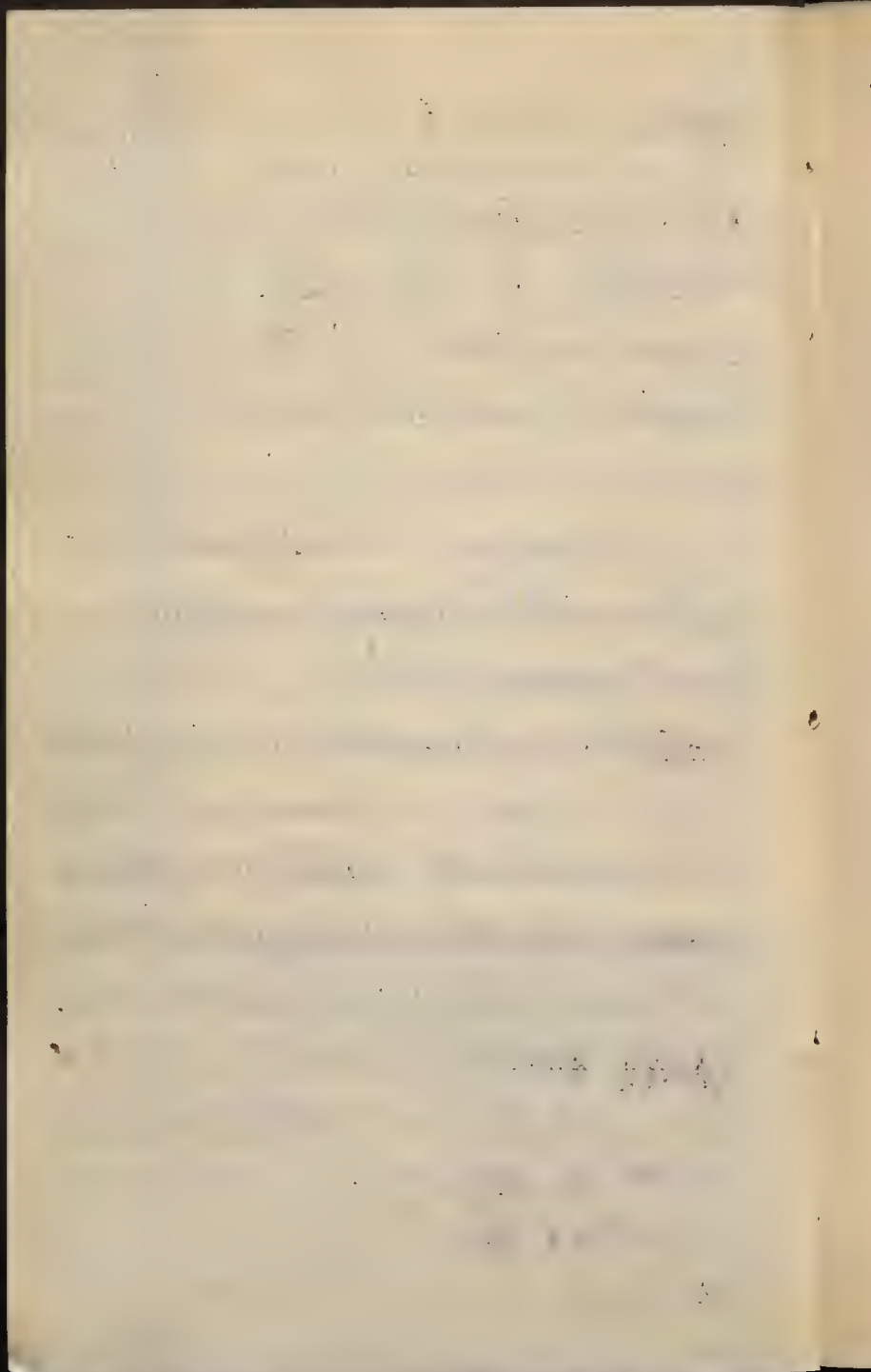
196.

Król Aleksandra I^o.—

Motłoch odwrócił powóz, nie dając
czasu dośledzić do bramy pałacu.—

Udał się nareszcie ~~pa~~ po upływie
1/2 godziny czasu. Za ujęciem portelu
doszedł się bożymni drwianii Metro-
polie do Pałacu, gdzie się dokonał
akt przysięgi w obec Procesa Mi-
nistrow, kilku deputowanych i stry-
jów nowego Króla. — Ojciec, ma-
ka i siostra jego Maria nie chciały
uczestniczyć w ceremonji, ażeby
uniknąć potrzeby złożenia powta-
rzenia, któreby mogło ich udzielić.

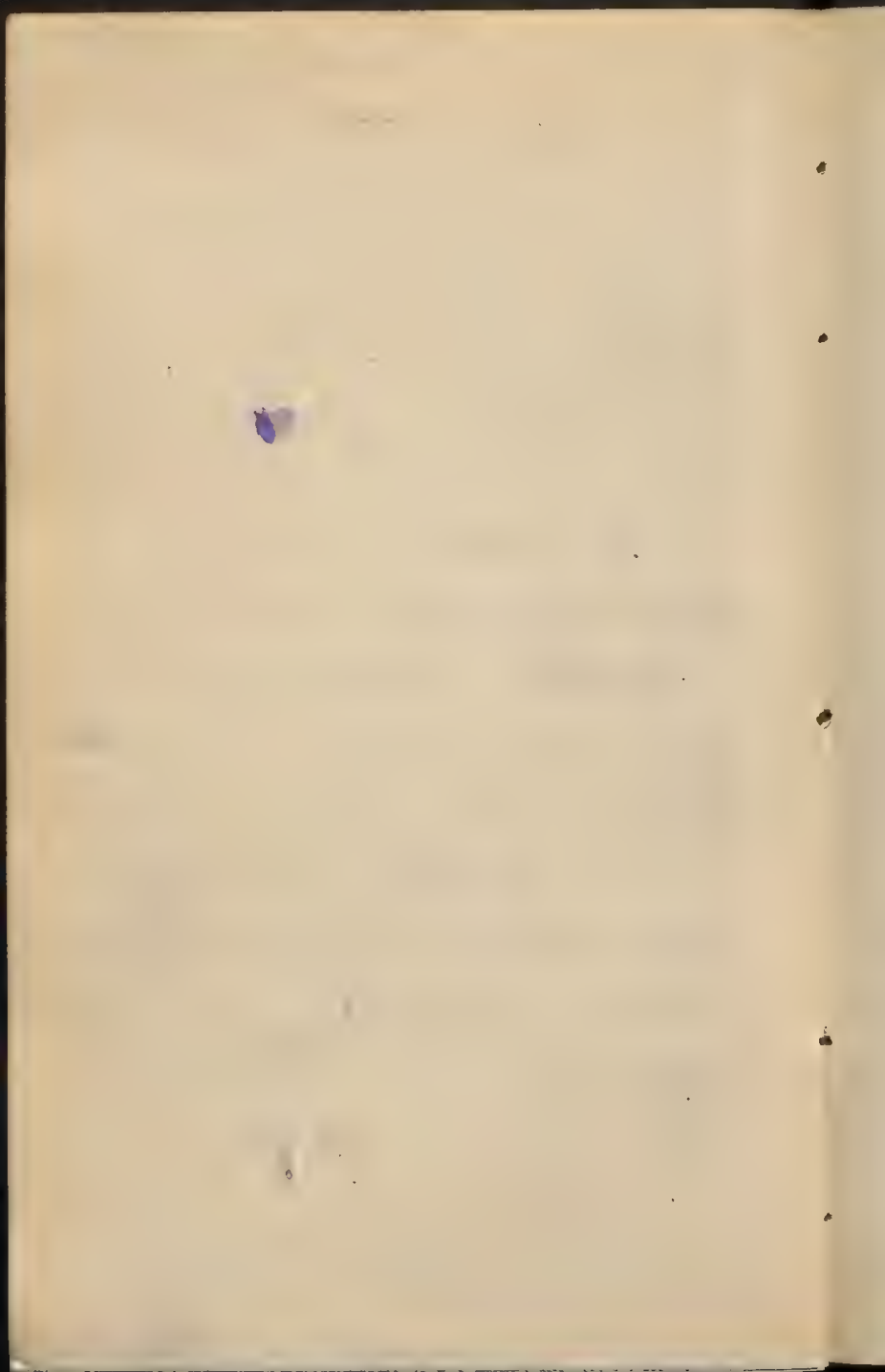
Po południu zmierzając się
coraz bliżej tam, gdzie wyjazd
Królowi z pałacu, przed Ros. Pauc
Zajmisa obernowy z potężnym
i, widząc do bore z zapas ten ~~jak~~



upartych rewolenników Króla jest
 zstucenym, a jako taki sam przer-
 się musi się umietygować, zachu-
 wać ciępliwość aż do czasu
 kiedy prawie wszyscy dobrowolnie
 się rozeszli; dzieło się to około
 5^{1/2} po południu, kiedy Król z Kró-
 lową i byłym następcę tronu, jak
 z ministrami dziećmi, opuścili
 pałac, udając się na przygotowa-
 nych samochodach do Tatoi,
 letniego pałacu, gdzie mają pra-
 wo pozostać, udzielone przez
 Wysokiego Komisarza p. Zonnasta,
 przez dwa dni, do czasu kiedy
 Król p. Zaimita zawiadomi
 swojego Ambasadora w Berlinie
 o podróży cennych osób, w

1

108



nie chce się ^{pruć} ~~kalos~~, w chawli,
tak uroczystej, seiganium Totrów,
kryjących się z pośpiechem po ja-
norach i bogatych pałacach, jed-
nocześnie, pozostawiając narodo-
wemu sądomnictwu odpowiednik
wymierzenia kary, odpowiednio
do domości i win każdego,
czegoś frymarczy o'jczyzny.

Tak tylko nie postaram się
się w mej ciekawości czego za-
bać i przekonać się czy re-
kreować się i przestać się gnie-
dzieć się w tej nore, zachowu-
jącej kształty afrykańsko-bran-
dembarckiej architektury, Apis
Men'ski? — Sprawdziłem

~~Dowiedziałem się~~ z bawiana
już wpłynęło ale nie potrafię.

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

wyplenić do tego wszystkich
odrosli które mogą się odradzać
powtórnie w polgringet ba-
wanow. — —

Powróciłem panno do domu,
nastachuję się nawoływani par-
cyka w ogrodzie otaczającym
Pałac Konstantyna; powróciłem
i ja teraz do takowych moich
prekładań, zrozumiałem że
plek ten moony będzie nawoły-
wał wszystkich przedmi zmu-
szone a udrzelenia ^{do} ~~takich~~
arabey nagromadzić ich ilu-
niezliczonej; nie mającej nigdy
koniec. ^{kras} ~~gdy~~ nieogryskuje ~~każde~~
połepienia dla Króla Zdrajcy
ojczyzny. —

Nojska francuzkie zaczęły wygładowy-
wać w Pireusie. —

Widok na obecne Ateny. —

200a



Νεωτάτη ἄποψις τῶν Ἀθηνῶν πρὸς τὰς ὁποίας σήμερον στρέφονται μετ' ἀγωνίας τὰ βλέμματα τοῦ Ἑλληνισμοῦ.



Η ΕΣΠΕΡΙΑ

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΜΕΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΛΟΝΔ

Γραφεῖα—Offices: 62, Oxford Street, London, W., England.

Ἑτησία Συνδρομή, 20 φράγκα, (16 σελλίνα)· ἐν Ἀμερικῇ, 4 δολλάρια. Τιμή τοῦ Φύλλου, 30 λεπτά, (3 πένναι)· ἐν Ἀμερικῇ

ΕΤΟΣ Α' — ΑΡΙΘ. 3.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ, 8) 21 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ, 1916.

Η ΔΥΝΑΜΙΣ ΤΩΝ ΠΡΑΓΜΑΤΩΝ

Ῥαγδαῖα καὶ ἀμείλικτα ἔρχονται τὰ γεγονότα διὰ νὰ δικαιώσουν ἐκείνους ἐκ τῶν Ἑλλήνων οἱ ὅποιοι πρὸ πολλοῦ ἐφρόνουν ὅτι ἡ ἀμφίρροπος καὶ παραπαίουσα, ὅταν δὲν φιλογερμανίζῃ, πολιτικὴ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως μᾶς ἀπομακρύνει ἐπὶ πλέον καὶ πλέον ἀπὸ τοὺς φυσικοὺς φίλους καὶ προστάτας μας, καθιστᾷ ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον ἀσθενεστέραν τὴν θέσιν μας πρὸς ἐπωφελεῖ καὶ ἀξιοπρεπεῖ μετ' αὐτῶν συνεννόησιν, ἐξ ἧς καὶ μόνης ἐξαρτᾶται ἡ σωτηρία μας, προετοιμάζει κινδύνους οἱ ὅποιοι κεραυνοβόλοι δύνανται νὰ ἐνσκήψουν ἀπὸ στιγμῆς

κατὰ τὸν δεύτερον Βαλκανικὸν πόλεμον ἐμαρτύρησε παντὸς ἄλλου ἐκ τῶν σφαγῶν καὶ δηλώσεων τῶν ἀποτεράτων.

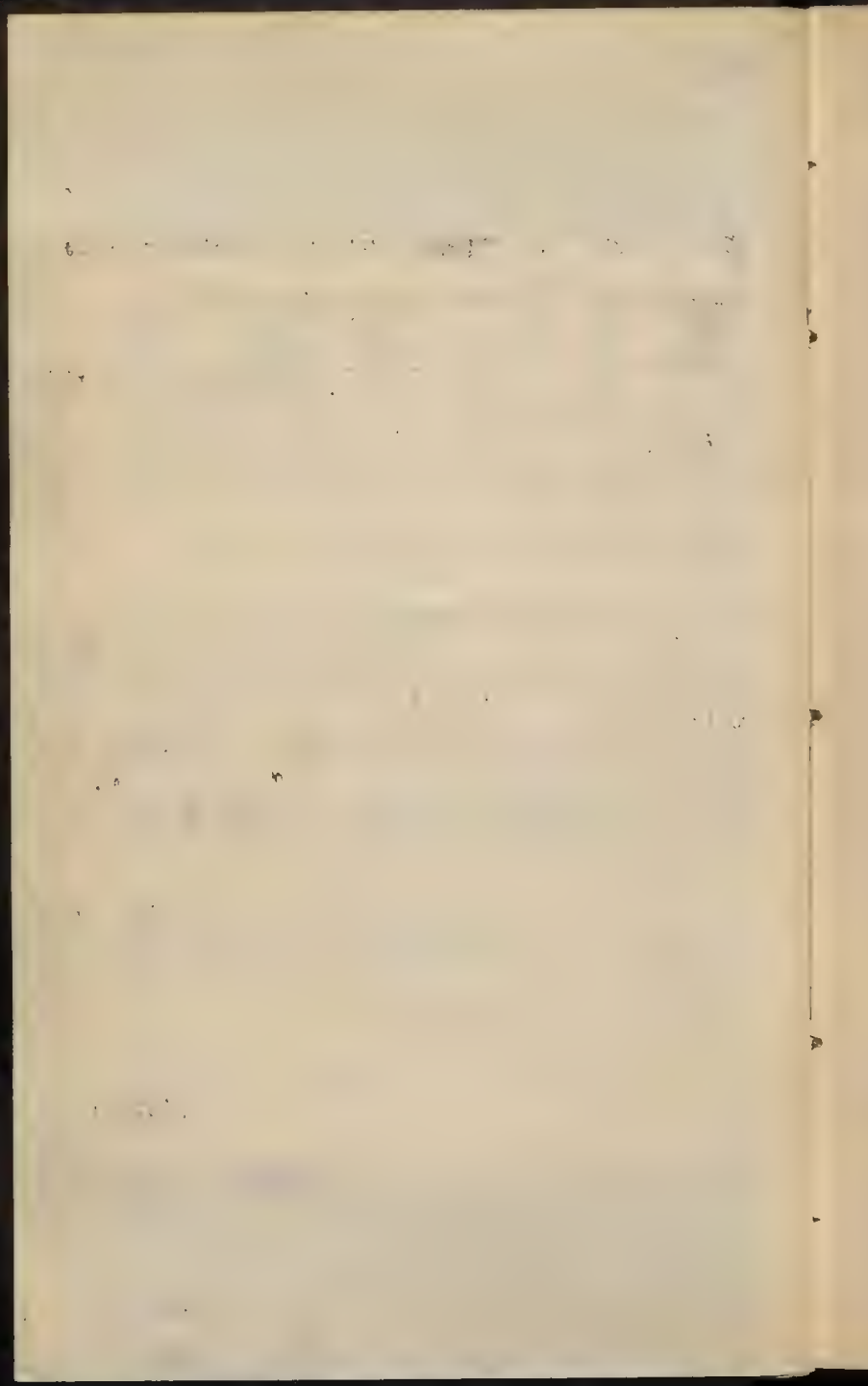
Μέχρι τοῦδε πρὸς δικαιολογίαν τῆς ἐπωδύνου κινδύνους ἐγκυμονούσης καταστάσεως ταύτης τὴν πολιτικὴν τῆς Ἑλλάδος ἐπέσειον τὸ φάσμα τῶν καὶ ἀητήτων Γερμανικῶν λογχῶν. Τώρα δὲν ὅτι ἡ ὁλεθρία αὕτη ιδέα θὰ ἐνισχυθῇ καὶ ἀπὸ τὴν συνθηκολόγησιν τοῦ Μαυροβουνίου μετὰ τὴν Αὐστρίαν

Ἡ συνθηκολόγησις αὕτη τοῦ Μαυροβουνίου

13. Czerwea.

Ponieważ ludność miasta parła
przez menarów wptywowych do wy-
wołania bunt, chociażby mało-znaczą-
cych, potrafiła z pogardą odeprzeć
proponycje i nie dopuścić do roz-
lewu krwi, pożądaney przez Tot-
tow, zażywając obłocnie poży-
wianego pokoju. Wszystkie maga-
zyny i publiczne lokale, podamy-
kane do tego, zostały otwarte od
poranka, a w Łysej zaczęły z
zapadaniem garnęć się do opar-
czonej pracy. —

Powiadają że za parę dni, je-
żeli pokój nie zostanie zaakces-
ny, p. Zonnar przyjecha znowo
blokady. —



Nie zaprzestają do tej funkcjo-
wać prasa propagandy niemieckiej,
przykładem czego mogą ^{że} służyć nas-
tępujące specimeny ~~w~~ ^w ~~wyjść~~ ^{wyjść} z

"Dziennika Akropolis": „Związkowi try-
umfują a zdrada swoje skryje.

Niezawisłość ludowa została po-
deptana”..

Za czasów panowania Króla Kon-
stantego, jeżeliby ktoś z wolnomysł-
nych odważył się w sposób ^{ten} ^{występ} ~~występ~~
dem zaprowadzonych przez jego
Rząd manipulacji, byłby ~~on~~ ^{on} nie-
zawodnie na śmierć potajemnie
skazanym..

Obecnie zaprowadzono stan
konstytucyjny, pożądanym przez
wolnomysłnych, którzy ma być uwa-
cają uwagę na postępowanie,

1881

1. The first part of the book is devoted to a general history of the subject, and to a description of the various forms of the disease. It is written in a clear and concise manner, and is well illustrated by numerous figures and tables.

2. The second part of the book is devoted to a description of the various forms of the disease, and to a discussion of the various theories of its origin and transmission.

3. The third part of the book is devoted to a description of the various forms of the disease, and to a discussion of the various theories of its origin and transmission.

4. The fourth part of the book is devoted to a description of the various forms of the disease, and to a discussion of the various theories of its origin and transmission.

5.

6. The fifth part of the book is devoted to a description of the various forms of the disease, and to a discussion of the various theories of its origin and transmission.

203.

rzadko kiedy karmię się
zemsstwem. — W ten także pole-
ga ich węzłowość. —

Wojska państw Opickunich,
kontynuując ~~się~~ ustalaniem swych
kwater w mieście Pirenie i po-
za niem, nie mają zamiaru-
jak na teraz — posuwać się do
Aten. —

Okupacja Tessalii postępuje
na przód. —

1. Czerwea.

Moskoni do wiadomości otrzymanych
przez Ministerjum Wojny, że miało miej-
ce krwawe starcie wojsk francu-
skich z nagromadzoną bandą episto-
łów Toniernic z oddziałem piechoty królew-
skiej (eolonów), stawiającym przeszkodę,

1870

1871

1872

1873

1874

1875

1876

1877

1878

1879

1880

1881

posuwania się takowej^m na przed
dla zajęcia dargoy. —

Deiśo się to na polceji Hassan-Tatar,
na północ i nie daleko od powyż-
szego miasta. —

Miało paść ofiarę tej utarozki
wiele trupów ze stron obojga. —
Nie uniknigto zatem uniknąć
wylewu krwi. —

Cieszyé się z wypadku tego mogą
wozycy przyjeżdżający niemieccy, ~~przez~~^z
zaprowadzenie fanatyzmu w wojsku
i sformowanie band najmniejszych
spowodowało nowy rozlew krwi fran-
cuzkiej. — Zdaje się, będzie to już
ostatnie kropelki wylane dla odra-
towania z niewoli greckiego narodu
przez naród bohaterski francu-
ki, który nieprawdopodobieństwo jego ufundował.

[Faint, illegible text covering the majority of the page, likely bleed-through from the reverse side.]

Reakcja włoska na Zaczętu podnosić już głosy: Grupa niekonstytucyjnych deputatów zebrała się pod prezydencją p. Dellio, jednego z nich, aresztowały rozstrzelano czy leży w ich obowiązku zaprotestowanie, w obec państw neutralnych, z powodu detronizacji Króla. —

Pan Zaimis pospiesz wreszcie! Ty odradzajęmu się monstrum! Zagradzaję naradzających niezłomną bannię. —

Praca nie ustaje i hart zachowany przez p. Zaimisa pozwoliły ocalić grzesz od upadku. — Dla tego wszyscy składają mu powinszowania a p. Zonnart zaszczyt

Ὁ π
του
ρεν
ὁπόθ

2

g

34 Ty Król Konstanty premierem



Ὁ πρώην Βασιλεὺς Κωνσταντῖνος ἐπιβιβαζόμενος τῆς ἀτμακά-
του — εἰς τὸν προβλήτα τοῦ Ὀρωποῦ — ἡ ὁποία τὸν μετέφε-
ρεν ἐπὶ τῆς «Σφακτηρίας», ἀναχωροῦσης διὰ τὴν Ἰταλίαν,
ὁπόθεν ὁ ἐξόριστος Βασιλεὺς μετέβη μετὰ τῆς ἀκολουθίας του
εἰς τὴν Ἑλβετίαν.

2 Tudi ki na Jstarek Jstarija" k'ot'ocu na
je wlebowae na grant WTocki.



Ὁ κ. Λουδ Τζορτζ, φέρων τὴν Ἀκαδημαϊκὴν τριβίαν τοῦ δι-
 δασκτοῦς τῆς Νομικῆς. Ὁ μαθητὴς αὐτοῦ τίτλος τοῦ πτυχίου
 ἐκ τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Γλασκόβης καὶ τοῦ Νταν-
 γουτ τὴν ἕως τοῦ τίτλος τῆς ἀριστείας ἑβδομάδος ἑπιστάτης
 τοῦ ἕως τῆς δευτέρου τάξεως τῆς Σουηδίας.

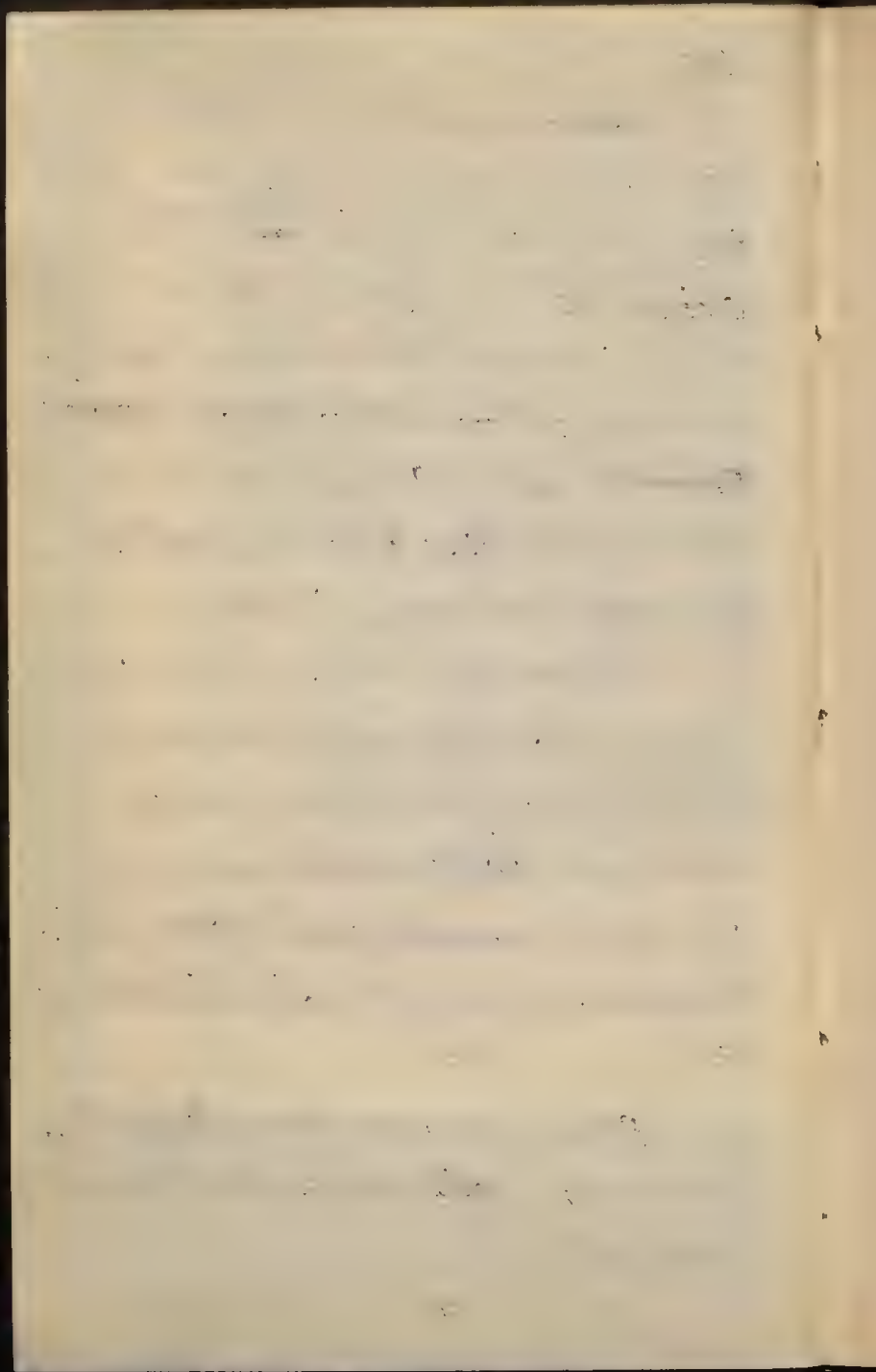
go podryskowałnym listem.--

O południ 15 minut odpłynął z
Orapo, wybrzeży morskich nie daleko
od Tatoja, statek grecki „Spaktirja”,
unoszący byłego Króla Grecji Konstan-
tego ~~do węgierskiej~~^{mi} jego dziećmi
oprocz syna Aleksandra, obec-
nie panującego.--

Oparzonym, wygorknym i oszu-
kanym przez przyjaciół swoich
przyjaciel, unosił ze sobą pre-
konanie że nawet przez nie-
wielu Tzej wylewane, przy po-
żegnaniu, byłty Krokodylowemi.--

#

W Atenach zostają od drisi'aj
zaprowadzony włoska kontrola pod
policji.-- #



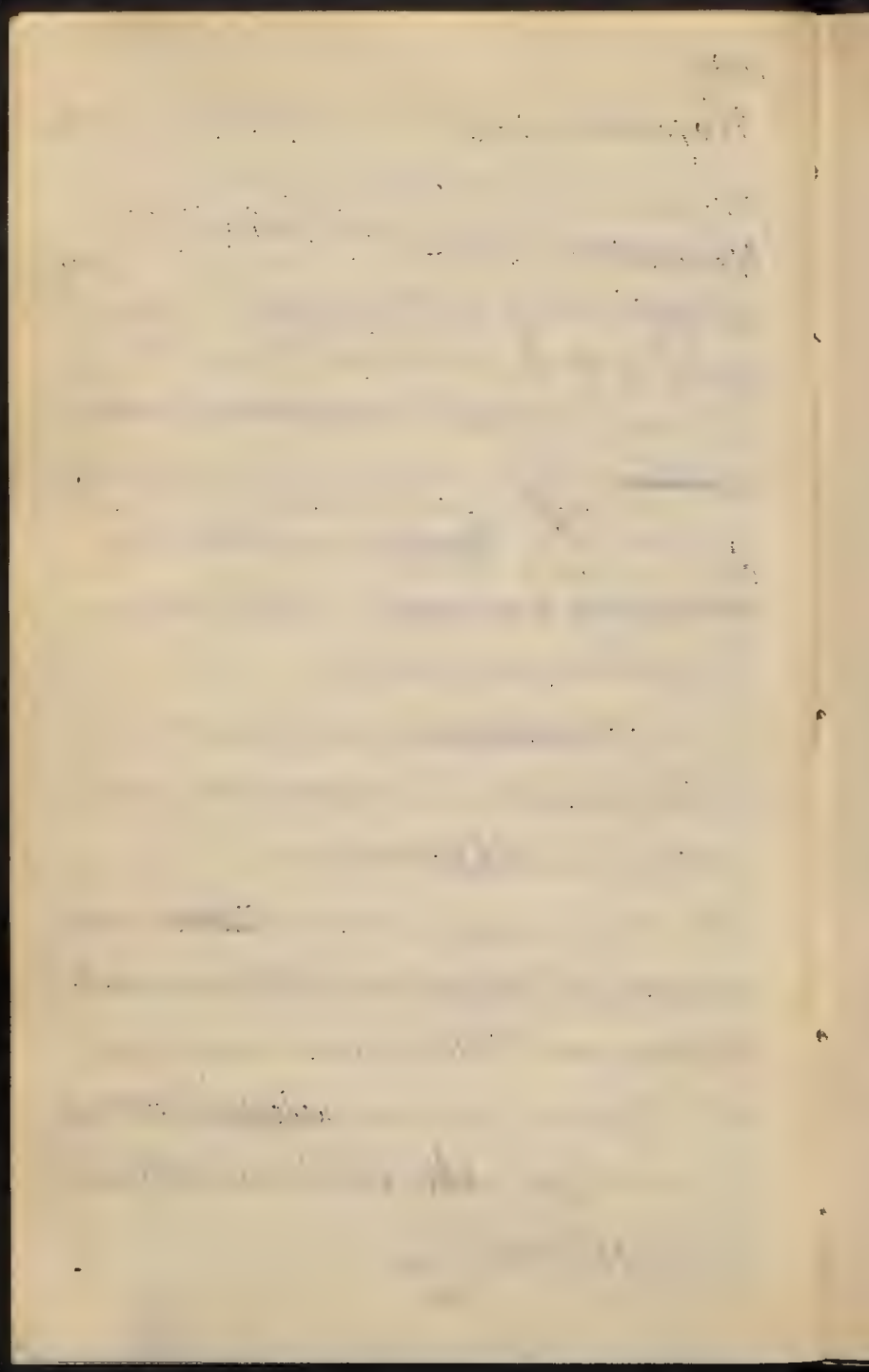
207.

Władze francuskie potrafiły odkryć składy następujące broni przechowywane przez osoby zaporyszywane organizacji podziemnej a nagromadzone do składów tamże w Pirenie. ~~przez następujące osoby~~ Na imię p. Liwana znajdował się depozyt w herbie 700 Karabinów wojennych, 1113 rewolwerów i 111 strzelb do polowania.

Na imię p. Abrahama Konstantini (Żyda) 1220 Karabinów wojskowych i 835 strzelb do polowania.

Na imię Ja Kiego towarzystwa znajdował się depozyt 1155 Karabinów wojennych i 455 do polowania. —

O powyższych składach wrogcy wiedzieli, ale nikt nie chciał ich wskazać. —



Wojska Związkowe kontynuują przeprowadzać postanowione zajęcie różnych miejscowości w Tessali: przisłany batalion wojsk francuskich ulokował się w Wolo, a inny postępuje naprzód do zajęcia Welestyny. -

Według zawiadawiającego że oddziały wojsk wysłane z Larysy zajęły stacje kolei żelaznych w Orfana i Demirli. - Zajęto jednocześnie miasto Kardice. -

Oboenie nie Tatwo będzic. Totom grozi podpaleniem Tanio daj. Reważcej pszenicy. i zemyca już wymiuczone zboże na pożytek Niemców i botgarów. - Nie będzic też mogli epistraty więcej formować się w bandy rozbojnicze do seigania z zasadzek patroli francuskich. - Ustanie też wyprata sity

209.

Zotdu haltajom.

Jagze to nie optakiwae smatnej
sytuacji która nawiedziła wszyst-
kich wyznawców niemieckiej propa-
gandy? — Dla tego też prasa ich
prepetmiona jest opisywaniem
wszystkich lamentów i obfite wylewa-
nych też przez odjeżdżającego króla
męczennika i bohatera jako też
jego małżonki Zofji, troskliwej
dla dostarczenia epistratim
lepszego pożywienia ze składek
zbieranych przez nią i całą falan-
gę pałacowych kobiet, na rozma-
ite cele. —

Lamentuje też Totry, obli-
czając na to że pobudzą u pub-
liczności tak do króla jako też
i do nich sympatję i współczucie.

Pan Zaimis, za poradę Zapadna p. Zonnarta, roztęknął zamiar kłóć oficerski, ażeby ukrueić zaimowania się politykę i zmusić ich do zejścia się pracy fachowe.

Jednocześnie zabroniono im rozbijanie się aroganckie i węgrywające po ulicach z pałuszami i rewolwerami przy boku. —

W Pirusie, gdzie straż poręprwadzić już przez wojska Związku, zabroniono greckim żandarmom, żołnierzom i oficerom zjawiać się w ubraniu na ulicach. —

Wzowano składanie broni przez tamocznych mieszkańców w ciągu 24 godzin, po zapowiadającej zastawienie ciężkich kar po upływie tego czasu. — Zagrożono też że wszelka ^{osoba} osoba

2

2:

25.

==
v-4
==

m

w

τε
ντ

στ

ον

ητ

λοι

ε

ε

ε

ε

ε

ε

ε

ε

ε

ε

ε

ε

ε

211.

Zajmująca się przecinaniem linii
telefonicznych bzdur Kurana smierze.

15go Czerwca.

Został dzisiaj opublikowany nastę-
pujący manifest:

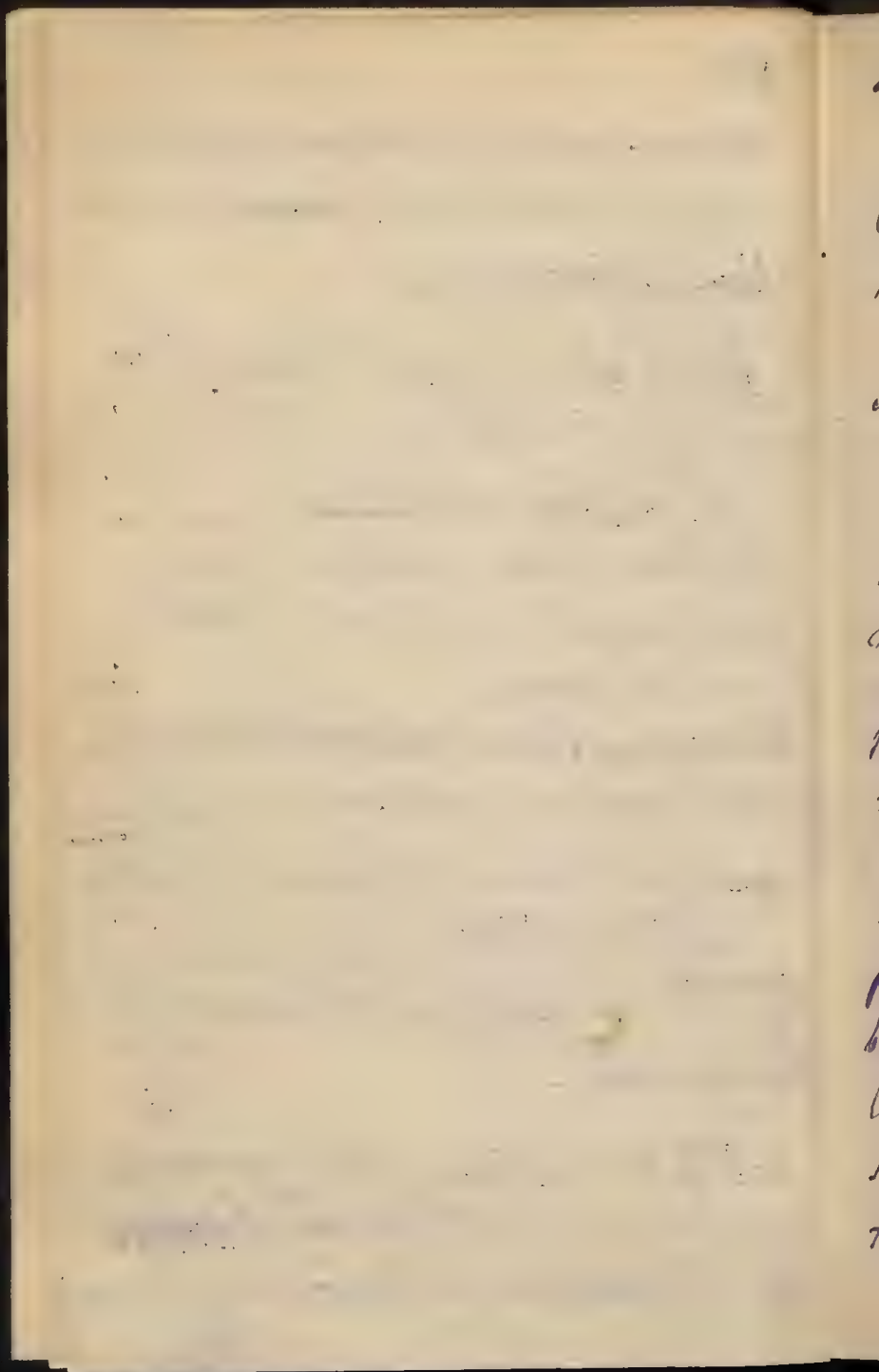
Do ludu hellen'skiego.

Francja, Wielka-Brytania i Rosja
chcą ustalić Niezależność, Wielkość i
Powódnie Grecji.

One chcą bronić słabotny Kraj, przez
nich uwolniony, przeciwko naprściom
wspólnym Turków, Bołgarów i Niemców.

Znajduję się tutaj ażeby unieścić
nancor, nieprzyjaciół sukcesyjnych
Królestwa. -

Chcą one potożyć konice powtarza-
nym więcej powołaniem Konstytu-
cji i Traktatów, wiodących do rozegrania.



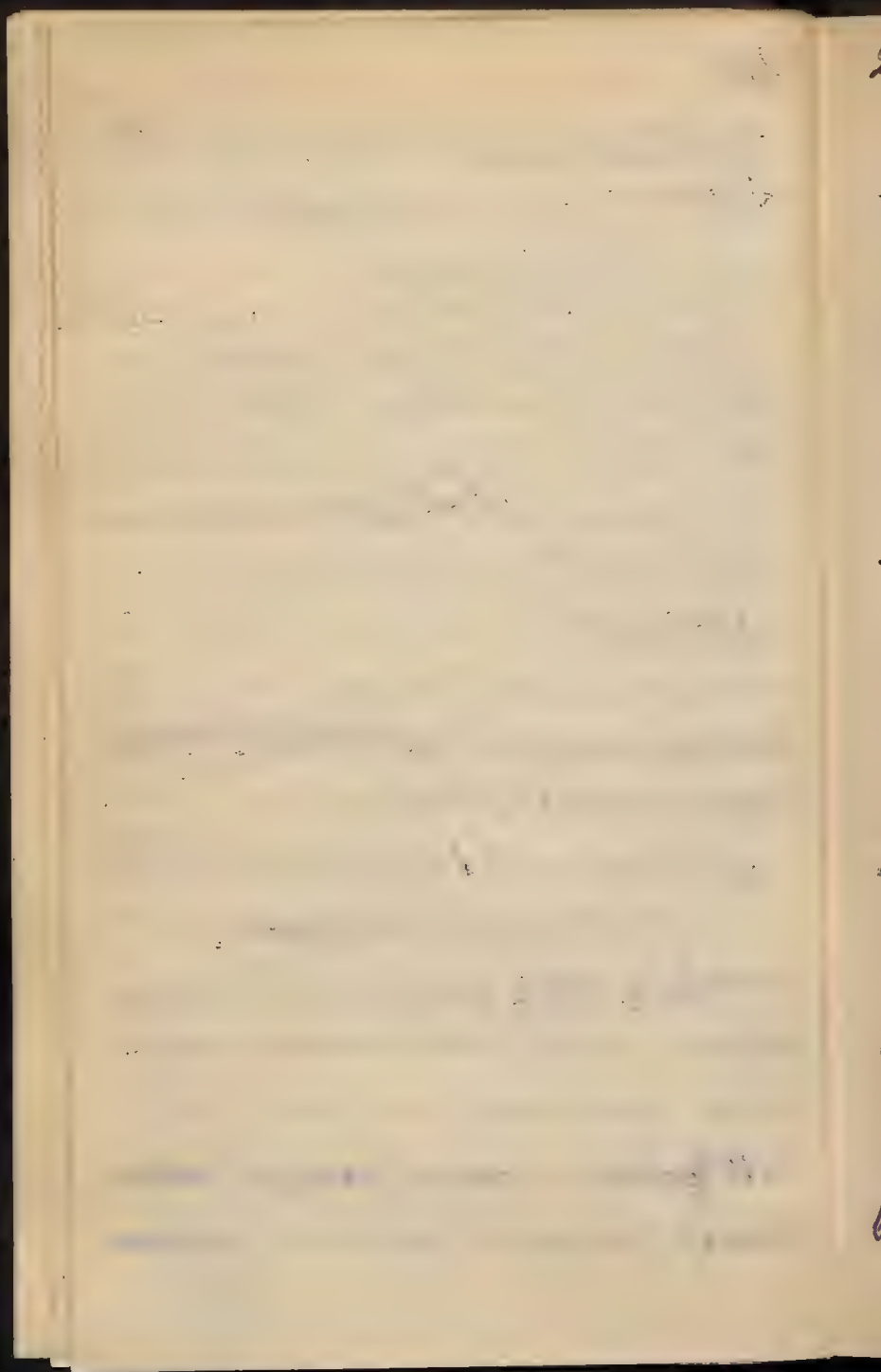
się opłakanych intryg które zakończyły się mordem naszych żołnierzy krajów przyjaznych. —

Berlin rozkazywał wczoraj w Atenach, prowadząc powoli naród do jarmu Bógaro-Niemieckiego.

My postanowiliśmy odrestaurować prawo konstytucyjne i jedność Grecji. —

W konsekwencji czego Państwo Epikurczere zażądały od Króla Konstantego jego abdykację. —

Oni nie pożądały naruszać ^{podstaw} ~~prawa~~ Królestwa konstytucyjnego, Oni nie posiadają innej ambicji nad tą aby zabezpieczyć funkcjonowanie regularne Konstytucji, względem której Król Grecji, Stawrej panicej, pozostawał zawsze skrupulatnie wiernym



213.

a którą Król Konstanty przestał
stunować.

Helleni,

Godzina do uregulowania się nadeszła.
Wasze porzucenia znajdują się so-
le skojarzone z Państwami Opiekun-
czymi. Wasz ideał jest ten samy, wa-
sze też nadzieje są temi samymi.

Oryginalny apel do waszej mądrości i
do waszego patriotyzmu.

Drżący blokada jest zdjęta. Wszelkie
represalje skierowane przeciwko ^{greckim} Grecji,
do jakiego by oboj strony nie należały,
będą niemiłosiernie ukręcone.

Żaden atak skierowany do nadwe-
rżenia porządku publicznego nie bę-
dzie tolerowanym.

Własność i niezależność każdego
będą zabezpieczone.



W ten sposób odwiecisz nową epokę
pokoju i pracy przed wami.

Wiedząc że, sławniejsze Supremaciejs
Nacjonalne, Państwa Opiekunów nie
posiadają wcale zamiaru imponować
Włochom Grecji mobilizować
się ich jenerałne.

Niech żyje grecka Zjednoczona, wiel-
ka i wolna!

W imieniu Francji, Wielkiej-Brytanji i
Rosji

Wysoki Komisarz Państwa Opiekun-
ów. Jonnart.

Takoż dzisiaj zawiadomiti p. Jonnart
listownie p. Zaimisa o zniesieniu
zaprowadzonego blokady, skutkiem
~~udzielenia~~ jako nie potrzebnego
nadal po udzieleniu dowodów dos-
tatecznych szeregów przyjaźni obecne-
go Rządu Grecji... Przy tej okazji

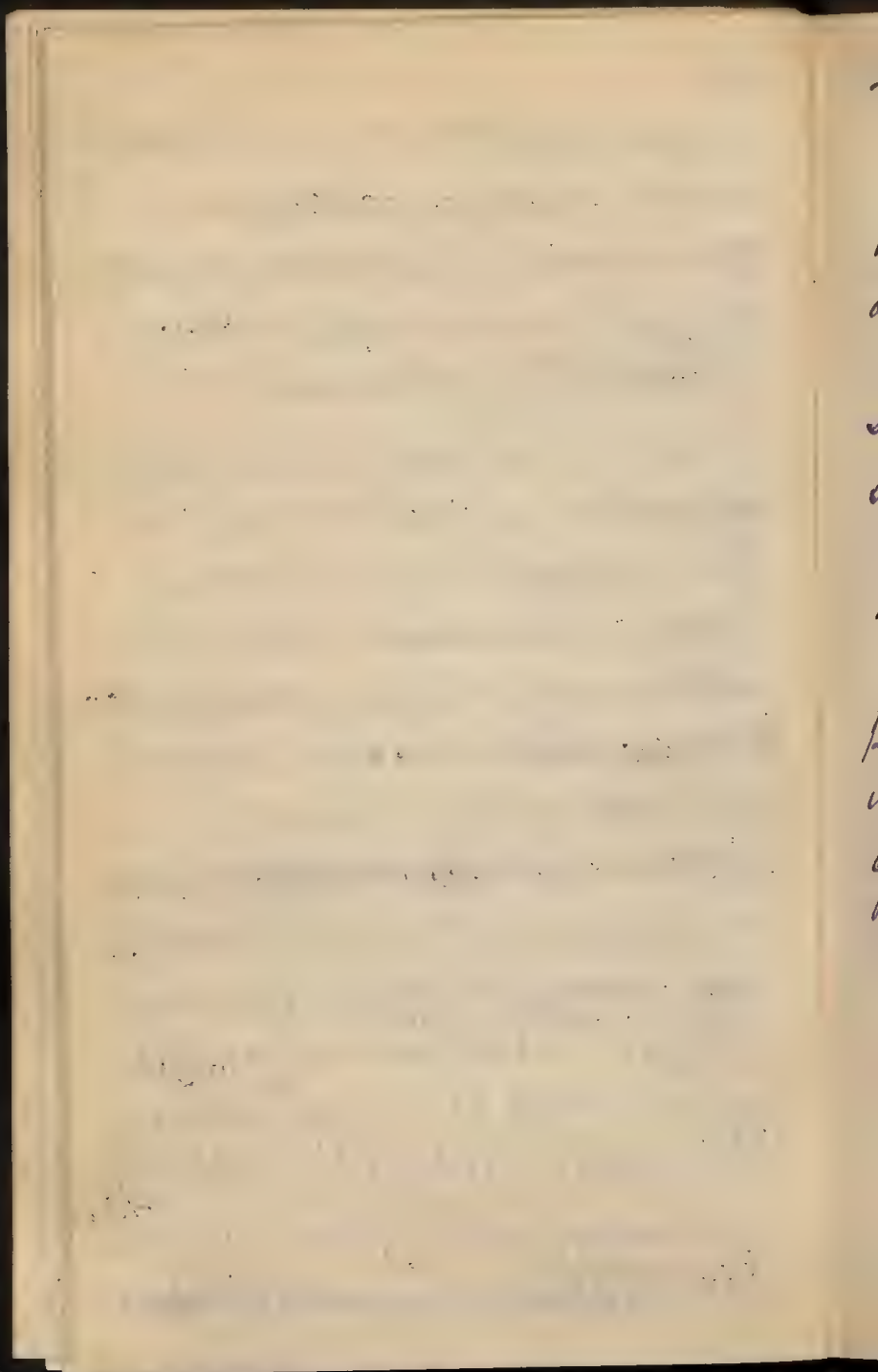
No.

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

przyjecha p. Komisarz udzielić poparcia dla przedsięgo dostarczenia środków żywności, ażeby ustały zupełne doznane cierpicie głodu, maderzycia i nieumysłowne zdrętwienie.

Coraz nowe zbrodnie zaczynają wydykać się na jaw, spełnicie których zażegnano w porę zjawienie się wojsk opiekunowych i imponujące potęgi siły. - Inaczej mogły się rozegrać daleko krwawsze sceny od przesłonażonych Grudniowych.

Ministera spraw Wewnętrznych zauważył dzisiaj p. Zornart ażeby rozstrząsnąć kwestję robotników Pircusa, którzy, stowornie to wiadomości nagromadzonej przez niego, kontynuując otrzymywać żółta nadal, regularnie wypłacany przez Oficerów, organizatorów tajemniczego stowaryszenia, do



216.

Kłórego przez nich zostali nawer-
bowani. — Robotniki ci porostają
wciąż bezczynni wyorekując ciekawo
do rozpoczęcia ich działalności. —

P. Zonnart udzielił imiona powyr-
słych oficerów, żądając rozwiązania
stoworzenia a przedewszystkiem
zapreowania wypłaty żołdu jej cłon-
kom. — —

Nie ma wątpliwości że we wszyst-
kich awanturach przedsięwziętych
w Atenach, albo Pircusie, brały ener-
giczny udział — w ostatnich czasach
te bandy kultajskie robotników. —

Deiwili się przytem wszyscy, a
wiele osób litowało się nad
smutną dolę tych niecierpliwych
ludzi porzuciionych pracy, skutkiem
zaprowadzonej blokady portu,

Którzy, wyszając się na brakach,
 znosili z zaparciem się meczar-
 nie głodu, bez skargi żadnej i
 domagania się pomocy od prze-
 chodniów. —

Królewska prasa nie omieszk-
 ała nie raz wychwalać ich cnotę, ~~zma-~~
~~sienia cierpienia~~ spartaniską, a
 nikt do dziś dnia nie wiedział
 że tygierna zgroza tych najem-
 ników pastwa się i była optaca-
 ną ofiara. —

Jeżeli kto umierał z głodu
 to tylko zwolenniki p. Wenzelisa
 o których nikt się nie troszczył.

W związku z Totrowską organi-
 zacją zaprowadzoną w Pireusie,
 po wypadkach grudniowych, gdyż
 przed tem miasto to odnawiał się

2.

6

-6

6

6

r

n

w

c

o

9

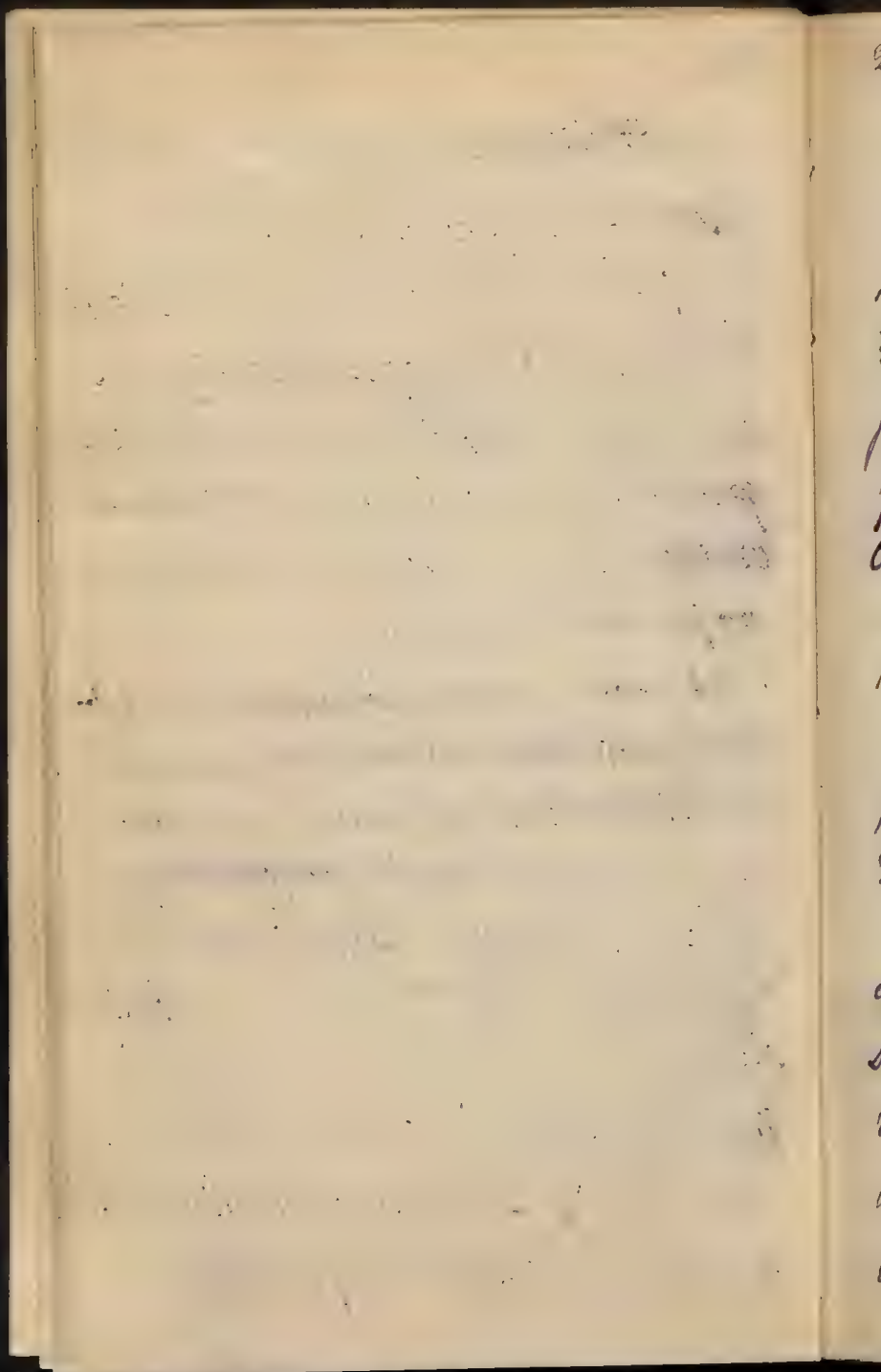
+

wyborowym patryotyzmem, miały
miejsce aresztowania wczoraj i
dzisiaj przez francuzów osób
podejrzanych. —

Są nim: następujące: Panapa-
los, kupiec; Kifogiu, cukiernik; Farduli, ad-
-wokat; Spiliotopulos, Adwokat; Susanas,
lekarz i Papadopoulos, major znajdujący
się w stanie spoczynku. —

Nie chodzi obecnie francuzom o ukar-
anie powyższych ichmrości za poprosze-
nie ich greckich, ale za powstrzymanie
w swierzo rozpoczętych ~~roz~~ machina-
cjach. — Rozpoczęła instrukcja roz-
strzygnięć kwestij. —

Z powyższej liczby aresztowanych
materiał do Tanierę nielegalnego depu-
tata diqinota. —



1790 Czerwiec.

Nie tylko prasa stronnica ale
i jej kierownicy rozpuszczają wieści
że Żwiązkowcy opuszczają obóz
pod Saloniką, stracili nadzieję
pokonania Bógarów, obawiam
się że stwóżyć może obfitość
wojsk sprowadzonych do Pirenu
i posuniętych dla zajęcia Tessalii.

Naturalnie że brednie tego rodzaju
niezwłocznie zostaną zrozumiane
przez ludność grecką,
która, pomimo wyłożonej propagandy,
prędzo się przekona że Państwo
Opiekunów zdecydowały się
na tego rodzaju ofiarę ażeby wyr-
wać Grecję z więzła niemieckich
w sposób radykalny, na co

C

u

No

A

m

u

1

2

4

p

7

m

W

C

T

2

u

obliczono potrzebę wyładowania
w Piramidzie ~~tylko~~ 35000 wojska--
II

W Kwartalniku Stowarzyszenia egyp-
tujących w Atenach, jakiego by one
nie były Zakroju, została zaaplika-
wana propaganda wleczna, przez
spierających agentów wyszukanych, po-
mniejszych orientali w zamiarze
wzbudzenia & sympatii do pre-
późnionego Króla, & żeby w przysz-
łości powrócić go na tron.

Z tego powodu dricownik wol-
no myśli "Patris" wypłacił drisiuj
w siarcogęsty spóści aręki uni-
cesowie w zarodku podnoszące
Teb reakcję. Oto nickłóre poja-
że z reoronego & artykułu:

"Sądziszmy groźno oblicze Nemery

811.
u/s la

nieporobtannej po nied grod m
 miasta Zwrocone do Tyrana i
 widzieliśmy jak oniemiał, trwożę
 uchodził z niego, po obłobosm
 drwonów, uderzanych brązowemi
 językami w nie, wzywających
 wiernych mu dla przygotowania
 nowego wypływu krwi na cześć bós-
 twa Kannibata." -

"Ale, dożył już!"

"Nie doznaliśmy najmniejszej boleści,
 nie, nie wyłoczyli my żadnej kropelki
 Ter. Było niemożliwem doznawać
 żadnej boleści; w chwili zadowolenia."

"Zbyt długo militościwa przetrze-
 nie opiotło zbyt nim ciężarem naród
 hellenicki, ażeby ^{po obudzeniu z snu} mogł on czołgać się
^{na} ~~po~~ zbroczony we krwi gradnio-
 wej Atamidzie ^{wobec} ~~we~~ckiego siostry. -

• 8 • 5

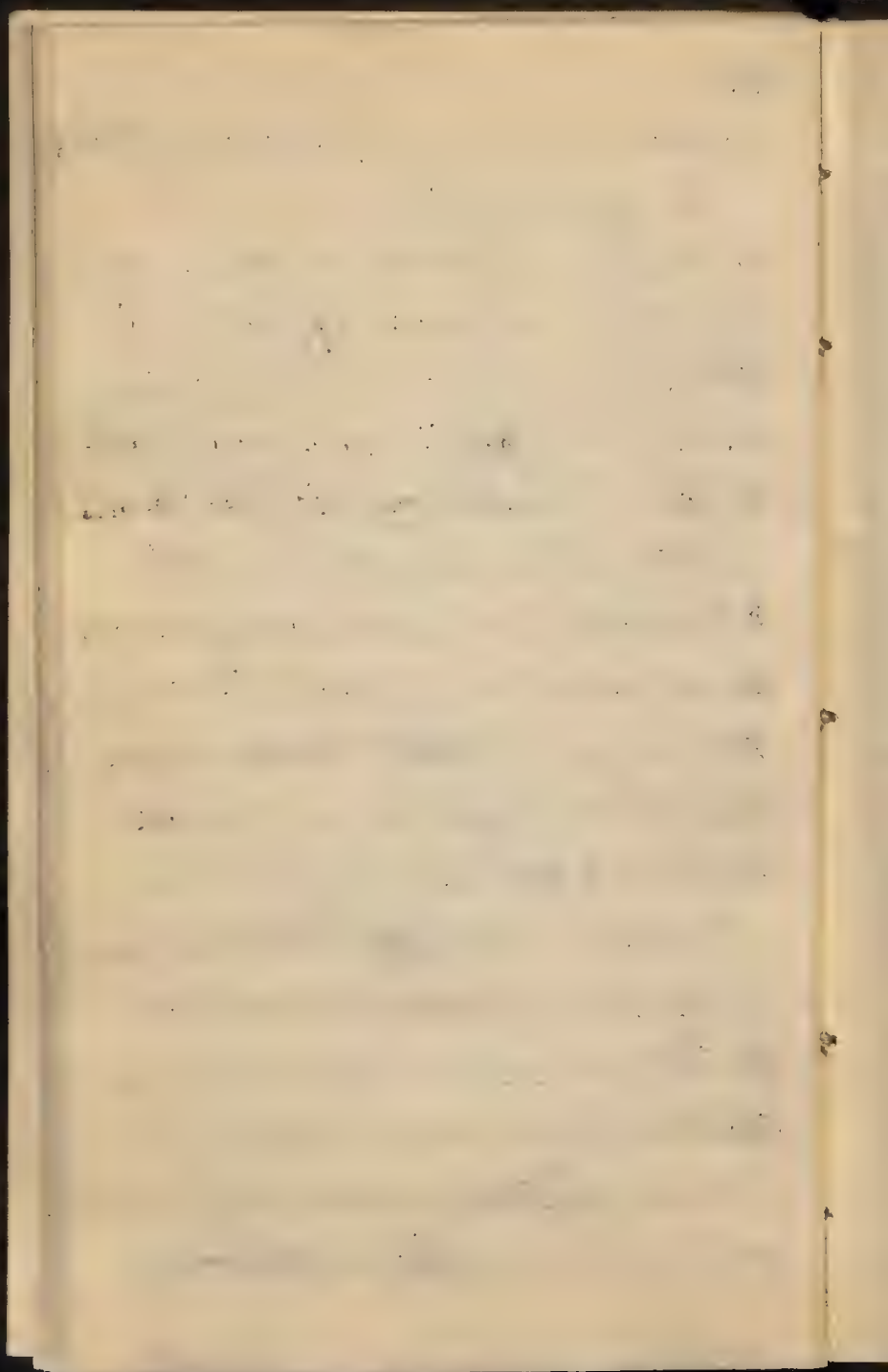
"My wolnomy, ni swię-kujemy!

"A, zatem nie!"

"Nikt nie chce i nie może wstawać nadal Złotego Ciołka. Żadna moc nie potrafi ustalić powrotnie panowanie Tyrana Aten'skiego."—

Dowiadujemy się z Peloponera, z którym komunikację znajdowały się prezycie a Rząd utrzymywał sekret, o mających miejsce nieporządkach wywołanych przez epistratów i niektórych oficerów.—

W mieście Tripoli, sformował się komitet tymczasowy, którego prestat depesze do wszystkich prezydentów epistratów Peloponera, wywołując ich do zaprotestowania przeciw zmianom rządów w Atenach,

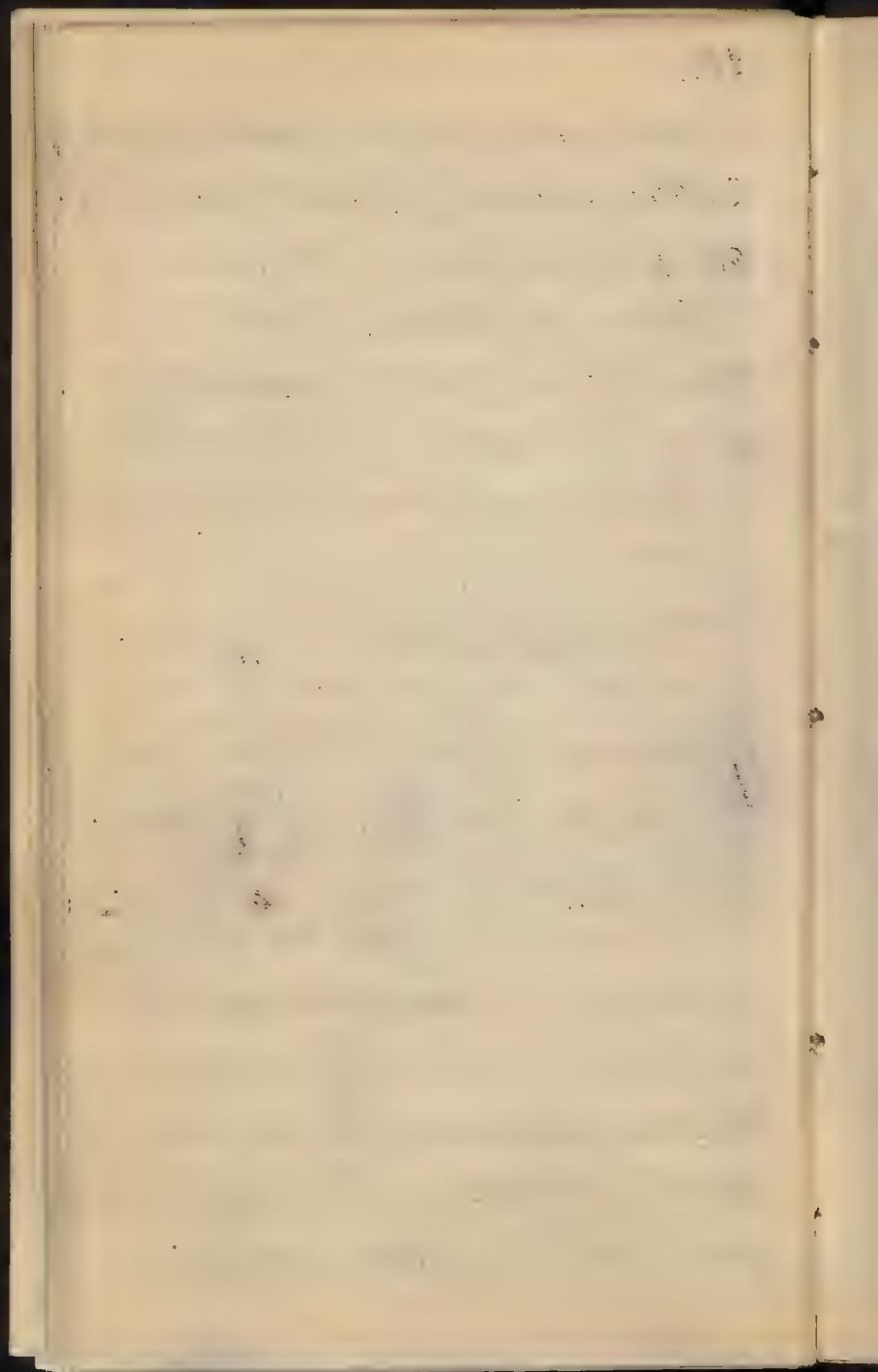


wywolanych przybyciem p. Zennarda.

Do epistratów Trypolisu przytłumi-
li się niezwłocznie ich organizacje
Zetarnaty, w ten sposób epistraci
Nawolijum oświadczyli się za-
stosować do decyzji króla Konstante-
go, ażeby zachować się spokojnie.

Generał Papulas powołał pod
bronią półk epistratów rozsypanych
po wsiach okolic miasta Pirgusu,
rozkazując porostawiania brzy-
mi do występienia w Rym na
każde wezwanie...

Tymczasem zarządził on od Pre-
sa ministrów p. Zaimisa wyptanie
do Pirgusu jednego ze Zetarnatych
oficerów, przelewając im zaś pół-
kolonika Metaksa, który mógłby
porekować epistratów o wezwaniu



Króla Konstantego do spokojnego
zachowania się; j'naresz nie zach-
ceją oni nikomu uwierzyć. —

Obecnie p. Zaimis jako też Mi-
nister Spraw Wewnętrznych p. No-
grys upewniają się że porządek
i Tak w całym Peloponezie ros-
tek zaprowadzony a w Patra-
sie ~~panie~~ na chwilę nie był
zakłócony, gdyż, w obec postawy
patryotycznej tego miasta, epis-
traci nie odważyli się wyjawiać
publicznie na światle dzienne. —

Udziedzona notatka francuska po-
daje że wojska ich zajęły Kalabakę,
Trykalę i miasto Gardię jako też
stacje kolei żelaznej Sofades i Demir-
li. — Mieszkańcy zaś miasta darysy

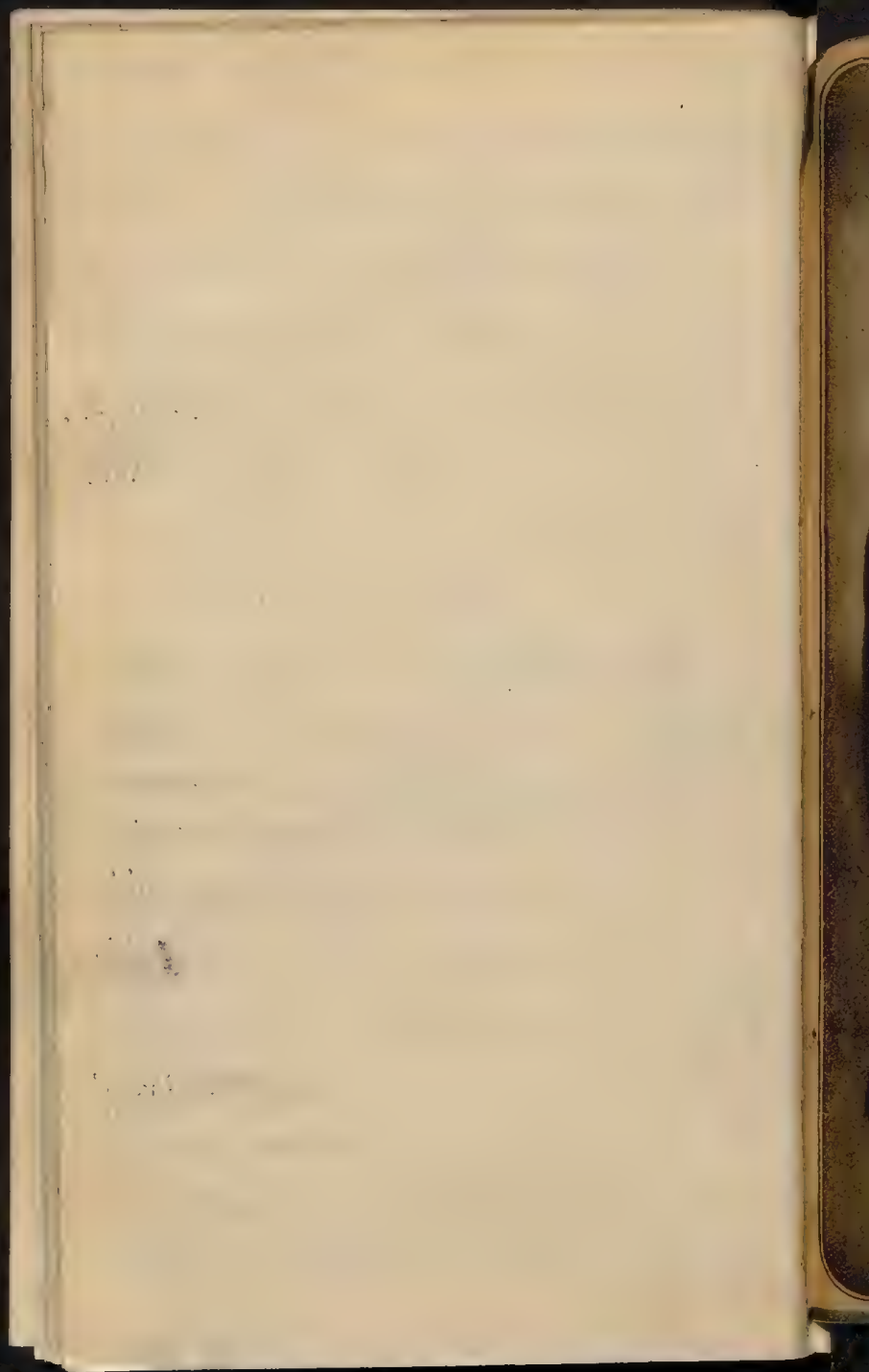
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

połoneżyli z entuzjazmem
do Rządu p. Wenizelisa.

Od dzisiaj zaczęli mieszkańcy uwol-
nionej z niewoli Królewskiej Grecji, po
wypędzeniu Konstantego i zniszczeniu
błota, ożywać chleb biały w
obfitości, gdyż racja udzielana
składa się z 160 granów na osobę.

Jeszcze Totrzyki nie zrozumie-
li że panowanie ich ustało. Pozwoli-
li oni sobie przy pomocy udzielonej
przez państwo, obić w sposób niemilo-
sierny Drakalisa fryzjera, któremu
zawiesił w swoim lokalu portret
p. Wenizelisa i Admirała Kondurjosi.

Wypadek ten został doniesiony
do wiadomości Ambasady Angiel-
skiej, która z pewnością zarządzi
aże by przynajmniej przystąpiła



Krol Konstanty.



ΕΠΙΣΤΡΑΤΟΙ

ἐν Ἑλλάδι ιδρύθη καὶ ἐστερεώθη
ασμοῦ καὶ μετὰ τοσαύτης ἀκριβείας,
ἐπιστράτων. Καὶ οὐδέποτε ἄλλοτε
δε τὸ φῶς ὑπὸ τὸν Ἑλληνικὸν ἥλιον.
κὴ σύλληψις μεγαλοφυοῦς, ἀναμφι-
διον τὸ ὁποῖον ἐπῆρε ὅλα τὰ προτε-
ἐκάνονισεν ὅπως αὐτὸ ἠθέλε, τὰ
ἐ τὴν θέλησίν του, παρεμέρισε καὶ
ματα καὶ παρουσίασε τὸν Ἑλληνα
οῆς καὶ πειθαρχίας σιδηροῦς καὶ
δε τὴν ὀργάνωσιν τῶν ἐπιστράτων
νοῦσαν καὶ ἐπιβαλλομένην ὡς εἰς
τραπιαία ταχύτητι, ὅσοι εἶδαν κατό-
τὴν ἐθνοσωτήριον καὶ πατριωτικὴν
μέρας αἵτινες ἐπηκολούθησαν τὴν
τὰς χαλεπὰς ἐκείνας ἡμέρας, καθ'
εἶρα, ἣ ἀποτελοῦσα δυστυχῶς τὴν
νομίαν, ἐτρομοκράτουν τὰς Ἀθήνας
μελάσεις τῶν αὐτοκινήτων καὶ μὲ
ναντίον ἀθώων πολιτῶν.

ἡπείλησάν, προέβησαν εἰς ἀπόπει-
ον, τοὺς ἐπετέθησαν δολοφονικῶς,
ρα, μετεχειρίσθησαν πᾶν μέσον καὶ
ὡν τὴν ἐπιρροὴν—ἦν εἶχον δυστυχῶς
νὰ τοὺς ἐξαφανίσουν καὶ νὰ τοὺς
ὀργάνωσις τοιαύτη, μεγαλοφυῆς, δὲν
φανίζεται. Ἦσαν τοιοῦτοι οἱ δεσμοὶ
γύη, ἣ συνδέουσα αὐτούς, ὥστε νὰ
ἐς ἀνωτέρω προσπαθείας. Καὶ ἔμει-
ον συμπαγεῖς μάλιστα, πλέον συνε-
τήριοι. Τοὺς εἶδομεν προχθὲς ἀκόμη
ίας τῶν καὶ τὰς οἰκογενείας των, νὰ
τὴν τιμίαν τοῦ Ἑλλήνος στρατιώτου
ἦν φρονὴν τῆς κινδυνευούσης πατρί-
ν ἀκόμη νὰ πρωτοστατοῦν εἰς τὴν
οτευούσης ἀπὸ τὸ ἄγος τῶν ἐπιβου-
οπῆν τοῦ καθεστῶτος. Καὶ τὸ θαν-
όλις ἐπερατώθη ἢ ἐκκαθάρισις καὶ ἢ
εἶδομεν νὰ ἀποσύρωνται καὶ νὰ ἀφί-
ν πάσης ἐνεργείας ὑπὲρ τῆς παγιά-
ς, εἰς τὰς ἀρμοδίους στρατιωτ ἀρχάς.
οὔστερον σχέδιον δὲν ἦτο δυνατόν
ἐκτελεσθῆ καὶ ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι
τόν των διὰ τὴν πραγματοποιήσιν
οὖν ἰδιαιτέραν θέσιν μεταξὺ μας καὶ
ναφέρωνται ἐν τῇ μελλούσῃ ἱστορίᾳ

ΑΛΗΘΕΙΑ

διὰ μίαν ἀκόμη φορὰν ἀπέδειξε τὴν
ἢ βία οὔτε ἢ ἀπειλὴ τῆς καταστρο-

φῆς κατώρθωσαν καὶ
τὴν ἀτίμωσιν τοῦ Ἑ
κὼς ὑποχωρητικοὶ
ἀπεδείξαμεν τὴν
ὑπεσχέθημεν. Ἄλλ
Πανσανίου, ἐκμετα
μας, ἠξίωσε διὰ το
τίας καὶ αὐτὴν τὴν
σεως. Τὴν παράδοσ
ρησεν ὡς τὴν ἐσχά
ρους, καὶ αὐτὸ οὐ
ὑπὸ τοῦ νικητοῦ.
ἠνέχθη. Δυστυχῶς
Ἀντνάτ, δὲν ἠθέλη
μάτων καί, παρα
δημιουργηθεῖσαν
λυπηρὰ γεγονότα,

Τοὺς ἱεροὺς βο
αἰδῶνος, ἔβαψε τὸ
πάλιν τὸ τῶν ἀπο
πρωτο τὸ αἷμα αὐ
Οἱ ἀπόγονοι τῶν
ἐχθροὶ τῆς Ἑλλά
Ἑθνικῆς τιμῆς,
κατάπτυστος προ
τῶν διαβολῶν του
τοῦ Λόρδου Βύρ
διά χύνει ἓνα θε
θυμάτων τοῦ πα

Ἡ 18 Νοεμβρίου
μεταξὺ τῶν Ἑθ
μᾶς ἀπέδωκε τὴν
Κράτος, ἢ 18 Νο
καὶ τὴν καταστρο
οἱ ὁπαδοὶ ἐνὸς πα

Ο
Ἡ 18 Νοεμβρίου
ματος καὶ τῆς φ
μὲ τὴν ἀπαιτουμ
αὐτοπεποιθήσιν.
νὰ καταληφθῇ
νὰ δείξη τὴν πα
κρὰν ἀποκαρδίω
κατισχύσεως τοῦ
εἰς τοὺς ἐλευθερ
ἀξίζει κάθε τιμ
τοὺς παραμεινάν
λόγον, ἀξίζουν
σάσαν τῶν

do tego policja, uorganizowana
przez p. Lambro, została cieniem
przodrej zniszczona. —

18 Czerwca.

Po wygłoszeniu Króla uprawiającego
go politykę niemiecką, musieli nas-
tępnie ^{ukarać} kół na tych którzy z nim
współdziałali i zamiast, że ra-
dę, popychali do zdradności, stając
się przyczyną jego detronizacji. —

~~Zaplikowanie tej kary~~
~~zakomunikowane~~ ~~ma być~~ ~~zap-~~
~~likowane~~ Komisarz Państwa Opie-
kunczych przestał listę osób ska-
zanych na baniejs, złożoną z yfów-
nych sprawców niszczycielskiej Grecji,
Przesłowi Ministrów, polecając
ażby, za pośrednictwem poli-
cji, raczyli ich uprzedzić.



Γυναίκες 274 duch ατροφισσών
 Ο βασιλιάς Βασιλείς Κωνσταντίνος με τα τρία αγόρια και
 αγόρια συνταξοφύλακες 2. Γενναίος.
 Κρόλη Κωνσταντίνος

καίνεται ὅτι ἡ κλασικὴ συστάσις τοῦ κ. Σαμαρῆ ἐπεξεύ-
και εἰς τὸ σοβαρώτατον τοῦτο ἔγγραφον· διότι δὲν δυνάμι-
νὰ πιστεύσωμεν ὅτι συνετάχθη ὑπὸ τῆς χειρὸς τοῦ τόσον σ-
φρονος καὶ μετριοπαθοῦς θεωρουμένου ἐκ Καλαβρύτων πο-
τευτοῦ.

Ἡ πολιτικὴ τοῦ Βασιλέως Κωνσταντίνου ἐθεωρήθη ὑ-
τῆς μεγάλης πλειονότητος τοῦ Ἔθνους, ἐν τε τῇ Ἑλευθε-
Ἑλλάδι καὶ τῇ Ἑξῶ Ἑλληνισμῷ ὡς ὀλεθρία. Τὸ νὰ λεχ-
λοιπὸν ὑπὸ τοῦ νέου Βασιλέως, μόλις ἀνελθόντος εἰς τὸν θ-
νον, «ὅτι θ' ἀκολουθήσῃ τὴν τόσον ἐνδόξως ὑπὸ τοῦ σεπτοῦ
τρός του χαραχθεῖσαν ὁδὸν» ἀποτελεῖ ὕβριν πρὸς τὸ Ἔθ-
ὑβριν πρὸς τὰς Προστάτιδας Δυνάμεις καὶ ὕβριν πρὸς τὴν σ-
χειώδη λογικὴν. Μετὰ τὴν ἀγωνίαν καὶ τὰ μαρτύρια τὰ ὅ-
ὑπέστη τὸ Ἔθνος ἐπὶ δύο ὀλόκληρα ἔτη ἐξ αἰτίας τῆς π-
τικῆς τοῦ Βασιλέως καὶ τῶν ὀλεθρίων μηχανορραφιῶν
ἄλλων μελῶν τῆς Βασιλικῆς οἰκογενείας, θὰ ἐπρωτίμα νὰ
ὄλους τοὺς ἐνόχους τῆς πολιτικῆς ταύτης ἀπομακρυνόμε-
τῆς Ἑλλάδος. Ἀνεχόμενον τὴν εἰς τὸν θρόνον ἄνοδον
ἐκ τῶν υἱῶν τοῦ ἐγκληματίσαντος Βασιλέως — μέχρις ὅτου
Ἑθνικὴ Συνέλευσις ἀποφανθῇ ὑπὸ ποῖον πολίτευμα προ-
νὰ διοικηθῇ ἡ Ἑλλάς — ἀναμένει παρ' αὐτοῦ τὴν ἐκ βά-
ἀνατροπὴν τῆς παλαιᾶς πολιτικῆς καὶ τοῦ παλαιοῦ καθεσ-
τος καὶ τὴν ἀκριβόλογον τήρησιν ὅχι μόνον τῶν Συντα-
τικῶν θεσμῶν ἀλλὰ καὶ τῶν Συνταγματικῶν τύπων.

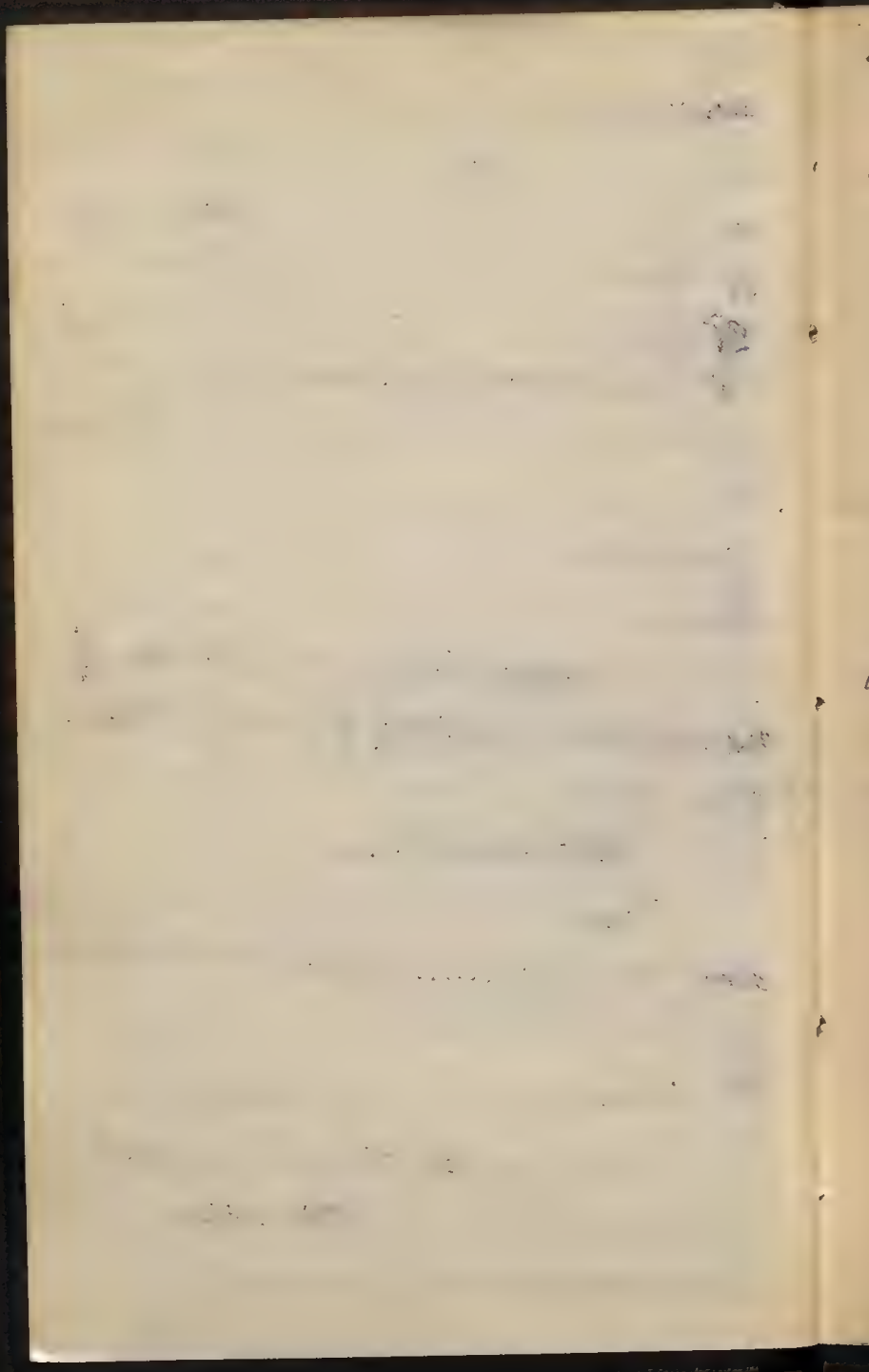
Οἱ Πρωσσισμοὶ εἶνε καιρὸς νὰ ἐξαλειφθοῦν τελείως
τὴν Ἑλλάδα, ὅπως θὰ ἐξαλειφθῇ καὶ ἡ ἐπὶ δύο ἔτη ἀντι-
σωπεύσασα αὐτοὺς συμμορία, ἡ κυριολεκτικῶς ὀργιάσασα
βάρος τῆς Ἑλλάδος καὶ ὀδηγήσασα αὐτὴν εἰς τὸ χεῖλος
τάφου. Δὲν ἄρκει λοιπὸν ὅτι ἥλλαξε τὸ πρόσωπον, τὸ-
προσωπεῖον τὴν Πρωσσίζουσαν Βασιλείαν· πρέπει ν' ἀλλ-
καὶ τὸ πνεῦμα, ἐὰν δὲν πρόκειται ν' ἀποβοῦν ὅλα εἰς μάτην

Ἀγγέλλεται ἐξ Ἀθηνῶν ὅτι πολλοὶ ἐκ τῶν κυριωτέρ-
ἐνόχων τοῦ ἀπαισίας μνήμης παλαιοῦ καθεστῶτος πρόκει-
νὰ ἀπελαθοῦν ἐξ Ἑλλάδος, ἄλλοι δὲ νὰ τεθοῦν ὑπὸ περισ-

jutrzejszego wtoreczka powinni
stawić się w obec Generała Komen-
derującego w Pireusie siły wojskowe
Związkowe, które wskaże każdemu
z nich miejsce ich bannię. —

Lista osób wyznaczonych na wyg-
nanie jest następująca:

1. Dymitry Gunarys, były Prezes Ministrów;
2. Jerzy Stret; 3. Jerzy Psomadros; 4. Jp-
—rydon Merkury, były mer miasta Aten;
5. Jerzy Merkury, jego syn; 6. Generał Wiktor
Daszmanis; 7. Jan Metaksas Po'rkownik;
8. Tsontos Wardas, Po'rkownik; 9. Konstan-
ty Esler; 10. Jan Karawilis; 11. Jerzy Ma-
krys; 12. Zerwas Lhas; 13. Sterjos We-
nopulos; 14. Haramanolis, ^{podporucznik} ~~podporucznik~~
nik Zandarmierji; 15. Jan Raftakis;
16. Triandafilakis; 17. Teodor Ramos;
18. Antoni Dufas; 19. Pyrros Janopulos;
20. Jan Japas, Prezes Epitratów 21. Diwiceratys,



adwokat; 22 Liewicratos syn; 23 Ryszard Kruger, były Konsul Niemiecki w Kanc; 24. Ryszard Blum nauczyciel; 25. Morein Gedrych; 26 Willy Kepler; 27. Gedrych cześkiego pochodzenia; 28. Borta Werts; 29. Korol Gantrum; 30. Carr, Konsul w Kalamacie; Herman; 31. Herman, zostający w patrasie. —

Jedno. Wszystkim wskazanym na powyższej liście zostało zakomunikowane że wypadku nie stawięcia się na wezwanie, ulegną w całej sprawie wojennemu sądowi a fundusze ich ulegną konfiskacie. —

Ten ostatni proces bolesnie ich dotyka, gdyż..... i zmusi do uległości, i nareszcie umieliby się oni ukryć.

Jednoresze z powyższych zostało podane bardzo drugie ostatnie liście osob, którzy, nie ulegając arestom, zostaną pod dozorem,

aż do czasu kiedy los ich zostanie
zadecydowany. —

Na liście tej znajdują^{siz} prawci wysp-
cy chrześcijańscy rady królewskiej i wielu
wyszych urzędników kraju. — —

Okazuje^{siz} że w Peloponezie my-
lano wystąpić zbrojnie przeciwko
wojskom zwierzchniemu, mając nadzieję
odniesienia zwycięstwa i ustalenia
na tronie króla Konstantego. —

Nie tylko zostali porażeni przez
wszystkich epistratów i wojsk tam
zgromadzonych, w orem się od-
znaczył niezogólniejszą energją Je-
nerał Papulas, ale porażony chcia-
no powrócić pod broń także ma-
sy ludowe. —

Na tem rozbiły się nadzieje
powodzenia donkiszockiej wyprawy,
gdyż został ^{on} mierzonym na ich

namowcy. —

Powoli Rząd sformowany przez
Papalego rozpragnął się. —

Niesie się on strasząc z trzech

osob. — Stolicę była obrane mies-
to Trypolisu. — Wielka liczba ofi-
cerów przeszkody uderzyła swoją opozy-
cją Papulisowi, paraliżując jego zamia-
ry. — Pospiechi jednak epistraci sto-
jącej z wywołanego rozruchu areszt
popelnili ~~wywołano~~ ^{popelnili} gwałty w sparcie na wy-
bitnych reprezentantów wolności-
nych tego miasta. — Tak obrabowali
mieszkania rodziny Fikiorów, posku-
dzili m. j.owego Inżyniera i wydar-
li oży Inspektorowi szkół ludowych.
etc. — Także w mieście Nauplii epis-
traei wywołali wiele buntów i szkół
w zakładach publicznych. —



porobiony z Wojskiem, towa-
ryzowany przez dwa Pancerniki
francuzkie. —

Miasto Preweza i Filpiada zosta-
ły zajęte przez francuzów. —

Wśródzić władze greckie cywilne
zostawiono nietylko tej porostawio-
no im dalszy zarząd Kraju, wbrew
Zwojerajowi przyjeżdżemu przez Wło-
chów. —

Wewnętrzne organizacje i zdepe-
rowani Tokyjski, jako też drugo
opłacana dotąd tajna policja Kró-
lewska, po utracie ich porzeji,
nie ustali rozstrzelać trwożliwych
wście o weymarszu Kron-Prince,
na czele 30000 wojsk niemiec. —

A-353

1912

100

[Faint, illegible handwritten notes]

1922

w celu odmazdzenia się za dotr-
 mienie Króla i ukarania wszyst-
 kich jego nieprzyjaciół. —

Wojna ta wedle nicklirych
 zbliżając się już do Saloniki,
 ażeby wytopić w morzu fran-
 cuzów razem z ich wodzem,
 niedoświadczonym Generałem Sarraillen.

— Dla poparcia tych okropności
 postwżyta im okoliczność, seigny-
 niera dokonanego przez Anglików
 z pozycji wytycznej przy Rece
 Strymonie 2 brygada wojska,
 potrzebne dla wzmożenia
 armji Angielskiej pod Jerozoli-
 mą, gdzie się ma stoczyć decy-
 dująca bitwa z Turkami. —

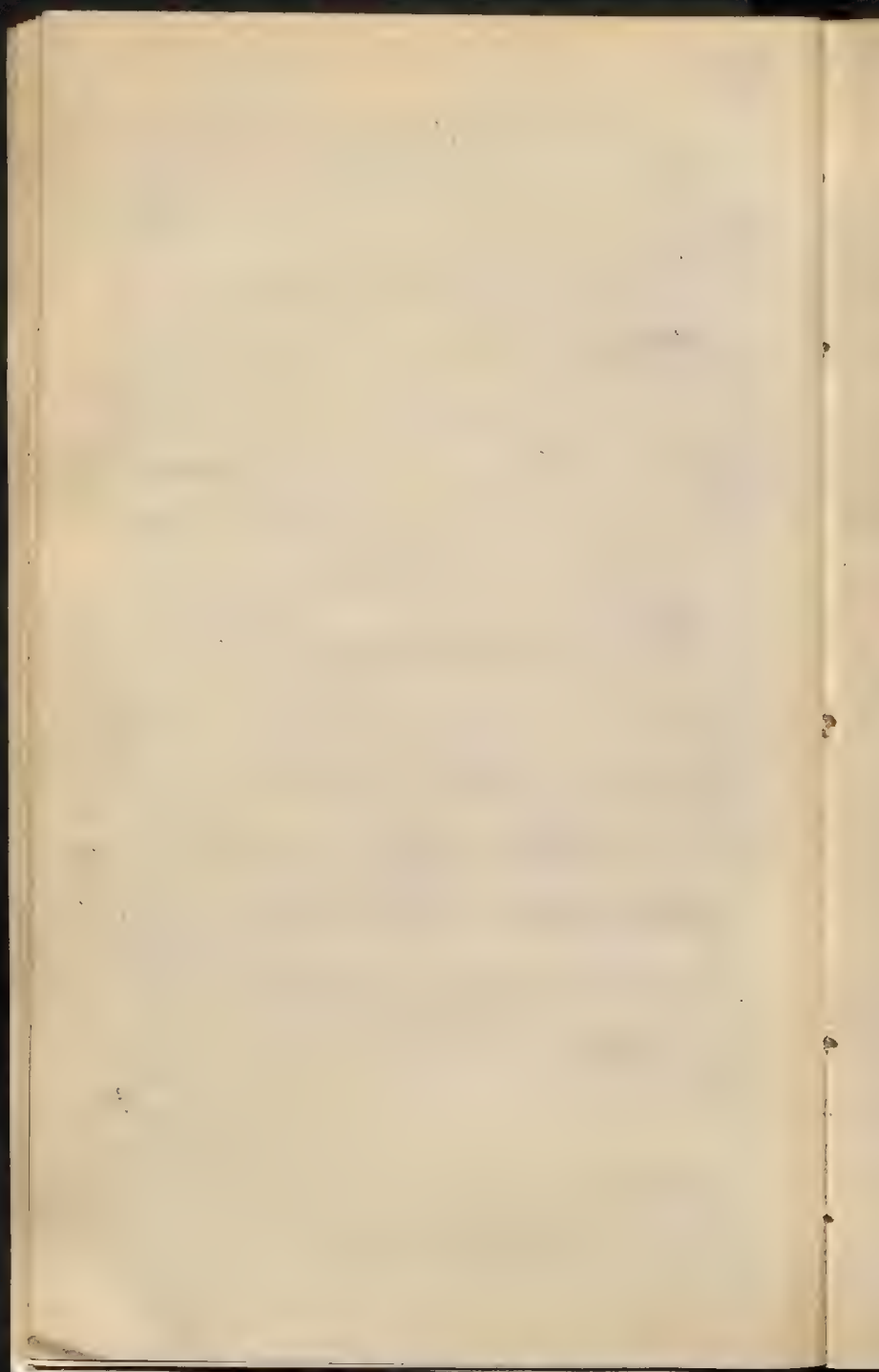


21. Czerwiec.

Pomimo wielu reform pożytecznych zaprowadzonych przez Petno-mocnego Komisarza p. Zannarta nie potrofiło do tego ustalić funkcjonowanie swobodne opinii publicznej. Dowodem czego stwóżyć może egzystencja na wszystkich wystawach portretów detronizowanego króla, chociaż w budowie miasta odprawy publicznej, będzie uwolniony z więzów Złotego Półka w jego osobie utrwalałonych.

Nikt też dotąd nie odważył się zawiesić portretu abustrowianego przez Aleksandrykowi Władysława

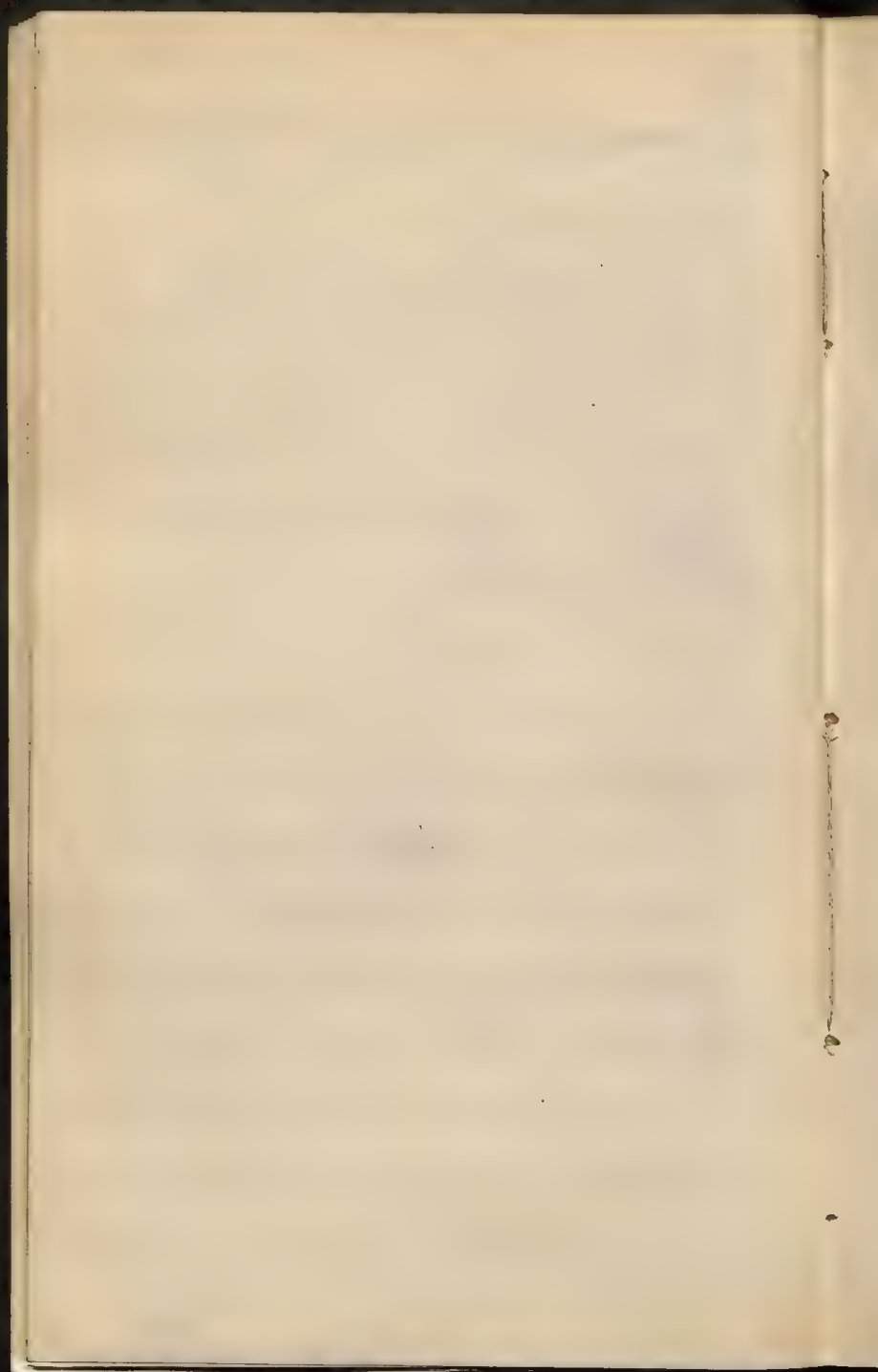
wy nienawistnej narażenia się na gwałt przez wyjątkowo



i epistatons funkcijunafsegoch
potaspanie...

Teror zatem trwa nadal i
propaganda takoz nie ustala.

Posiadaja mianowicie w rzeszy
depozytarnie znaczne kapitały
wypłacane wazil rozlicznym
sekretom i agencjom, a w mi-
nisterstwie wile udato sie im
zakupic na drogie smutke
dziennik francuzki wychodzą-
cy w Paryżu pod tytułem "Pro-
-rio", ktorego odznaczat sie post-
tępowoscia, a od wojny
zawiezil ten swiat w sposob
zawlekly na polityce re-
akcji i zdrady. Krajem dom-
owym wlasnym i kapitałom



w jedno z Totrami, porównując

zbrodniarzem bezkarnie

nie na dół jak dzieło zmi-

erze. — Porównała praca

grecka, przesłana, smut-

gowała ten niezauważalny

tytuł, chełono zastępi-

porównała, i tak, w ogólnym

francuzim. —

Wskazując wstecz, tego

tego pisma jest nie jakiś gatunek

niższego, ale podobnie pocho-

dzenia niezmiennego, który

jest przypuszczeniem, ażeby

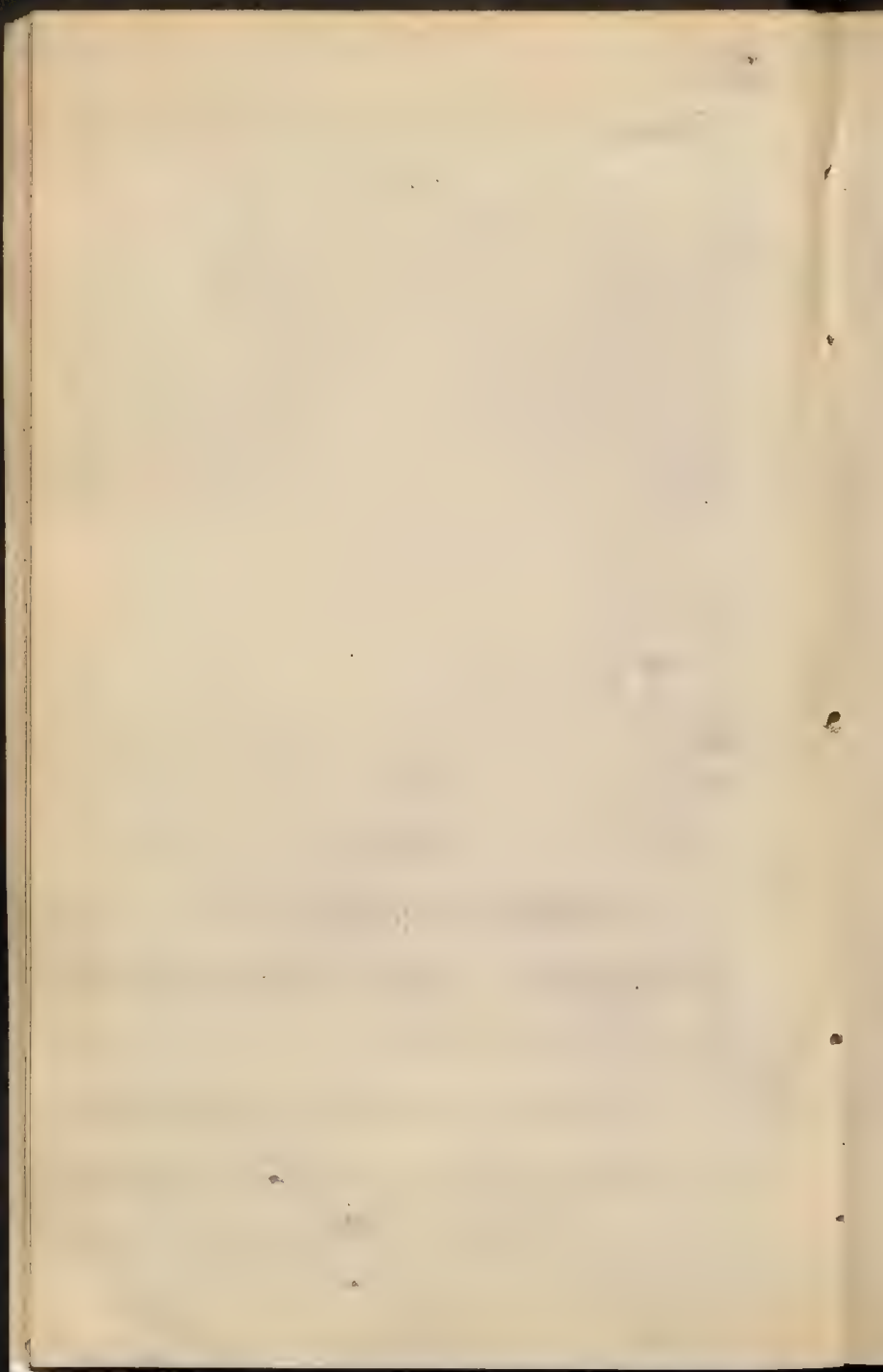
tytuł francuzi mogli się tak obmy-

śnić podług. — To też pani

puti, Redagu o ca i in. i in. i in. i in.

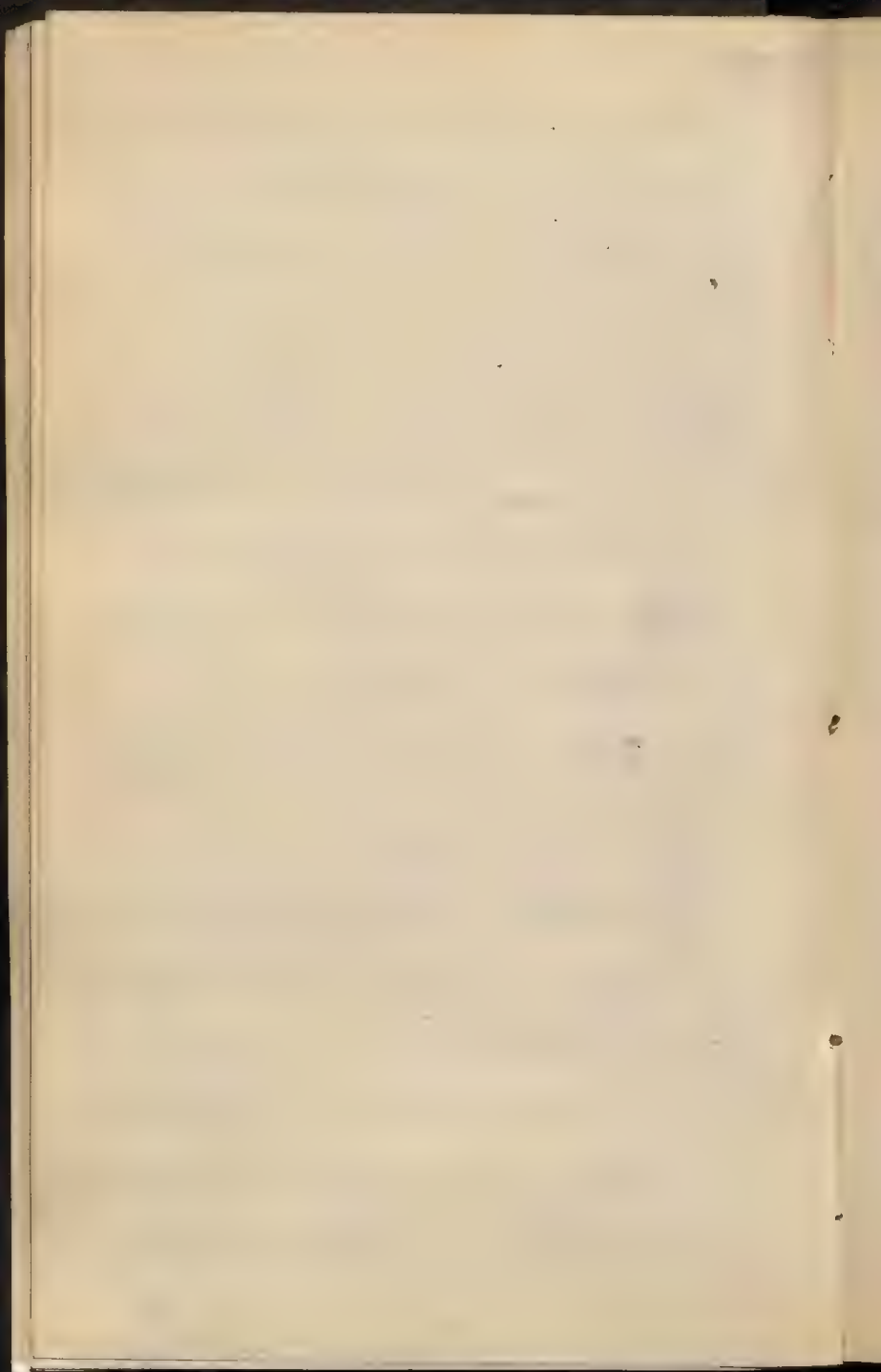
ger d'Althaus, wzmian-

oślanego o zapowiedzi. —



Jeszcze i w teatrach nie ustają
 dolegliwości, zaprowadzona przez
 tego na fundanta, arogancja
 propasowała sponiewierania
 w cyrkulacji co ma związek z
 fanstewami społeczeństwa; ~~or~~
 smusito to. Z powodu do uleg-
 nienia swojej tejże polski
 także zaprowadzita porządek.

Z powodu opublikowania
 dziennika „Poleproz” arogancji
 opublikacji przez Skellarski ~~or~~
 poleproz w siebie fundanta
 także narodził został wydrukowa-
 ny wydany rokraz aresztowania
 tego zachwaleca. Został tego od
 dnia na 20 Tędnia niemiecki.
 Z którego barykat się przez dusi
 dnia swój syn Stanisław.



W mieście Pinguo i innych do-
korych Poloponea opuszcza kory-
ny i ich pościę na drodze przy-
chylą korynto i w nich mi-
szczyt korynto nie czyni i w kory-
ntach przez to a w koryntach kory-
nto i korynto przez korynto Pa-
pulis, korynto i w korynto.

Papulis korynto i w korynto do-
korynto do korynto i w korynto
i korynto korynto i w korynto,
w korynto korynto i w korynto
i korynto korynto i w korynto
i korynto korynto i w korynto
i korynto korynto i w korynto
i korynto korynto i w korynto.

W korynto i w korynto korynto
i korynto i w korynto korynto

ca, umiarkowanie, a nie jak przed-
 septy. — Poniedzięk ofiarował prze-
 prowadzić się amara do ofierma-
 nów. Zwyczaj na nocy, a na-
 turalnie, polski, a nie.

Są to dalsze opowieści mi-
 niecznych, a nie.

Wczoraj, po południu, odbyła się
 operacja ^{wyprawy} ~~odprawy~~ szlacheckich, a na-
 cisła kraj na bawiarz. Kłopoty
 obywatela, a nie, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,

O godzinie 12, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,
 a nie, a nie, a nie, a nie, a nie,

Francji, co myślałem. —

Dziwnym i ciem ludność fran-
cuzka była i pomyślałem na straj-
ek w greckich; ludność tak bar-
dzo patriotyczna. —

W szeregach wojska, żeby oni
blonę przybladła i ludność,
porabiali się wśród niemi-
długą męki dobrotliwego wy-
sławca, a i pod przegięciem
potrzebiano, a obec publiczności
francuzkiego miasta. —

Wierzenie do sprawy na
wygnanie na wielką sławę
się w czasie oświecenia.

Ta bratująca namiętność: ojciec i
syn diwierała a także pod pot-
kaniem. —

dzisiaj słyszysz i została
podziękować przez siebie i
została, byłego ambasadora w
Wiedniu i Petersburgu. —

Kro
Expro
ešānē
ista



Κρόι Κροστάντς ποὺ εἶναι ἀδελφὸς τοῦ
 βασιλέως Κωνσταντίνου μετὰ τοῦ νέου βασιλέως
 Γεωργίου εἰς ἓν ἀπὸ τὰ τελευταῖα στρατιωτικὰ γυμνασια
 ἐκπαιδευτοὺς εἶναι, ὅταν εἰς ὁμοίαν Κρόι

Κρόι Κροστάντς

Ο Χ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ ΕΙΣ ΚΡΗΤΗΝ.

Θαυμασία προσφώνησός του πρὸς τὸ 8ον Κρητικὸν Σύνταγμα.

Ἡ ἐν Θεσσαλονίκῃ ἐκδιδομένη συνάδελφος «Νεολογία» γράφει τὰ ἐξῆς περὶ τοῦ τελευταίου εἰς Κρήτην ταξειδίου τοῦ κ. Βενιζέλου :

Συμπληρωματικαὶ πληροφορίες περὶ τοῦ ταξειδίου τοῦ Προέδρου τῆς Ἐθνικῆς Κυβερνήσεως εἰς Κρήτην, τῆς δέας του ἀνὰ τὴν ἡρωϊκὴν μεγαλόνησον καὶ τῆς ἀποθεωτικῆς ὑποδοχῆς μεθ' ἧς ἐγένετο δεκτὸς ὑπὸ τοῦ Κρητικοῦ λαοῦ, σιώνουν θαυμασίως τὰς ζωηρὰς εἰκόνας τῶν σκηνῶν καὶ ἐπεκοινωνήσεν ἐκ νέου ὁ λατρευτὸς Ἀρχηγὸς τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ τῆς ἰδιαιτέρας αὐτοῦ πατρίδος.

Εἰς τὸ Ρέθυμνον ὅπου ἀπεβιδιάσθη ὁ κ. Βενιζέλος τὸν Ἀπριλίου προερχόμενος ἐκ Θεσσαλονίκης, ὁ λαὸς τῆς πόλεως καὶ τῶν περιχώρων μὲ φωνὰς ἀλλαλαγμοῦ καὶ θερμοτάτης ἐκδηλώσεως χαρᾶς καὶ ἐνθουσιασμοῦ ὑπεδέχθη τὸν Ἀρχηγὸν τοῦ Ἐθνικοῦ Ἀγῶνος.

Ἐτελέσθη μετὰ ταῦτα δοξολογία. Ἀκολούθως ὁ κ. Βενιζέλος, ἐπιθεωρῶν τὸ 8ον Σύνταγμα τῶν Κρητῶν, προσφώνησε τοὺς εὐστατεῖς καὶ γενναίους ἀξιωματικούς καὶ διὰ τοῦ Συντάγματος δι' ἐξόχως ὠραίου καὶ πατριωτικοῦ λόγου εἰς τὰς φράσεις τοῦ ὁποίου περιέχονται ὅλαι αἱ ὑποθήκαι τοῦ Μεγάλου Ἀρχηγοῦ πρὸς τὸ ἀγωνιζόμενον ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας τοῦ Ἑθνους καὶ διὰ τοῦ ὁποίου ἐπιρρίπτεται ἡ ἀρὰ καὶ ὁ ὄλεθρος τοῦ Ἑλληνισμοῦ κατὰ τῶν ἐν Ἀθήναις ἀπαισιῶν ὡς καὶ τῶν καὶ ἀτίμων προδοτῶν.

Ὁ βαρυσήμαντος οὗτος λόγος τοῦ κ. Βενιζέλου ἐγένετο ἐξῆς :

Στρατιῶται τοῦ 8ου Κρητικοῦ Συντάγματος

Ἡ σπουδὴ καὶ ὁ ἐνθουσιασμὸς, μὲ τὸν ὁποῖον προσήλθετε ὑπὸ τὰς σημαίας, εἶνε ἡ ἀρίστη ἐγγύησις ὅτι τὰ συμφέροντα τοῦ Ἑθνους, τὰ ὁποῖα τὴν στιγμὴν αὐτὴν κρέμονται ἀπὸ τῆς αἰχμῆς τοῦ ξίφους, εἶναι ἐμπεπιστευμένα εἰς καλὰς χεῖρας. Μετὰ τοὺς δύο Βαλκανικοὺς πολέμους, τὸ Ἑθνος κατὰ τὴν παγκόσμιον τοῦτον πόλεμον ἐκαλεῖτο ὑπὸ τῆς Θείας Προ

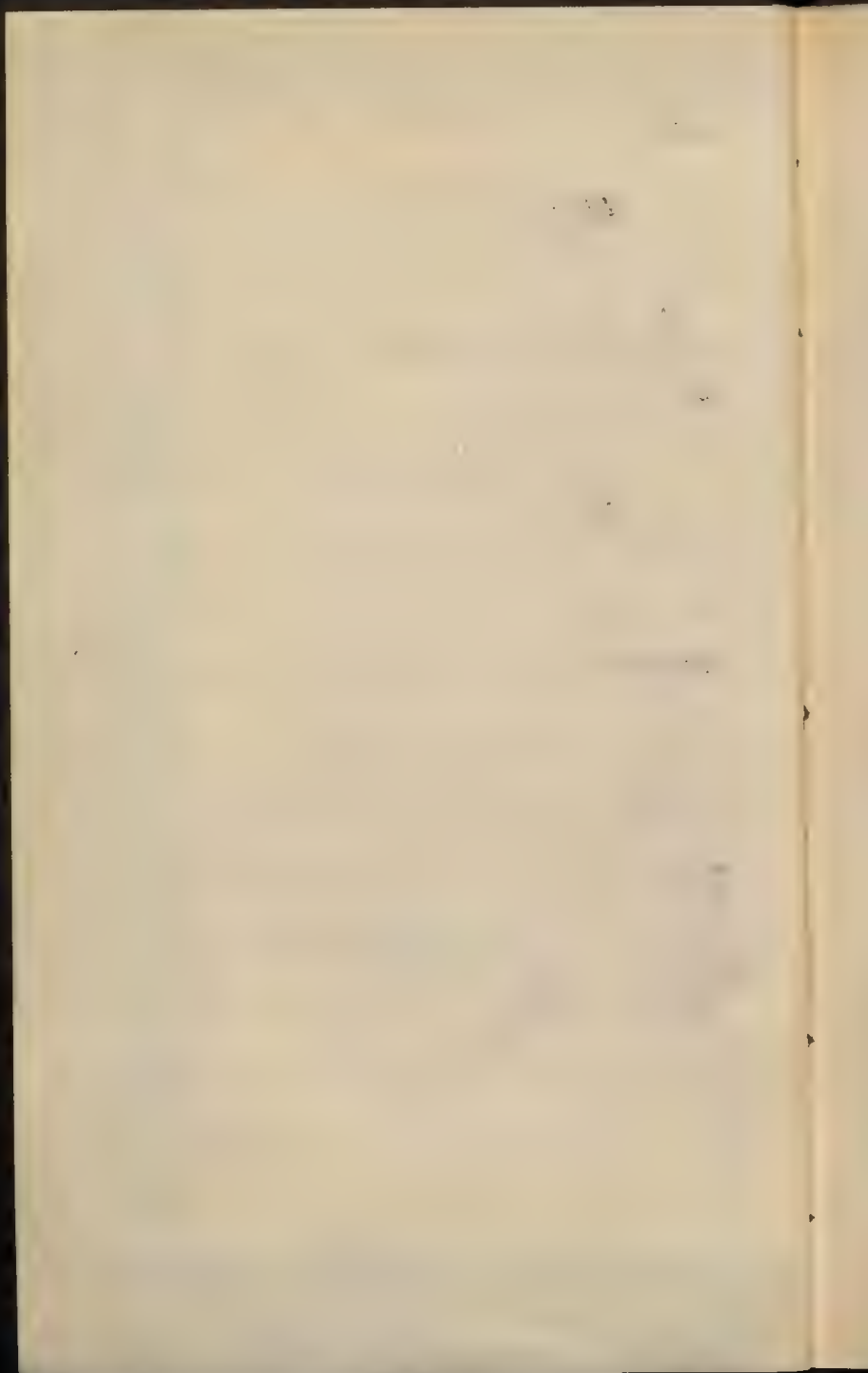
Włarystie zostali ujęci Salim-
an i leżałny deputat. W czasie
organizacji powie-
dły powstańcy i walczyli ze-
sobą, która uwarowała roz-
bieżności w chwili przygotowa-
nia do wyjścia przez francuzów.

Doład ułanów, jak pisał
w zeszłym liście zabitych ofiar.

Powiadają że ze strony pro-
siej, usiłując pocić na miejscu
u siebie 25 oficerów i 150 żoł-
nierzy. Ze strony francuzów
miało być podobnie wielu. —

Wczoraj został opublikowany
następujący list króla Aleksan-
dra do Prezesa Ministrowa
i mija:

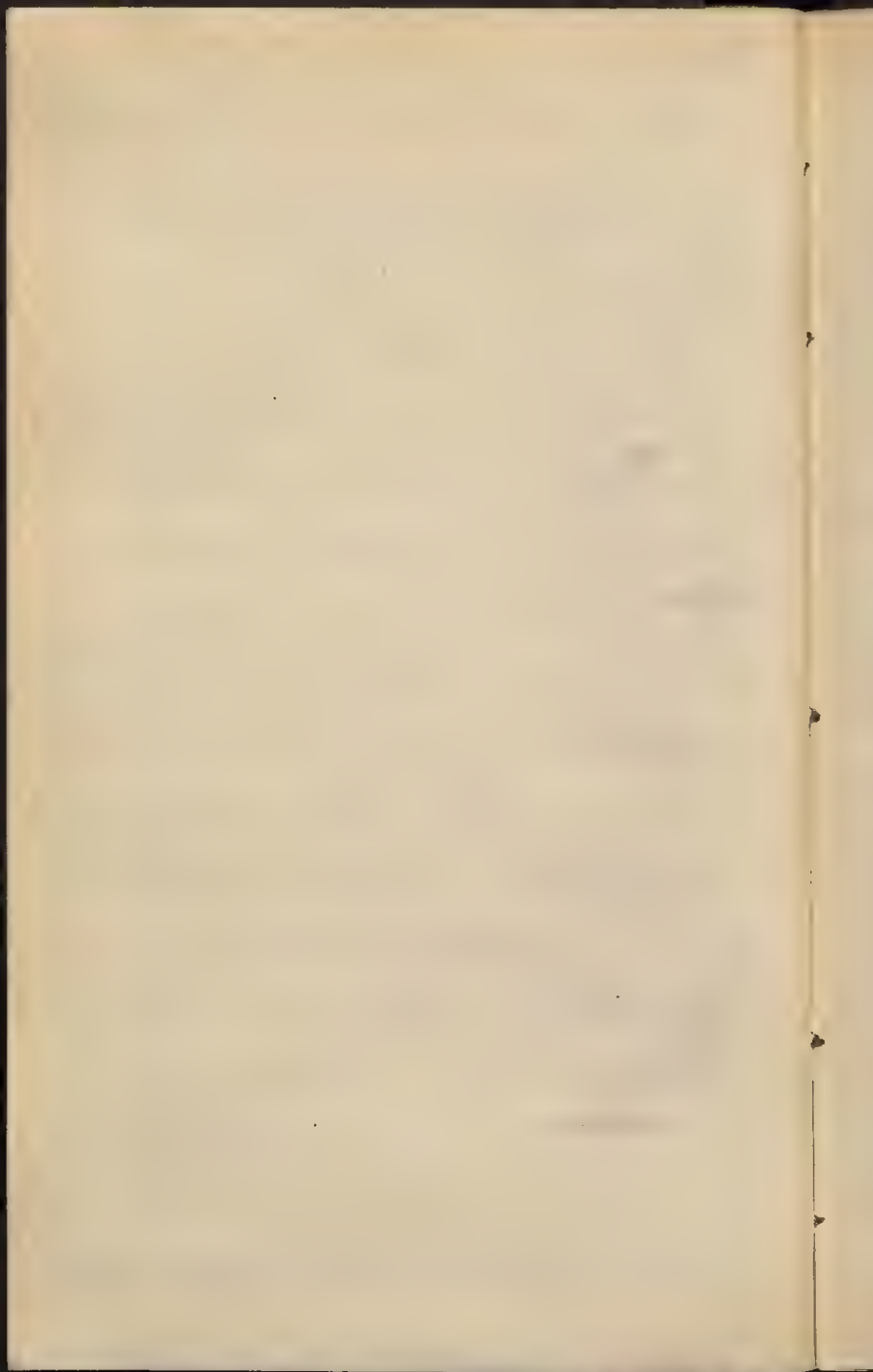
" Panie Prezede Ministrów,



Sledzę z wnikliwym
 wysiłki Króla dla zaprowa-
 dzenia Tortoznolet Króla.

Co do mnie porostają, jakby
 porostają w młodym stuleciu
 do końca lat, i porostają
 i porostają z latami
 Panstwa współpracy z nami
 dla spokojnego i
 umoty i przeprowadzenia
 z latami z latami z latami.

Wszystko to młode
 zostaje przeprowadzone
 demonstracji na udowodnienie
 zresztą tego samego ludności
 do Króla Tuncasowskiego. I
 zresztą takowe, że porost-
 nielcem przestążył dążyć, o
 zresztą do ręki nie dążyć.

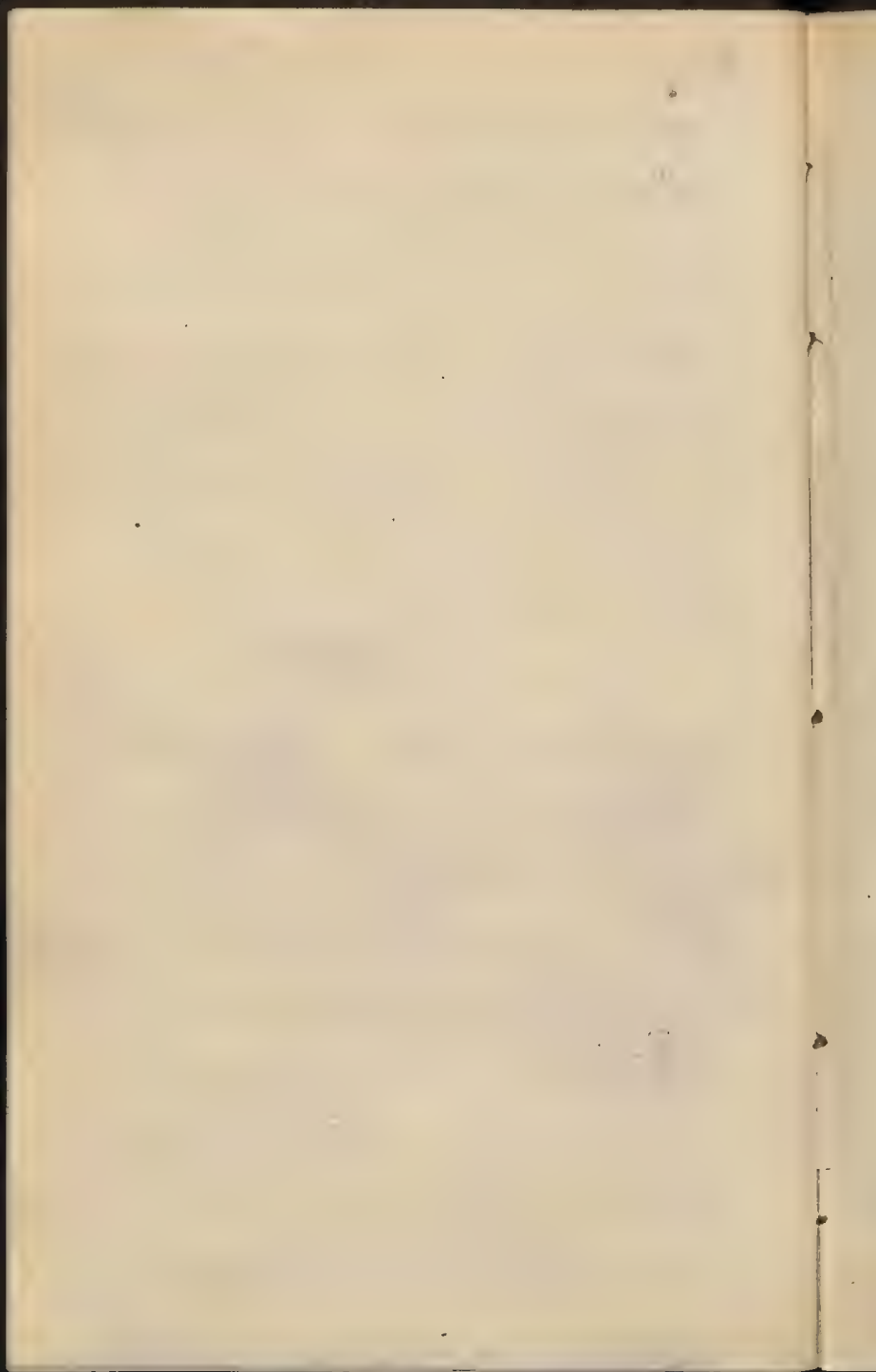


Skutkiem czego Tonerowie zostali
 dołono w Tessali do 40000
 auzeli pospians się
 obejrzeli i pomysleli o środkach
 do przeprowadzenia
 bractwa się. — Rapyjażemnia 4.

Udowodniło to że tylko za-
 prowadzenie tyranii doprowadza
 enotliwa, duszą narodu. —

Rozliczne słowamiżemnia ro-
 bolniore Pirousa agrozety ich
 i agrozety P. Lonnart iu woli-
 cie ich 2 agrozów niuoliu
^{uozemny} oram odległa się w mro-
 obrymnia demonstracja
 a pier p. Wenizelisa. —

Widoczne jest że miasto
 Pirousa chce nie trzeć czasu
 na zabawy polityczne w

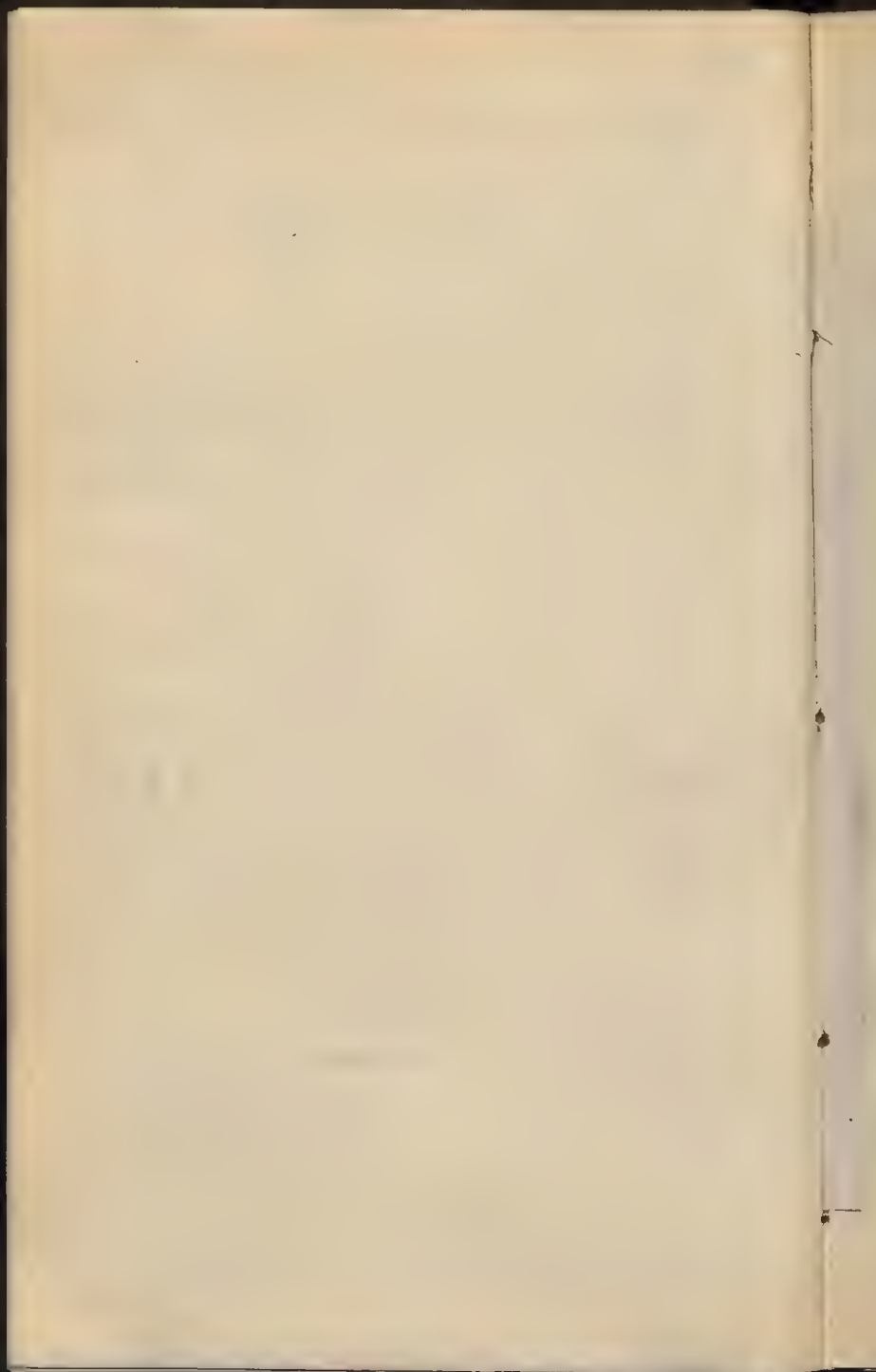


jedno z tuchem narodowym. —

Łudność rośnie — tymczasem
obłożona p. Zonnarka swoim kono-
rowym umiarem. —

Pow. 24 cytowany list Króla
Aleksandra, do Prezesa Ministrów,
był wogółem skutkiem potrzeby
odwołania nieporęcznego
wrażenia jakie ~~wytworzył~~ spowodo-
wał manifest ogłoszony w
chwili wstąpienia go na tron,
w którym oswidrył że będzie
podstępował drogę wskazaną
przez jego Ojca. —

Zapewne korendum tego ro-
dzaju było ma podyktowane
przez detronizowanego kon-
stantego, w celu nie obciążenia

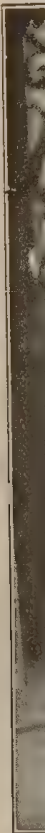


p. Zaimis w bery. —

Dla odreperowania polityki w
obec Dositheo i z kowych była
potrzeba odpowiedniej poprawy.

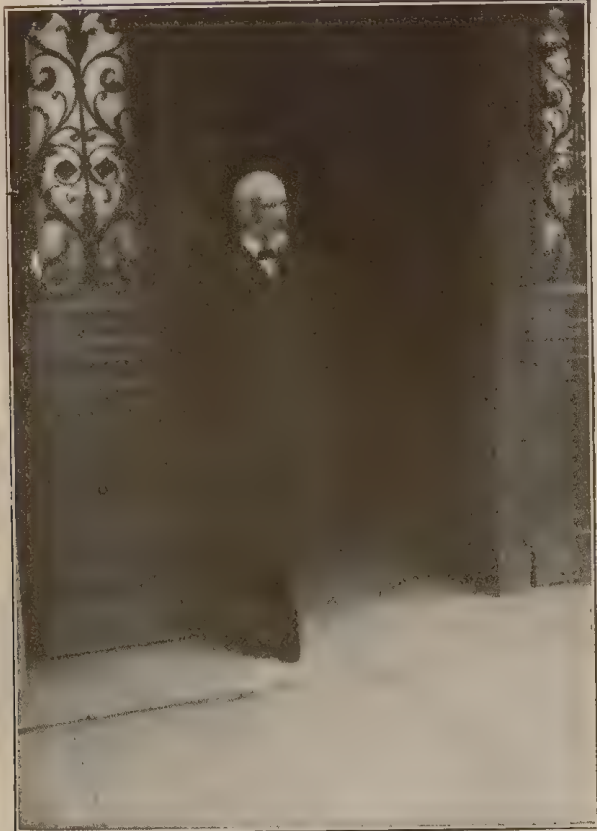
Okazuje się że p. Dragumis nie
jest zaliczony wyraźnie do idry-
cznej strajku. General Boniot przesłał
Zawisadomini i Biura prasy że
wygnanie jego zostało spowodowa-
ne skutkiem ogłoszenia artykułu
w „Pogodzie Politycznej” które
sprzeciwia się zasadom potrzebnym
zaprowadzenia zgody w Grecji.
Jest zatem nadzieja że mło-
dy ten człowiek — być może — sta-
nie się — powróci na drogę pap-
racy. —

02
2



H ts
st

Ostatnia fotografia Venizelosa z 1924
zobrazująca go przed wejściem do Saloniki.



Ἡ τελευταία φωτογραφία τοῦ κ. Βενιζέλου ἐν Θεσσαλονίκῃ
εἰς τὴν εἴσοδον τοῦ μεγάρου εἰς τὸ ὁποῖον διαμένει.

καθίστα δυνατόν τὴν προσέγγισιν μεταξύ αὐτῆς καὶ τῶν Κεντρικῶν Αὐτοκρατοριῶν.

Τοιοῦτον εἶνε τὸ ἀντικείμενον τοῦ ἀγῶνος τὸν ὁποῖον ἀνελάβομεν.

Ἐπιθυμοῦμεν νὰ πολεμήσωμεν διὰ τὰ ἐθνικὰ ἡμῶν συμφέροντα παρὰ τὸ πλεονέκτημα τῶν φυσικῶν καὶ ἐκ παραδόσεως φίλων μας.

Ἐπιθυμοῦμεν νὰ ἐπανορθώσωμεν, ἐφ' ὅσον δυνάμεθα τὴν βλάβην τὴν ὁποίαν ἐπροξενήσαμεν εἰς τὴν Σερβίαν διὰ τῆς μὴ ἐκπληρώσεως τῶν πρὸς αὐτὴν ὑποχρεώσεών μας.

Ἐπιθυμοῦμεν ἐν τέλει νὰ ἐξασφαλίσωμεν διὰ τὸ μέλλον τὸ δικαίωμα τοῦ νὰ εἴμεθα ἐλεύθερος λαὸς καὶ κύριος τῶν τυγχόντων μας.

Ἐν ἐνὶ λόγῳ, ἀγωνιζόμεθα δι' ἐκείνας ἀκριβοῶς τὰς ἀρχάς, διὰ τὸν ἐπὶ τοῦ Πρωσσικοῦ μιλιταρισμοῦ θρίαμβον, τῶν



Dość przed południem miał się jechać
nie przewidziany przybycia do portu
w Piraeusie p. Venizelisa. -

Władomości ta wywołana patrystycznymi
nie wzięta w obrotach i nie
... +, dodając otuchy że zbliża się
przez to chwila ostatecznego
urządowania interesów narodu,
ażeby mógł on otrząsnąć się

- kłosa naniesionego przez niem-
ców i ustąpić na drogę chętnie
wskazaną od rządu i narodu
... w historii Hellenów. -

Dziśni deputaci i przedstawiciele
stronnictwa uspieli odpowiedzieć
* ubóstwieńcy, i kierownika,
a wcielonym sformułować się
ogromna demonstracja, święt-
kijac miasto Piraeus dla



Ἡ διὰ τοῦ ἀντιτορπιλικοῦ «Σφενδόνη» ἀφίξις τοῦ κ. Βενιζέλου εἰς τὸν Πειραιᾶ, ὅπου γίνεται δεκτὸς ὑπὸ πλήθους κόσμου μεταβάντος εἰς προῦπάντησίν του διὰ λέμβων.

Przyjeżdżę p. Wenizelisa do Pireusa na antytorpedowca „Sfendoni”; a'le
~~admiral~~ powitał mnie Kłórowski i inni. Widać na publiczności
 i grupę młodych Polaków - W. i J. i inni. Znajdą się
 panowie i francuzki.

σώγματος. Εκ μόνου του Πανεπιστημίου λέγεται ότι δεκαπέντε τουλάχιστον καθηγηταί, τῶν ὁποίων καταγγέλλονται διάφοροι σκανδαλώδεις ἐνέργειαι, θά ἐξοστρακισθοῦν δι' ἀπολύσεως. Οἱ παρανομήσαντες ἐκ τῶν πρώην ὑπουργῶν θά παραπεμφθοῦν μετὰ τὴν ἐκκαθάρισιν τῆς Δικαιοσύνης, εἰς εἰδικὸν δικαστήριον. Ὁ τόσον ἀγρίως καταδιωχθεὶς καὶ κακοποιηθεὶς Δήμαρχος Ἀθηναίων κ. Μπενάκης, προσεκλήθη ν' ἀναλάβῃ τὴν θέσιν του, ἐπανερχονται δὲ σὺν αὐτῷ καὶ οἱ ἀνατίως ἀπολυθέντες δημοτικοὶ ὑπάλληλοι. Καθ' ἡμέραν συλλαμβάνονται καὶ παραδίδονται εἰς τὴν δικαστικὴν ἀρχὴν οἱ οἰκτροὶ ἥρωες οἱ πρωταγωνιστήσαντες εἰς τὰ αἵματηρά ὄργια τῆς 18 καὶ 19 Νοεμβρίου, μερικοὶ τῶν ὁποίων ἀποδεικνύεται ὅτι διέπραξαν φρικώδεις θηριωδίας. Γίνονται δὲ ἔρευναι πρὸς ἀνακάλυψιν καὶ πιστοποίησιν διαφόρων κακουργημάτων καὶ σφαγῶν, αἵτινες, ἐπικρατεῖ πεποιθήσεις ὅτι ἐτελέσθησαν κατὰ τὴν φρικτὴν ἐκείνην ἐποχὴν, καὶ τῶν ὁποίων οἱ ἔνοχοι θά τιμωρηθοῦν μὲ ὅλην τὴν αὐστηρότητα τοῦ νόμου.

Ἀλλὰ καὶ ὁ καθαρισμὸς τῆς Ἐκκλησίας ἀπὸ τοῦ παρεκτραπέντος Κλήρου ἀποτελεῖ μίαν τῶν πρώτων τῆς νέας Κυβερνήσεως μεριμνῶν. Ὅχι μόνον διὰ τῆς ἀγορεύσεώς του ὁ κ. Βενιζέλος ἐστιγμάτισε τοὺς ἀναξίους ἀνωτέρους κληρικοὺς, τοὺς τόσον ἀσεβῶς ἐπιλαθομένους τοῦ ἱεροῦ αὐτῶν χαρακτήρος, ἀλλὰ καὶ ἐμπράκτως ἔδειξε τὴν δυσμενείαν του. Ἡ ὀρκωμοσία τῶν ὑπουργῶν, οἵτινες, ἐν παρόδῳ ρητέον, προσήλθον εἰς τὰ Ἀνάκτορα μὲ ἔνδυμα περιπάτου καὶ ἄνευ τοῦ ἀπαραιτήτου φράκου, ἐγένετο οὐχὶ διὰ τοῦ Μητροπολίτου Ἀθηνῶν, κατὰ τὰ μέχρι τοῦδε εἰωθότα, ἀλλὰ διὰ τοῦ Ἀρχιεπισκόπου Παπαδοπούλου, διευθυντοῦ τῆς Ριζαρίου Σχολῆς. Ὡσαύτως καὶ τὸ χθεσινὸν ἐν τῇ μητροπόλει μνημόσυνον ἐχοροστάτησεν ὁ ἐνταῦθα παραμεινὼν ἀπὸ καιροῦ ἐπίσκοπος Τρωάδος κ.

δίου τοῦ Ἀρεῶς. Οἱ τόσον καταφύως παραβάντες τὰ ἱερὰ καὶ τὰ χριστιανικὰ αὐτῶν καθήκοντα ἀρχιερεῖς πρόκειται νὰ δικασθοῦν καὶ νὰ καθαρευθοῦν, γίνεται λόγος δὲ καὶ περὶ σὺγκλήσεως τοπικῆς συνόδου πρὸς λύσιν διαφόρων ἐκκλησιαστικῶν ζητημάτων. Ἀπὸ τοῦδε φέρονται ὡς ὑποψήφιοι διὰ τὴν Μητροπολιτικὸν θρόνον Ἀθηνῶν διάφοροι, οἷον ὁ ἀρχιεπίσκοπος Κίτιου (Κύπρου) καὶ ὁ ἐπίσκοπος Πέτρας (Κρήτης), διὰ τίς λέγεται ὅτι ἔχει καὶ τὰς περισσοτέρας πιθανότητας.

Καὶ ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἐπηρεάσθη ἐκ τῆς ἐπελευθύνσεως μεταβολῆς. Φαίνεται ὅτι ἡ στάσις τοῦ συνδιοικητοῦ κ. Ζωγράφου, τοῦ διευθύνοντος τὸ ἴδρυμα κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς πρωθυπουργίας τοῦ κ. Ζαΐμη, δὲν ὑπῆρξεν ἄφωτος καὶ ἀμερόληπτος. Ὅθεν ὑπεδείχθη αὐτῷ νὰ ὑποβάλῃ τὴν παραίτησίν του, ὅπερ καὶ ἐγένετο· τὸ αὐτὸ ἐπεβλήθη καὶ εἰς τὸν ἕτερον τῶν ὑποδιοικητῶν κ. Μάξιμον. Τὸ διαδοθὲν περὶ τῆς δυσμενείας τοῦ κ. Βενιζέλου καὶ πρὸς τὸν κ. Ζαΐμην καὶ τῆς ἐξ αἰτίας τοιαύτης μελλούσης ἀποχωρήσεως καὶ τούτου ἀπὸ τῆς διακρίσεως τῆς Τραπεζῆς, δὲν ἔχονται ἀληθεῖας. Ὁ κ. Ζαΐμης γενικῶς ἀνολογείται ὅτι ἐπολιτεύθη συνετῶς κατὰ τὴν τελευταίαν κρισιμωτάτην ἐθνικὴν περίστασιν, ὡς ὠμολόγησε καὶ αὐτὸς ὁ Ὑπατος Ἀρμοστής τῶν Δυνάμεων κ. Ζονάρ δι' ἐπιστολῆς λίαν κολακευτικῆς τὴν ὁποίαν ἀπήύθυνε πρὸς τὸν παραιτηθέντα πρωθυπουργόν.

Κατόπιν τῆς συγχωνεύσεως τῆς Κυβερνήσεως τῶν Ἀθηνῶν μετὰ τῆς Κυβερνήσεως τῆς Θεσσαλονίκης, ἥτις ἐπέβλεπεν τὴν πολιτικὴν της, καὶ μετὰ τὴν ἀνάρρησιν τοῦ κ. Βενιζέλου εἰς τὴν ἐξουσίαν καὶ τὸν ἐκφωρηθέντα παρ' αὐτοῦ λόγον, ἡ Ἑλλὰς διατελεῖ κατ' οὐσίαν εἰς ἐμπόλεμον κατάστασιν πρὸς

247.

Wizyta w Izraelu i Palestynie.
 Wzajemność i przyjaźń.
 Wzajemność i przyjaźń.

Naczelnik Rządu Tymczasowego
 p. Wenizelos przybył na antytorpedow-
 -ca „Swendoni” w towarzysztwie Ministra
 p. Michailidisa, sekretarza Marka
 tonaki i swojego syna Erythra.

Dziś wieczorem miał on spot-
 kanie z p. Zennart; porozumienie
 się z kłótnią, będąc nie dostatecz-
 ne dla pośrednictwem telegrafu,
 spowodowało potrzebę przyjazdu.

23 Czerwiec.

Począwszy od rana dnia wczoraj-
 szego odbywają się pielgrzymki
 z Aten i Pireusiu reprezentantów
 rolniczych towarzyszy i stauio
 - także i osób prywatnych, którzy
 na Tódkach cisnęli się do statku
 „Union de la frontiere” gdzie się

ρ
ΑΙ πολ
γραμμ
λευταί
φυσιογ
θεί πα



ρ. Markantoniaki. *Σεπτέμβριος 1900*
Ο κ. Μαρκαντωνάκης.

Αι πολλαπλαῖ ὑπηρεσίαι τὰς ὁποίας προσέφερεν ὡς ἰδιαίτερος γραμματεὺς καὶ ἔμπιστος φίλος τοῦ κ. Βενιζέλου κατὰ τὰ τελευταῖα 6 ἱστορικὰ ἔτη, κατέστησαν τὸν κ. Μαρκαντωνάκην φυσιογνωμίαν πανελλήνιον. Ὁ κ. Μαρκαντωνάκης ἐξακολουθεῖ παρέχων ἐν Θεσσαλονίκῃ τὰς ὑπηρεσίας αὐτοῦ εἰς τὸν μέγαν ἀρχηγὸν τοῦ Ἑθνους.

2472

— *Στὴν πρὸς τὸν κ. Βενιζέλου.* —

διοίκησιν Ἑλληνικοῦ στρατοῦ ἐν Μακεδονίᾳ, παρίσταται
ὁ Ἑλληνικὰς καλλονὰς — τὴν Εἰρήνην (καθημένην) καὶ
τοῦ Ἀγγλικοῦ στρατοῦ κ. Στάνλεϋ Μακώλεϋ, ἐκ τῆς περι-
πάλαιας μνήμης στυγεράν σκηνὴν τῆς συλλήψεως τοῦ πα-
τρὸς τοῦ συρφετοῦ ἐκείνου τῶν κορυθαντιῶντων εἶχον ἀντιστή-
ναι δύο ἄοπλοι κατὰ ὅπλοφόρων ἀγρίων. Τὸ ἀποτέλεσμα
φυλακὴν αἰμάσσοντα ἡ θυγάτηρ του, ἡ μνηστὴ τοῦ Ἀρ-
ν δ' ἐν Λονδίῳ διαμένων πατριωτικώτατος ὁμογενὴς κ.
τῆς Κυρίας Κόρακα.

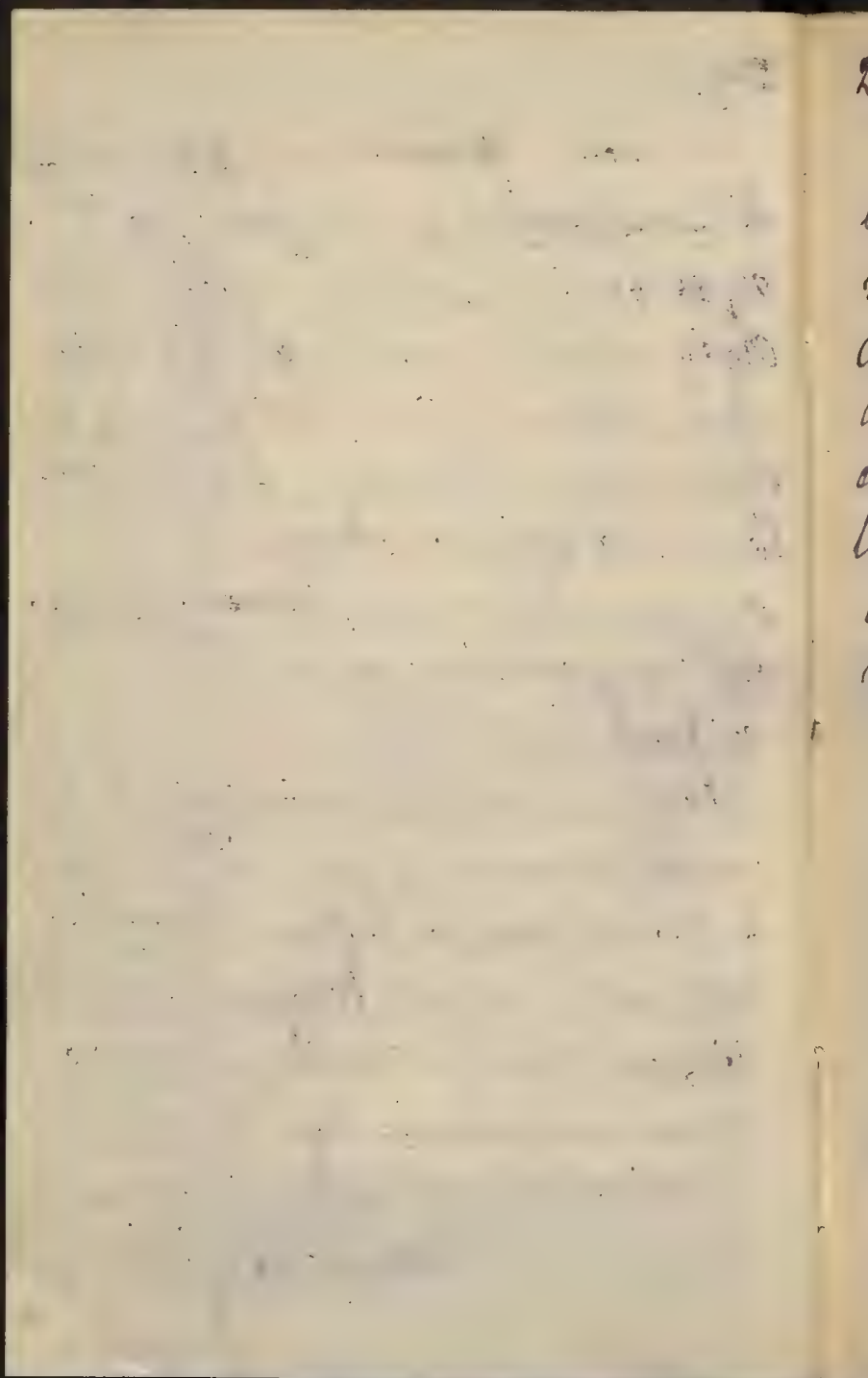
ἐκ τούτου καὶ οἱ ἐν Ἀθήναις Βασιλικοὶ καθίστανται αὐθαῶ-
στεροί. Ἐπίστρατοι ὀπλισμένοι μέχρι ὀδόντων περιφέρονται
εἰς τὰς ὁδοὺς καὶ εἰς τὸν κῆπον τοῦ Ζαππείου.

Οἱ ἐθέλονται ἐξακολουθοῦν νὰ προσέρχωνται καθημερινῶς
εἰς τὰς τάξεις τοῦ Ἑθνικοῦ στρατοῦ. Εἰς τὴν Προσωρινὴν
Κυβέρνησιν ἀποστέλλονται διαρκῶς σημαντικὰ χρηματικά
ποσὰ ὑπὸ τῶν Ἑλληνικῶν παροικιῶν τοῦ Ἐξωτερικοῦ. Οὕτω
ἡ Ἑλληνικὴ παροικία τῆς Μαδαγασκάρης ἀπέστειλεν 10.000
φρ. διὰ τὰς ἀνάγκας τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως. Ἐξαι-
ρετικῆς σημασίας θεωρεῖται ἡ προσφορὰ τοῦ Δημάρχου τῆς
Μακεδονικῆς κωμοπόλεως Καϊλάρια, ὁ ὁποῖος, καίτοι Μωαμε-
θανὸς, προσέφερε 2.500 φρ.

Τὸ Δημοτικὸν Συμβούλιον τῆς Θεσσαλονίκης ἀπεφάσισε
παμψηφεί ὅπως δώσῃ τὸ ὄνομα τοῦ Ἀγγλοῦ ἱατροῦ Sir Ar-
mand Ruffer εἰς μίαν τῶν κεντρικωτέρων ὁδῶν τῆς πό-
λεως. Ὁ Σέρ Ἀρμαντ ἐφονεύθη κατὰ τὴν εἰς Αἴγυπτον ἐπι-
στροφήν του ἐκ Θεσσαλονίκης, ὅπου ἐπὶ πολλοὺς μῆνας εἰργά-
σθη ἀκαμάτως καὶ εὐδοκιμώτατα εἰς τὴν συστηματικὴν ἀνα-
διοργάνωσιν τῆς Ἱατρικῆς Ὑπηρεσίας τῆς Ἑλληνικῆς Ἐθνι-
κῆς Κυβερνήσεως.

znajdował w gościnie p. Wenizelos.

Chociaż 10^{ty} 2 rana przybyła tam nowa
deputacja kupiecka miasta Aten
w sprawie 300 reprezentantów,
zmusili p. Wenizelisa, przemówić
do nich 2 godzinę, drżącymi
rękami okazywane zaniepokojenie i pra-
gnienie, ażeby Tarkowski byłby ujęty
o godzinie 6^{ty} po południu od
siebie reprezentantów na audi-
encję pilną w „Stendoni”, gdzie byłby
mogł z nimi porozumieć się,
gdyż nie może na francuskim
statku ich przyjmować, nie
chcąc polaryzować ich francu-
zom ambasadą, nadążającą
za jego śladami. — Tak się też
stało, pod wieczór nie tylko



Wstępy ~~wpomn~~ Kupcy ale nier-
liczone rzesze publiczności, w któ-
rych brali też udział kobiety, oto-
czony w przepięknych To'dkach -
wiele tylko ich znajdowało się do
dyspozycji w Piraeusie - antytorpi-
lowiec i fenioni, chege dojree
oblicze Menelisa, i bawoz cjerze-
my, i wyrazić w podnietych
~~nikach~~ ich uwielbienie.

Pod wieczór liczną tę publiczność
nagromadzona z Aten, Toncznie
z mieszkańcami Piraeusa, uległa
wspaniałej demonstracji, udając
się do smachu muncybalnego w
zamianie powitania by Ministera p.
Republiki, którego przybył razem z
Menelisa i. Znajdował się tam

1. The first of these is the

second is the

third is the

fourth is the

fifth is the

sixth is the

seventh is the

eighth is the

ninth is the

tenth is the

eleventh is the

twelfth is the

thirteenth is the

fourteenth is the

fifteenth is the

sixteenth is the

seventeenth is the

eighteenth is the

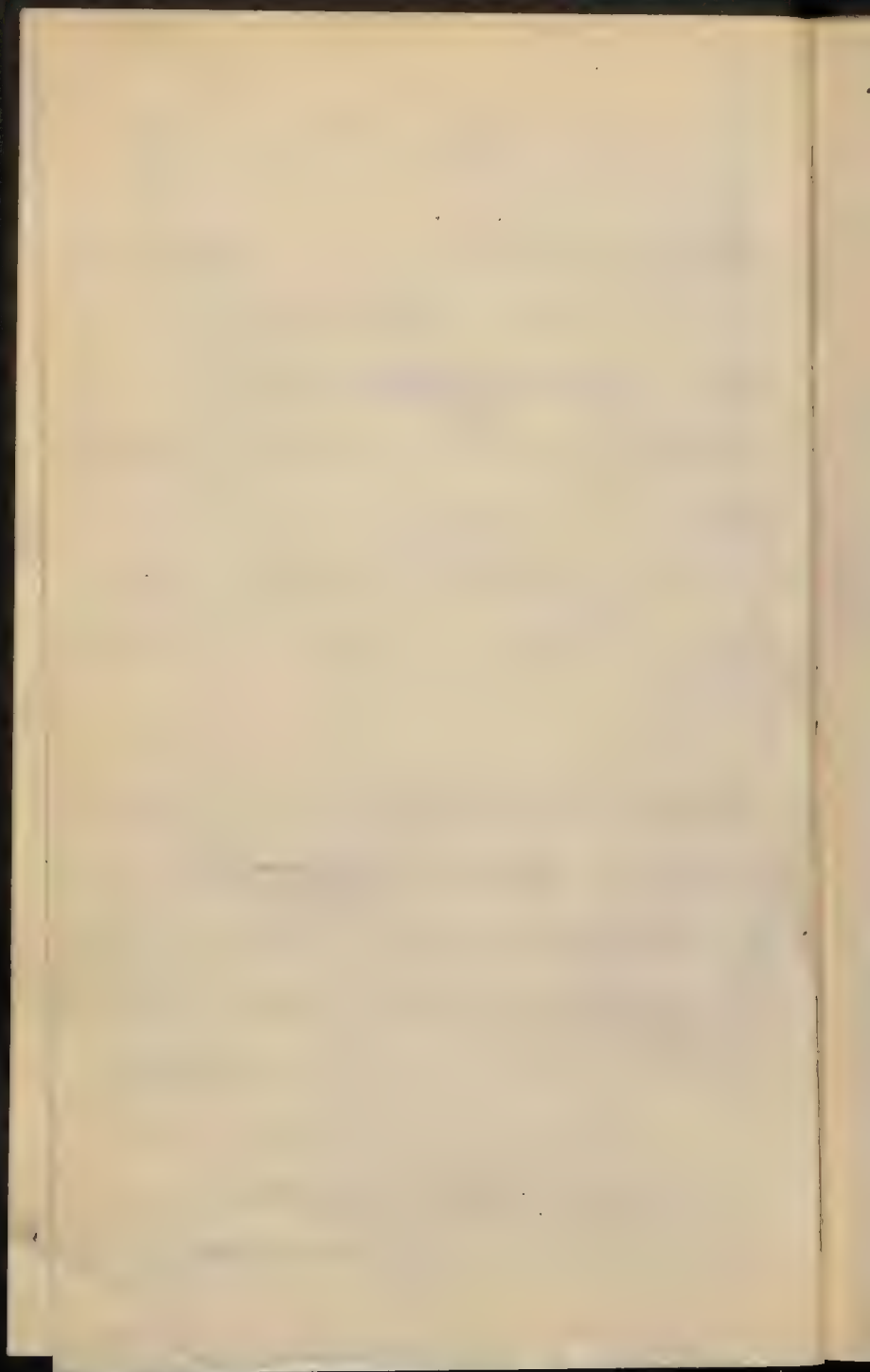
w oddzielnach u barmistrza p.
Panajotopulida. —

Pan Repališ — znany rytor — dręsto-
wał z balkonu za oklaskami
niego sympaty, szczerze widzi
odradzając się z niewoli o/ser-
nę pełną entuzjazmu i gotową
do poświęcenia się, ażeby ją wydr-
wić z wspólnoty sił z upadku
i gruzów. —

I dzień drisicjony aptynę, po-
nawiem się, nie stoję, wędruję
myśli słowami i wyrażam
dla złozenia hotelu wchodząc.

Publierność cisnęła się do ręk
i nóg jego, a wieś seen roznio-
si jej oczyma między miejsc.

Kapłani nawet składowi mu hotelu.



251.

251.
zgrupowała
Wierorem uła i Tę młodzić sta-
denka tutajszego uniwersyte^{ta}~~ta~~ w
liczbę około 500, gdyż wiel^y~~ką~~ z nich
liczba odjechało już na wakacje,
na plażę Omurji, ażeby z tamtegd
udać do Pireusu dla powitania
Nenizelisa :-

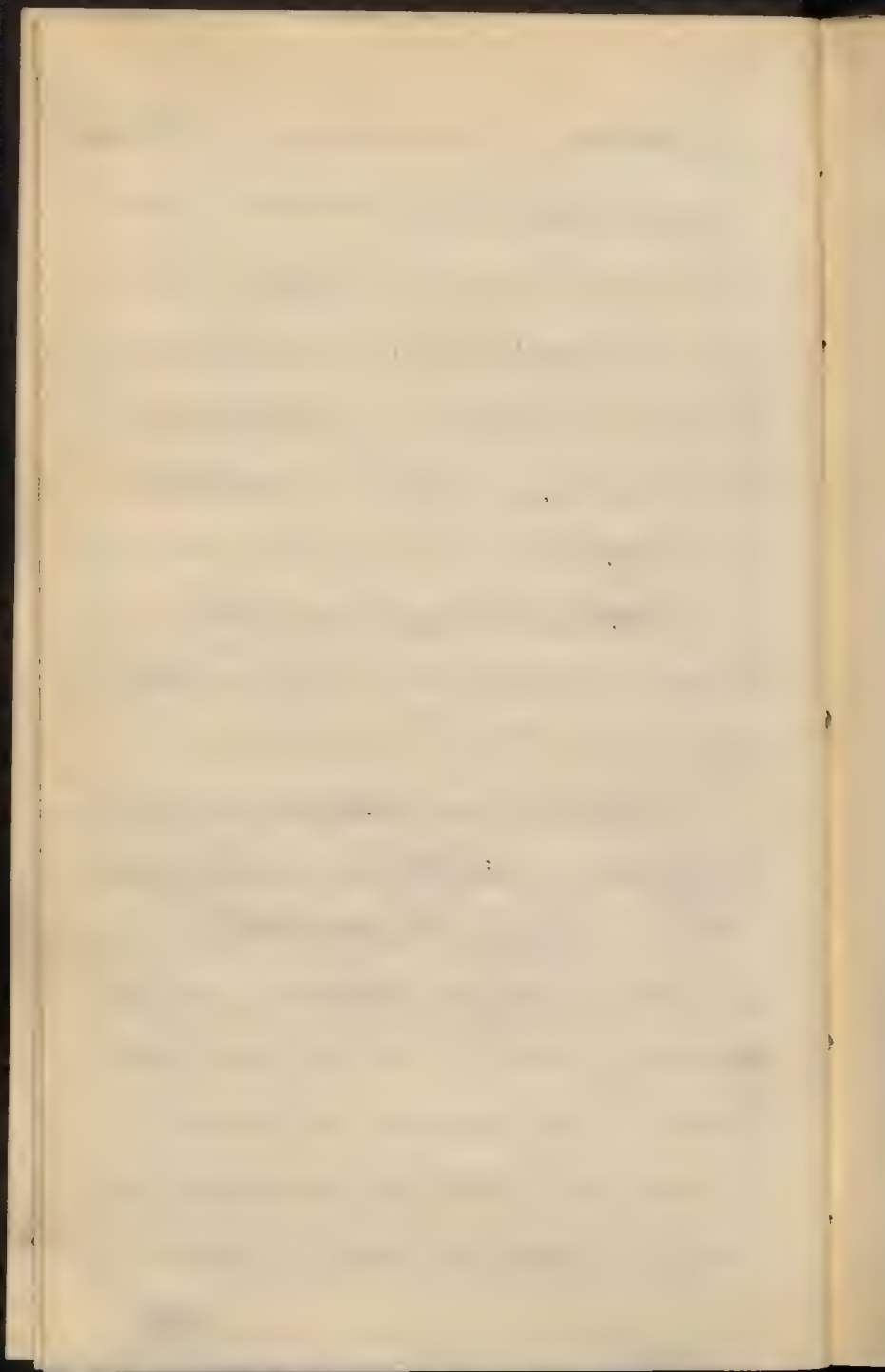
Kilkunastu Tatrów i epistra-
tów czyniły próby w zamiarze poro-
szenia studentów ich poradzom-
ni, co uwywotał Chwilołoe za-
mieszanie. Ale energiczna
Chwilołoe się niepokonała
w odradzającej się sile z uspienia
długiego, potrafiła przegadzić
niezadowolnie płatnych wyru-
ków społeczeństwa. —

Generał Renio, skoro się dowie-
dział o powyższym wypadku,



pospieszył zawiadomić z Pirusa
naoczelnika policji Ateńskijszau-
darma Karaguni, Krektury Lambro-
sa, ażeby miał się na baczności,
gdyż w wypadku powstania się
awantur przebydric osobiscie
z odpowiednią siłą do Aten, dla
zaprowadzenia porządku, cy-
niego - tymczasem - odpowiedzia-
nym go osobiscie. —

Studenti doznali ojewarskiego
przyjezdu przez p. Wenizelisa, któ-
remu im przyrzekł oswobodzić i
zjednoczyć w porządną wielkość
Grecję, niezgłuszony z Ełkara-
nami. Zjawnie młodzi
przewiduje wielką przyszłość dla
niej, pozostawiając ^{tylko nie} naruszenia

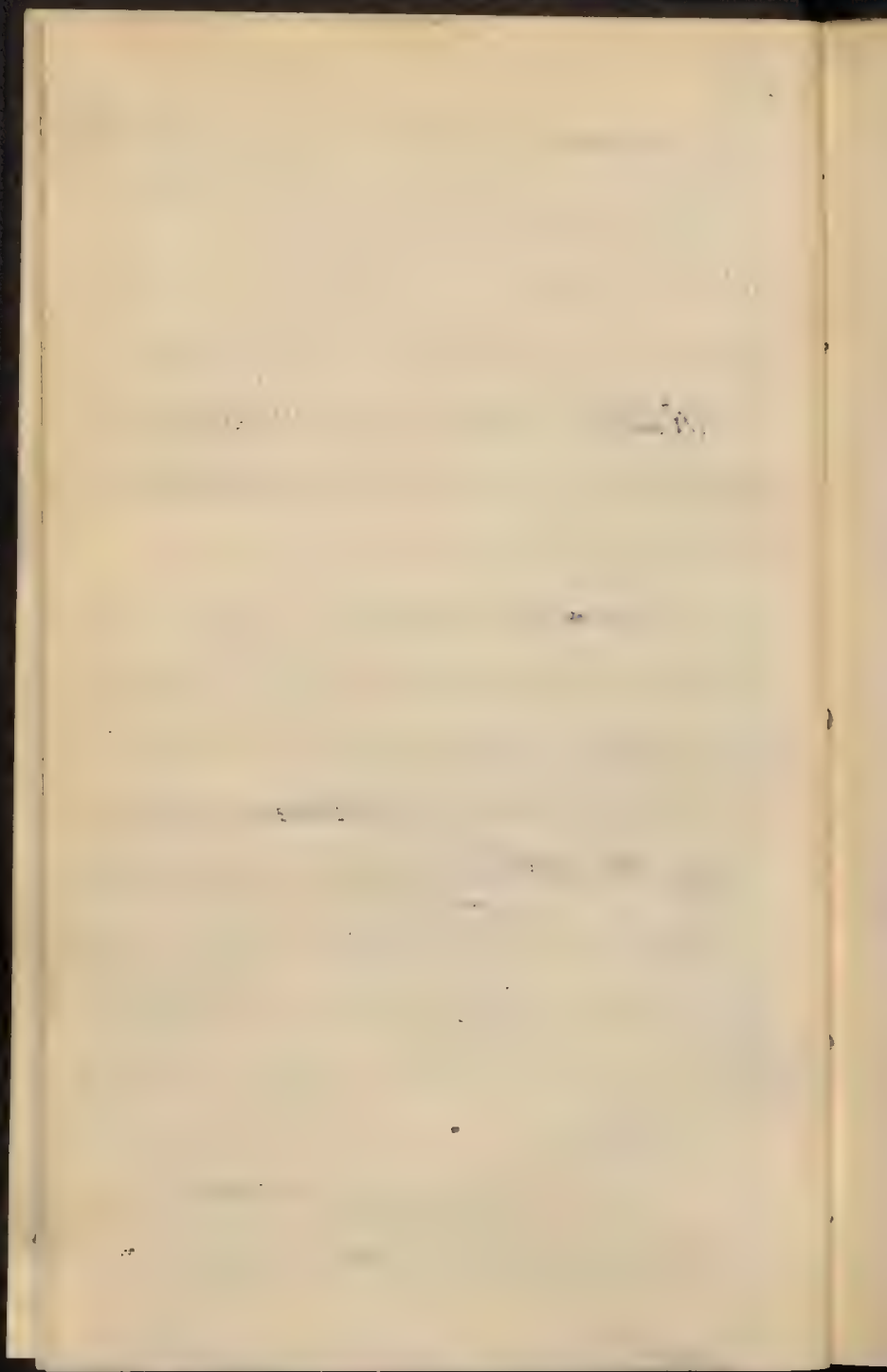


wciąż zwikoraną, aż do chwili
gdy egzystujący element hellen-
ski zostanie w jedną całość skupi-

— Młodzież wracając
do Aten z Pirusa unędzona
po drodze, ani na chwilę nie us-
taje, demonstrując —

Atenci Niczuli, do której
wszyscy przywykli od ^{cały} ~~tego~~ mizer-
nej niestającej praktyki, wery-
na się kruszyć zaledwie obop-
nie, choćby mogli by to się oka-
zać od chwili wygożenia z tego
złoty idea; po raz pierwszy
wczoraj wielorem osmielono się
wystąpić na ulicach Piru-
su z portretami Kizelisa.

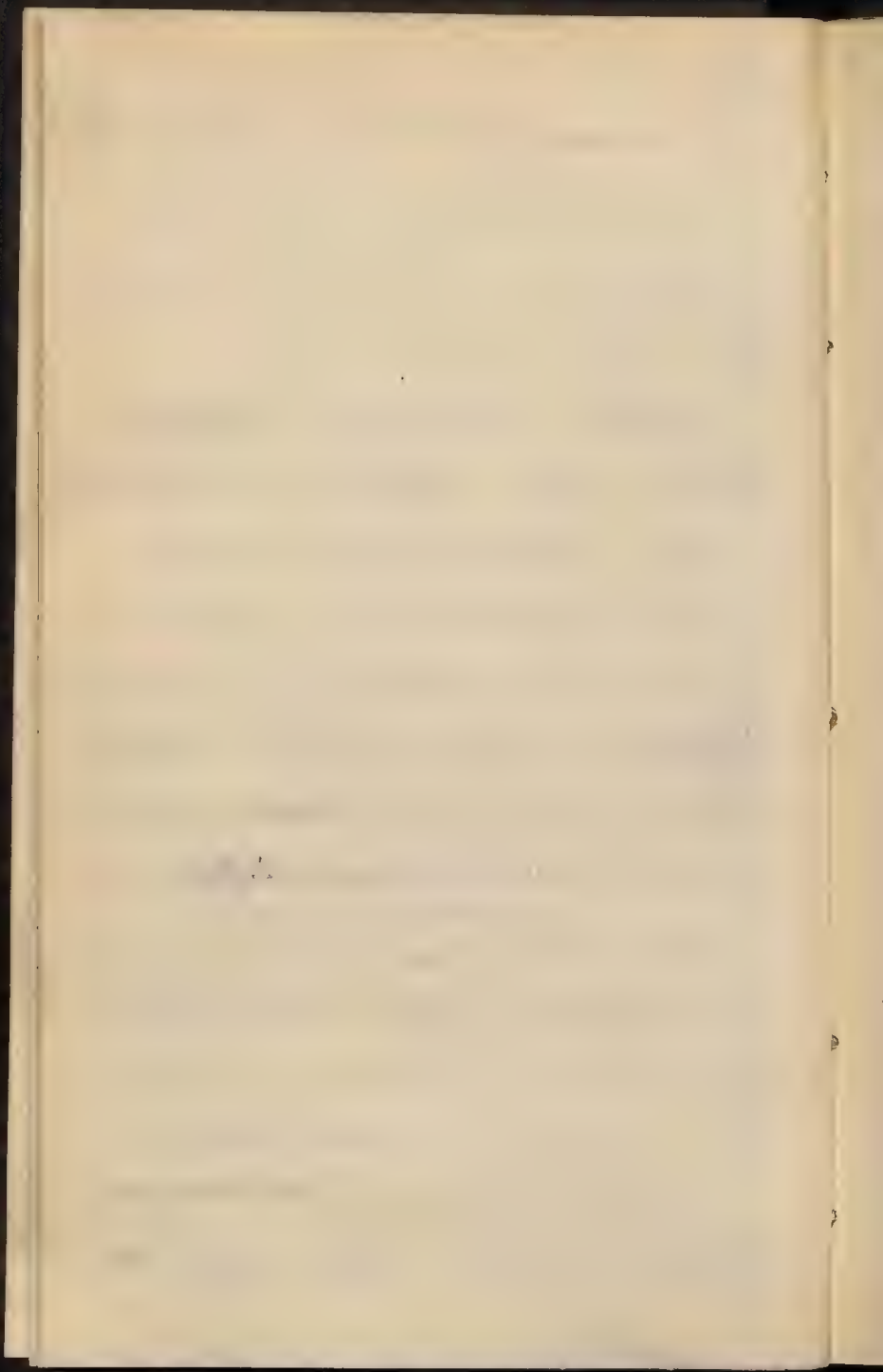
W Atenach figurują nadal



na wystawach tylko portrety królów,
a mieszkaniec - oni mieli nadol-
sperę po ich nowinkę bieżącą
na użytek.

Kulery zauważył, że wstępując
demonstranci odwracali się wstecz
zobaczyć, wśród nich odjeżdżali z
siłami, udawali się z wyraża-
niem wdzięczności p. Zunnarowi,
wykrykując na cześć Francji,
która utrzymała ponownie po-
moc do odbudowania Grecji.

Na statku francuskim „Jourien
de la Graviere” miało miejsce wzo-
raj pierwsze spotkanie się repre-
zentantów Ateńskiego Państwa
z przedstawicielami Tymerasowego
Rządu Salomiki. Reprezentantami

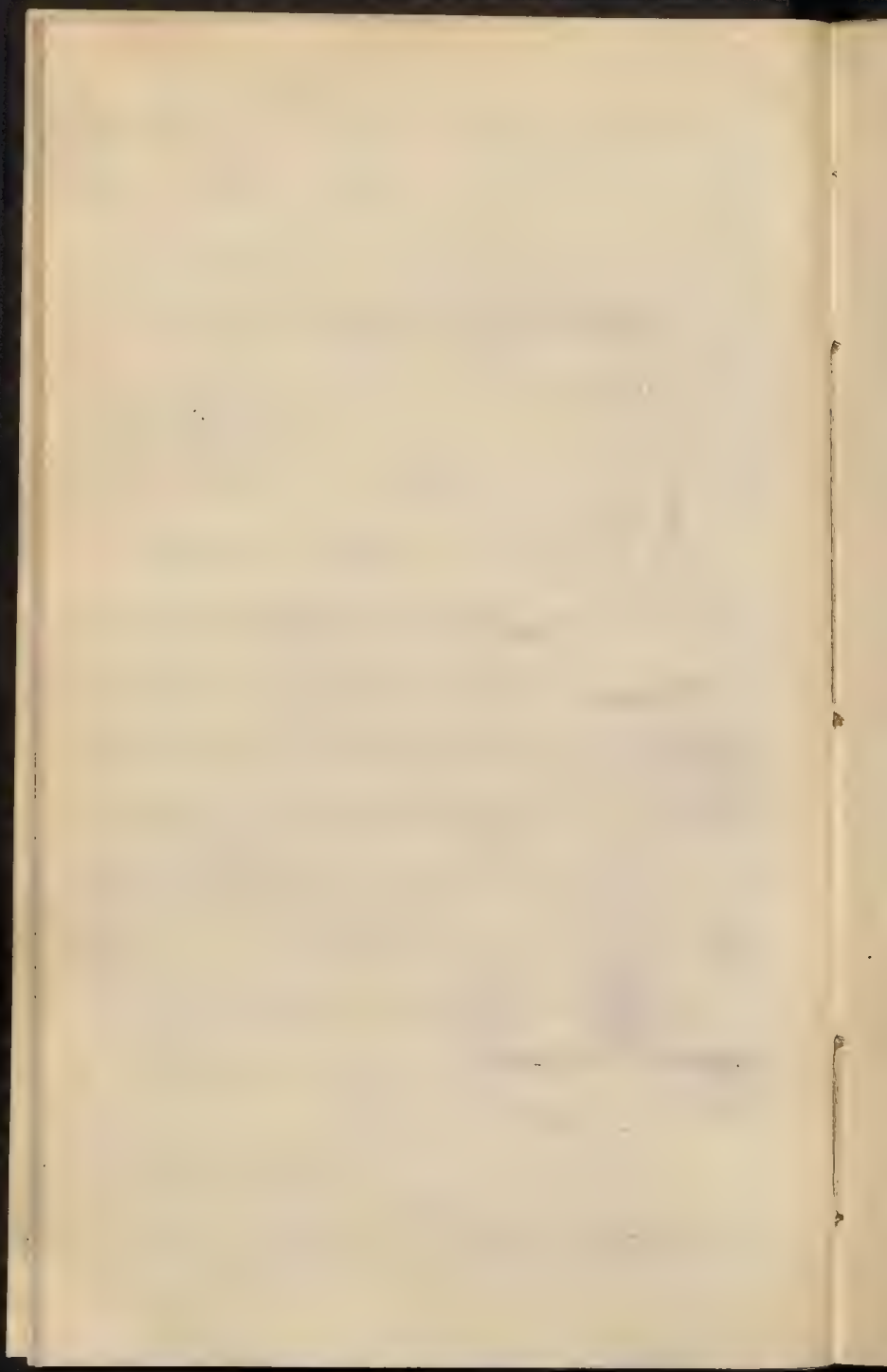


255.

p. Zaimis byli ministrowi p. Li-
 i Rallis a p. Wenizelisa minis-
 trowie Repulis i Michalakopoulos, -
 ney monarchalisy nad warunka-
 mi odpowiedzialni dla przeprowa-
 dzenia zjednoczenia w jedno po-
 dzielonego państwa. -

Od pierwszej chwili stało się
 widocznem że p. Zaimis nie ma
 zamiaru zastosowania się do
 żądań wyrażonych przez reprezen-
 tantów Wenizelisa, ażeby została
 rozwiązana izba 31 maja s. daty, przed
 którą było przesyłane Król Ale-
 ksander, a która została nie-
 galnie rozwiązana przez byłego
 Króla Konstantego. -

Różnica tych żądań wywoła
 prawdopodobnie nowy kryzys



256.

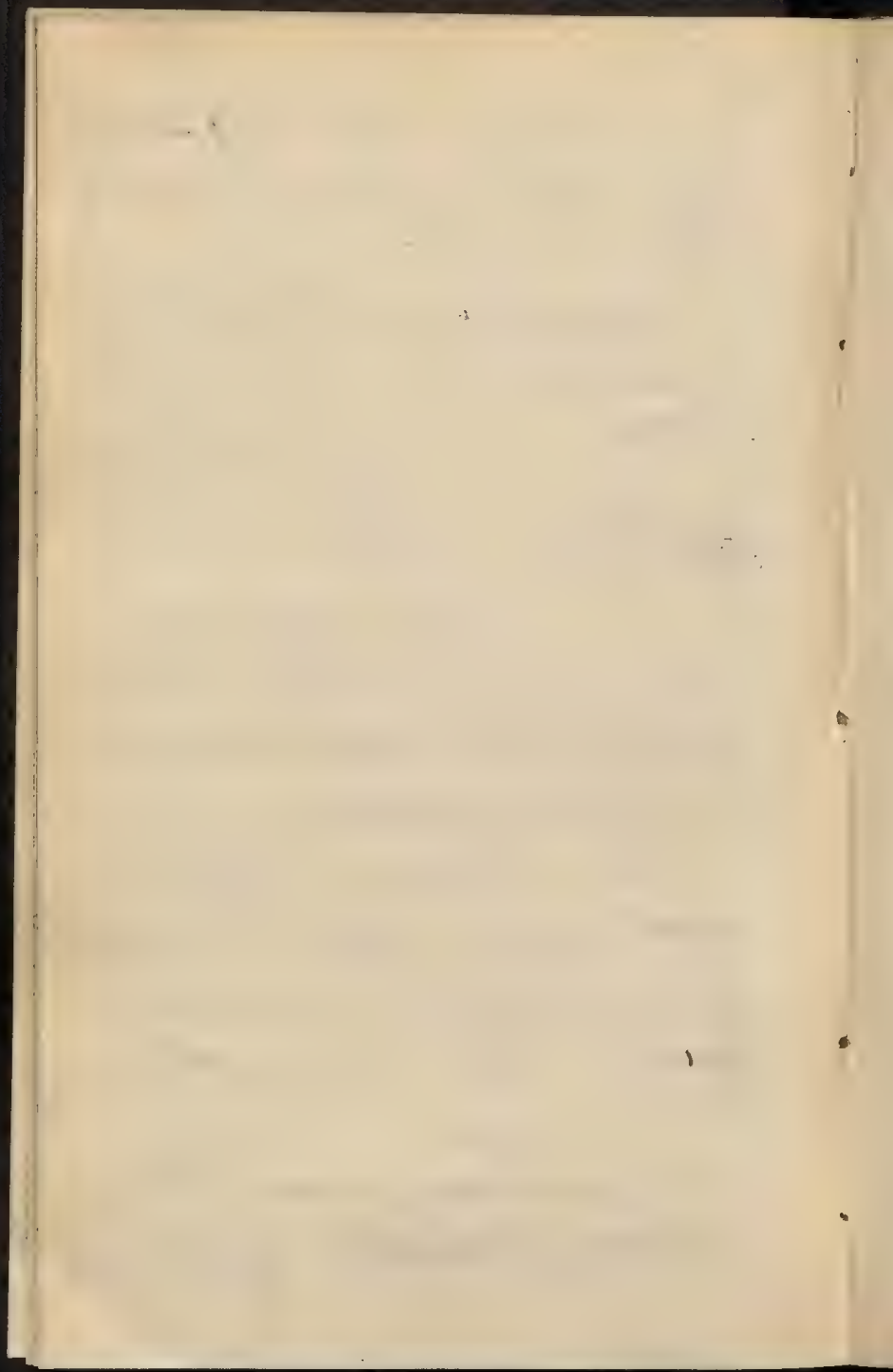
ministerjalny, z czem się oświad-
cza, że otwarcie niektórych z minis-
trów p. Zaimisa —

W spotkaniu udzielonym jednemu
z korespondentów do dzienników
p. Wenizelos wyraził się, że
gdyby nie udało się w porę
do Saloniki, Macedonii, Epiru i Wy-
py być, to utraczone dla Grecji.

Powrociła by ona do granic 1912 r.
Wszystkie ~~by~~ wyspy i ofiary 1912
i 1913 by utraczone.

Niem nadzieję z niebezpieczeń-
stwo zostanie uchylone i że potra-
fiemy zabezpieczyć posiadanie
granic zaciężnymi w Baka-
rescie.

Co do kwestji inwazji Włochów
do Epiru p. Wenizelos wyraził swe

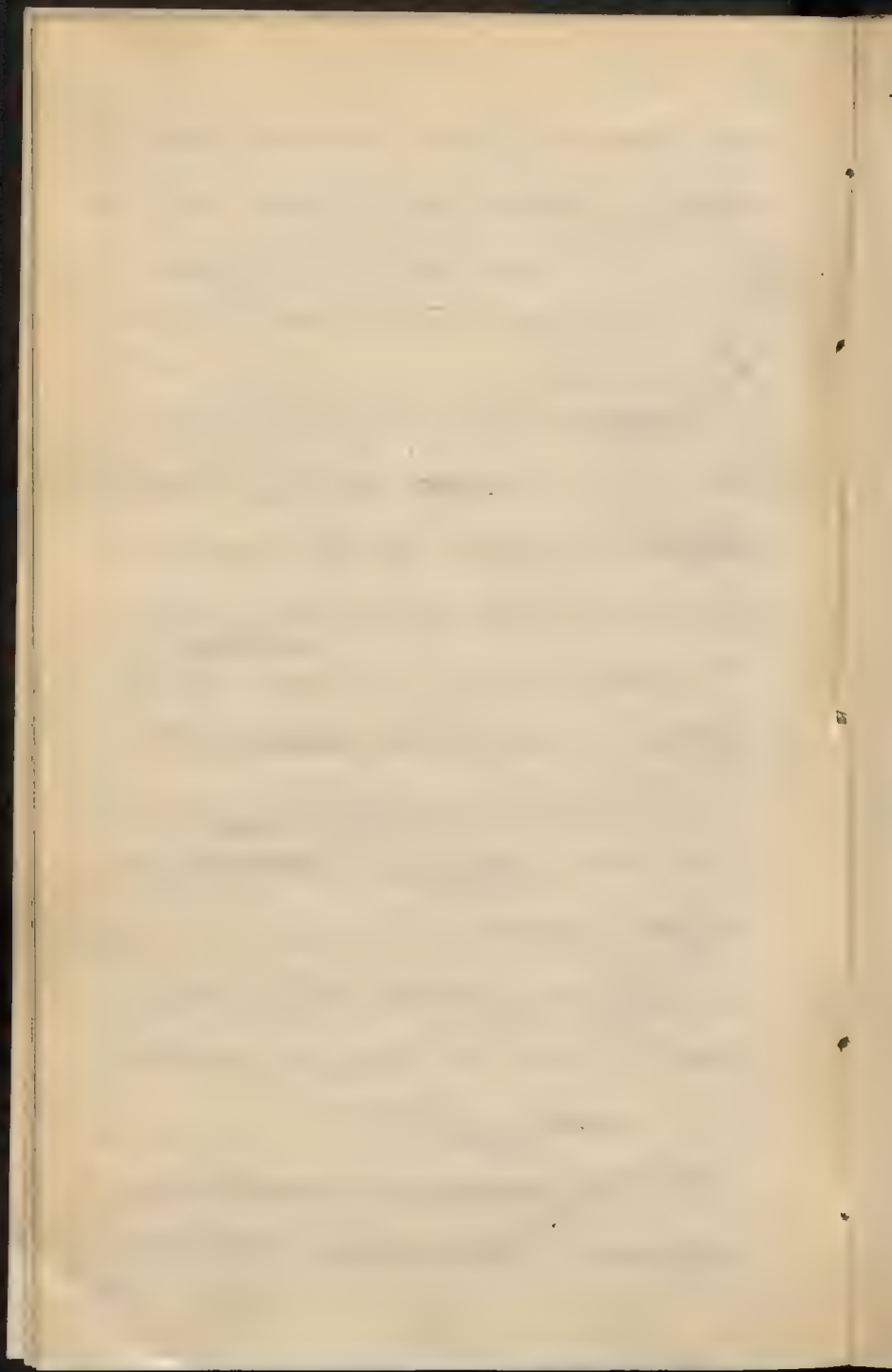


rospace względem sytuacji papro-
drzej, która przygotowała, oslepiona
w pałacu, niebezpieczeństwa kraju, skrowadka-
ję ~~Włoską~~. Włoskie wojska do
Epiru. —

Być może sprawa ta wydaje się
wam nie możliwą, dodać p. Wenizelos,
jednak upiera się dziś ona na
faktach udowodnionych, এমন
nie zaprzeczają też ^{świadczone} Włoscy, że
zostali oficjalnie zauważeni
z Aten do Zappa Epiru i po-
za nim w głąb ^{grecji, aż do} Akarnanii.
Missolongio. —

Czynione to wszystko chee
ocalić kraj od wroga udzielić
w narodowej obronie. —

W Peloponezie napisać na
provincji Wenizeliosa Kontynują się



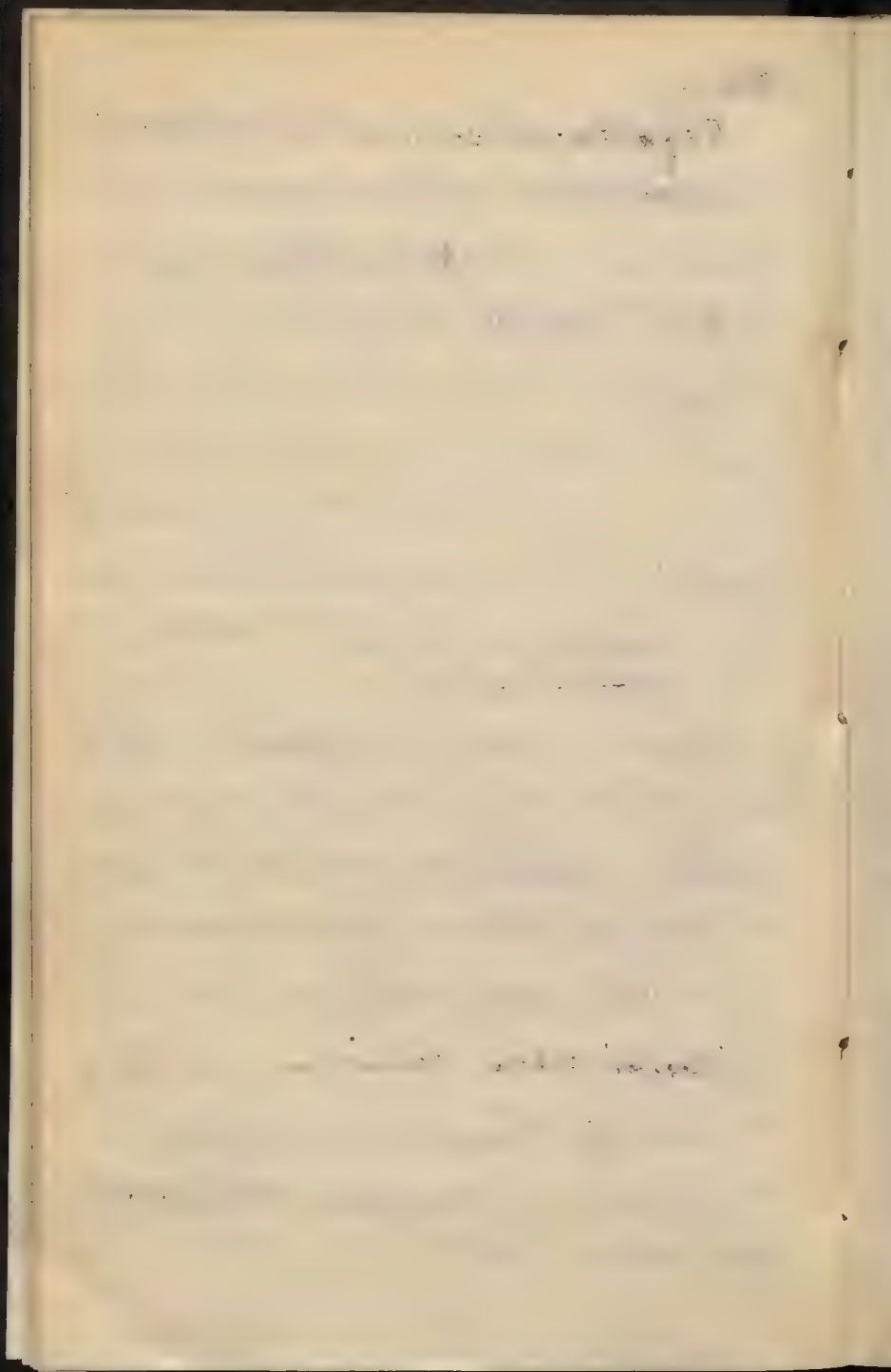
nie ... nie.

Zawiadamiając z Pirgosa że epistraci
pokaleczyli w sposób sekuradny kupców
Chrystę Chryzikopula i Konstantego An-
gelopula. — W Starożytnym Olympie
zostali ujęci lekarze p.p. Kutras i Karjo-
tis, z kąd ... wadzeni do Pirgosa
doskalsi się w ręce żandarma Warti-
sa, którego kijami pokaleczył ich
... pieczmie. — Dostatecznie
wtedy zostało udowodnione
że ktoś należy do stronnictwa
wolnonysłusznego, zostało po-
kodowanym. W ten sposób zostali
nieimiłościami obci w Pirgosie
przez Ricronego Wartisa p.p. Arysti-
di Tjuni, Jan Barberis i Teodor Tamba-
kopalas. — Uzbrojeni epistraci porbi-
gają w dzień i noc po ulicach mi-
sta, śpieszo postrach mieszkańców. —

Depesza otrzymana z Londynu
Zawiadomia że detronizowany król
Konstanty doznał pościgu przez
ludność miasta dżugano w Czad-
ecarji, gdzie rozbawiona ludność Sei-
gata chce go uszkodzić na
ciele. — ~~Wskazy~~ mu się, przy pomocy
poliej, ująć niebezpieczeństwa, uciec
kę przez tylne drzwi z hotelu. —
#

Grecki kierowca aeroplanu p. Gif-
kis, odważnie atakuje nieprzyja-
cielski wzlot po nad Kawką, padeł
ofiara, skutkiem rozerwania się
bankiypełnionej petrolen, która
spowodowała pożar. —

Miasto Poranitia zostało
zajęte w 3 dni przez Włochów.
#



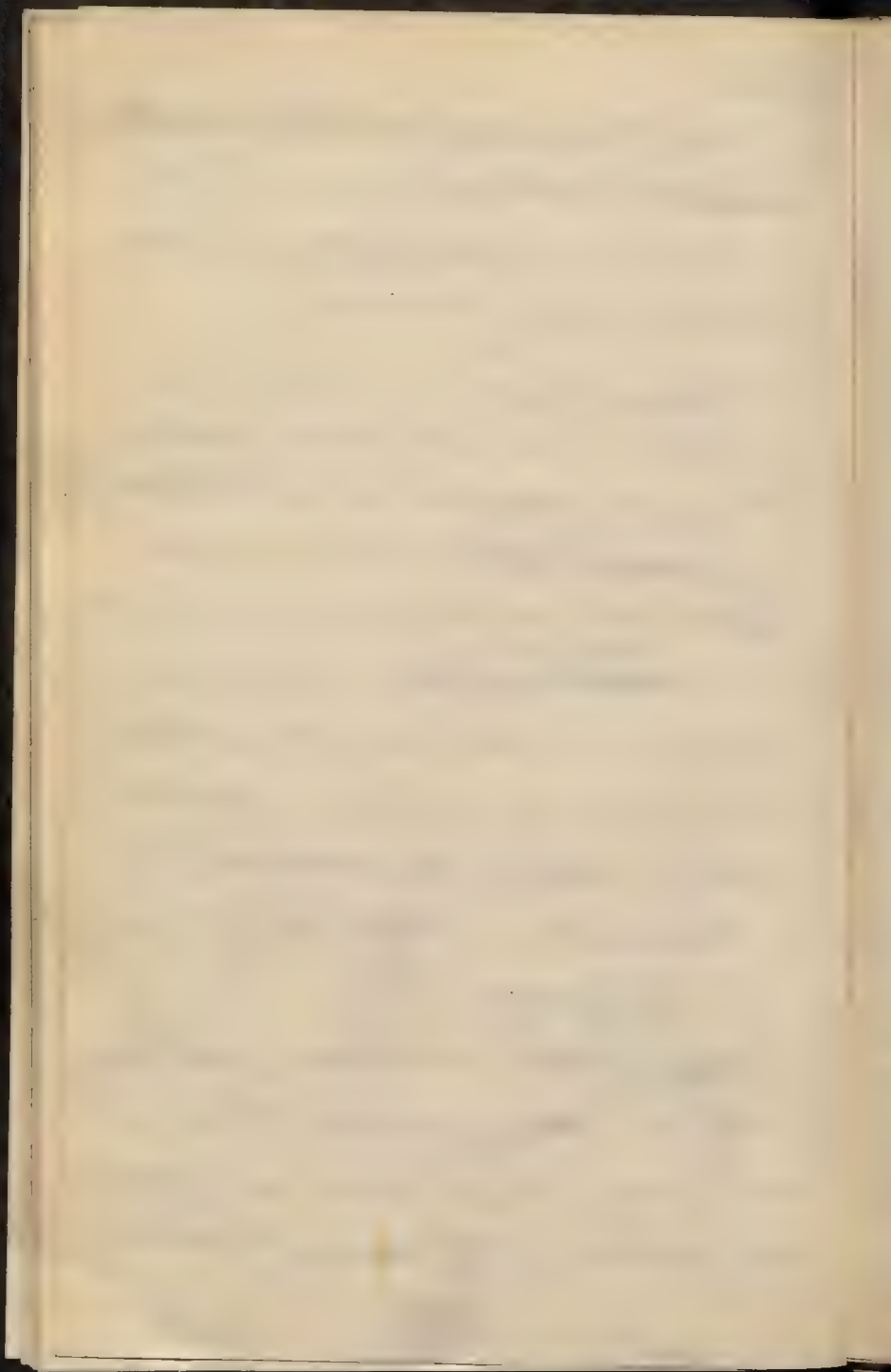
260. —

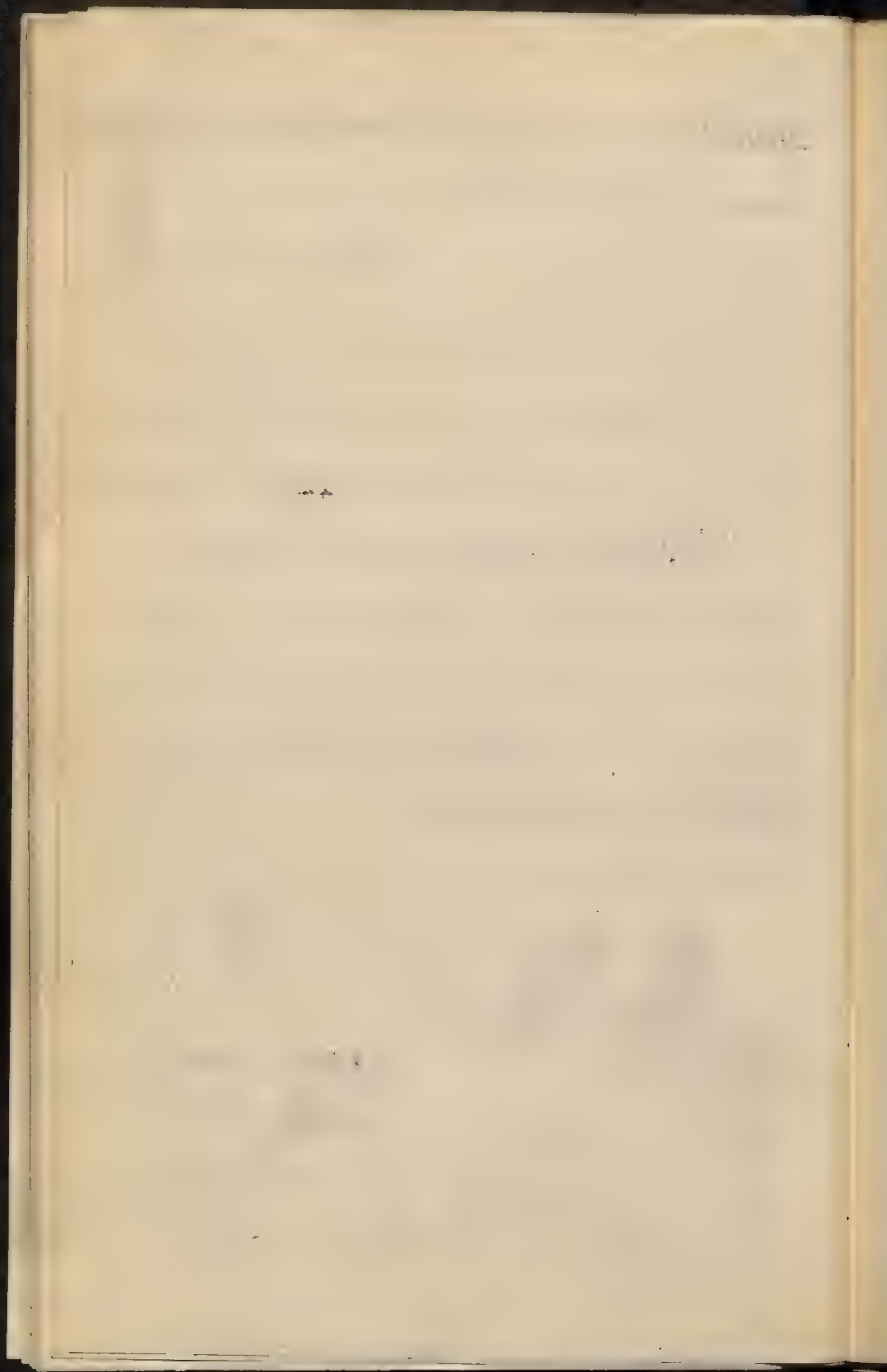
Arząd Tymczasowy udzielił Genera-
łowi Renio, Komendującemu oddzia-
łom wojsk okupacyjnym w Piracie
medal Zasługi wojskowej. —

Oficjalna depesza zawiadania o
zajściu miasta Samji przez Anglo-
francuzkie wojska pod dowództwem
kapitana Pikara, które wzięły
ludność do zachowania się w po-
koju, ^{zapobiegając} ~~zapobiegając~~ im bezpolecen-
stwom. — Wskazywano epistraci umknę-
li w porę a pozostała ludność
czekała, oczekując z oszczędnością
z morderczą nienawiścią Totrów. —

24 Czerwca.

Dzisiaj rano odbyło się Żołobne
nabożeństwo w Kościele św. Trójcy
w Piracie za poległych w Macedo-
nii Żołnierzy i oficerów Narodowej

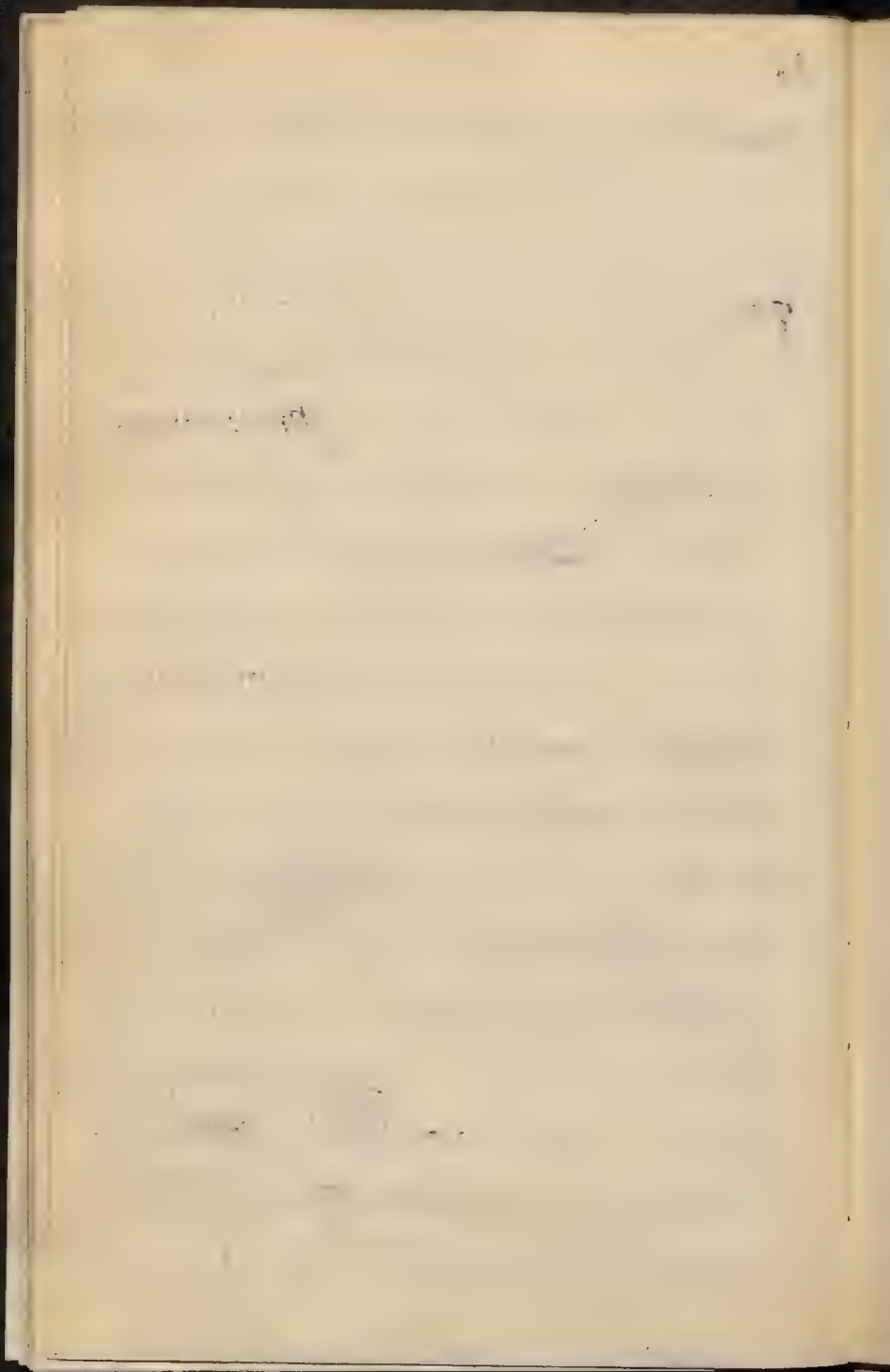




202.
zjawili się p. Dawid, reprezentujący
p. Zonnartas, Ministrowie Republiki, Mi-
chaelopoulos, Genio, Admiral
Gosse, Generał Rosyjski Saltof i ar-
tu oficerów marynarki Zwierko-
wej. — Nikt tylko nie reprezenta-
wał Wzrostu Steniskiego.

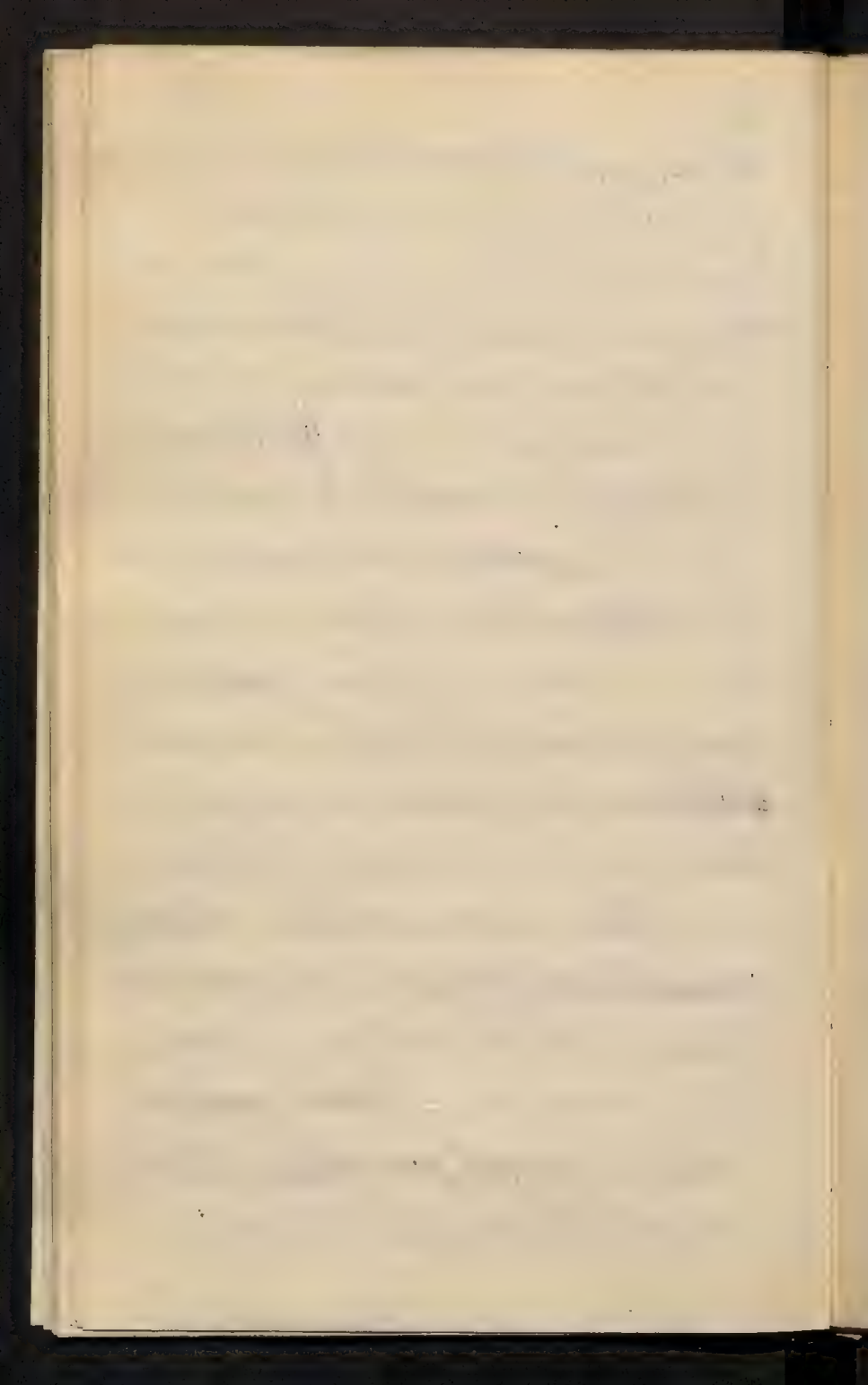
Ze to rekomenduje p. Zaimisa. —
Uroczystość odbyła się wspaniale;
tysiączne masy ludu otaczały dwięty-
nis, które po ukomponowaniu
słowa wrzuciło ~~do~~ demonstrację
na cześć zbawcy Ojczyzny Wini-
zelis i Zwierkowców. —

II
Dziś przed południem Porządku
Komisa z fawo i pickunicych od-
wiedził p. Zaimisa, żeby ustalić
względem wprowadzenia w życie,
Czemu przedtę, dnia 12



całość podzielną do tej pory
Rządów Grecji na podstawie
Konstytucyjnych wyborów 31 Maja
Ustanów przez Króla Konstantego
i Zwrotanie na powrót niepraw-
nie rozwiązanej i przez niego.

Następnie ~~Karol~~ p. Zonnart ra-
zem z p. Zaimisem odwiedzili Kró-
la Aleksandra, ażeby ustalić
z nim warunki potrzeby
powrotu do Rządu Krajem
nowego Ministerjum, gdyż p.
Zaimis nie podziela zdania
względem nieprawności rozwią-
zania Teby przez detronizowanego
Króla i uważa siebie w stanie
dismisji. - Król podziela
Zdanie wyrażone przez p. Zonnart
i powrót do Rządu Stronników



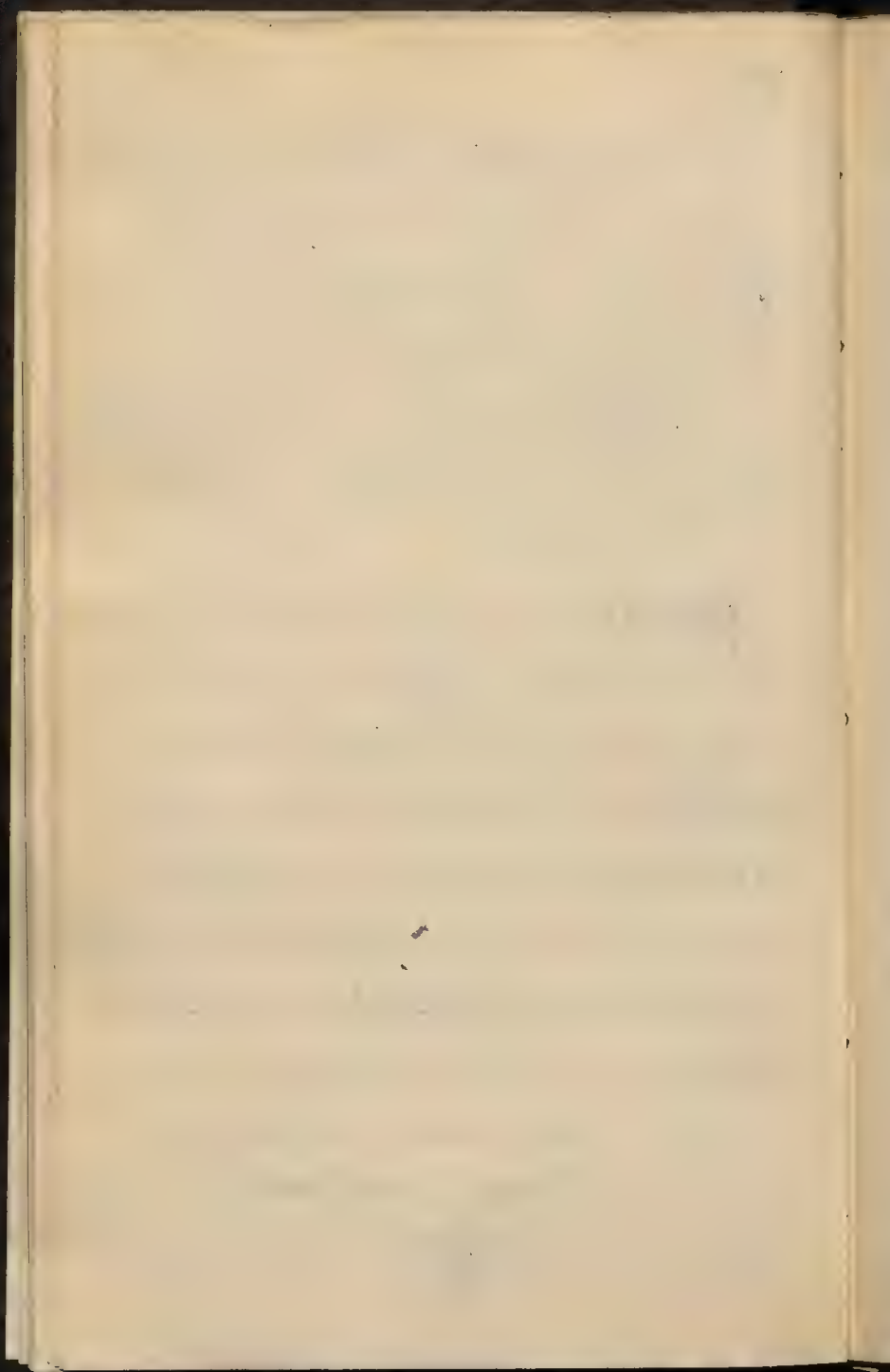
264.

Womomyschym, polecaję p. Za-
imisowi kontynuowania służby
do czasu ^{kię} ~~kię~~ uregulujesz potrzeb-
ne do tego przygotowanie. —

Przebiegamy zatem kryzys, któ-
ren nierawodnie przędko się za-
konieczy. —

Zawiadania z Tessalji że opru-
żek wagonów przepelnionych bronią
skoniskowanych przez ~~bronią~~,
w Piliom nie daleko od Wola, skon-
skatowano wielkie składy tak-
wej w różnych miejscowościach,
a także wiele karabinów mary-
nowych i kilka armat. —

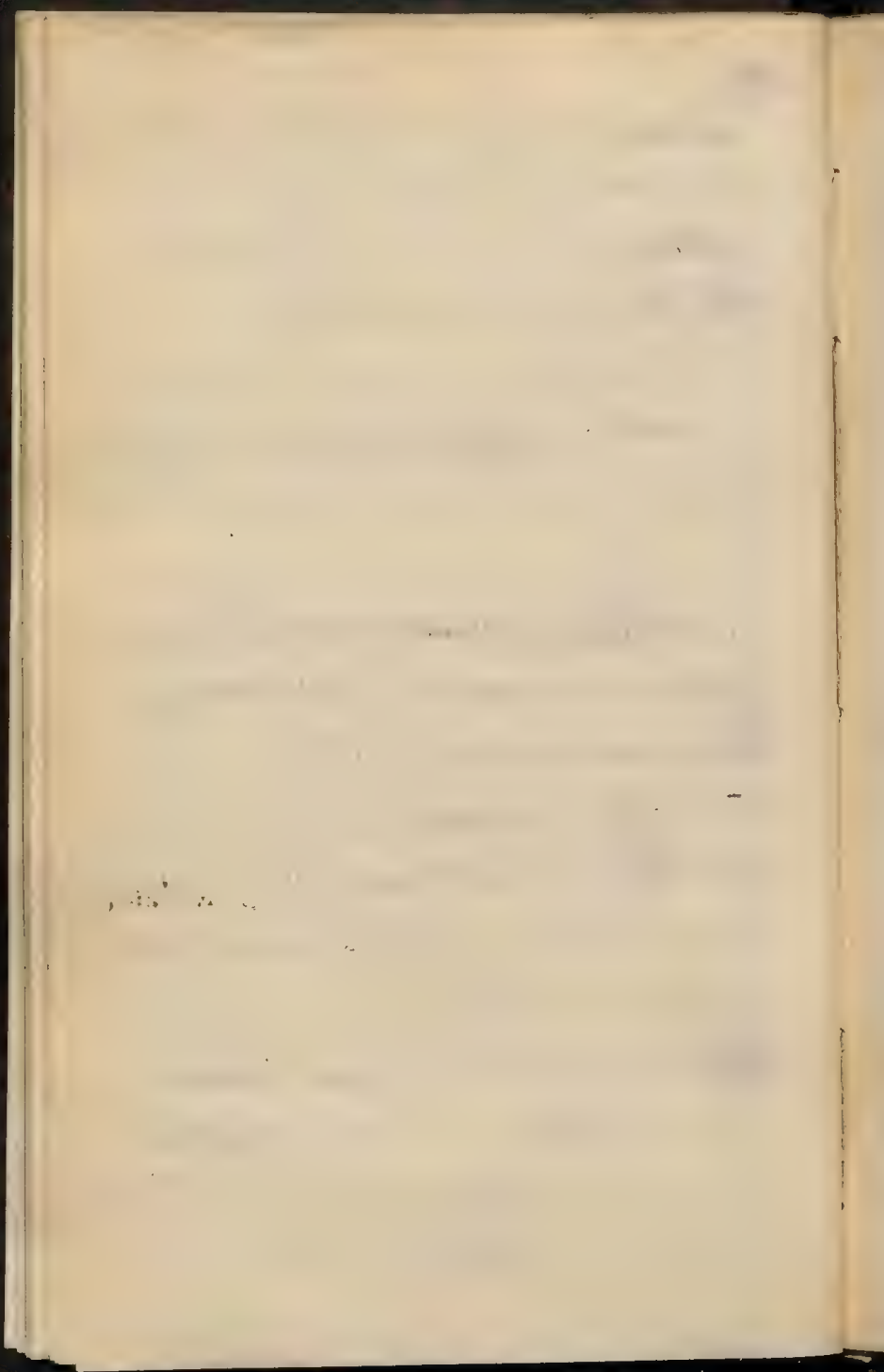
Król Konstanty pracował
sekretnie, cheąc zadowolić potro-
bę swego sprzymierzonego Cezara.



Wojna nie jest okupacją krajów
przez wojska Związku, które
wzięły już linję kolei Żelaznej
od Łamży aż do Bralo. —

W Jeleń Zos, przystani Żelaznej
Saronieckiej, wyspadowały Związ-
kowcy, rozlokowali się w liernie
sprowadzonych staradach. —

Ukrichony został notatka Komis-
arza i Komarta Ministrowi
Marynarki, nakazująca ażeby
w ciągu 24 godzin opuścili
Aleny p. Duszmanis, Szef Sztabu
Marynarki i p. Razikotsika
i p. Wilan, i p. Wilan i p. Wilan. Za-
toki Saronieckiej po Złaniu
ich stwili w rękę wprawa-
czonych nasilności. —



267. 266.

Generał Renio przestaje do opublikowania w do Biura Prasy następujące notatki:

„Pan P. Jannaros, dyrektor dziennika „Esperini” w ten sposób wyraża zdanie, że z wielkim zapamiętaniem prowadzone walkę nieprzyjacielską, tak na piśmie, jako też osobiście.

W Związku z tym, a wbrew udzielonemu przyrzeczeniu opisać ataki udające się do Poligonu, tam barykady umoty przeciwko misji ugodowej, jako też p. Jan Malos. Jako też p. Jan Malos, sekretarz Municypalności w Atenach, prowadzony z Saloniki w maju 1916 r. przez Generała Sarrailla, za współdziałanie z nieprzyjaciółmi, w Związku z tym, który nie zaprzestaje

“

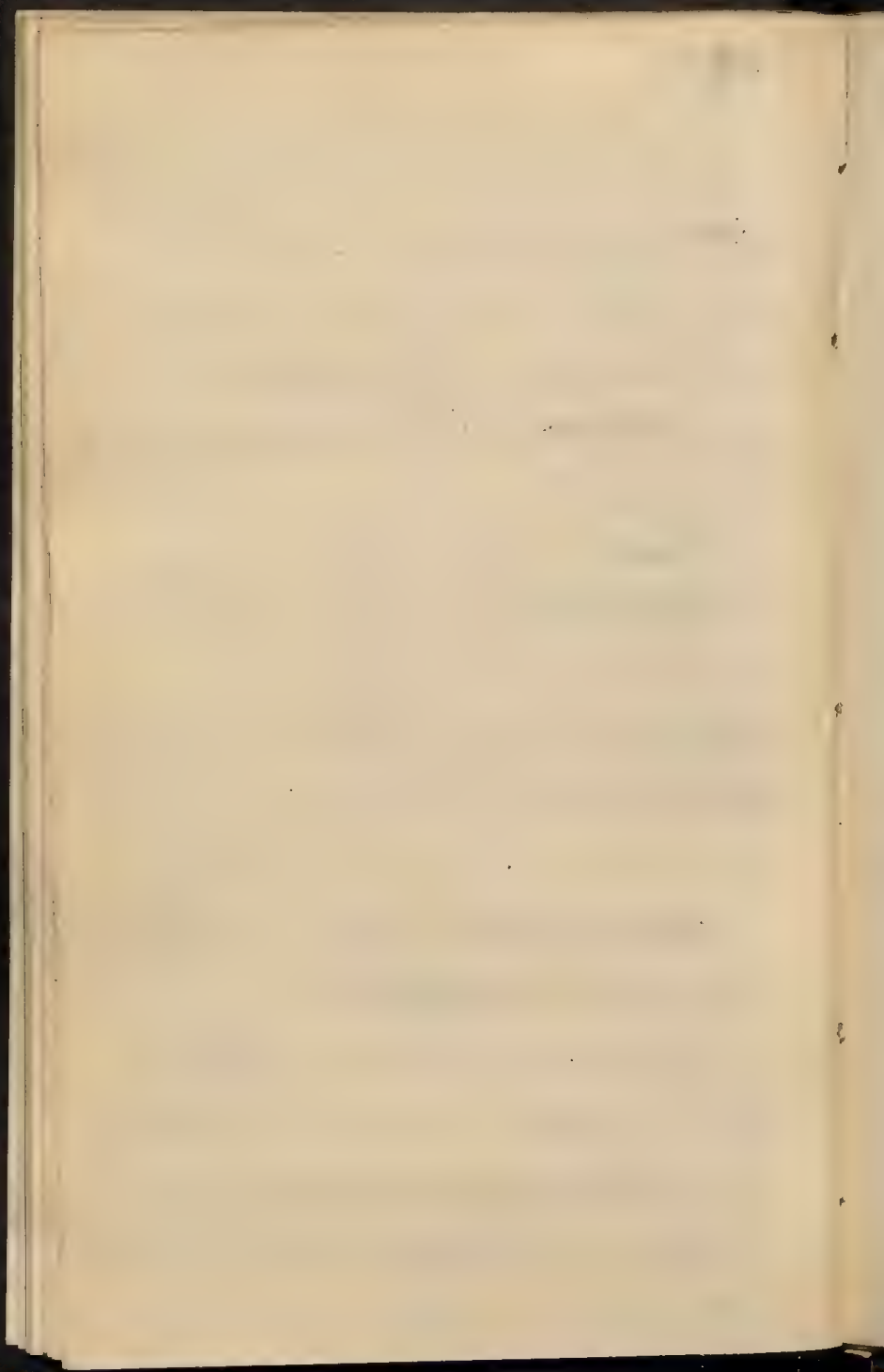
268.

dotąd, pomimo uciążliwych przyśce-
nia do zmiany swej kondyty, za-
mając się wciąż podburaniem
umysłów i rozszerzaniem fałszywych
wiadomości o wypadkach mających
mieć miejsce w Macedonji i Tes-
salji — są obydwa.

Obojdwaj (wzajemnie wspomnieni) je-
mosć uobawiając się stawić się
w przeciągu 6 dni, czyli do dnia 22
bieżącego miesiąca, w obec władz woj-
skowych francuskich w Dircusie? —

W przeciwnym razie ulegną
karze zgodu wojennemu a majątek
ich ulegnie konfiskacie. —

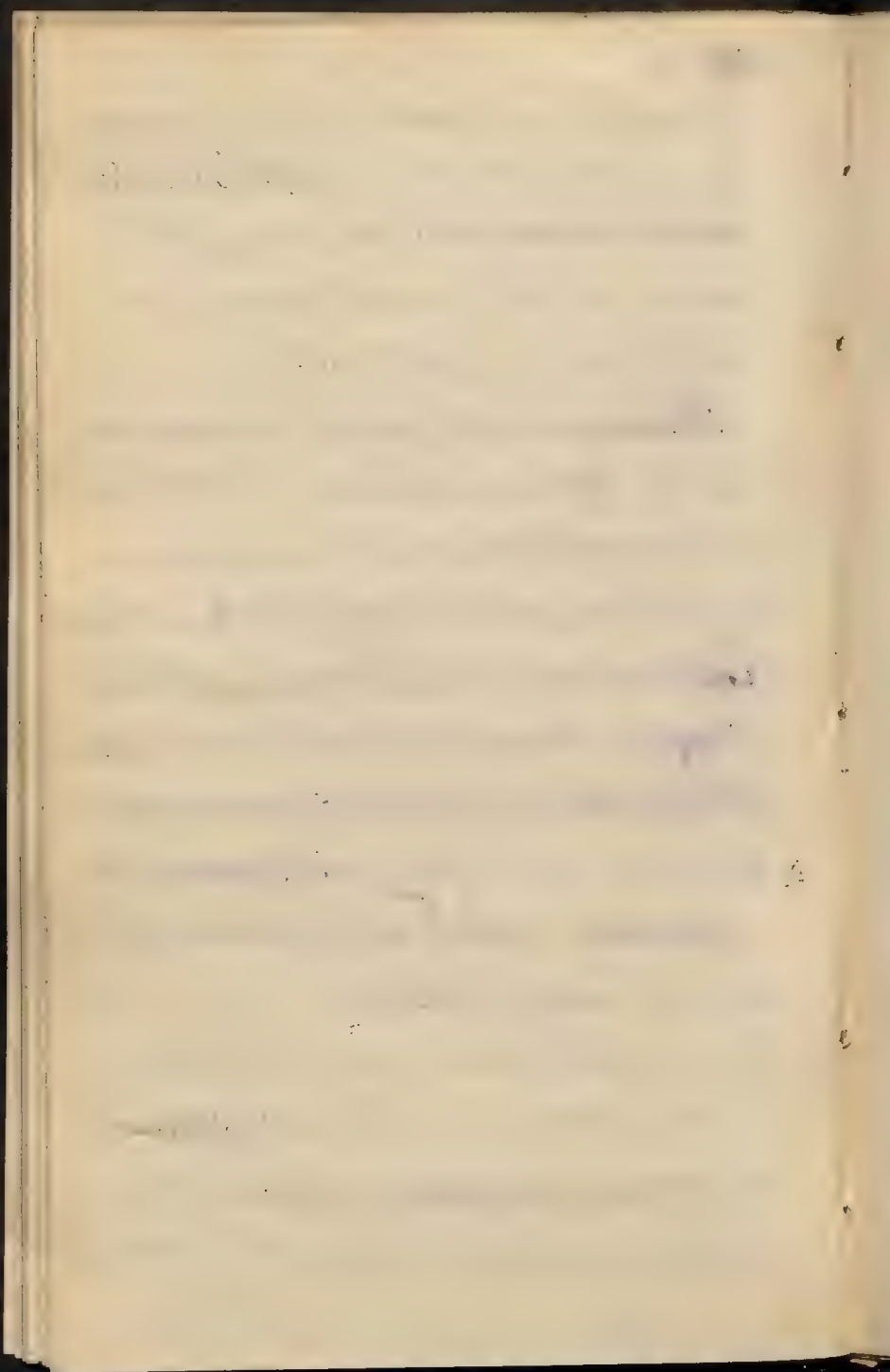
Tego rodzaju karze uległ już
p. Liwiciatos, ratujący się ucieczką
do Peloponenu, którego dobra znaj-
dujące się w Cefalonji zostały skonfi-
skowane. —



o portu w Pirasie przybył przewo-
wy statek francuzki „Admiral Batten”
przepełniony wojskiem Rossyjskiem,
które zostało rozlokowane na
wyborach publicznych. —

Niezerorom o 10 godzinie zorganizowa-
ła się ~~do~~ demonstracja, sekretnie
poczwadkoma przez resztki ~~po-~~
tęych agentów niemieckich i wszer-
nych stronniectw, którzy potrafili
skupić na placu Omoji ~~ok. 500~~
rezewistów i Totrów, grubo opła-
conych tą rary i ~~wystraszonych~~
owodu niculalekiej obecności
wojsk Zwierzkowych.

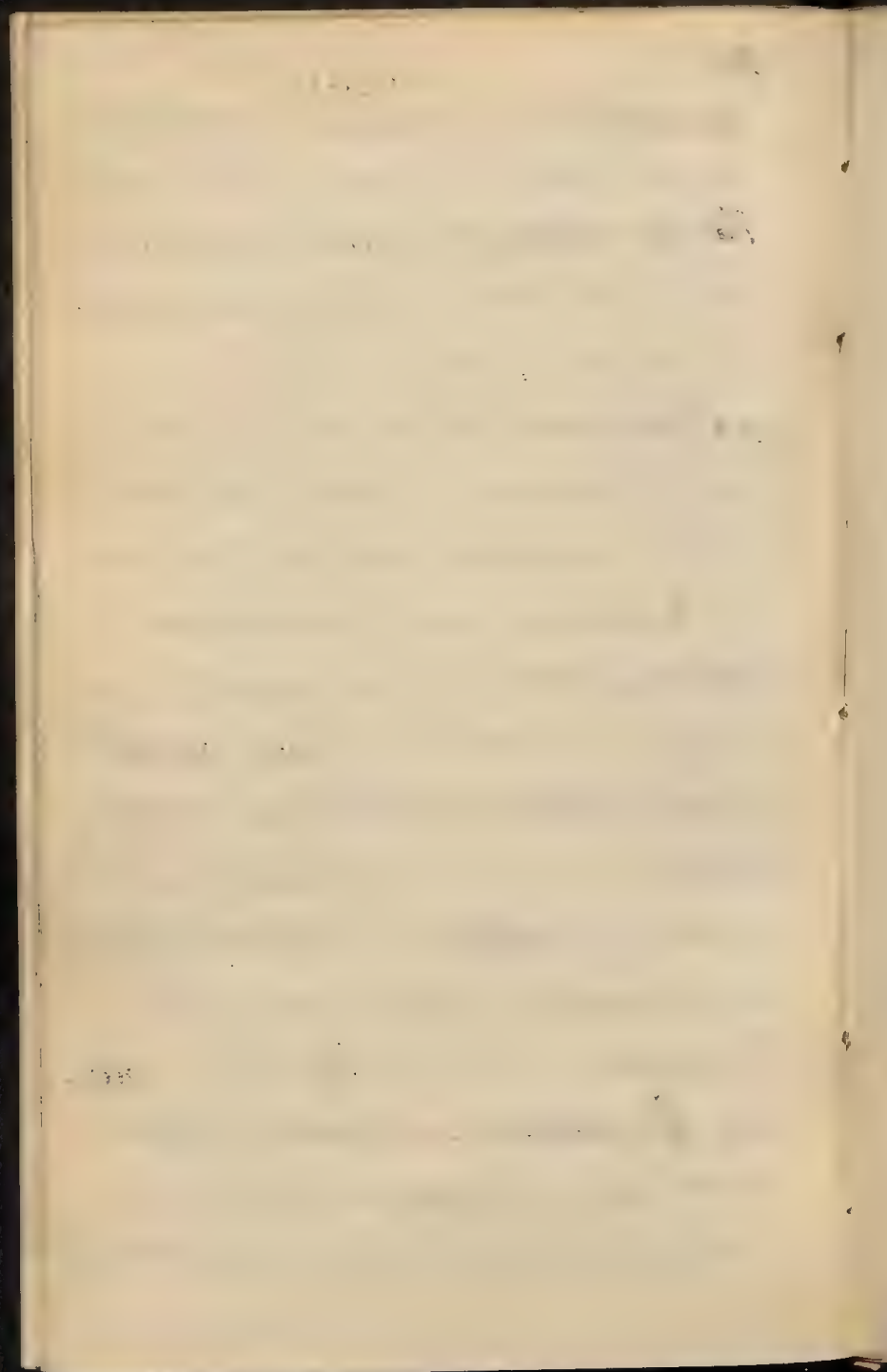
To też znani już od dawna
publiczności Steu'skiej, wyborowi
Zuchy, o mordach opitych i na
baczni nasadzonej na Teó ~~zestaw~~

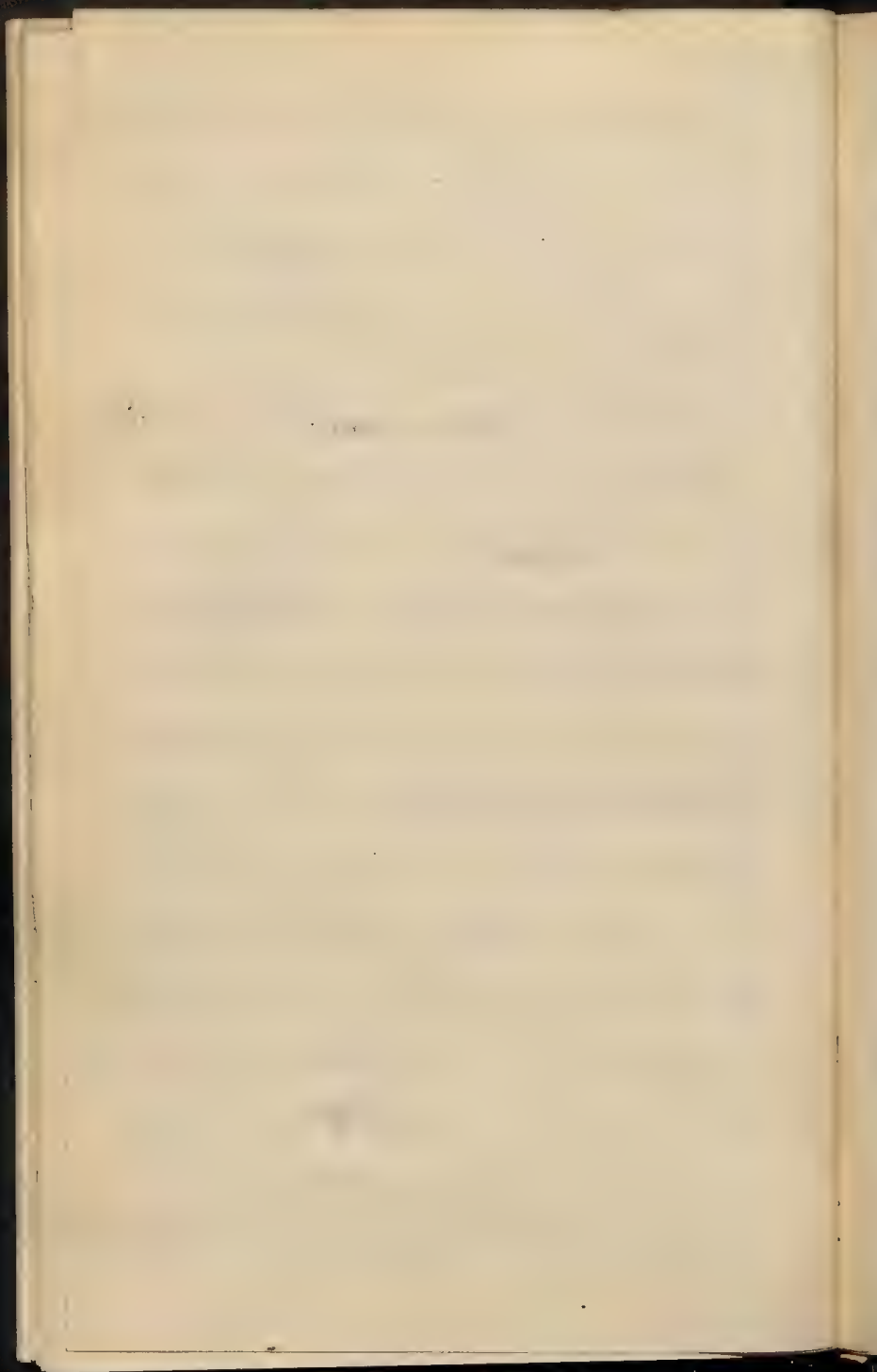


Zjawili się też rary, bez karabinów
na plecach, z obawy ogłoszenia
zeryniomego przez p. Zonnarta o
rozstrzeliwaniu każdego kto zosta-
nie ujęty z bronią, t. j. —

Okoliczność ta odjęta malery-
tego animaszu stawetnym herku-
lesom, w lierbr których znajdowa-
li się lierni ryere, wprawieni w
wykonanie z dodatkowem karu-
szami mordów w wqwozoch Alai-
skich pod czas dni grudniowych,
które zmarszeni i kontento-
wać się tylko na wykrytkach,
* katasoch i podrzednego rodzaju
turbowania publiczności. —

Oni zdołali się oni na ~~wy-
w~~ ~~wezwotania~~ większego ro-
dzaju następstw, na co oblicza





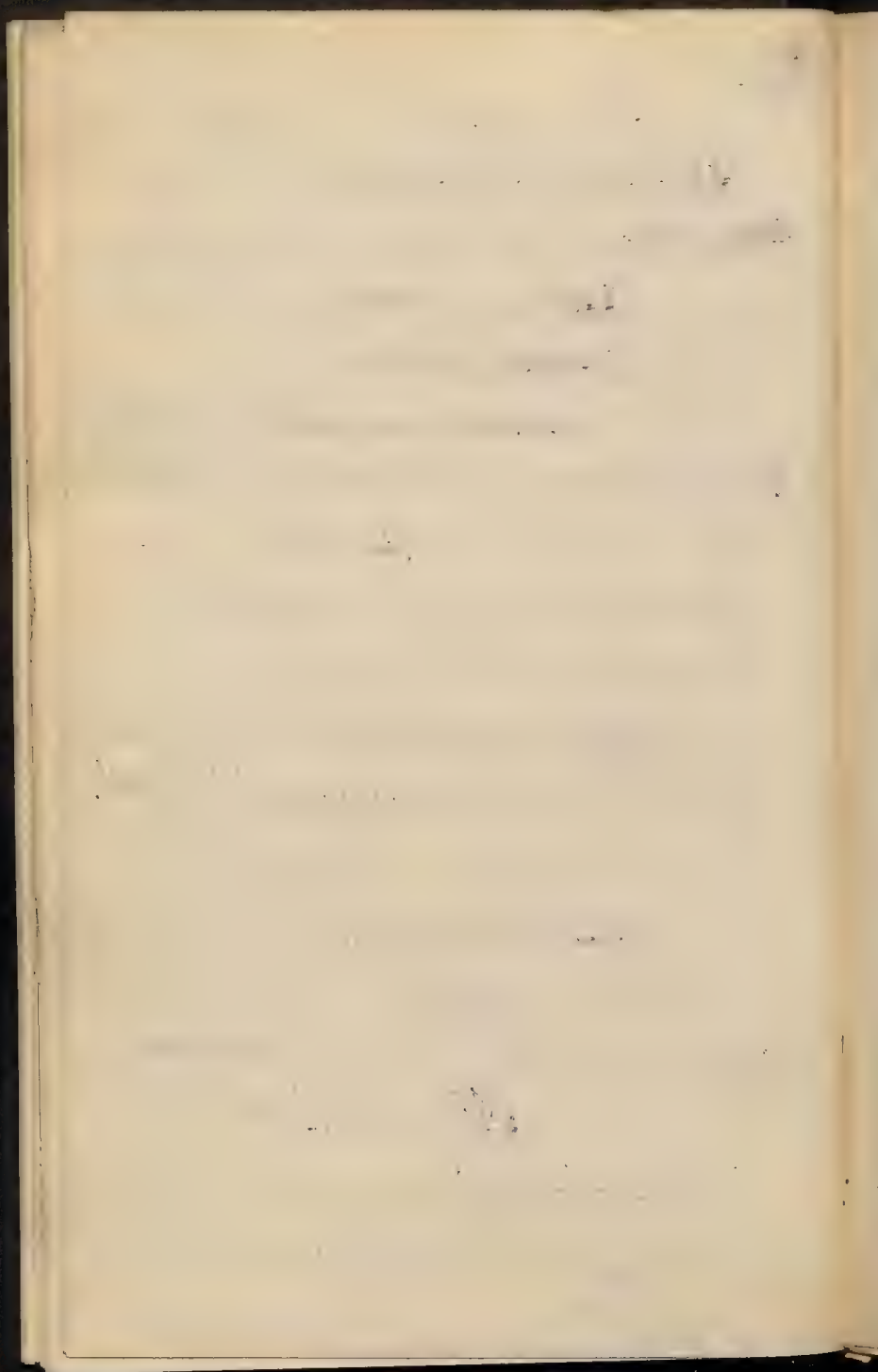
Epistratów posiadać niecałkowicie. —

Chciano też poturbować koresponden-
ta do dziennika „Zeit, d. „p. Tsajfrysa,
któremu potrafił zgrabnie się ukryć
do jednego z teatrów. —

Policja zachowywała się bier-
nie podczas tej demonstracji, adre-
sując moralnego porucza. —

Pau Zajmis nie miał czasu jej
reorganizować do tej pory. —

Należy przypuszczać że, dla za-
bezpieczenia porządku i ukracenia
dalejszej knowan niemieckich, p.
Zonnart rozporządzi rozkaze
posunięcia się wojsk Zwiğerko-
wey na przed dla zamykania
okupacji. Pauślwa Aten. —

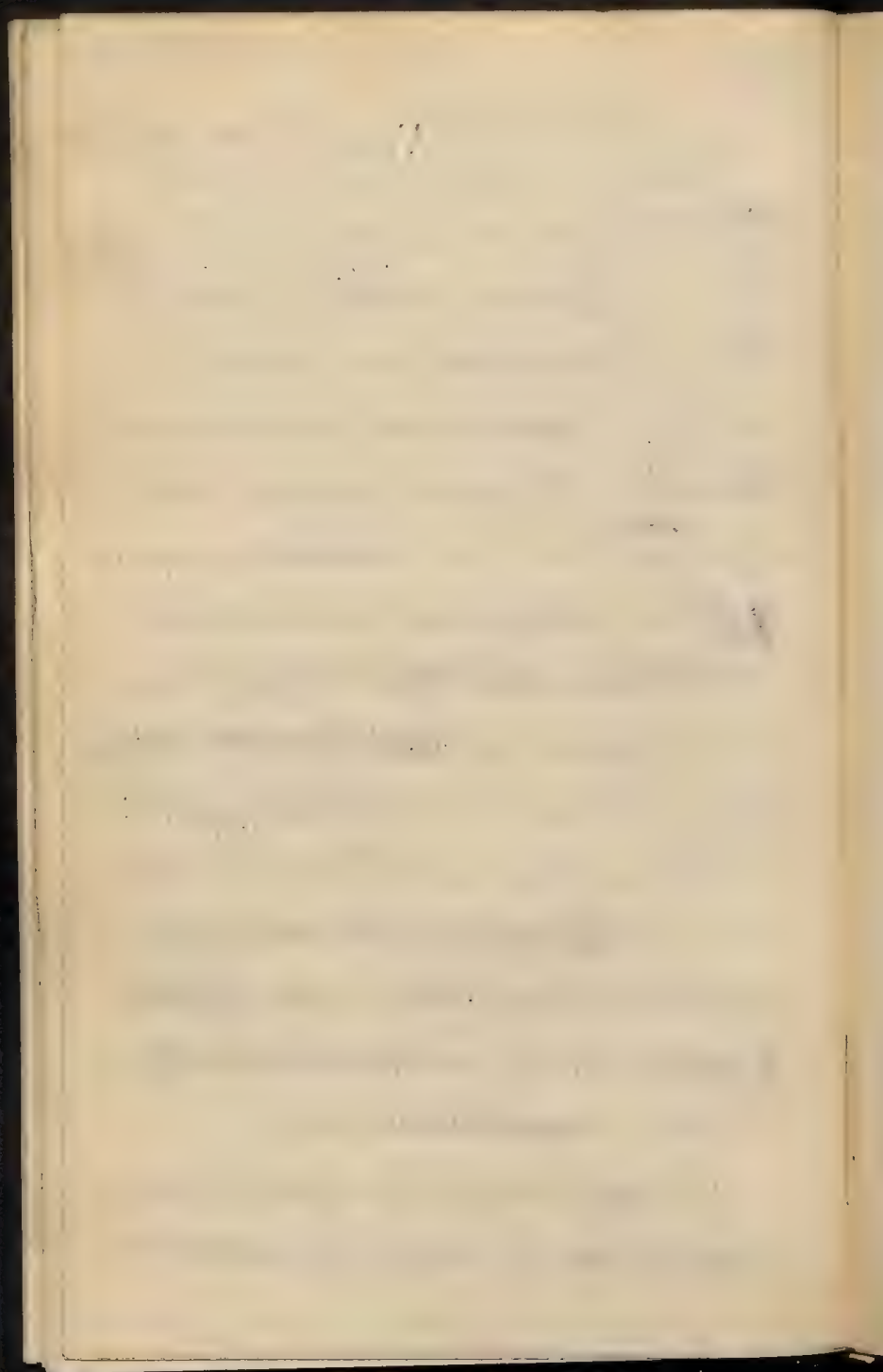


25 Czerwiec.

Skutkiem wczorajszych niepowod-
 ków, o których wiadomość została niez-
 wrotnie zakomunikowaną z Allen do
 Pirousa Generałowi Renie dowodzącemu
 wojskami napaccyjnym, zwołał on radę
 złożoną z Oficerów i naoczników
 statków, która postanowiła wysłać
 wojska Związkowe dla ustalenia
 rozrąbku, którego Brzd p. Lai-
 mica - pomimo udzielonych zapo-
 ni - okarał się ^{utrzymać} niezdolnym.

Porządkowy od 6 rano wojska
 Związkowe, podzielone na trzy
 bataliony, zaczęły się posuwać
 z pozycji zajmowanych powyżej
 Pirousa ku Alenom. -

Do upływu kilka godzin czasu
 Caba brygada wojsk francuskich



i silnie załamały Rossyjskich roz-
lokowały się na występnych punk-
tach domów i miasto, zostając
pod rozkazami Generała Kastrin..

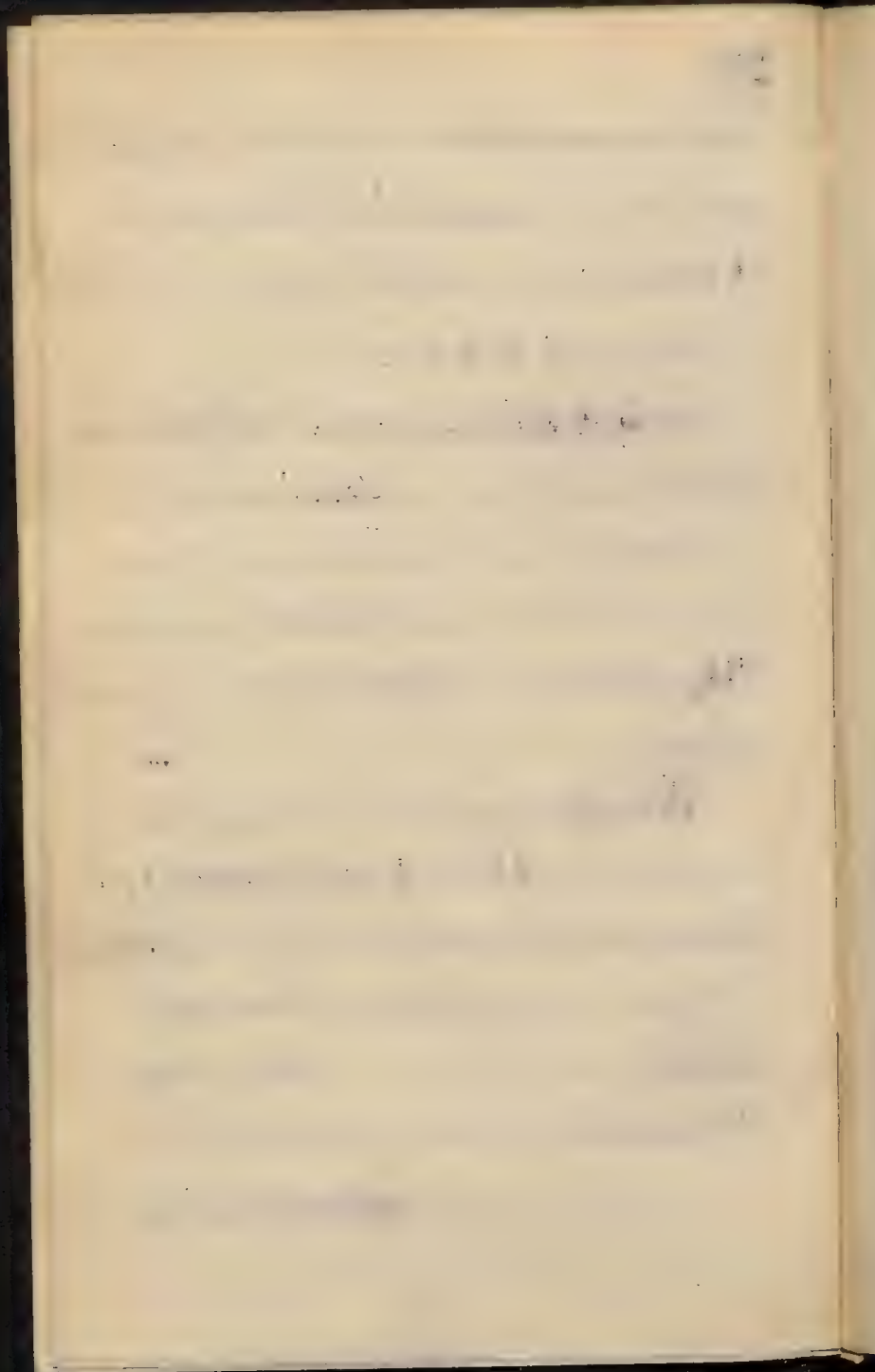
Mieszkańcy Aten czują się uszczepi-
wini i zostają narazem uszczepi-
ci od napadów band Tatr-
skich, od których władze miejskie
były nie zdolne ich zastopować..

Przez oddział francuzów zos-
tał zajęty w Pireusie dom ~~z~~ należą-
cy do Konsula niemieckiego p. Pak. z
którego porozumiewał się ^{on} za pośred-
nictwem ptycznego telegrafu, z
podmorskiemi statkami. Także
został zajęty dom, znajdujący
się u podnóża Likaetu, należą-
cy do niemieckiego Bejmera, ~~przez~~ ^{przez} ~~co~~
także przed 6 miesiącami czasu, z

którego przeprowadza się szpic
gwardie francuskich oficerów, za-
mierzających w szkole strzelectwa
nowej. —

Zostało sprawozdaniem z personel
reprezentujący wczorajszą awan-
sę: należał do znanej organi-
zacji Demanisa i Esslena, na którą
względnano miesiąc nie 2500 franków.
—

Władze wojskowe francuskie
~~współnie z~~ z opinii p.
Zonnarta, podejrzewając że oficer-
owie rozprzeczają w Alençon
popierają roszczenia tutaj orga-
nizowane, chciały zarządzić
niezwłocznie rozstrzelanie całego

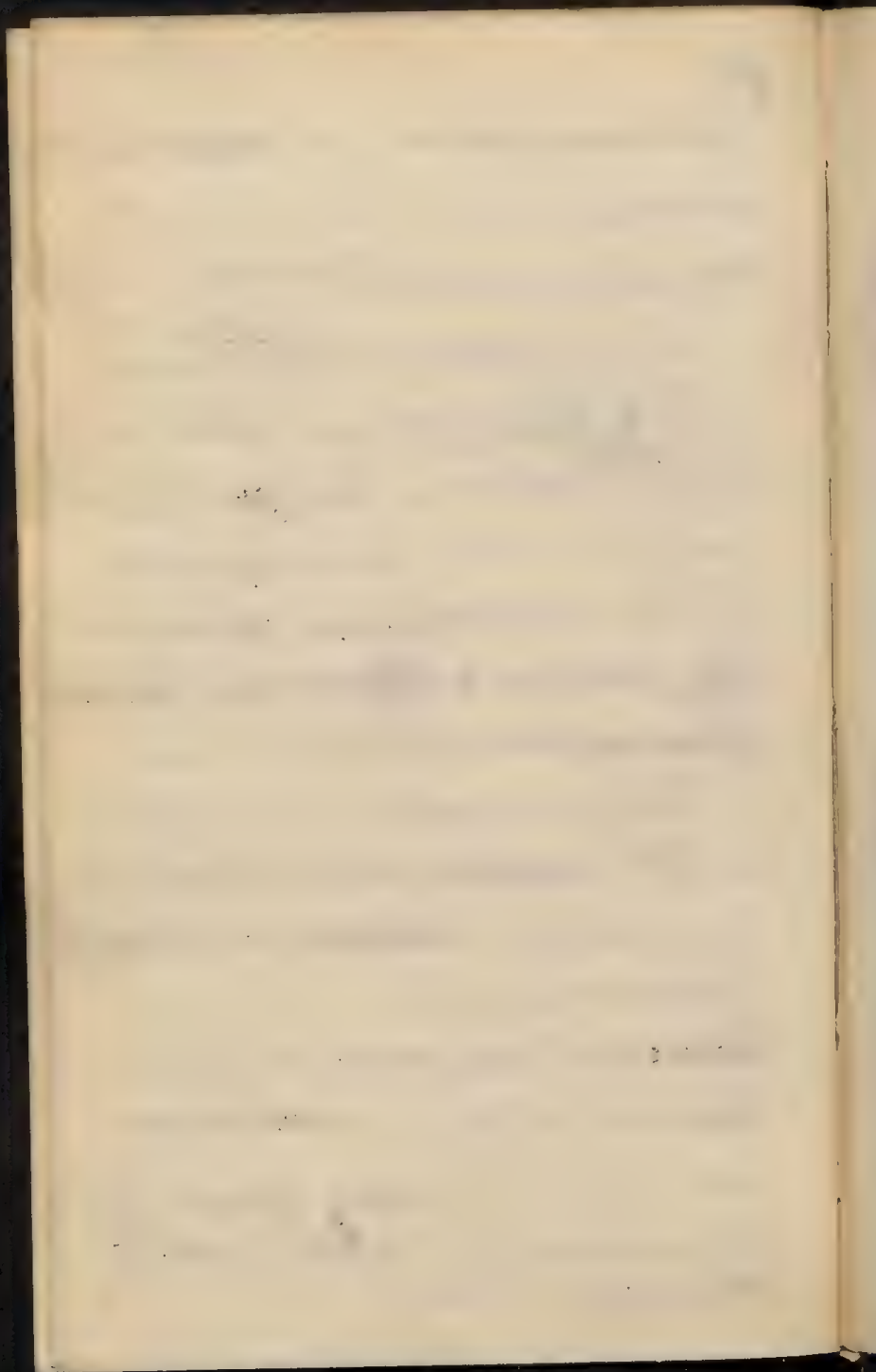


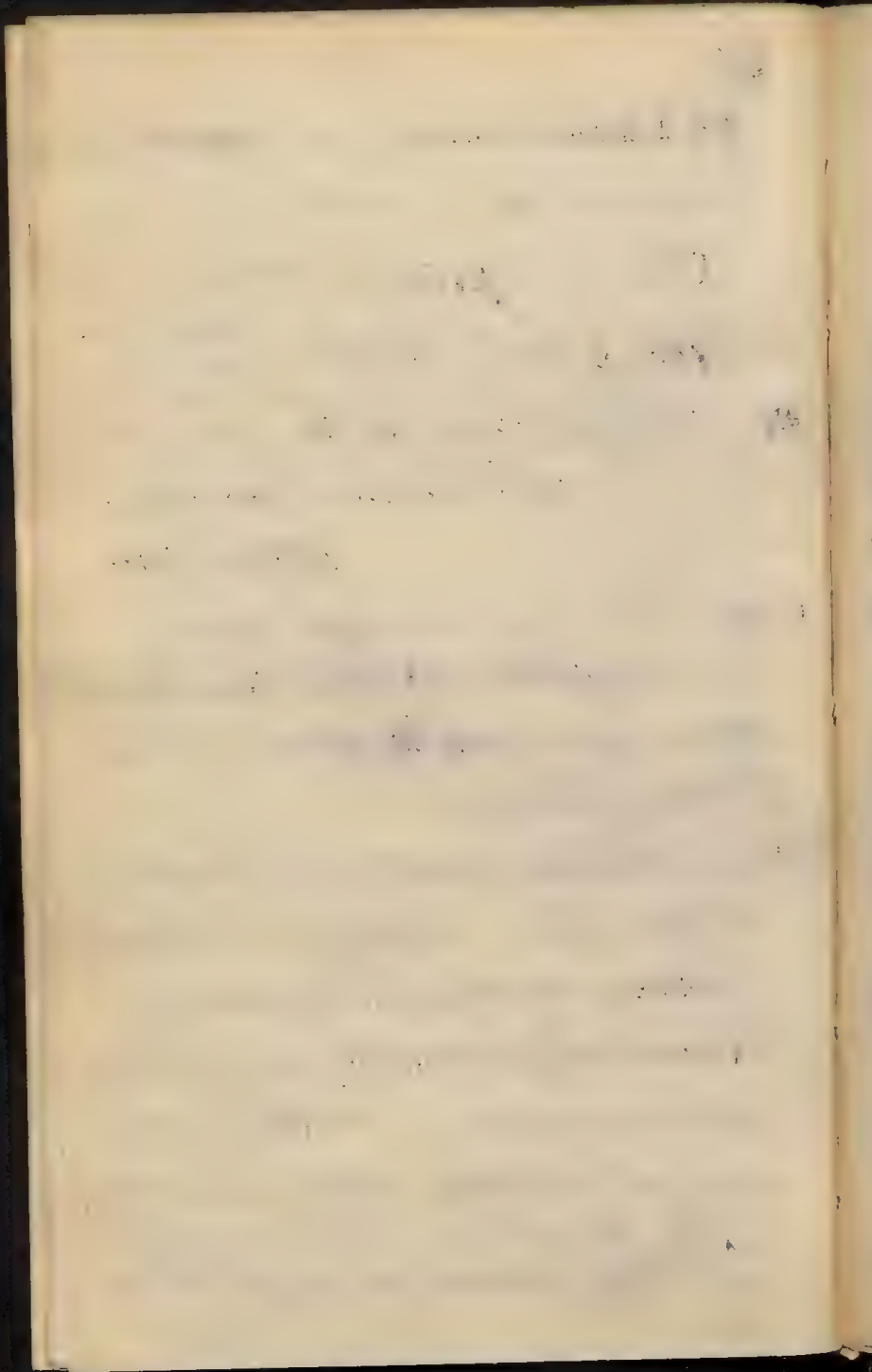
garnizonu, razem z ich oficerami,
do Peloponere. — Interwencja w.
Wenizelisa przeszkodziła temu. —

Dzisiaj przed południem Generał
Brace, zostający na służbie Fran-
cuzkiej Ambasady, zawiadomił pro-
zesa Ministrów b. Zeimisa oficjal-
nie że okupacja Aten spowodowa-
ną została rozegraniem się
wzorajszych nowych sił. —

Tuż po wieczorach zarządził
Rząd grecki wzmocnienie ta-
kiejże policji przez komando wojsk
regularnych. —

Wtadze zarządzają ukaranie
naczelnika policji majora Karagu-
nisa, który nie miał prawa opuścić służ-
by, otrzymując 2 miesięczny urlop.





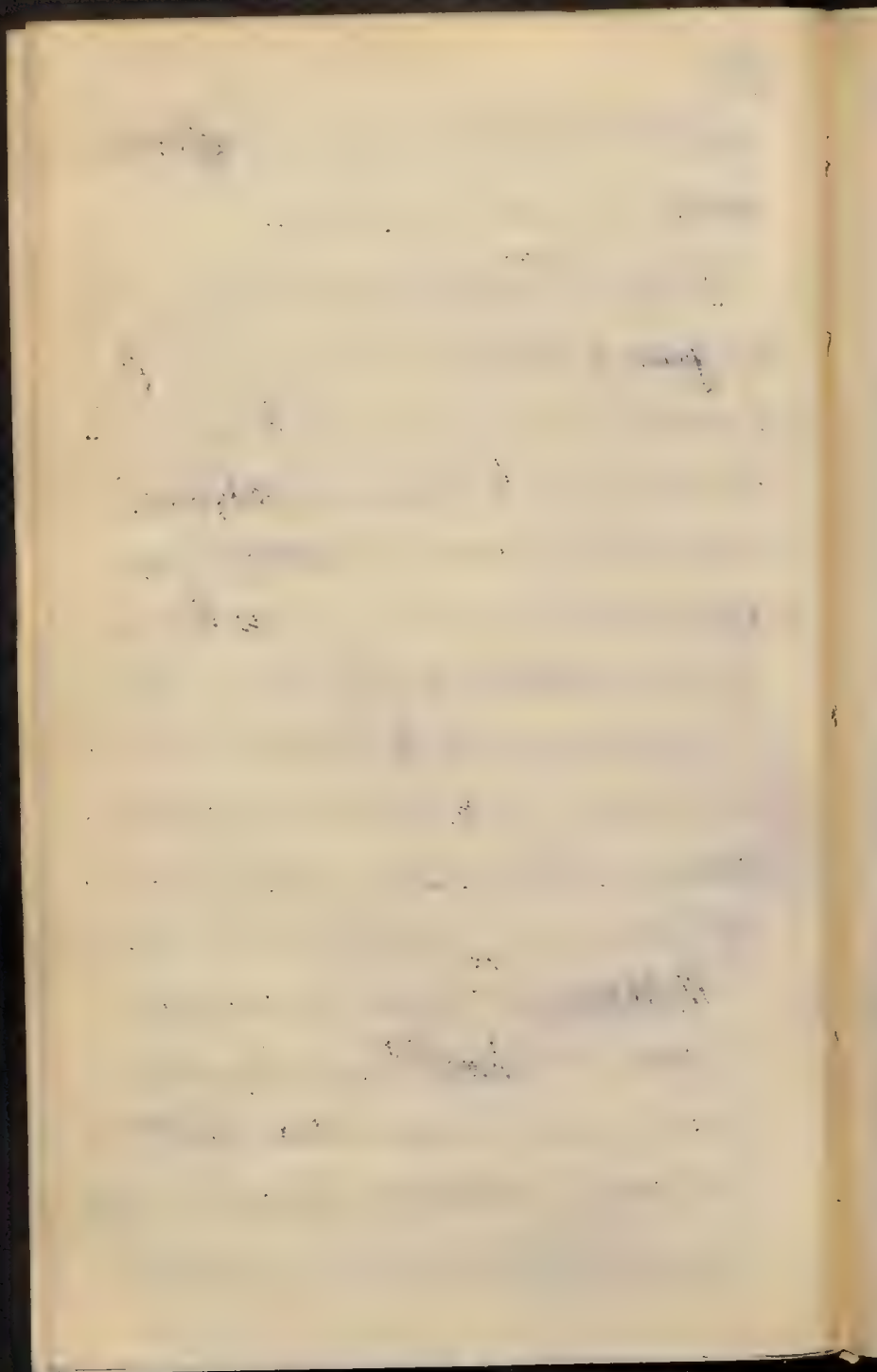
277.

gdyż udało mu się umknąć w
porę. — #

Doświadczenia p. Tadeusza Petnomosny
Komisarz p. Zonnart rekomendował
na piśmie Komunikat na mocy któ-
rego żąda od Prezesa Ministrów p.
Zaimina oświadczenia o posiedzeniu
Złoty 31 Maja 1916 s. d. —

W komunikacie powyższym p. Zonnart
zwraca uwagę na rozporeczenie
21 czerwca 1916 w sprawie rozwierania
ostatniej Złoty. —

Na powyższy komunikat, Komisarz
Zaimina odpowiedział, że, zostając
już w stanie dyminacji, zostaje ma-
nowym porządkiem rozstrzygnięty.
powszechniej kwestji swjemu następcy.
Zatr. p. Wincles ma być powołany



278.

przez Króla Aleksandra do sformo-
wania nowego gabinetu. —

Teraz wiceprezydent departamentu poli-
cji podpułkownik Zandbergowski p.
Papaitonomu a wiceprezydentem
stał się młody Karada, obydwaj
wyznawcy Zasad wolnomysłnych, któ-
rzy doznali wieli niepowodzeń w dniach
grudniowych. —

W tym spokojnym bezkresnym mie-
ście ucieka się na piwnych podsta-
wach. — Podręczny personal poli-
cji ma zostać zrehabilitowanym. —

W Kalamaciu, Sparcie, Firgosie
i Trypolisie kontynuują się arcy-
episkopatów w poszukiwaniu na wyz-
nawców Wolnomysłnych, popiera-
ne przez Oficerów i emerytów

organizacji...

Pracownicy niemieckie starają się
podtrzymać rozruchy, zasila-
jąc wciąż te same oficerów do-
starczanymi funduszami.

Deisiaj wieczorem agenci cywilni
i wojskowi, należący do organiza-
cji Dasermanisa, chcieli powstrzymać
katastroficzne demonstracje; rozbrali-
liż oni po wszystkich zakłach
miasta ubezpieczając rezerwy
i trolle, zachęcając ich do nowej
wyprawy. - Stało się jednak ni-
możliwym osiągnąć pożądanego
rezultatu, gdyż zrozumieli
awanturniki że aby przetrwać
ich w, obie zwycięstwo go wygra
do ułaskawienia, przeto...

[Faint, illegible text covering the majority of the page, likely bleed-through from the reverse side.]

ich na nierównole rozstrzelanie. —

Obecnie przeprowadzane jest propaganda do wystąpienia z góryfostą, przeciwko wojskom narodowym Menizisa, skoro takowe przyjdzie do Aten i Tesalii. Na zastępcę znajdują się obecnie zwierzchnicy. —

Jednocześnie prowadzonym będzie nadal nieślad w Peloponezie, nie zworzący na naradzenie i nie na niszczenie blokady i głodowej śmierci, gdyż niepodobna nie obchodzić myśli doznawane przez innych, byleby ich zamiary pospolicie naprzód. —

Półrozrywane nadal rozruchy

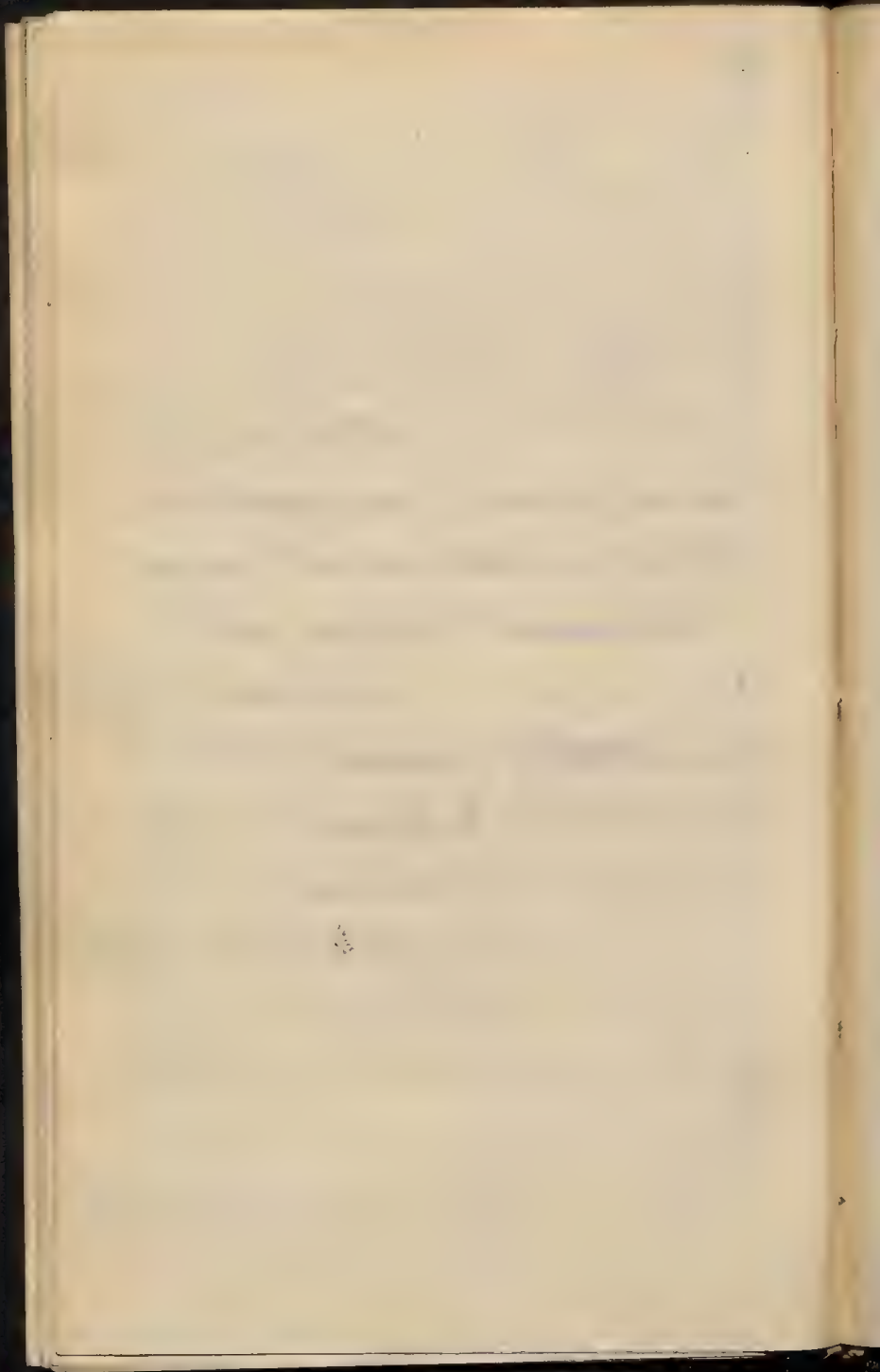
281.

w Alpe i Pamparach do kór-
 dzu polityczne Niemcom, gdyż
 Zmierzają oni Związkowców
 rozproszenia ich sił niepotrzeb-
 nie. — Pełnem jest jednak
 że Żelazna wola Wenizelisa
 potrafi w krótkich obiegach sta-
 nowić wszelkie szatan'skie knowa-
 nia sił nieprzyjacielskich, za-
 pewniającego Związkowcom bezpieczeń-
 stwa we wszelkich obszarach
 Związku i jego ludność
 Grecję. — Niedługo Alpe i Pam-
 pory staną się wkrótce krajem
 przyjaźni i pokoju dla
 Francuzów i Anglików. —

26 Czerwea.

Pan Zaimis pora się do dymisji

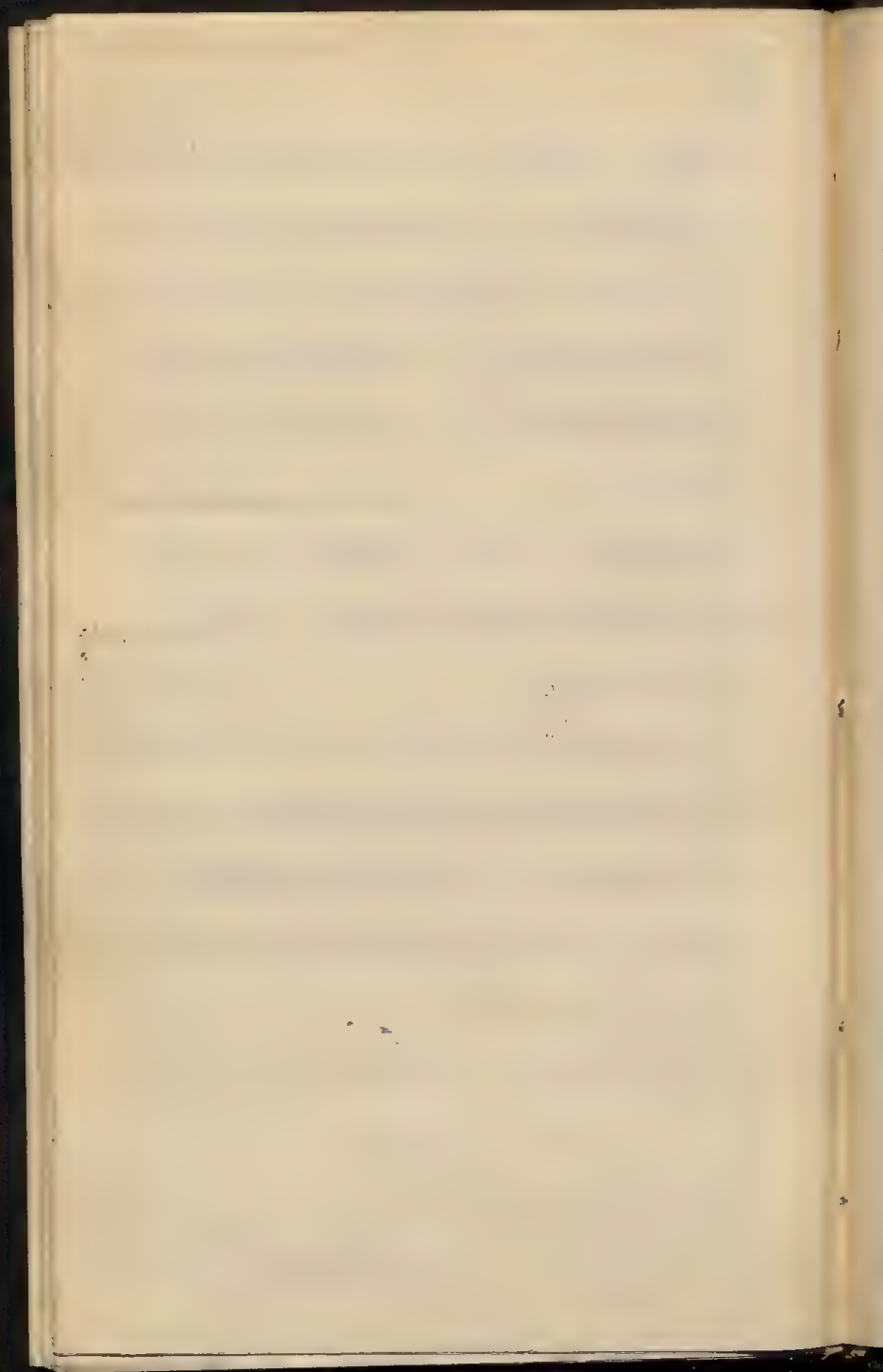
18



Stwierdził Policyjnej w Stolicy Państwa.
i ustalenia zachwianego porządku.
Wskaza część oficerów i podoficerów,
zastających skaptowanych przez
propagandę niemiecką, została już
przeznaczona i zni pokompro-
mitowani sami podali się do dysmis-
ji, albo też otrzymali urlopy dwa
miesięczne. -

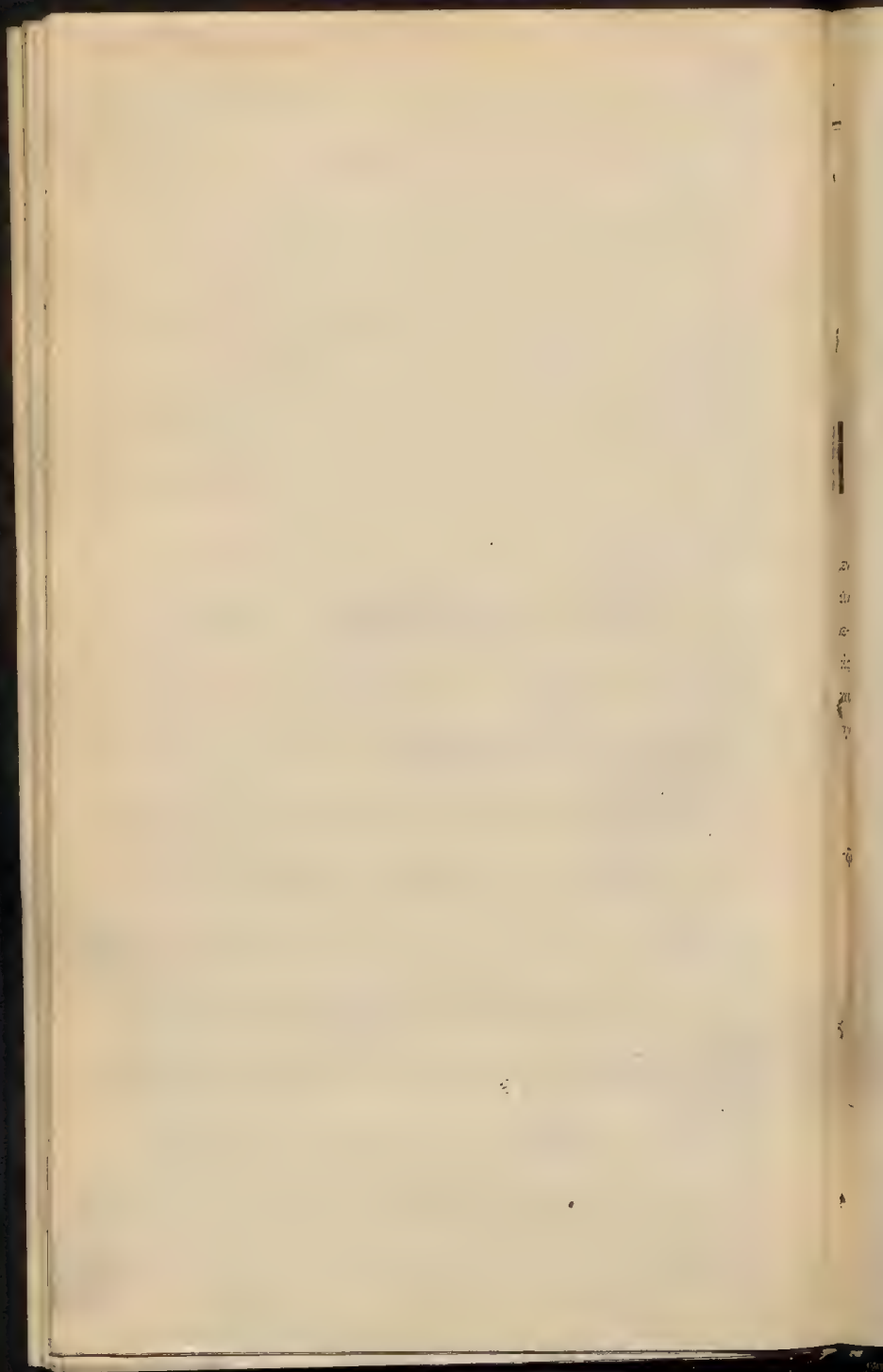
Pan Venizelos, nie tracąc cla-
du, potrafi więc wszystko w żelaz-
ną swoją rękę, ażeby wytrącić do
szeregu pozostałości i intryg nie-
mieckich. —

Zbliża się już chwila kiedy
p. Zaimis ma ustąpić ze sceny
politycznej, o czym prasa tutejsza
nie przynosi ~~żadnych~~^{nic} wiadomości, albo też



albo oskarża go o nieudolność, a
co gorsza w tymi odpowiedziami
za niemiłą, na... adzone na
...: 1^o przez Spółnielwo w prz-
wzięciu zawartego prawnika z
Serbji, która uogólniła społnienie
... i następną weryfikacją
niemierzą.

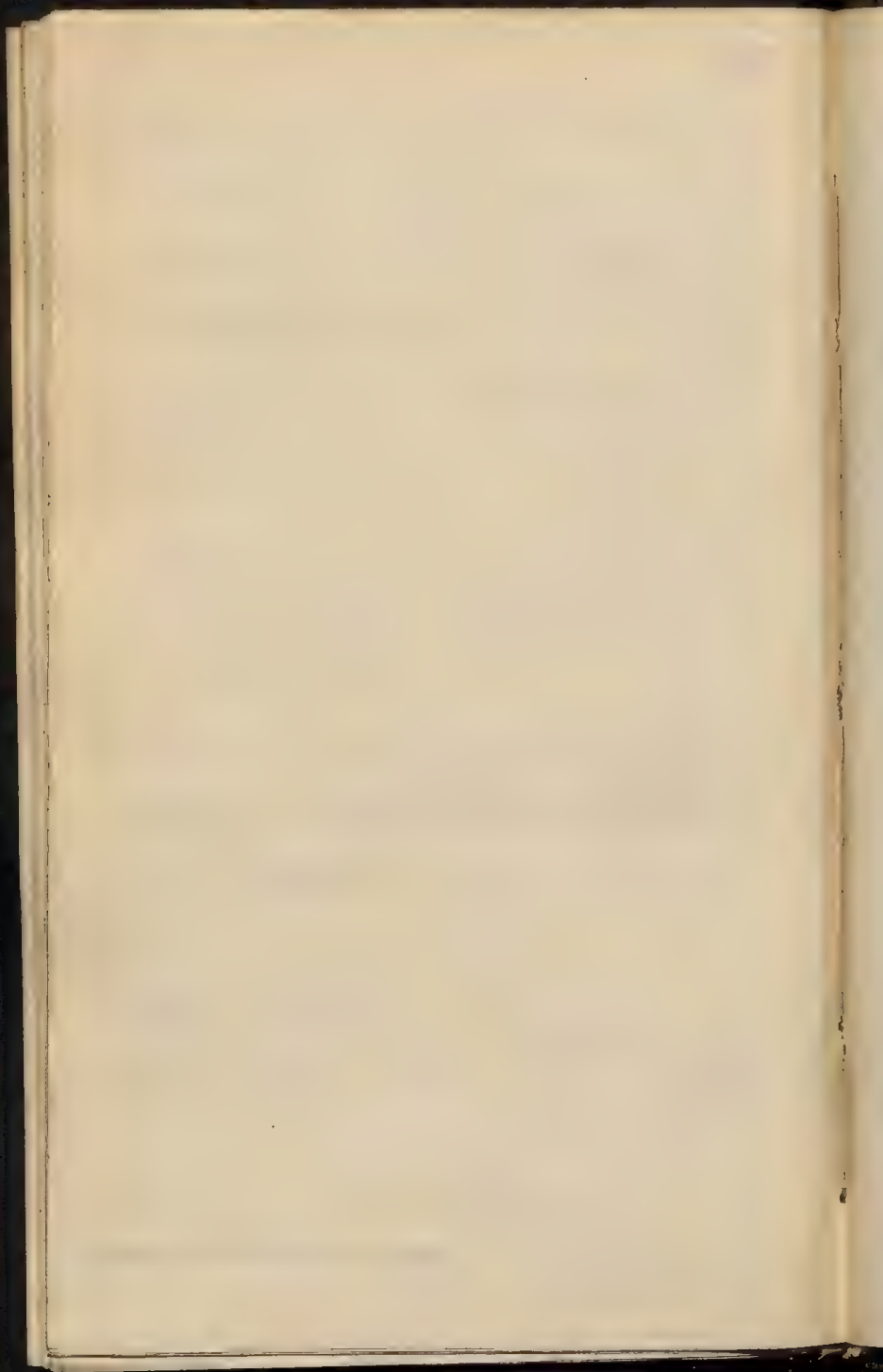
2^o przez Spółnielwo z Królem, przez
wzięcie, wzwolenie i mwalji
Prótgorio do Joresu, Drany i Kaza-
li, w dalszym...
... dla uspokojenia wzburzonej
opini publicznej - ...
... otrzymawo gwarancje
tymczasowości ^{takowej} od nich na ...
... Orem zaprzeczyl pół-
niej Preres Ministrow p. Katoaru
...



i 3^o przez Emowę z detronizowa-
nym Królem, aby nie został
sporządzonym akt na piśmie
o jego detronizacji; ~~przez co~~
tym sposobem zostało roz-
winięte staranie facie do intryg
na przyszłość, dla odwrócenia
utrąconego tronu nie tylko dla
rolentego ale i jego syna. Star-
szego. —

W ogóle p. Zaimis jest człowiekiem
dobrym, że: Starzył wiernie swoje-
mu Panu a nie głosił -

Wszystko zostało
wzięte w Kalitę i nie mi tam, a w
Kierbie tej do zroca rzeki tam
i wicy; wseysey³⁴ i do-
konany mora rancowkich margnary



286 .

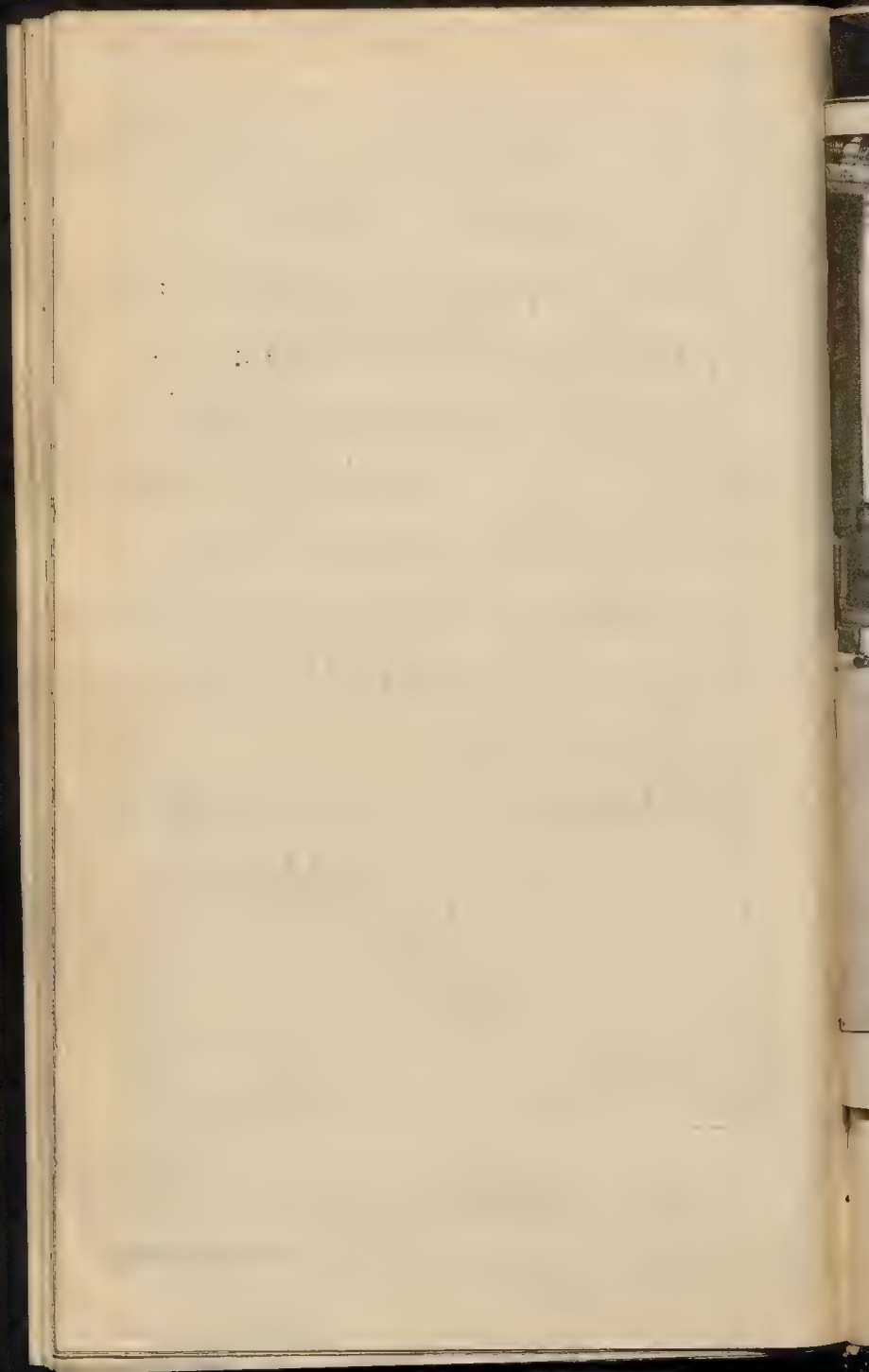
mających niesześć... die w dru-
dre w dzień 19 grudnia podczas re-
... oddziałów zwie... Aten.

~~Pom~~ Margnare ci nie tylko zesta-
li porobić, ani... obienii...

Ry... zostawali do tego nie-
kniżej, a... honorów i serwit-
nej szel powagi; obienie ulegną...
... twu sądu Wojennego dla obrestenia
... za skwaradną ^{ich} zbrodną. —

27. Czerwca.

Mieszkańcy Aten obejrzeli się dzisiaj
rano że wstępnie laer publiczne,
gdzie dowolnie odbywały się doś-
... i narady epistratów i
... , zostały zajęte
przez wojska francuskie, a na
licznych punktach i rogach ulic
ustawiono... marynowe





Wyborowi Zwzoni Królewskiej gwardji przed starym pałacem w Atenach.
 Οί λεβέντηδες εἰς ὧνοι τῆς Βασιλικῆς φρουρᾶς ἔξωθεν τῶν παλαιῶν Ἀνατόρων τῶν Ἀθηνῶν.



ΘΕΜΟΣ ΑΜΟΥΡΓΗΣ

Νεαρός, νεαρώτατος, μολονότι με καλλιτεχνικήν ὥριμον καριέραν ὁ Ἀμούργης ἔχει τὴν φυσικὴν φλέβα ἀρτίστα τοῦ κἀντοῦ πλουσιωτάτην. Ἡ πατρίς του Κεφαλληνία, περιώνυμος διὰ πολλὰ ἄλλα ἀγαθὰ, παράγει ὡς γνῶσθόν τοὺς καλλιφωνότερους καλλιτέχνας τῆς μουσικῆς τῆς Πλειάδος τῆς Ἑπτανήσου. Ὅταν πρὸ 3 - 4 ἐτῶν ἔπαιξε τὸν Μεφιστόφελι εἰς τὸ Παρίσι, οἱ κριτικοὶ, οἱ δυσκολώτατοι σωβινίστ | Παρισινοὶ κριτικοὶ ἔγραψαν: « Εὐδῆκαμεν τὸν Μεφιστόφελι ». Εἰς αὐτάς τὰς λέξεις διετύπωσαν τὸν θαυμασμόν τους διὰ τὴν φωνὴν καὶ τὴν ἑξοχὸν ὑποκριτικὴν τέχνην τοῦ Ἑλλήνος καλλιτέχνοιο.

Τὴν καριέραν του ἤρχισεν ὁ Ἀμούργης εἰς τὸ Βέλγιον ὀλίγον πρὸ τοῦ πολέμου ὅπου διεκρίθη εἰς διάφορα ἀριστοκρατικὰ κόνσέρτα. Ἐσπούδαζε τότε εἰς τὸ Πανεπιστήμιον Γάνδης μουσικὴν, ἀνδρὸν ἀπατώμεθα, ἀλλ' ἡ κλίσις του δὲν ἦτο δι'

Αὐτὸν τὸν καλλιτέχνην θὰ εὐτυχίσωμεν ν' ἀκούσῃ τὸ Σάββατον τῆς προσεχοῦς ἐβδομάδος εἰς τὸ Στάινγκ Χώλλ εἰς τεμάχια ἀπὸ ὅπερες καὶ εἰς ᾠσματα Ἑλληνικά. Διὰ κριμέναι καλλιτέχνιδες καὶ καλλιτέχνηαι θὰ συμμετέσχον τὴν συναυλίαν ἥτις προμηνύεται ἐξόχως ἐνδιαφέρουσα. Ἐξέτα κυρίαί καὶ δεσποινίδες τῆς Ἑλληνικῆς παροικίας ἀνέλαβον προστασίαν τῆς συναυλίας.

Εἰσιτήρια πωλοῦνται εἰς τὸ Στάινγουαίϋ Χώλλ, καὶ παρὰ κ. Ἀμούργη (26, Elgin Crescent, Bayswater, W.)

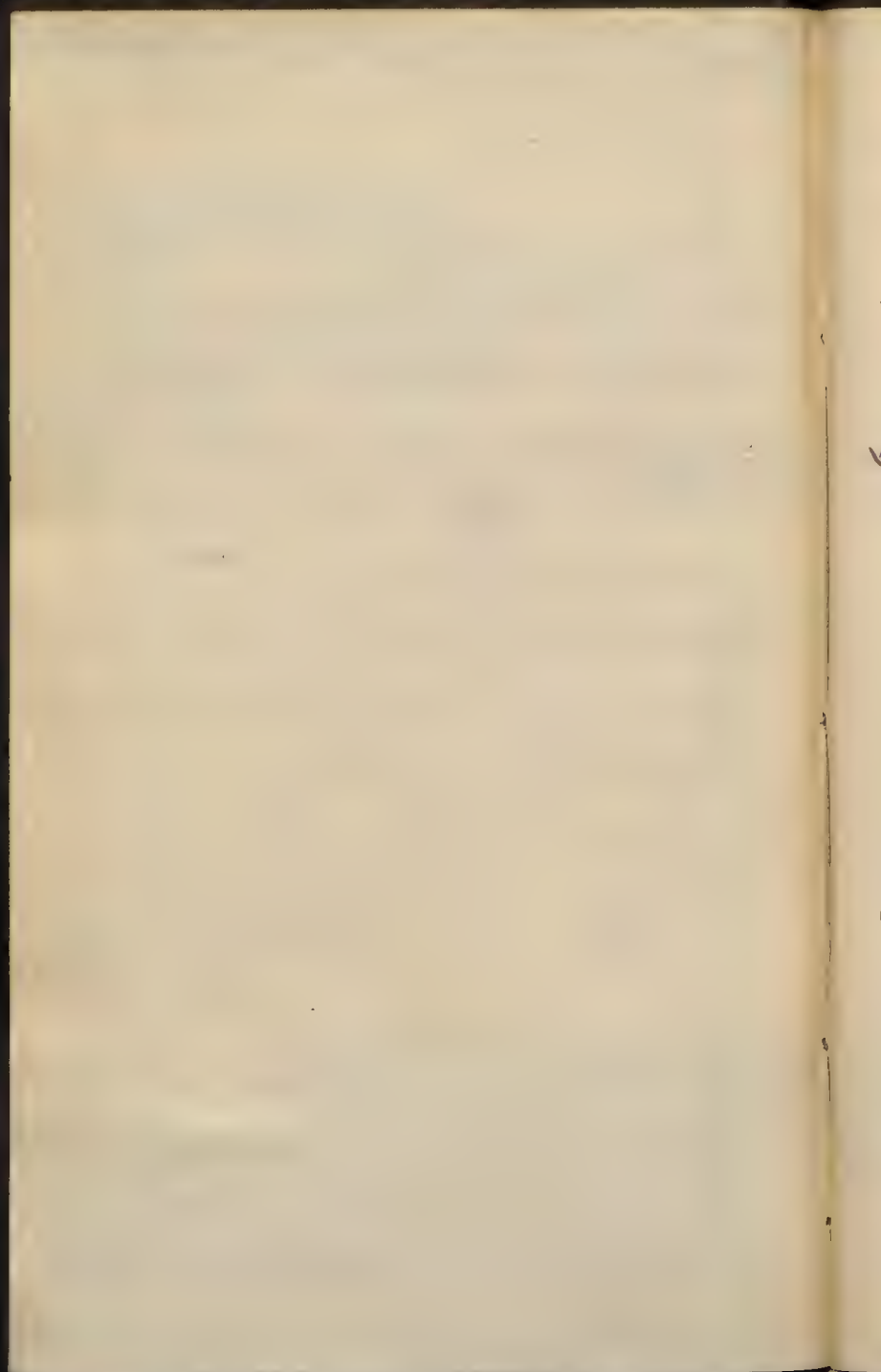
i mitraillozy.

Takoż 500 zandarmów kretenskich, przybyłych wczoraj z Saloniki, od godziny 6 rano rozpoczęło petnię ich stwórcy we wszystkich ^{crappings} ~~kwartałach~~ miasta, patrolując takowe.

Takoż stwórcza stróżnia bezpieczeństwa królewskiego pałacu wznosiła powierzoną im, po usunięciu hamulcowanych ~~człowiek~~ przez propagandy. -

Znowu mieszkańcy Aten cieszyli się oglądaniem ciekawego kostiumu kretenscyków i wspaniałej ^{ich} ~~kródy~~ a szczególnie zabespieraniem porządku, widząc w takowy będnie skrupulatnie przez nich zapewniony. -

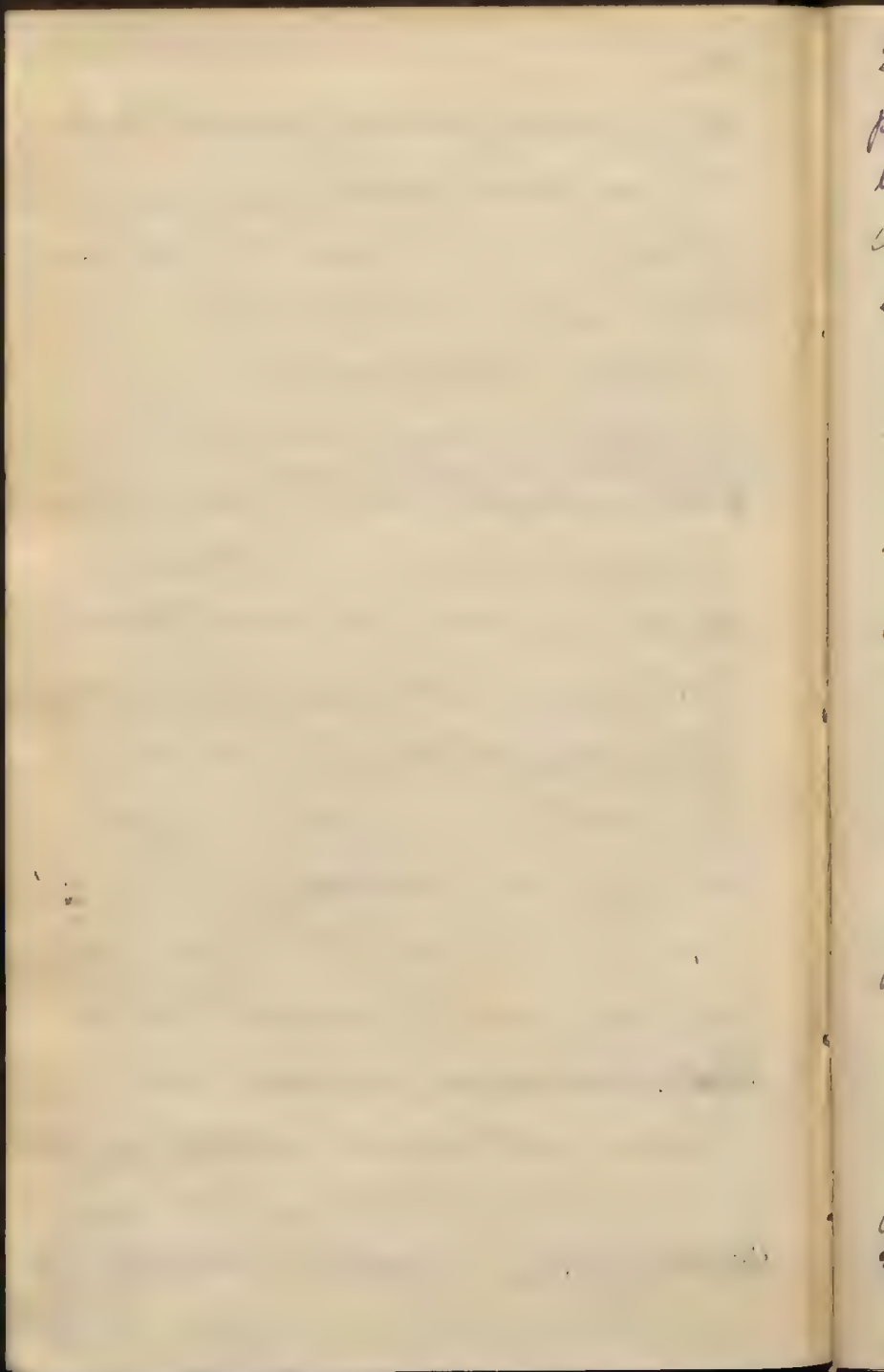
Podpółtkownik od zaudarmerji p. Papakononu od drisiaj ~~rauc~~ ~~zau~~



objął pełnienie Sturży nadzelnika po-
licji, mając do pomocy, znanego ze
szeregulniczej zdolności do seignia
Totrów Majora Marua i innych
oficerów niższej rangi. —

Wszystkie powyższe przygotowania
~~staratupierenia~~ ~~ponadto~~ ~~zostały~~
zostały ucyfrowane, gdyż drisiaj ma
przybyć do Aten p. ... z wie-
łoma Ministranci Narodowej Obrony
dla Objęcia kierownictwem Grecji Ca-
łej i utworzenia przysięgi Królowi. —

Zjawity się już gdzieś nie gdzieś
portrety na wystawach p. N'auzelisa
i zacząty znikac' nagle w rano-
wie ... tego Cielea
Konstantego. — Wszyscy prawie cie-
szą się powrotem do swobody ale
nikt nie osmiela się z tem demon-
strować. — Społeczeństwo Atenskie



282.
almost official

$\frac{53}{13}$ par xap

+



